Les foules se succèdent au Parlement

Demain: Beau

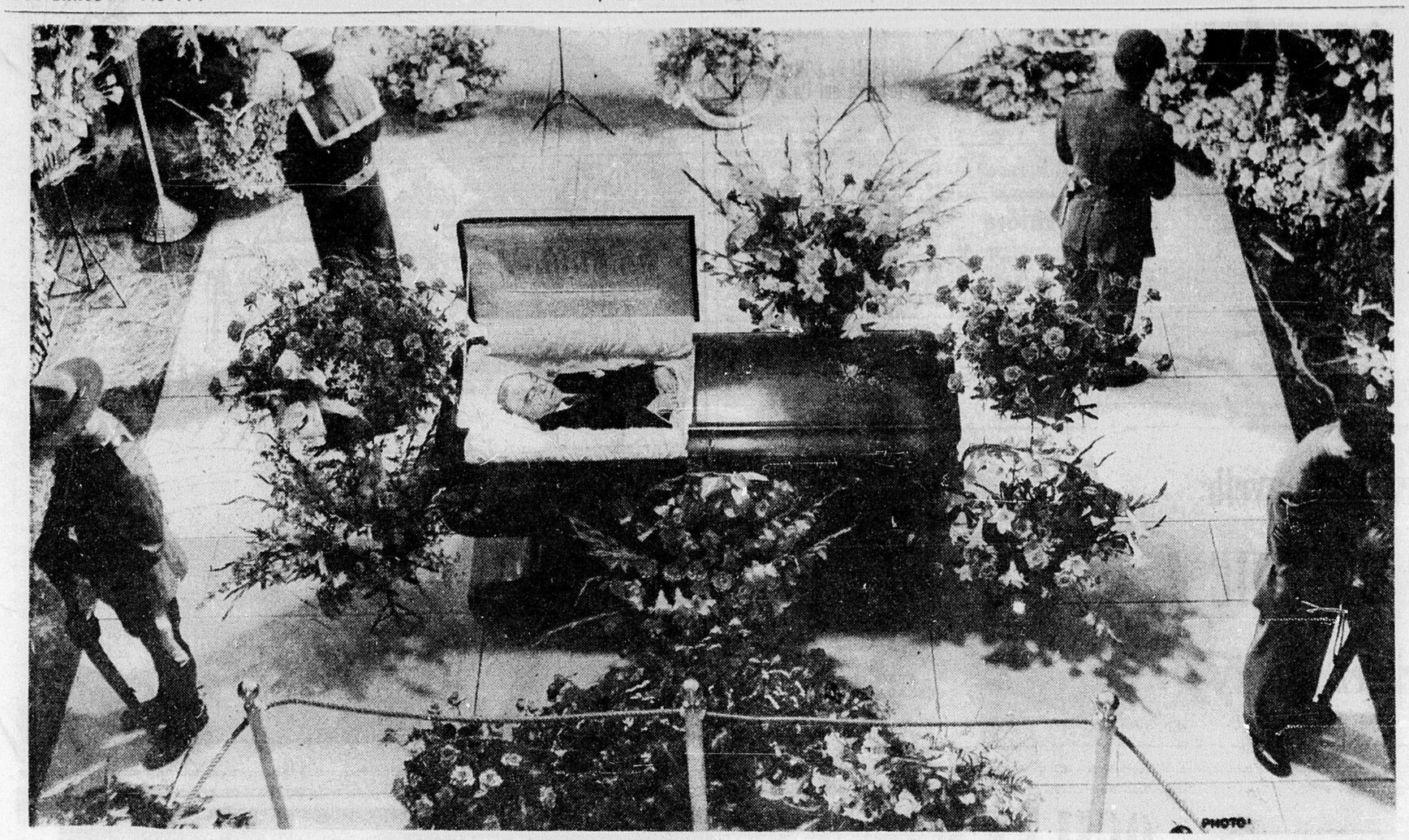
LE SENAT
O-OIA-IJANV51
OTTAWA ONT

Le Droit

Dernière h. page 11

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

38e année — No 171 | OTTAWA, LE MARDI 25 JUILLET 1950 | Le numéro: 5 sous



La dépouille mortelle de M. Mackenzie King repose en chapelle ardente dans le grand hall parlementaire où la foule défile par milliers.
(Photo "Le Droit" — par Pierre Normandin)

Détails des funérailles nationales

M. Mackenzie King, l'homme d'Etat qui a gouverné notre pays pendant près d'un quart de siècle, aura d'émouvantes funérailles nationales à Ottawa. En effet, des milliers de Canadiens s'aligneront depuis le Parlement jusqu'à l'église St. Andrew's, rue Wellington, où le service funèbre aura lieu demain après-midi. Des milliers de personnes borderont également les rues qui conduisent de l'église à la gare Union d'où un train spécial emportera la dépouille mortelle de M. King à Toronto où se fera l'inhumation. L'ancien premier ministre dormira de son dernier sommeil auprès de son père, John King, et de sa

(Suite à la page 10, col. 1)

Cinq premiers ministres aux obsèques King

Cinq premiers ministres provinciaux, tout au moins, assisteront demain aux funérailles d'Etat du très honorable William Lyon Mackenzie King.

Ce sont les premiers ministres Smalwood, de Terre-Neuve; McNair, du Nouveau-Brunswick; Frost, d'Ontario; Campbell, du Manitoba; et Johnson, de Colombie-Britannique. Il est aussi possible que le premier ministre Manning, de l'Alberta, puisse venir à Ottawa pour la circonstance.

Le Service civil aux funérailles

La Commission du Service civil a décidé d'accorder congé aux fonctionnaires pour leur permettre de rendre un dernier hommage à feu Mackenzie King, et de prendre part aux funérailles d'Etat qui seront accordées à l'ancien premier ministre du Canada, demain après-midi, a déclaré aujourd'hui, M. Charles Bland, président de la Commission du Service civil.

Les bureaux fermeront à midi et trente demain, et le demeureront jusqu'au lendemain.

St-Laurent précéda le grand public

Par Pierre de BELLEFEUILLE

Des milliers de Canadiens, et aussi de nombreux Américains, ont rendu aujourd'hui le dernier hommage à feu William Lyon Mackenzie King, dont la dépouille mortelle repose en chapelle ardente dans le grand hall du Parlement.

A dix heures ce matin, le premier citoyen du pays est venu se recueillir, le premier, devant les restes de son prédécesseur, dont le visage reflète, dans le dernier repos, la sérénité d'autrefois plutôt que les ravages de la maladie.

M. Saint-Laurent, dès son arrivée à Ottawa, hier midi, s'était déjà rendu une première fois auprès

(Suite à la page 10, col. 2)

Obsèques King à la radio

TORONTO (PC) — La Société Radio-Canada a annoncé aujourd'hui que les funérailles d'Etat du très honorable William Lyon Mackenzie King seront radiodiffusées sur un réseau national, demain après-midi.

Le service en l'église presbytérienne St-Andrew's sera irradié à 3 h. 45.

M. GLEASON BELZILE
décédé à 51 ans

Autres photos en page 10

LA RETRAITE DES YANKIS EST EN DANGER

Les forces américaines ont évacué la ville de Yongdong

Pour la première fois depuis longtemps, l'aviation rouge intervient dans les combats terrestres

TOKIO (AFP) — Selon des informations provenant du front coréen, mais qu'il n'est pas possible de confirmer à Tokio, les Nord-Coréens auraient réussi à menacer de couper la retraite des troupes américaines, engagées à Yongdong, en occupant Hwanggan et Kwanni, points situés entre Yongdong et Kumchon.

Toujours selon des renseignements, pour la première fois depuis longtemps, ce matin, des avions ennemis ont tenté d'intervenir directement dans les combats terrestres qui se déroulent en Corée.

Deux avions nord-coréens ont attaqué en effet des installations terrestres de la partie occidentale du front tenu par les troupes sud-coréennes dans le secteur central. Des chasseurs américains ont été envoyés pour les intercepter.

TOKIO (PC-mercredi) — Des vagues de Nord-Coréens fanatiques ont forcé les unités de la 1ère cavalerie américaine à battre en retraite, hier, à Yongdong.

Loin au sud-ouest, les avions alliés, basés sur des porte-avions, ont attaqué des objectifs dans la région de Kwanju, où des éle-

(Suite à la page 10, col. 4)

On a besoin de sang en Corée

On a organisé une "banque de sang" à Tokio

TOKIO (AFP) — Il faut pour les Américains qui se battent en Corée des munitions et du sang. Une "banque du sang" a été organisée récemment à Tokio pour subvenir à ce dernier besoin.

La banque du sang est un hôpital où des volontaires généreux donnent du sang qui est envoyé en toute hâte, tous les jours par avion, dans des récipients réfrigérés, jusqu'au lointain champ de bataille de Corée où il servira à faire des transfusions aux soldats américains blessés.

Sur quinze litres (environ 15 pintes) de sang envoyés le 10 juillet dernier, premier jour qu'a fonctionné la banque, 14 ont été employés dans un hôpital avancé, juste derrière la ligne du front, dans les dernières 24 heures. Ce sang a sauvé la vie de neuf soldats américains.

Le temps écoulé entre la blessure et l'arrivée du blessé à l'hôpital avancé ne dépasse pas généralement trois heures et la qualité de sang perdu est telle que certains cas requièrent une transfusion de un à un litre et demi de sang, et même deux litres. Un hôpital avancé en Corée a dû câbler urgemment à Tokio pour demander plus de sang.

Une campagne est menée actuellement à Tokio à cette fin, et les volontaires sont nombreux. Le journal de l'armée américaine **"Stars and Stripes"** lance des appels fréquents, dont le plus impressionnant était une photographie représentant une balle à côté d'une aiguille hypodermique, sous le titre "les armes de la victoire".

Le chef de la mission britannique à Tokio, sir Alvery Gascoigne, et celui de la mission belge, le général de la Chevalerie, de nombreux soldats et aviateurs, ainsi que des commerçants étrangers, se sont portés volontaires.

Des offres de sang ont été également reçus de Japonais, mais les autorités de la banque du sang leur ont dit qu'elles ne pouvaient accepter ces contributions "avant que le général prenne une décision". Ces Japonais ajoutent que le sang, c'est toujours du sang, quelle que soit la race; mais les appels de la banque sont adressés pour le moment aux membres des Nations Unies seulement et le Japon ne fait pas partie de l'ONU.

Les autorités ont refusé de dévoiler la quantité totale de sang expédié en Corée en déclarant que c'était là "presque un secret militaire".

Explosion de vingt bombes

Améliorations de $2,500,000 à Masson, Qué.

BUCKINGHAM, Qué. (Spécial) —La compagnie James MacLaren, de Buckingham, transportera de Buckingham à Masson, son usine de broyage du bois de pulpe, avons-nous appris aujourd'hui.

M. H. W. Cressy, gérant de l'usine de Buckingham, a déclaré au journaliste du DROIT qui l'interrogeait que la compagnie MacLaren se propose de construire un nouveau broyeur à Masson.

Cette nouvelle usine, dont les travaux de construction sont déjà commencés, coûtera une somme d'environ $2,500,000. Les ouvriers ont commencé les travaux d'excavation depuis deux semaines.

Le gérant a expliqué que l'usine comptera 12 broyeurs. Il a ajouté qu'il ignore encore combien d'hommes y travailleront. Lorsque cette usine sera terminée, la compagnie se propose de fermer celle de Buckingham, à moins que la demande du papier à journal ne continue à être aussi forte que présentement.

Dans ce cas, la compagnie continuera à exploiter ces deux usines et on abandonnera l'usine de Buckingham petit à petit.

Même dans le cas d'un relâchement des affaires, la compagnie

(Suite à la page 10, col 8)

Départ ce soir pour le front de Corée

L'escadrille 426 survolera Ottawa à 7h.45 ce soir, en route pour le Pacifique

MONTREAL (PC)—Le personnel de la 426e escadrille de transport du CARC a reçu, aujourd'hui, les dernières instructions avant de partir pour les Etats-Unis où, au service des Nations Unies, elle effectuera le transport des hommes et du matériel en route pour la Corée.

Deux cent cinquante hommes doivent partir, à 7 heures ce soir, à bord de six avions North Star. Ils décolleront à Dorval. Avant le départ, il y aura défilé et inspection; le commandant d'escadre C. H. Musells doit prononcer un discours aux parents et aux amis des aviateurs.

Les six North Star, qui voleront en escadrille, sont les premiers avions d'un groupe de 10 mis au service des Nations Unies par le CARC. Parmi les aviateurs qui partent aujourd'hui, on compte onze équipages. Chaque avion transportera 44 hommes.

En route pour Tacoma, Washington, les six avions passeront au-dessus d'**Ottawa à 7 h. 45 ce soir**, et de Toronto, à 8 h. 50. Ils atterriront à Winnipeg à minuit trente demain matin, puis, de là, se dirigeront vers la côte occidentale. Ils doivent arriver à l'aéroport de McChord, près de Tacoma, vers 10 heures.

(Suite à la page 10, col. 4)

Un jockey roule sous un cheval; rien de grave

Un jockey de Toronto, M. E. Amer, actuellement employé à la piste du parc Connaught, a été transporté d'urgence à l'Hôpital municipal, à 8 h. 05 ce matin, par l'ambulance Exclusive, après qu'un cheval fut tombé sur lui.

L'examen médical révéla toutefois aucune fracture et M. Amer put retourner chez lui.

On n'a pas dévoilé le nom du cheval.

Gleason Belzile, député fédéral, mort ce matin

RIVIÈRE-DU-LOUP (PC) — M. Gleason Belzile, député libéral représentant la circonscription de Rimouski au Parlement fédéral et adjoint du ministre des Finances, est décédé aujourd'hui à sa maison d'été, à Notre-Dame-du-Portage.

Au cours de la dernière session fédérale, M. Belzile, frappé par la maladie qui devait mettre fin à ses jours, fut transporté à l'hôpital général pour y subir une intervention chirurgicale.

Il était alité à sa chambre d'hôpital, et dans un état fort grave, lorsque la grande conflagration répandit la ruine par tout Rimouski. C'est de son lit de malade qu'il apprit que les flammes avaient réduit en cendres l'imposante maison qui était son domicile dans cette ville si cruellement éprouvée. Dès que son médecin jugea la chose possible, il fut transporté à Notre-Dame-du-Portage, il y a plusieurs semaines.

Le défunt était né le 30 août 1898, à Rimouski même. Il était le fils de M. Louis de Gonzague Belzile et d'Elizabeth Gleason.

(Suite à la page 10, col. 3)

La Belgique déchirée par une épidémie de sabotage

Les Chambres doivent siéger aujourd'hui pour la première fois depuis le retour du roi Léopold

BRUXELLES (AFP)—M. Jean Duvieusart, président du Conseil, a annoncé au début de la séance des Chambres, qui s'est tenue cet après-midi, que le roi ayant refusé la démission du gouvernement, celui-ci restait en fonction, avec le même programme gouvernemental.

BRUXELLES (PC)—Les gendarmes ont pris aujourd'hui la situation en mains en Belgique, où une épidémie de bombes et d'actes de sabotage a brisé le calme relatif de trois jours qui régnait depuis le retour du roi Léopold III.

Il semble, d'après les incidents, que l'on tente de paralyser les communications.

Une vingtaine de petites bombes ont fait explosion à divers endroits du pays, au cours des vingt-quatre dernières heures. La principale voie ferrée entre Namur et Bruxelles a sauté à deux endroits.

(Suite à la page 10, col. 3)

Aux courses

Deux choix à votre goût

Le Boche	Louis XIV
1—Grandehem, Tedwee	1—Tedwee, Grandehem
2—Mrs Kay, Miss Conscript	2—Mrs Kay, Amster Hero
3—Harrier, Kopeck	3—Silver Cloth, Joemixion
4—Lord Caprice, Chicken Pie	4—Uncle Dave, Patsy S.
5—Mountain Mist, Zevie	5—Poesy's Gift, Torbruk
6—Lady Harp, Boy Friend	6—Blue Pebble, Boy Friend
7—Chastehem, Very Quaint	7—Chastehem, Little Butch
8—Sagittaire, Jack Rubens	8—Caravin King, Blewzero.

Voir aussi les pages sportives du "Droit"

Un don canadien de $41,000

Un chèque de ce montant est remis par M. Thibaudeau Rinfret au recteur de l'Université de Caen — "Acquittement d'une véritable dette"

CAEN (AFP) — Comme à chacun de ses voyages en France, M. Thibaudeau Rinfret, juge en chef du Canada, accompagné de son épouse, est venu en visite d'amitié à Caen.

Son passage a été marqué par une cérémonie particulièrement émouvante dans sa simplicité. Le juge a remis au recteur, M. Dauré, un chèque de plus de $41,000, montant des collectes faites par le Comité canadien pour l'aménagement de l'Université de Caen et de sa bibliothèque.

On notait la présence à la cérémonie de M. MacDonell, ministre plénipotentiaire du Canada à Paris, représentant le général Vanier, ambassadeur, et Mme MacDonnell, M. Thomas Greenwood, professeur à l'Université de Montréal, actuellement chargé de conférences dans différents cours internationaux de vacances en France, et Mme Greenwood, enfin Mme J.-E. Perrault, veuve de l'ancien ministre de la province de Québec, qui fut un grand ami de la France.

Le gouvernement français était représenté par de nombreuses personnalités.

Dans son allocution, le juge, avant de remettre les fonds recueillis, a tenu à faire deux observations: "Le Comité, dit-il, avait deux objectifs: recueillir des livres et de l'argent. Les livres ont été expédiés directement à l'Université de Caen." Mais, M. Rinfret attire l'attention sur les difficultés rencontrées par le Comité pour recueillir de d'argent dans un pays éprouvé par les catastrophes nationales, inondations et incendies. "C'est ce qui explique, précise le juge avec une modestie qui touche les Caennais, la raison pour laquelle notre contribution n'a pas été très importante.

Puis il ajoute: "Je tiens à dire que c'est là une contribution de toutes les parties du pays sans aucune distinction. Le sort aveugle de la guerre a voulu que votre université fût détruite par les armées canadiennes. Caen a vu s'écrouler son irremplaçable monument. Votre superbe ville s'est offerte en holocauste pour sauver l'Occident. Lorsque, le 9 juillet 1944, les soldats canadiens pénétrèrent ici, ils se sentirent envahis par une douloureuse émotion en constatant l'étendue de la dévastation.

"Ceux de ces soldats qui ont survécu et les parents de ceux qui sont morts ont jugé qu'il n'était pas juste que votre vieille cité normande fût seule à subir les sacrifices nécessités par la guerre et ils ont voulu en supporter leur petite part. Daignez ne pas la regarder comme un don. C'est au contraire l'acquittement partiel d'une véritable dette. Et c'est ainsi que l'ont envisagé nos souscripteurs."

Un nouvel édifice moderne au magasin Charles Ogilvy

La maison Charles Ogilvie vient d'annoncer qu'elle a terminé les plans d'un nouvel édifice pour son magasin dans le but d'éliminer la congestion des dernières années et pour donner un service de vente conforme à l'augmentation considérable de la population de la Capitale.

Au cours des dix dernières années les affaires ont augmenté au point qu'il faut beaucoup plus d'espace pour rendre aux clients le confort requis dans le magasin et pour loger plusieurs départements qui ont dépassé de beaucoup leurs locaux actuels.

Alors que l'on progresse dans l'embellissement de la Capitale selon le plan Gréber, et que le nouveau pont sur le canal est en construction, la cité d'Ottawa doit s'attendre de voir cette zone centrale, à l'extrémité est du nouveau pont, complètement transformée en quelques années. Conformément aux données d'urbanisme de l'Ottawa central, d'après les plans Gréber, le nouvel édifice Ogilvie, à l'angle des rues Nicolas et Besserer, sera de pierre de taille ornementée d'aluminium; il contribuera à embellir beaucoup la Capitale de demain.

Le nouvel édifice permettra de donner plus d'espace aux meubles et autres articles indispensables. Avec deux nouveaux ascenseurs dans le magasin principal, les clients trouveront désormais tout l'espace nécessaire pour faire leurs emplettes à l'aise.

Contigu à l'édifice, il y aura un terrain de stationnement beaucoup plus grand et qui pourra accommoder plus de 100 automobiles.

A proximité de la Plaza, du pont Laurier et du nouveau pont Mackenzie King, le nouveau terrain de stationnement accommodera à perfection les clients qui possèdent des voitures.

Cette firme a consacré beaucoup d'attention depuis quelques années à diminuer la congestion du trafic dans ce district en faisant la majeure partie de la livraison loin du magasin, et cela sera encore accentué par la construction d'un nouvel entrepôt, quelques rues plus loin.

On regrette beaucoup que le fondateur, M. Charles Ogilvie, décédé récemment, n'ait pas vécu pour voir cette autre expansion de la maison d'affaires qu'il fonda en 1887. Mais pour le grand nombre d'employés, dont beaucoup d'entre eux ont passé toute leur carrière avec cette firme, et pour les milliers de clients du magasin, il était certain que la maison Charles Ogilvie était si bien établie que, malgré le décès de son président, les affaires continueraient telles que projetées par le fondateur.

OUVERT
TOUTE LA JOURNEE
MERCREDI
de 9 h. à 6 h.

OUVERT TOUS LES JOURS
de 9 h. à 6 h.

Caplan's

C. CAPLAN, LIMITED, rue RIDEAU

Bureau juridique pour les indigents

MONTREAL (PC) — L'Association du Barreau montréalais et un groupe d'agences de bien-être social sont maintenant prêts à établir un bureau où les personnes qui ne peuvent se payer un avocat, pourront obtenir conseils et services.

Me Gabriel Marchand, avocat de Montréal, membre d'un comité qui a étudié le problème depuis un an, a annoncé que le nouveau bureau sera ouvert à l'automne. Ce sera le premier bureau du genre au Canada.

Le bureau, organisé après une étude de 64 organismes semblables aux Etats-Unis, comprendra un personnel permanent, composé d'un avocat, d'un secrétaire et d'un auxiliaire social.

Aucun résultat avant 8 jours

MONTREAL (PC) — Les 90,000 membres des Fraternités internationales de cheminots impliquées dans un différend sur les salaires et les heures avec les chemins de fer canadiens, ont jusqu'à minuit ce soir pour voter sur le projet de grève. Toutefois, on ne croit pas pouvoir divulguer les résultats du scrutin avant lundi prochain.

M. King laissa le champ libre à M. St-Laurent

A la surprise de beaucoup, quand M. William Mackenzie King abandonna la politique, ce fut pour de bon. Il donnait des conseils au besoin — et ce fut très souvent — mais n'imposa jamais ses avis.

Son ère, si longue fut-elle, se termina dès le jour où il remit le poste de premier ministre à M. Louis St-Laurent sur la fin de 1948.

En effet, l'homme d'Etat, qui domina la vie publique canadienne plus longtemps que quiconque, poussa la discrétion très loin afin de n'être pas taxé d'intrusion dans les décisions du Cabinet.

Dans les mois qui précédèrent les élections générales de 1949, bien qu'il fût encore député libéral de Glengarry, il cessa d'assister aux caucus libéraux parce qu'il ne voulait pas laisser planer le moindre soupçon sur la liberté d'action de M. St-Laurent comme chef du Gouvernement canadien.

Mais M. St-Laurent alla le consulter souvent sans que M. Mackenzie King ait jamais pris l'initiative de tenter d'imposer ses vues. Sur nombre de grands problèmes mondiaux ou domestiques, le nouveau premier ministre demanda maintes fois conseil à son prédécesseur. Il se rendait tantôt à Laurier House et tantôt à Kingsmere.

Jusqu'à l'heure de sa mort, M. Mackenzie King s'intéressa vivement aux affaires publiques. On affirme, dans son entourage, que la guerre de Corée l'avait attristé profondément.

Et, comme le disait si bien M. St-Laurent lui-même dans l'hommage officiel à sa mémoire, "le Gouvernement du Canada a perdu en M. Mackenzie King son plus sage conseiller".

Pied d'athlète

Souffrez-vous de démangeaisons, de peaux mortes, de coupures, d'ampoules et de saignements à cause du pied d'athlète? Si oui, essayez Nixoderm. Son action de trois façons soulagera en peu de temps vos douleurs: 1. Soulage de la démangeaison et des brûlures en 7 minutes. 2. Tue les germes et parasites qui sont souvent la cause d'infections telles que le pied d'athlète. 3. Aide à refaire une peau plus douce, plus lisse. Essayez Nixoderm ce soir. Constatez les améliorations dès le premier jour. Résultats satisfaisants ou argent remis. Demandez Nixoderm à votre pharmacien aujourd'hui.

Vol à l'étalage

Mme Laurencia Martin, 47 ans, de Gracefield, a payé une amende de $150, en Cour de police, ce matin, pour vol à l'étalage.

IL SOUFFRAIT DE CONSTIPATION
Voici ce qui l'a aidé

"J'avais essayé tous les remèdes de pharmacie contre la constipation. Je n'ai obtenu de soulagement que lorsque j'ai commencé à prendre ALL-BRAN le matin. Merci mille fois!" Ernest Wright, 208 Delta St., Browns Line P.O., Ontario. *Ce n'est là qu'une des nombreuses lettres envoyées spontanément par des amis* d'ALL-BRAN. Si *vous* souffrez de constipation due au manque de volume dans votre régime, mangez une once par jour du croustillant ALL-BRAN Kellogg, et buvez beaucoup d'eau. Si vous n'êtes pas *entièrement* satisfait après 10 jours, envoyez le carton vide à Kellogg's, London, Ont. Vous serez remboursé DU DOUBLE DU PRIX.

Mère générale des Soeurs de la Charité

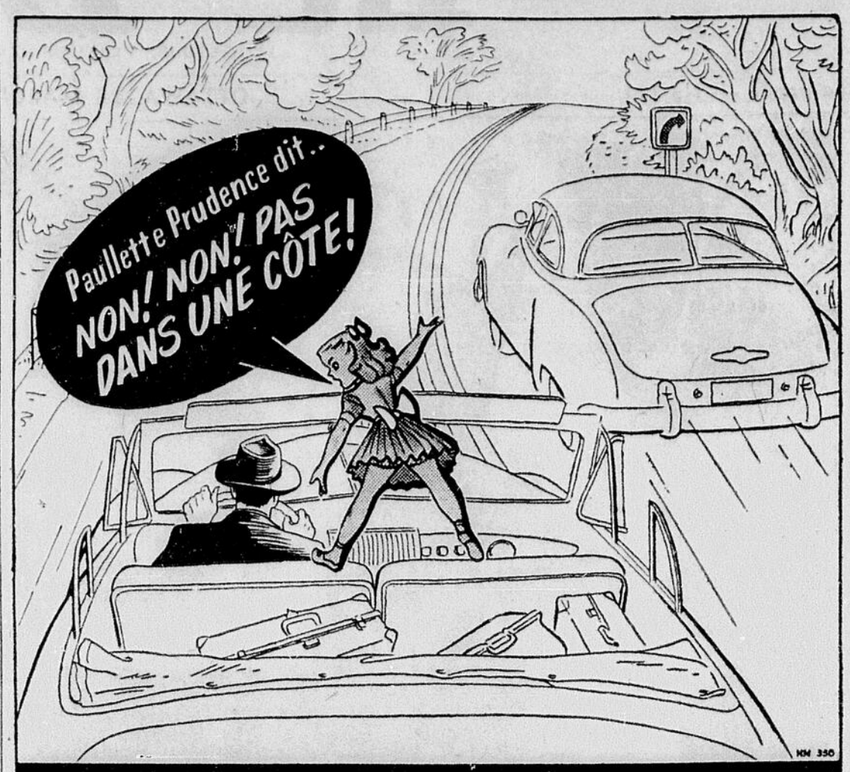
HALIFAX (PC) — Mère Stella-Maria, supérieure du couvent St. Stephen, à Halifax, et ancienne supérieure de l'infirmerie de Halifax, a été nommée mère générale des Soeurs de la Charité.

Les élections générales eurent lieu la semaine dernière, à la maison-mère de l'Ordre, au mont St-Vincent, près de Rockingham. Mère Stella-Maria succède à mère M.-Evaristus.

Parmi les autres religieuses élues, mentionnons: Soeur M.-Inviolata, suppléante; soeurs Vincent-Marie, Teresa-Carmel et Miriam-Vincent, assistantes générales; soeur Maris-Stella, procuratrice générale.

• Vous aimerez la nouvelle
SAVEUR FRAICHE
• Vous apprécierez le prix

PRODUIT DE
CANADA PACKERS



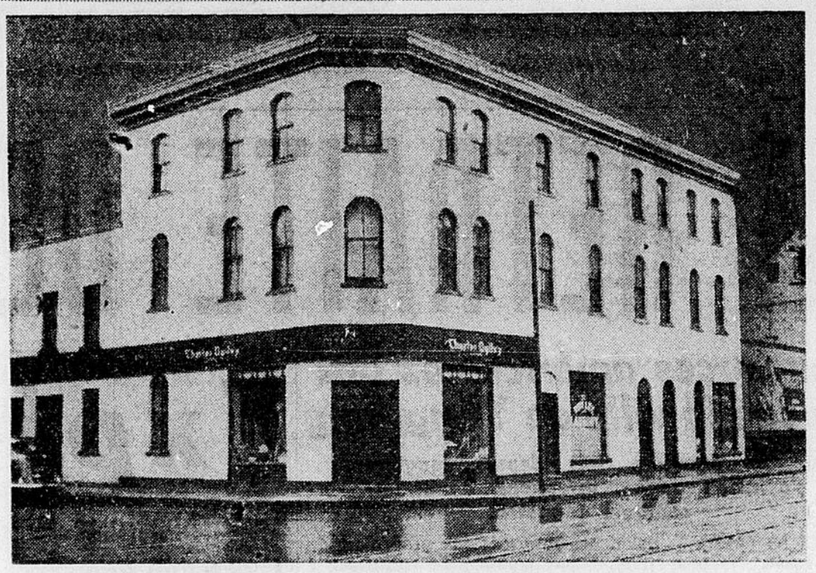
Ne doublez jamais dans une côte ou dans un tournant. La catastrophe peut vous attendre.
Soyez Patient—Soyez Attentif—Soyez Prudent.

MINISTERE DE LA VOIRIE DE L'ONTARIO
GEO. H. DOUCETT, *Ministre*

OGILVY'S angle Rideau et Nicolas

La photo à gauche montre la rue Besserer (près Waller), il y a quelques années. Aujourd'hui, cet endroit sert de parc de stationnement pour les clients de Charles Ogilvy Limited. Spacieux, bien entretenu, c'est une preuve de la façon que le magasin Ogilvy a prévu l'avenir, en offrant de plus grandes commodités à ses clients.

La photo à droite est une vue de l'angle Nicolas-Besserer. Elle représente un stage durant lequel le magasin Ogilvy prépara un agrandissement, pour recevoir plusieurs rayons déjà à l'étroit. Le Sportsman's Lodge fut ajouté à l'arrière de cet immeuble et cette section deviendra une partie de l'édifice moderne reproduit ci-bas.

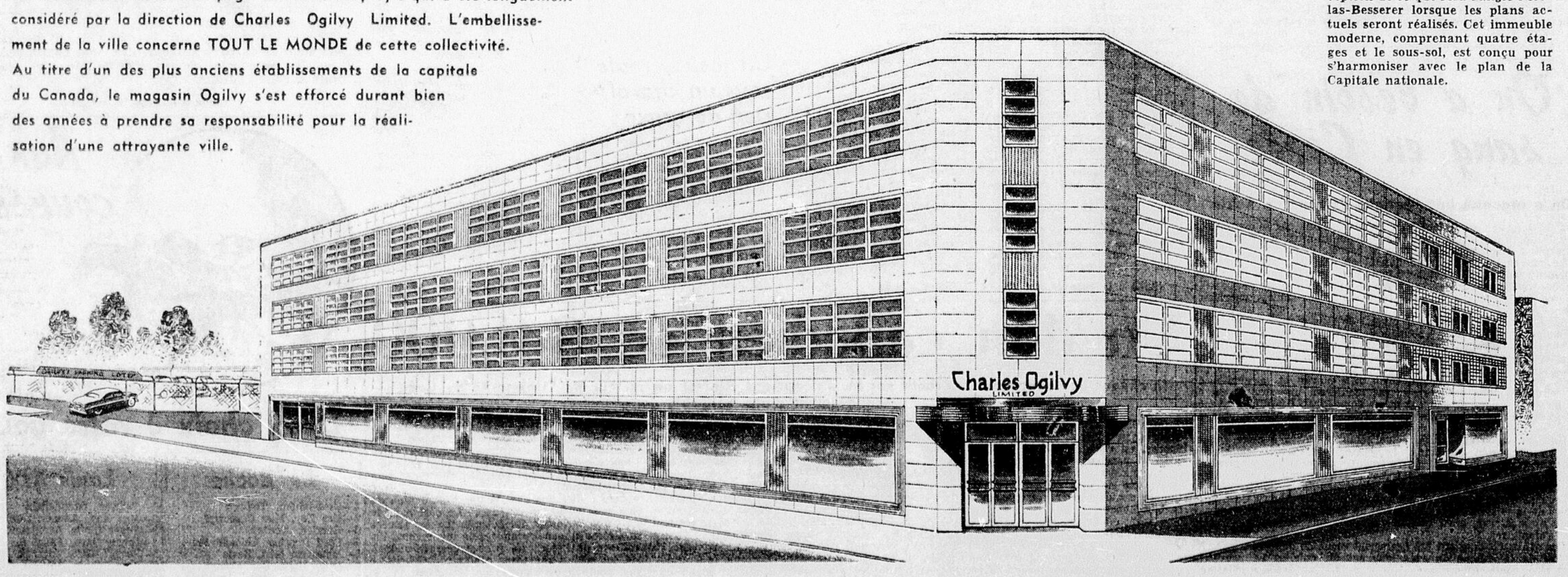


PROJET POUR UN PLUS GRAND OTTAWA

Le magasin Ogilvy suit les plans pour embellir la ville

Les illustrations dans cette page montrent un projet qui a été longuement considéré par la direction de Charles Ogilvy Limited. L'embellissement de la ville concerne TOUT LE MONDE de cette collectivité. Au titre d'un des plus anciens établissements de la capitale du Canada, le magasin Ogilvy s'est efforcé durant bien des années à prendre sa responsabilité pour la réalisation d'une attrayante ville.

Le dessin de l'artiste est une conception de ce que sera l'angle Nicolas-Besserer lorsque les plans actuels seront réalisés. Cet immeuble moderne, comprenant quatre étages et le sous-sol, est conçu pour s'harmoniser avec le plan de la Capitale nationale.



"Notre objectif constant: – offrir de bonnes valeurs" CHARLES OGILVY LIMITED Téléphone: 6-4511

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Le Droit

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement devoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique,

LE DROIT est publié par le SYNDICAT D'OEUVRES SOCIALES (Ltée), siège social: **368, rue Dalhousie;** téléphones: **Ottawa 3-4061, CKCH 2-1701.** Services télégraphiques: **Presse Canadienne, Presse Associée, Reuter, Agence France-Presse; Service CIP et Fides;** Correspondants dans les principales villes et campagnes

TARIF DES ABONNEMENTS

Par la poste: OTTAWA ET LA BANLIEUE: 1 an, $8.50; 6 mois, $4.50; 3 mois, $2.50
CAMPAGNE: 1 an, $6.00; 6 mois, $3.25; 3 mois, $1.75.

Par porteur: 1 an, $12.50; 6 mois, $6.25; 3 mois, $3.25; la semaine, $0.25.

"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes Ottawa"

Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens

LE MARDI 25 JUILLET 1950

Notions de sociologie

Impossible d'analyser en détail les "Notions de Sociologie" que vient de publier l'abbé Georges Côté. Impossible, non plus, de passer l'événement sous silence.

Ce manuel, l'auteur le signale dans sa préface, est destiné "à tous ceux qui s'intéressent à la question sociale, mais qui n'ont pas le loisir de faire de grandes recherches; aux élèves des écoles supérieures normales, ménagères et techniques; aux maitres des cours élémentaires et complémentaires pour leur servir de canevas à un exposé oral, mais plus simple".

Il y a dans cette franchise une bonne dose de modestie, car ce petit livre de moins de trois cents pages, clairement divisé en quatre parties avec sections, chapitres, paragraphes et sous-paragraphes, bien numérotés, bien aérés, d'une typographie soignée, se présente avec un caractère pratique évident. De format commode, il est de consultation facile grâce à une table des matières complète. On aurait cependant souhaité un index alphabétique des sujets traités.

Outre ces qualités matérielles, le livre de l'abbé Côté offre une doctrine sûre, garantie par la compétence et l'expérience de l'auteur. Docteur en philosophie de l'Académie romaine de Saint-Thomas d'Aquin et licencié en sciences économiques, sociales et politiques de l'Institut catholique de Paris, l'abbé Côté a donc la préparation nécessaire à la tâche qu'il remplit. Celle-ci ne manque pas d'ampleur. Aumônier de syndicats catholiques à Québec, ancien aumônier militaire pendant la guerre, l'abbé Côté s'est constamment dévoué à la cause de l'association professionnelle surtout du côté ouvrier, mais également du côté patronal. C'est d'ailleurs, à la demande de l'Association patronale des services hospitaliers de Québec Inc., qu'il a rédigé son livre, dont le grand mérite est de rappeler sous une forme concise et claire, les innombrables points d'une science qu'on n'a jamais fini d'approfondir.

L'abbé Côté s'est réservé, comme on pouvait s'y attendre, la rédaction des chapitres concernant la sociologie économique, dans lesquels il traite avec une autorité particulière du travail, du contrat de travail du salariat et de l'organisation professionnelle. C'est à celle-ci qu'il accorde naturellement le principal rôle dans la restauration sociale.

Faute de temps, il a eu recours à deux autres collaborateurs, pour terminer son ouvrage. L'un est l'abbé Gérard Dion, actuellement en voyage en Argentine, ancien professeur aux Sciences sociales de Laval, qui a rédigé le chapitre sur les relations entre l'Eglise et l'Etat, et l'autre est M. Luc-André Couture, ancien professeur à Laval, maintenant conseiller juridique au ministère de la Justice, à Ottawa, qui a rédigé les chapitres relatifs à l'individu et la liberté, à la constitution et au gouvernement et au pouvoir judiciaire dans l'Etat.

L'ensemble présente cependant une unité de doctrine qui ne peut manquer d'impressionner et qui est un hommage de plus à l'adresse des principes d'où l'Eglise tire la sérénité et la force des solutions qu'elle offre aux maux de notre temps.

Georges-Henri DAGNEAU

La méthode qui s'imposait

L'enquête de la Chambre de Commerce des Jeunes de Hull sur le changement des noms des rues a donné le résultat qu'on pouvait facilement prévoir: presque à l'unanimité, ceux qui ont répondu au questionnaire s'opposent à ce changement. Plus de 98 p. 100 des réponses le condamnent. Par contre, en ce qui concerne le retour à l'ancien état de choses, seulement 82 p. 100 sont favorables à cette idée. Mais c'est néanmoins une proportion très considérable.

Sur cette question, la Chambre de Commerce des Jeunes a adopté la méthode qui s'imposait. Résolutions et motions de protestation auraient risqué de rester lettres mortes. L'enquête apporte un résultat tangible, elle fournit un argument irréfutable, basé sur un fait facile à vérifier. En effet, le secrétaire de la Chambre indique que les réponses peuvent être consultées par n'importe qui, pour peu qu'on se donne la peine de lui demander.

Sans doute, rispostera-t-on que cette enquête privée n'a pu porter que sur une faible partie de la population: quelques centaines de personnes, sur 40,000, ont participé à cette consultation. C'est vrai, mais cet échantillonnage n'en a pas moins une valeur d'indication indéniable. On ne peut pas la mettre de côté.

Ce n'est pas la première fois que **Le Droit** aborde la question. Déjà, sous la signature de son rédacteur en chef, il disait, il y a une semaine: "Le Conseil de ville a cru bien faire. Nous ne doutons pas de ses bonnes intentions. Mais nous ne croyons pas qu'il y ait un échevin qui, si toute l'affaire était à recommencer, n'agirait pas autrement.

"Quand un homme intelligent s'est trompé, il ne s'obstine pas dans son erreur, mais il l'avoue tout simplement et il la corrige."

En effet, que le Conseil de ville abroge le règlement par lequel il a changé les noms de ces rues et il se trouvera, de ce fait, d'accord avec la majorité de la population hulloise, ainsi que tend à le prouver l'enquête de la Chambre de Commerce des Jeunes. Pour lui faciliter les choses, le Conseil n'a qu'à prendre pour motif le sentiment populaire, sans faire allusion aux protestations individuelles qui lui ont été adressées. Ceux qui ont ainsi manifesté leur opinion tiennent sans doute à obtenir un résultat positif plutôt qu'à enregistrer une victoire facile.

Georges-Henri DAGNEAU.

Le crédit à l'habitation

A l'occasion d'un article sur l'initiative de M. Louis Bisson, gérant de la compagnie de Transport Urbain de Hull, en matière de logement, "Le Front Ouvrier", organe des syndicats ouvriers, rappelle la nécessité du crédit urbain ou, à défaut, de l'extension du crédit agricole.

Comme on le signale dans cet article, peu nombreux sont les petits salariés qui disposent de la mise de fonds nécessaire à l'achat d'une maison. Pour parer à cet inconvénient, M. Bisson serait prêt à entreprendre la construction de 56 maisons de 5 pièces, susceptibles d'être louées à raison de $25 par mois, "avec possibilité d'achat plus tard, le loyer versé comptant sur le prix d'achat".

Mais pour réaliser ce projet, il faudrait que la compagnie immobilise $243,000 qu'elle n'a pas. Où les trouver?

C'est ici que se place la question du crédit à l'habitation. Il y a déjà longtemps qu'on réclame des autorités provinciales l'institution d'un organisme semblable à celui de l'Office du Crédit agricole. Il prêterait les sommes voulues à la construction de maisons d'habitation. A défaut d'un organisme spécial, pourquoi n'élargirait-on pas le champ d'action de l'Office du Crédit agricole afin qu'il remplisse "cette fonction à l'égard des coopératives d'habitations et des industries privées qui, comme celle de M. Bisson, veulent mieux loger leurs employés et contribuer à abaisser le coût de la vie en faveur de leurs travailleurs"?

De fait, cette solution permettrait de résoudre en partie du moins la crise du logement. Inutile de revenir sur les principes fondamentaux qui commandent d'urgence la solution de ce problème. Pie XI n'écrivait-il pas récemment: "Il faut regarder bien en face, dans toute son ampleur, le devoir de donner à d'innombrables familles, dans une unité naturelle, morale, juridique, économique, un juste espace vital, fût-ce dans une mesure modeste, mais tout au moins suffisante, aux exigences de la dignité humaine"?

Georges-Henri DAGNEAU

La paroisse c.-fr.

L'organisme paroissial au Canada excite l'admiration des catholiques étrangers. En France, surtout, depuis la visite ici de Mgr Landrieux, lors du Congrès Eucharistique de Chicago, voici plus de vingt ans, la paroisse canadienne-française passe pour l'organisation culturelle et spirituelle la plus parfaite. On lui attribue, même à Rome, la survie du catholicisme dans l'Amérique britannique. Pour nous, nous sommes sûrs qu'elle a travaillé victorieusement au salut de notre culture et de notre langue. Elle a servi aussi bien notre esprit que notre âme. La conserver dans son caractère entier d'organisme familial et social s'impose, au prix des plus grands sacrifices. Particulièrement dans les milieux bilingues, où nous sommes déjà loin de jouir du droit d'aînesse, quand nous ne sommes pas déjà relégués peu à peu au rang de parent pauvre.

V. B.

On ne peut le nier: en Corée, les Américains vont et viennent dans une vallée d'humiliations. Toute la presse chez nos voisins en gémit. De partout, montent des plaintes contre le haut commandement; de même, contre la Maison-Blanche qui, pourtant, ne semble pas décidée à se dire vaincue. Pourtant, ce n'est pas un mystère: c'est que l'ennemi était prêt. Toutes les autres raisons ou explications se résume à ce point: Il n'y aura plus de "drôles de guerre"; c'est décidé à Moscou.

AU JOUR LE JOUR

La fête de sainte Anne, célébrée le 26 juillet, rappelle l'une des dévotions les plus chères au peuple canadien-français. Ce doit être aussi la fête des familles Guyon, Dion, et Dionne, qui retrouveront leur ancêtre commun, Jean Guyon, dans le premier miraculé.

* * *

Les fumeurs de cigarettes sont bien avertis: le cancer les menace. Telle est là constatation faite par des médecins français et américains. Ce qui contredit un article paru dans un Digeste de la présente année. Mais en quoi cette nouvelle va-t-ell arrêter le nombre grandissant des amis de la plante à Nicot? Nous ne l'espérons pas. Cigarette et cancer font partie de la mode du jour.

* * *

Les pages des grands journaux comme des moyens s'emplissent de rubriques sur les colonies de vacances. Enfin, voici qu'on s'intéresse au sort de quelque huit cent mille petits Canadiens pendant les deux mois d'interminable et vague repos! Ce n'est pas trop tôt. Quand les parents visitent l'un ou l'autre de ces camps, ils font retour sur leur passé, qui ne connut rien du séjour à une colonie, qui les aurait préservés de mille et une petites sottises. Chose qui est bien de notre temps, c'est souvent loin du foyer que l'enfant reçoit une meilleure éducation.

* * *

Quotidien et hebdomadaire de langue française, dans une province comme la nôtre, doivent travailler d'harmonie aux intérêts nationaux. L'hebdomadaire est souvent indispensable aux régions, dont il peut être l'interprète habile et bien-aimé. Le quotidien sera toujours la voix de toute la province, donc de toutes les régions, la voix qui porte au-dessus des frontières provinciales, et voilà ce que rien des moyens humains ne peut remplacer. S'abonner à l'hebdomadaire est une question de justice locale; recevoir quotidiennement le quotidien est un devoir d'une portée patriotique plus étendue, à laquelle personne ne saurait se soustraire. Donc, au service de notre cause, quotidien et hebdomadaire ont droit de vivre côte à côte, comme ils ont le devoir de se prêter assistance.

V. B.

BILLET

Que deviendra cet enfant?

Poser cette question, c'est montrer l'inquiétude des mères.

Que deviendra cet enfant! Ce que vous l'aurez fait, vous-mêmes, petites mamans. Ainsi nous répond un pédagogue:

—Maman, voulez-vous la réponse? Votre enfant sera ce que vous le ferez. Sera-t-il pieux?

Oui, si dès que la langue se délie, vous lui faites bégayer Jésus, Marie, Joseph; si vous lui apprenez à offrir son coeur et sa journée à Jésus; si le soir, il s'endort sous la protection de la sainte Vierge et de son ange gardien.

Oui, il sera pieux si tout en vous lui révèle une piété solide, douce et gaie.

Sera-t-il loyal, sincère?

Oui, si vous stigmatisez le mensonge et l'hypocrisie comme une honte et une déchéance; si vous inspirez à votre enfant la franchise et la loyauté; si vous êtes avec lui et avec les autres simple et vraie en tout.

Sera-t-il courageux dans la vie?

Oui, si vous lui retranchez les douceurs qui amollissent, si vous lui inspirez le goût du travail et de l'effort, si vous l'habituez à se contenter de peu, à ne manger qu'au repas, à faire à table des sacrifices, à supporter virilement ses bobos; si, en un mot, vous lui apprenez à vouloir, à s'attacher au devoir journalier, avec méthode, ténacité et entrain.

Sera-t-il un franc citoyen, un vrai chrétien?

Oui, si vous savez l'élever. C'est-à-dire le faire monter au-dessus du terre-à-terre, de l'égoïsme, et se faire un idéal. Inspirez-lui le désir de s'instruire, faites vibrer son âme à tout sentiment noble, soufflez-lui au coeur une passion profonde pour notre histoire, notre sol, nos traditions, nos droits, notre patrie. Mais surtout inspirez-lui l'honnêteté, le respect de lui-même, l'amour pratique de Jésus-Christ et de l'Eglise: vous aurez élevé votre enfant jusqu'au sommet de la vraie grandeur, jusqu'à Dieu.

Que deviendra cet enfant?

A vous, mamans de répondre. —

Certes, ajouterais-je, il est des enfants qui défaillent sur les routes du devoir. Ce sont les fils de perdition, les victimes des égarements propres aux âges des passions.

Cette fois, chères mamans douloureuses, rappelez-vous l'exemple de sainte Monique; rappelez-vous surtout ses armes de reconquête du coeur d'Augustin: la prière et les larmes.

A ce sujet, laissez-moi évoquer une des plus belles pages d'un grand écrivain catholique, Ernest Hello. Hello relève ainsi le mot du saint évêque Ambroise, intercédant pour le fils prodigue:

"Il est impossible que périsse le fils de tant de larmes". **Filius tantarum lacrymarum.** "Le mot, dit-il, est bien plus beau en latin. Saint Ambroise n'appelle plus Augustin le fils de Monique, mais le fils des larmes de Monique. Monique, dans cette phrase auguste, est remplacée par ses larmes. La première maternité, celle du sang, disparait sous la seconde. Le fils de Monique a couru vers la mort; mais le **fils des larmes** de Monique courra triomphant dans les voies de la vie.

"Et si ces grandes larmes ont enfanté dans saint Augustin la lumière que voient les peuples et les siècles, qui sait ce qu'elles ont enfanté dans sainte Monique elle-même? Sainte Monique serait-elle la même sainte Monique, si ces larmes, mères de saint Augustin, n'avaient pas aussi versé dans sainte Monique elle-même l'abime que le ciel voit, l'abime que le ciel comble?

". . . O larmes, source mystérieuse de grâces inconnues, signe mystérieux des bénédictions mystérieuses, que le Seigneur, qui vous a faites, vous donne aujourd'hui avec magnificence à tous ceux qui vous désirent, à tous ceux qui vous demandent, à tous ceux pour qui vous êtes demandées, à tous ceux et à toutes celles qui, le sachant ou ne le sachant pas, ont besoin de vous, larmes sacrées!"

Le ciel oserait-il résister aux prières et aux larmes des mères?

Jeanne LE BER

LE PELERINAGE DU DIOCESE D'OTTAWA A ROME

Récit de S. Exc. Mgr Vachon

(Suite)

25 avril—Je dis la messe pour les pèlerins à Notre-Dame-des-Victoires, le célèbre sanctuaire marial de Paris. Rien de somptueux comme dans les grandes cathédrales, mais c'est l'église "où il y a toujours quelqu'un qui prie".

Nul programme de visite avant 4 h. p. m. D'ici là, on s'organise en groupes pour aller visiter où l'on veut.

A quatre heures, tous sont réunis dans le hall de l'hôtel de ville pour la réception officielle qui nous est offerte par le Conseil municipal de Paris. Le président du conseil, M. Pierre de Gaulle, frère du général Charles de Gaulle, s'est fait représenter par le vice président, M. Paul Fabert. Ce dernier nous accueille au pied du grand escalier qui conduit aux salons d'honneur. Nous montons ensuite dans ces salons, où M. Fabert nous adresse des souhaits de bienvenue au nom des membres du Conseil. Il me présente ensuite un parchemin roulé dans un étui de cuir, document qui me confère la "citoyenneté honoraire" de Paris. Je réponds à ce témoignage d'estime et d'honneur en disant la force des liens qui nous attachent à notre première mère-patrie, à sa langue et à son histoire. Je souligne l'oeuvre admirable des évêques français au Canada, notamment celle de Monseigneur de Laval, sacré à Saint-Germain des Prés, qui s'élève tout près de l'endroit où nous sommes. Je signale que mon beau diocèse d'Ottawa, fondé il y a cent ans par un évêque français, avec 35,000 âmes, a donné naissance à cinq autres diocèses qui réunissent 400,000 fidèles.

Après avoir signé le livre d'or, nous visitons les somptueux salons de l'édifice.

26 avril—A huit heures de la matinée, départ pour Lourdes. Nous ne pouvions manquer d'aller saluer la Vierge Immaculée dans ce sanctuaire béni qui marque le lieu où Elle s'est montrée dix-huit fois, depuis le 11 février 1858 au 16 juillet suivant, à cette enfant privilégiée qui est maintenant sainte Bernadette; dans ce lieu où des foules accourent de toutes les parties du monde, et où Elle multiplie toujours ses merveilles de secours temporels et ses miracles de grâce.

Notre train conduit aussi un pèlerinage de l'Uruguay et un autre des Philippines. Nous chantons des cantiques en route et récitons le chapelet. Les champs sont en pleine floraison dans les provinces que nous traversons.

Il est sept heures du soir lorsque la Basilique du Rosaire nous apparait. Notre enthousiasme et notre affection pour la Vierge Immaculée se traduisent par les chants les plus ardents. Nous récitons le chapelet en nous rendant de la gare à l'hôtel Impérial, où nos places sont retenues.

Après le souper, malgré la pluie, nous nous rendons sur la place de la Basilique et nous nous joignons à 1,500 pèlerins venus de Bretagne sous la conduite des RR. PP Montfortains, dirigés par le R.P. Rigoulet. C'est avec bonheur que nous acceptons de faire l'heure sainte avec eux. Nous entrons dans la Basilique et j'ouvre la cérémonie par une allocution sur les bontés de Marie. Commencée à dix heures, cette heure de prière se termine à minuit.

27 avril—Je dis la messe à 8h. 30 à l'autel de la grotte, où tous nos pèlerins sont réunis. J'ai le sentiment de la présence de l'Immaculée Vierge Marie pendant ce sacrifice divin. Je prie pour tous mes diocésains, mes chers enfants spirituels. Il tombe une douce pluie. J'aime à y voir le symbole des grâces que la Vierge sainte obtient de son cher Fils pour nous, ses pèlerins aimants, et pour toutes les autres âmes de mon diocèse. Nos pèlerins ont prié avec une ferveur plus qu'ordinaire. Ils ont dû sentir, tout comme moi, la présence de la Vierge au fond de cette grotte bénie.

Nous quittons Lourdes pour Carcassone à 5h., non sans avoir admiré le décor grandiose des montagnes aux neiges éternelles et le Gave qui roule ses eaux agitées comme au temps de Bernadette. Dans le silence qui règne au creux de ce cirque, on n'entend que le murmure des prières et, à tous les quarts d'heure, l'horloge de la Basilique qui sonne le chant de l'Ave Maria. Et dire qu'avec la Reine du Ciel, c'est une petite bergère de quatorze ans qui est à l'origine de ce pèlerinage, le plus grand du monde moderne.

Nous passons la nuit à l'hôtel Terminus de Carcassone.

28 avril—Messe très matinale dans l'ancienne et ravissante cathédrale Saint-Nazaire, à l'intérieur des fortifications. Nos pèlerins n'ont pas manqué au rendez-vous. Tous sont devant l'autel et presque tous communient.

Après un déjeuner pris à la hâte, ils visitent la "vieille cité", une merveille qui a conservé, dans son intégrité, son véritable visage de château-fort du moyen âge.

A 10h. 30, départ pour la Côte d'Azur. La végétation semi-tropicale est pleine de soleil. Les eaux bleues de la Méditerrannée scintillent. Nos pèlerins sont pleins d'entrain. Ils chantent des cantiques. J'ai l'occasion d'admirer la vaillance de leur foi. C'est vendredi, et tous refusent de manger de la viande qu'on leur sert au repas pris sur le train. Bien que la faim se fasse vivement sentir, ils préfèrent se priver de nourriture pour rester fidèles à cette abstinence qu'ils ont toujours gardée dans leurs familles et donner à ceux qui les voient une leçon qu'ils n'oublieront pas sans doute, une leçon dont plusieurs bénéficieront.

Arrivée à Nice à 7h. 15 du soir. Nous descendons à l'hôtel Continental. Après le dîner, promenade dans les allées du jardin de l'hôtel, bordées de palmiers et ornées de fleurs magnifiques.

29 avril—Je dis la messe à 8h. à l'église Notre-Dame pour le groupe de pèlerins. Je distribue une centaine de communions.

A 10h., départ en autocar pour Monaco. Nous suivons la grande Corniche, qui nous porte à 1,500 pieds d'altitude sur le flanc de la montagne. La mer est à nos pieds, étincelante de lumière. Notre chauffeur arrête aux endroits les plus pittoresques pour nous permettre d'admirer le panorama: une mer bleue, des montagnes sur le flanc desquelles des châteaux et des chalets multicolores dévalent jusqu'au rivage. Des fleurs partout! De la lumière! De la chaleur!

Arrivée à Monaco à midi et demi. Repas au restaurant Alexandra. Je rencontre Son Excellence Monseigneur Rivière et le Commandant Jules Rouch, directeur du Musée océanographique, unique au monde en son genre. Des relations scientifiques établies en 1930, lors d'un grand congrès international tenu à San Francisco, ont été l'occasion d'une amitié fidèle avec le commandant. Nos pèlerins visitent le musée, le Casino et le palais du prince régnant du Monaco, le prince Ranier.

Nous retournons à Nice pour la nuit par la promenade de la Corniche moyenne. Tout en admirant de nouveau le paysage, nous chantons des cantiques et récitons le chapelet.

(A suivre, demain)

A LA SOCIETE DU BON PARLER FRANÇAIS

Allocution de M. Robert Gauthier

Allocution prononcée par M. Robert Gauthier, D. Paed., directeur de l'Enseignement français en Ontario, le jeudi 29 juin 1950, à Montréal, au 15e Gala de la Poésie canadienne et de la Langue française.

Il y a vingt-cinq ou trente ans, lorsque quelqu'un de chez nous s'efforçait de bien parler, on le raillait ou on le ridiculisait. On disait avec un petit air narquois: "Il parle en 'târmes' ".

Aujourd'hui, même s'ils ne sont pas toujours imités ou louangés, ceux qui parlent correctement ne s'exposent plus à la moquerie ni au ridicule. C'est déjà, à mon sens, un signe évident de progrès. Que s'est-il donc passé? Il est arrivé que des gens patriotes et clairvoyants, avec une fierté toute française et une tenacité toute britannique, pour ne pas dire bretonne, se sont mis en tête de remonter le courant qui nous emportait, d'éveiller chez nous le goût du beau, de nous rendre fiers de ce bijou qu'est notre langue maternelle, cette langue qu'Etienne Lamy a surnommé "l'une des plus magnifiques parures qu'ait jamais revêtues la pensée humaine". Et parmi ces apôtres du bon goût et du bien dit, de la pensée claire et de l'expression juste, il faut placer au tout premier rang le distingué et infatigable président-fondateur de la Société du Bon Parler français, M. Jules Massé.

Si j'ai accepté avec tant d'empressement votre aimable invitation, M. le Président général, c'est que je cherchais déjà depuis longtemps l'occasion de vous exprimer publiquement, à vous-même et à vos dévoués collaborateurs, mes sentiments d'admiration et de profonde gratitude. Vous avez accompli depuis vingt-sept ans, malgré de nombreuses difficultés, et vous continuez d'accomplir une oeuvre éminemment patriotique.

D'ici au jubilé d'or de la Société du Bon Parler français, — il n'est pas nécessaire d'être prophète pour le prédire, — ce seront les "bouches moles", les personnes qui parleront un mauvais français qui seront ridiculisées. Et alors, du même coup, nous aurons développé chez nous le sens esthétique, le goût du beau, la fierté du travail bien fait. On dira partout des Canadiens français ce que j'ai entendu dire, à ma grande satisfaction, lors de la récente exposition, à Ottawa, de l'artisanat de la Providence de Québec: "Que c'est beau! On voit que c'est l'oeuvre des Canadiens français!"

Si nous ne possédons pas encore tous les biens matériels, dont jouissent ou sont censés jouir certains de nos compatriotes, nous avons des qualités de coeur et d'esprit qu'il nous faut développer pour enrichir la vie canadienne. C'est sans doute en donnant toujours aux valeurs morales et spirituelles la primauté à laquelle elles ont droit, que nous réaliserons cette prédiction de l'éminent historien anglais, Arnold Toynbee, qui a écrit: "J'ai idée que le peuple de l'avenir dans les Amériques pourrait bien être les Canadiens français".

Or, nous sommes les dépositaires d'un trésor spirituel, qui nous vient de France, qui a fait et qui fait encore l'admiration de tous les peuples civilisés, une langue d'une beauté infinie, que Sa Sainteté le Pape Pie XII appelle "l'un des plus riches idiomes que Dieu ait donné aux hommes de parler... la langue de l'art, de la littérature et de la poésie, la langue de l'esprit et du coeur".

Ce trésor, Mesdames et Messieurs, nous le possédons et nous le gardons jalousement. En cela, nous avons parfaitement raison. Serait-il possible, par hasard, que nous voudrions conserver notre langue pour le seul plaisir de la maltraiter, de lavilir, de la défigurer? Non, non, cela n'est pas possible; nous ne pourrions vraiment pas être cruels à ce point! Il reste vrai, cependant, que malgré nos progrès dans l'usage du français, nous ne nous montrons pas encore assez fiers de notre langue, puisque nous ne la parlons pas aussi bien que nous le pourrions. Et en cela, nous avons tout à fait tort!

Permettez-moi, M. le Président, de faire un appel pressant à tous les éducateurs, et, quand je dis "éducateurs", je pense tout d'abord aux parents de chez nous, puis aux instituteurs et aux professeurs, à partir des jardins d'enfants jusqu'aux savantes facultés universitaires, en passant par nos collèges et nos couvents. Je voudrais leur répéter, après vous, et avec toute la sincérité de mon âme, d'aimer et de faire aimer notre belle langue française et, à cette fin, de prêcher d'exemple d'abord et toujours.

L'amélioration du parler français chez nous est une oeuvre de longue haleine et il faut compter, en cela comme en bien d'autres choses, sur les jeunes surtout. C'est pourquoi, nous avons hâte de voir se fonder en Ontario de nombreuses filiales du Bon Parler français. Nous avons dans notre province, à l'heure actuelle, dans les écoles primaires et secondaires de langue française, un effectif possible de 53,000 membres. Venez en Ontario, Mesdames et Messieurs du Bon Parler français; vous y serez bien reçus! Je vous fais cette invitation devant des témoins de ma province, des Ontariens authentiques, les membres du Choeur Palestrina, que je salue ici avec plaisir et dont nous sommes fiers à Ottawa.

Mesdames et Messieurs, on a dit que la langue d'un peuple, c'est le miroir de son âme. J'ai maintenant l'honneur de vous inviter à juger vous-mêmes de la beauté de l'âmes canadienne-française, telle que représentée ici ce soir par les artistes du 15e Gala de la Poésie canadienne et de la Langue française.

La bible vous parle...

La renommée de Salomon étant parvenue jusqu'à elle, la reine de Saba vint l'éprouver par des énigmes. Elle apporta à Jérusalem de très grandes richesses, des chameaux chargés d'aromates, d'or en énorme quantité et de pierres précieux. Quand elle fut arrivée auprès de Salomon, elle lui proposa tout ce qu'elle avait médité, mais Salomon répondit à toutes ces questions et aucune ne fut pour le roi un secret qu'il ne pût élucider. Lorsque la reine de Saba vit toute la sagesse de Salomon, le palais qu'il s'était construit, elle dit au roi: "Ce que j'ai entendu dire de toi et ta sagesse dans mon pays était donc vrai! Béni soit Yahwé, ton Dieu, qui t'a montré sa faveur en te plaçant sur le trône d'Israël; c'est parce que Yahweh aime Israël pour toujours qu'il t'a établi roi, pour exercer le droit et la justice."

I Rois 10. 1-9

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible.)

Sur notre citoyenneté

Avant de bâcler le travail de la session, nos sénateurs fédéraux nous ont fait cadeau, sans même que nous en ayons manifesté le désir, d'un nouveau titre de "citoyen du Commonwealth". Désormais nous n'aurons plus rien à envier aux mégalomanes. Les uns aiment à se faire "Sirer"; d'autres raffollent à ajouter des lettres et des titres à la suite de leur nom; les Canadiens, eux aussi, en auront pour leur argent. Après tout on ne paie pas de taxe pour rien. A l'avenir Jean-Baptiste Canadien pourra signer ses lettres: "Citoyen du Canada, sujet britannique, citoyen du Commonwealth". Rien que ça!

D'après la loi modifiée, "toute personne qui possède au Canada le statut de citoyen britannique peut être désignée comme sujet britannique ou un citoyen du Commonwealth; dans cette loi et dans tout autre document officiel, l'expression "sujet britannique" et l'expression "citoyen du Commonwealth" ont le même sens."

Quel cerveau a pu faire cette trouvaille stupide? A quoi rime cette triple citoyenneté? Nécessité juridique, diront quelques-uns. Par le statut de Westminster, le Canada est devenu nation autonome; il a perdu son caractère de Dominion. Notre situation au sein de la famille britannique s'est elle-même modifiée. Nous ne faisons plus partie de l'Empire britannique, mais du Commonwealth. Il faut donc, dit-on, changer notre citoyenneté en conséquence.

Soit. Mais pourquoi trois qualificatifs différents, alors que nous serions satisfaits du titre de "citoyen canadien" et qu'il serait suffisant? A-t-on déjà vu un homme qui se respecte se promener dans la rue avec la jupe de sa belle-mère! Les titres de "sujets britanniques" et de "citoyens du Commonwealth" sont parfaitement ridicules. Un Américain est un Américain, un Chinois est un Chinois, et un Canadien est un Canadien. Tout le reste est de la bouillie pour les chats.

Certains prétendent que la présente législation est nécessaire pour éviter la confusion et le chaos de nos lois. Est-ce bien vrai? Les Indes qui ont obtenu leur indépendance nationale bien après nous, n'ont pas éprouvé tant de difficulté à affirmer leur souveraineté. Ils ont remercié leur Gouverneur anglais; ils se sont voté une constitution propre; ils ont pris le titre de "citoyens des Indes"; ils ont adopté leur drapeau bien à eux et sans "Union Jack". Et ils s'en portent mieux qu'auparavant. Ce qui n'a pas empêché l'Angleterre d'admettre la République des Indes dans sa grande famille britannique.

Notre loi de la citoyenneté, au lieu de simplifier les choses, les complique inutilement et nous fait passer, aux yeux des autres nations, pour des coloniaux de Londres, sinon pour des imbéciles. Quand donc aurons-nous enfin assez de fierté nationale pour nous afficher partout et toujours comme de véritables Canadiens? La timidité excessive de nos dirigeants, apeurés par les cris de quelques farouches impérialistes, empêche le Canada de s'engager définitivement dans la voie du progrès. Nous nous conduisons avec une mentalité servile.

C'est cette mentalité qui nous a poussés à faire des "petits cadeaux" de milliards à l'Angleterre et à lui accorder des contrats avantageux, quittes à nous faire rire au nez, la guerre finie. C'est encore à cause de ce complexe d'infériorité que nos gouvernants hésitent à nous donner un drapeau qui soit purement et uniquement canadien, sans emblème étranger, pas plus l'Union Jack que d'autres. Nous sommes comme de grands enfants, qui ont grandi trop vite, et qui ont peur de changer de vêtement et de porter un habit à la mesure de leur taille. Les Canadiens sont des citoyens en "petites culottes".

En refusant à notre pays les caractéristiques des nations adultes, en nous affublant des épithètes de "sujets britanniques" et de "citoyens du Commonwealth" on a trouvé la bonne recette pour tuer chez nous le sentiment canadien. On ne bâtit pas une nation avec des défroques étrangères.

P.-E. B.

(La Survivance)

Villes et villages au Canada

ESCUMINAC

Il s'agit d'un village de pêcheurs du comté de Northumberland, au Nouveau-Brunswick. Il est situé près de l'embouchure de la rivière Escuminac, sur l'une des rives de la Baie des Chaleurs. Le chemin de fer dessert cette localité.

Le nom de cet endroit vient du mot indien "escomenag", ce qui signifie "poste d'observation". Il rappelle une hauteur au pied de laquelle le village est tapi. Les habitants de l'endroit prononcent "Skimnac".

Cette mission est desservie par le curé de la Baie Sainte-Anne.

La population est d'environ 500 âmes.

MERCREDI, 26 JUILLET 1950
207e jour de l'année
Lev. Cou.
Soleil 4.36 7.35
Lune 6.16 1.03

Le Droit

TEL: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH—2-1701

MERCREDI, 26 JUILLET 1950
Fête
Ste-Anne, mère de la B.V.M.
QUARANTE-HEURES
Saint-Bernardin:
26, 27 juillet.

Quatre HULL, LE MARDI 25 JUILLET 1950 Pronostics: BEAU

Grandiose manifestation Lacordaire à Buckingham

Fondation officielle du Cercle de St-Grégoire-de-Nazianze — Grand'messe, banquet, soirée récréative et heure sainte — Election d'un premier conseil officiel

BUCKINGHAM (DNC) — En présence de M. l'abbé L. Larocque, de Hawkesbury, aumônier diocésain des Cercles Lacordaire, et de M. Louis Charbonneau, président régional, un Cercle Lacordaire a été fondé officiellement, hier, dans la paroisse St-Grégoire-de-Nazianze, à Buckingham.

Les cérémonies de cette journée Lacordaire ont commencé à 9 heures, le matin, par une grand'messe solennelle, célébrée par M. l'abbé Fernand Duquette, aumônier local du Cercle. Le R. P. Ph. Labossière, O.M.I., de la maison de retraites fermées du Sacré-Coeur, de Hull, a prononcé le sermon de circonstance. Pendant la messe, la chorale de Buckingham exécuta un programme de chants choisis, sous la direction du R. F. Valier, des Frères de Ste-Croix.

Après la messe, M. l'abbé Duquette bénit le drapeau du Cercle, peint à la main, et portant des feuilles d'érable sur fond blanc. M. Wilfrid Michaud, avocat, de Hull, remit ce drapeau au président du nouveau Cercle, M. Vincent Brunet. M. Brunet le remit ensuite à M. Antonio Laurin, porte-drapeau, pendant que les Cadets de l'école Supérieure de Buckingham donnaient le salut général.

Election du conseil

Dans l'après-midi, à 2 h. 30, sur le terrain de la laiterie Château, propriété de M. Roméo Séguin, eut lieu l'élection du premier conseil de direction du cercle de Buckingham. M. Vincent Brunet fut élu président; les autres charges se répartissent comme suit: vice-président: M. Roméo Séguin; secrétaire: M. Denis Guindon; trésorier: M. Gérard Lemay; conseillers: MM. Roger Daoust, Antonio Laurin, Daniel Lacroix, Emery Daoust et Albert Hayes.

Pour le cercle féminin Ste-Jeanne d'Arc, Mlle Jacqueline Bastien a été élue à la présidence. Quant aux autres fonctions, le scrutin a donné les résultats suivants: vice-présidente: Mme Ovila Caron; secrétaire: Mlle Jeannine Gignac; trésorière: Mlle Agathe Caron; conseillères: Mmes Roger Daoust, Roch Hayes, Daniel Lacroix, Roland Gauthier, Albert Hayes.

Après les élections, grâce à l'amabilité de M. Albert Boisvenu, propriétaire de la laiterie Château, les membres du Cercle Lacordaire reçurent gratuitement des liqueurs douces et du chocolat au lait.

Programme de chant

Devant une foule considérable, un concert impromptu, organisé en toute dernière heure, fut donné par les Petits Chanteurs de la Côte d'Azur, qui sont actuellement en tournée de concert au Canada. Grâce à la collaboration du conseil local des Chevaliers de Colomb et du Cercle Lacordaire, la population de Buckingham a eu l'occasion inespérée d'entendre ces petits chanteurs à la voix d'or pendant un peu plus d'une demi-heure. Malheureusement, un orage est venu interrompre leurs chants en plein air.

Banquet

A six heures du soir, dans la salle du collège St-Michel, les membres du nouveau Cercle Lacordaire et leurs amis se réunissaient pour un grand banquet, servi par le R. F. Gratien, des Frères de l'Instruction chrétienne. Environ deux cents personnes assistaient au banquet.

A la fin du repas, les Petits Chanteurs de la Côte d'Azur ont exécuté quelques autres chansons avant de quitter Buckingham.

Au cours de la soirée, M. Louis Charbonneau, président diocésain du mouvement Lacordaire, donna une conférence qui fut longuement applaudie. Suivit une initiation et plusieurs changements de décoration. Puis vint un tableau vivant avec chant et déclamation, intitulé "Les mémoires de Jeanne d'Arc". Mlle Marie Bonhomme, d'Ottawa, fit ensuite entendre quelques chansons, accompagnée au piano par M. Miche Hurtubise, qui interpréta lui aussi quelques pièces de son répertoire.

M. Wilfrid Michaud, avocat, de Hull, présida ensuite la cérémonie d'intronisation des nouveaux membres du conseil. Enfin, on présenta, sous la direction de Mlle Lorraine Chartrand, un tableau intitulé "Jeanne d'Arc au bûcher".

Heure sainte

La journée se termina à 11 heures, en l'église St-Grégoire-de-Nazianze, par une heure sainte prêchée par M. l'abbé Lionel Larocque, aumônier diocésain des Cercles Lacordaire. A minuit, on distribua la Sainte communion aux membres du nouveau Cercle.

A l'occasion de la fondation officielle du Cercle Lacordaire de la paroisse St-Grégoire-de-Nazianze, à Buckingham, M. Wilfrid Michaud, avocat de Hull, a remis à M. Vincent Brunet, président du nouveau Cercle, le drapeau du nouvement. De gauche à droite: M. l'abbé Fernand Duquette, aumônier local; M. Antonio Laurin, porte-drapeau; M. Wilfrid Michaud et M. Vincent Brunet.
(Photo Rod. Léger)

Mise au point de M. Aurèle Letang

M. Daniel Lafortune a-t-il vraiment laissé porter son nom sur la liste des candidats à la Commission scolaire de Pointe-Gatineau, lors de la nomination qui eut lieu le 3 juillet? Certains l'ont affirmé dans un communiqué paru dans LE DROIT du 12 juillet, lui-même l'a nié dans une mise au point qu'il a fait parvenir au DROIT et qui a paru le 15 juillet.

Voici maintenant une "mise au point de la mise au point", nous venant cette fois de M. Aurèle Letang, qui a été lui-même réélu commissaire le lundi 3 juillet. Il semble que des gens de Pointe-Gatineau, dont M. Letang, n'aient pas du tout prisé le fait que M. Lafortune les ait démentis dans son communiqué au journal, et ils sont convaincus d'avoir la vérité pour eux.

Avec preuve à l'appui, en l'occurence une copie conforme des procès-verbaux des réunions de la Commission scolaire de Pointe-Gatineau, copie signée par le secrétaire, M. Louis Lamarche, et authentiquée par le sceau de la Commission scolaire, M. Letang nous a affirmé nier, alors qu'il était de passage à nos bureaux, que M. Daniel Lafortune avait bel et bien été porté candidat au poste de commissaire et qu'il avait accepté le fait.

Au procès-verbal, sa nomination apparait en 3e lieu; il y eut 5 nominations ce jjour-là. Or, nous a dit M. Letang, M. Lafortune était présent à l'assemblée de nomination et il n'a rien fait pour empêcher qu'on portât son nom à la candidature. Ce n'est que le soir, toujours selon M. Letang, qu'il résigna l'office qui lui avait été offert; la résignation a d'ailleurs été enregistrée dans le même procès-verbal.

M. Lafortune avait eu pour le proposer MM. Antonio Patry et Edward Toutloff. En-dessous de la proposition, le procès-verbal comporte le mot "Accepté".

M. et Mme Benjamin St-Denis (née Elisabeth Nadon), de Maniwaki, ont célébré le cinquantième anniversaire de leur mariage, la semaine dernière, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. M. St-Denis a présentement 82 ans ,et son épouse 70 ans.

Noces d'or de M. et Mme B. St-Denis, à Maniwaki

MANIWAKI (DNC) — M. et Mme Benjamin St-Denis ont célébré à Maniwaki, la semaine dernière, le cinquantième anniversaire de leur mariage, au milieu d'un grand nombre de parents et d'amis, venus de Maniwaki aussi bien que de l'extérieur

Les fêtes ont débuté dimanche, après la messe de 9 heures, alors que tous les invités se réunirent à la résidence des jubilaires pour prendre le vin. La réception se continua toute la journée à la demeure des jubilaires. Une bourse bien garnie leur fut présentée par les petites Francine et Christiane St-Denis, accompagnées de la petite Angèle Rheault, toutes trois, petites-filles des jubilaires.

Une grand-messe fut célébrée mardi matin, en l'église paroissiale de Maniwaki, par le R. P. R. Barsalou, curé, au cours de laquelle les jubilaires ont renouvelé, au pied de l'autel, le serment qu'ils avaient prononcé il y a cinquante ans.

M. Benjamin St-Denis, âgé de 82 ans, est né à Maniwaki, tandis que son épouse, Elisabeth Nadon, âgée de 70 ans, naquit au Lac Ste-Marie, Qué. Ils s'épousèrent en 1900, en l'église de l'Assomption de Maniwaki, et ils vécurent à Maniwaki toute leur vie.

De leur mariage sont nés cinq enfants dont deux sont encore vivants: Joseph-Alain et Mme Lucien Rheault (Géraldine), de Maniwaki. Les jubilaires ont également dix petits-enfants.

Films montrés chez M. Théo Pichette

Les villégiateurs de la plage de Deschênes ont assisté en grand nombre, dimanche soir, à la projection de vues animées, présentées par M. Victor Charlebois, du ministère provincial des Terres et Forêts, sur le terrain de M. Théo Pichette typographe au **Droit**.

Quelque 150 personnes ont assisté, à la tombée de la nuit, à la représentation impromptue qui comprenait 5 films sonores sur la prévention des incendies en forêt, la vie des animaux et l'industrie canadienne.

Malgré la température un peu froide, l'assistance a porté beaucoup d'intérêt aux films, et on a exprimé l'espoir d'accueillir encore M. Charlebois et ses programmes de vues animées.

Mort après une chute

MONTREAL (PC) — Georges Maurice, 59 ans, est mort à l'hôpital, hier; il s'était blessé au dos en tombant sur des roches alors qu'il jouait avec ses quatre fils, à l'île Charron.

Voir aussi Hull page 11

LIGNEE QUI N'EST PAS PRES DE S'ETEINDRE. — Quatre générations successives de la famille Deslauriers, de Grenville et de Buckingham, sont réunies dans cette photographie. Ce sont, de gauche à droite: M. Alfred Deslauriers, 75 ans, de Grenville, arrière-grand-père; Donat Deslauriers, 44 ans, de Buckingham, grand-père; Marcel Deslauriers, 22 ans, de Buckingham, père; le petit Emile Deslauriers, 3 mois, enfant. (Photo Rod. Léger)

A la recherche d'un secrétaire-trésorier

La municipalité de Hull-Sud est à la recherche d'un nouveau secretaire-trésorier, à la suite de la récente démission de M. Ellwood Edey qui occupait ce poste. La question fut discutée par tout le conseil réuni hier soir sous la présidence du maire H. Vipond.

Funérailles de Mme Henry Crites, à Gracefield

GRACEFIELD — (DNC) — La semaine dernière avaient lieu, en l'église paroissiale de Gracefield, les funérailles de Mme Henry Crites, décédée à Kirkland-Lake, Ont., à l'âge de 34 ans.

Mme Henry Crites, née Evélina Brunet, était née à Gracefield, Qué. Elle avait épousé M. Henry Crites et habitait Kirkland-Lake, depuis plusieurs années déjà.

La dépouille reposait à la demeure de M. Willie Lamarche, à Gracefield, d'où partit le cortège funèbre.

A l'église paroissiale, le service fut chanté par M. le chanoine J.-A. Mondou, curé, assisté de M. le curé Aldée Latourelle, de Mattawa, Ont., et de M. l'abbé Feréol Forcier.

Les porteurs étaient les quatre frères de la défunte: MM. Ovide, Aurèle, Harmel, Noël Bruneth, et ses deux beaux-frères, Willie Lamarche et Lucien Robina.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil, son père et sa mère, M. et Mme Ovila Brunet, de Gatineau; quatre soeurs: Mme Tom Foley (Dorina), de Gatineau; Mme Willie Lamarche (Alvina), et Mme Lorenzo Céré (Noëlla), de Gracefield; Mme Lucien Robineau (Simone), de Gatineau; cinq frères: Ovide et Aurèle, de Gracefield; Harmel, Noël et Raymond Brunet, de Gatineau.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Gauthier, d'Ottawa.

Sont-ce vraiment des framboises?

M. A. H. Nichols, de Deschênes, est des plus fiers de ses framboises. Et pour cause. Hier soir, il en cueillit 13 qui mises l'une à côté de l'autre, mesuraient 12½ pouces. Non sans raison, M. Nichols croit qu'il vient de battre le record et il lance le défi à tous les producteurs de framboises.

Le côté drôle de cette histoire, de dire M. Nichols, c'est que ce sol ne se prête pas bien au jardinage. Bien entendu, j'ai recouvert mon jardin d'une couche de terre noire et je suis des plus heureux des résultats.

Clinique d'urgence au centre médical de Hull

Comme la plupart des grands centres, la ville de Hull est maintenant dotée de sa "clinique d'urgence".

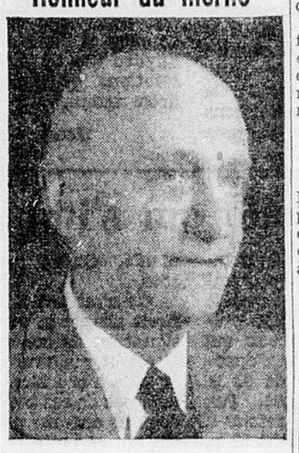
Cette innovation, est due au Dr Gérard Pépin, diplomé médecin-chirurgien de l'Université de Montréal et ex-interne de l'hôpital du Sacré-Coeur de Hull.

Dans tous les hôpitaux de Montréal et à l'Hôpital du Sacré-Coeur de Hull où le Docteur Pépin fit des stages, il se distingua par son dévouement auprès des malades et par son habileté professionnelle.

Ce jeune et brillant médecin est maintenant au service du public du "Centre Médical" de Hull Enr. Il s'engage à répondre, jours et nuits, à tous les appels d'urgence reçus.

CLINIQUE D'URGENCE ENR.
Téléphones: 2-0307 — 2-0046

Honneur au mérite



Ces jours derniers, M. Ernest Patry, gérant de la Banque Provinciale à Joliette, était appelé au siège social de cette même institution, rue St-Jacques, à Montréal, pour recevoir la décoration due à ses nombreuses années de loyaux services, soit, 43 ans de dévouement actif envers les clients des diverses succursales où il représentait la banque avec tant de succès.

En reconnaissance, la direction lui a offert, ainsi qu'à un certain nombre de ses confrères, une magnifique montre ainsi qu'un bouton souvenir.

L'an dernier M. Patry était nommé directeur de la caisse des retraitants pour le personnel de la Banque Provinciale du Canada.

M. Patry est né à Hull. Il est le fils de M. Bénoni Patry, pionnier de Hull et ancien marchand de chaussures. Il a fait ses études au Collège Notre-Dame de Hull et à l'Université d'Ottawa. Il a débuté à la Banque Provinciale à la succursale de Hull.

Madame Théodore Côté, ancienne institutrice décédée à Lorrainville

LORRAINVILLE, Qué. (DNC)— Mme Théodore Côté, née Lucille Coutu, est décédée la semaine dernière, à l'hôpital Ste-Famille, de Ville-Marie, à l'âge de 28 ans et 6 mois.

La défunte avait fait deux années à l'Ecole normale de Ville-Marie, et avait enseigné pendant 10 ans à St-Eugène-de-Guides et à Lorrainville.

Elle laisse dans le deuil son époux: M. Théodore Côté; un bébé: Yvon; son père et sa mère: M. et Mme Octave Coutu; ses frères: Emile, Ovide, Philias et Ernest; ses soeurs: Mmes Adrien Barrette (Jeannette), Fernand Bellemare (Marie-Blanche) et Germaine, tous de Lorrainville.

La dépouille mortelle reposait en chapelle ardente à la demeure de M. et Mme Octave Coutu. Les funérailles eurent lieu à Lorrainville, en l'église Notre-Dame-de-Lourdes. La levée du corps fut faite par M. le curé Chapleau, de St-Eugène-de-Guigues. M. le curé Joseph Gauvin, de Lorrainville, chanta le service, assisté de M. l'abbé Gauthier et de M. l'abbé Gilbert Falardeau, cousin de la défunte. Les porteurs étaient MM. Emile, Ovide, Philias et Ernest Coutu, Paul et Gérard Côté, ces derniers beaux-frères de la défunte. Mmes Emile et Ovide Coutu firent la collecte.

L'inhumation fut faite au cimetière paroissial.

Funérailles de Mme Emerie Charlebois, à Fassett, Qué.

FASSETT (DNC) — Une foule nombreuse assistait la semaine dernière en l'église St-Fidèle, de Fassett, aux funérailles de Mme Emerie Charlebois, née Marie-Louise Lanthier, décédée à l'âge de 83 ans, à la demeure de son fils, M. Joseph Charlebois.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Pierre Huneault, curé de Plaisance. M. l'abbé Adéodat Benoit, curé de la paroisse, chanta le service, assisté de M. les abbés Pierre Huneault, de Plaisance et Albert Titley, de St-André-Avellin.

Les porteurs étaient les petits-fils de la défunte: René Lajoie, d'Aylmer, Paul-Emile Larente, du Lac-St-Paul, Claude et Maurice Charlebois et Philippe Cloutier, de Fassett.

Mme Emerie Charlebois laisse pour pleurer sa perte deux fils: Joseph et Arthur, de Fassett; 3 filles: Mme Henri Larente (Elizabeth), Mme Antoine Cloutier (Cécile), du Lac-St-Paul, et Mme Emile Cloutier (Germaine) de Montebello; 33 petits-enfants et 8 arrière-petits-enfants.

L'inhumation se fit au cimetière paroissial où les dernières prières furent récitées par M. l'abbé Albert Titley.

Le pique-nique des aveugles au parc Kingsmere remporta un éclatant succès

Les quelques moments de détente furent apportés aux aveugles par la générosité des marchands, firmes et hommes d'affaires de Hull

Une cinquantaine d'aveugles de Hull, les uns accompagnés de leur famille et les autres, d'un guide, ont pris part samedi après-midi au premier pique-nique annuel organisé par l'Institut National Canadien pour les Aveugles, succursale de Hull, et son dévoué gérant, M. Paul Beaupré. C'est la première fois depuis son établissement à Hull que l'Institut prend l'initiative de préparer un événement du genre pour les personnes de Hull et de la région atteintes de cécité.

La joie se lisait sur les figures des aveugles et de leurs parents et amis lorsque vers 2 heures, ils s'embarquèrent dans des autobus fournis gracieusement par le Transport Urbain de Hull. A l'arrivée au parc Kingsmere, on déplia baggages et les amusements commencèrent. Diverses courses, des jeux et beaucoup d'autres activités se succédèrent sans interruption tout l'après-midi. Les aveugles s'amusèrent ferme pendant plusieurs heures lorsque sonna la cloche annonçant le souper.

Les sandwiches étaient distribués par l'Institut. Les firmes Régal et Coca-Cola fournirent gratuitement les liqueurs douces. Une mention spéciale est due à M. Paul Beaupré, gérant de la succursale de Hull de l'Institut, pour le dévouement inlassable dont il a fait preuve en consacrant des heures précieuses à l'énorme travail de préparation du pique-nique.

C'est M. Beaupré qui, en compagnie de quelques dévoués aveugles, demanda aux marchands et hommes d'affaires de Hull de souscrire généreusement afin d'apporter quelques moments de détente aux handicapés qui, malgré leur infirmité, savent jouir de la vie.

Vers 7h. 30 le soir, les autobus reprirent le chemin de la ville, transportant des gens qui avaient passé une journée vraiment agréable et qui attendent avec impatience le pique-nique de l'an prochain.

Le pique-nique de samedi a été rendu possible par la générosité des personnes et des firmes dont les noms suivent: l'honorable Alexandre Taché, la compagnie de Mica du Canada, MM. Eugène Décosse, Eugène Pagé, S.-Edgar Dussault, Roy Fournier, Henri Gauthier, A. Lapointe, J.-A. Denis, Thomas Moncion, le Centre d'Artisanat, la boulangerie Lucerne, Dupont-Picard, M. Raymond Brunet, la Canada Match, MM. F. Allard, Gerry Moreault, Yvon Breault, Kelly-Leduc, MM. O. Guénette, Rodrigue Bédard, Maurice Roger et Cie, Chez Thérèse, M. Gérard Martel, Salon de beauté Laval, Couture Frères, Salon de beauté Cousineau, théâtre Laurier, MM. Jules Laverdure, le Dr Geo. Bruchési, le Dr E. Quevillon, le Dr Horace Caza, Gaston's Ice Cream, la laiterie Clark, Fortin-Gravelle, Royaume des Bébés, Barbier Mageau, pharmacie Picard, pharmacie Paul Caron, Magasin P.-A. Carrière, Marian Tomaro, MM. Donat Martin, Omer Massé, Coca-Cola Co. Ltd., Mme A. Galarneau, M. J.-A. Lalonde, MM. François Telmosse, Leduc, Avila Labelle, John-L. Ross, J. Audette, pharmacie Simard, Mme Paul Richer, salon de beauté Agnès, Mme R. Gaudreau, salon de beauté Gloria, magasin de chaussures Pelchat, A. Lachapelle, pharmacie Laflamme, Superior Furnishings, magasin Richmond, Jules Patry, La Bonbonnière, Groceteria Raymond, Ernest Desjardins, Paquin Furnishings, L. Guindon, Reitman's, Ducharme et Fils, A. Soucy, la quincaillerie Champagne, les salons de beauté Blue Doll et Claudette, J.-E. Paradis, Jocelyne Enrg., Yvette Grondin, Bijouterie Wrightville, agence de voyages Tour-Aide, épicerie Labelle, librairie Montpetit, Nap. Legris, pharmacie Lafond, Hull Bargain Store, Magasins M. Carrière et W. Coulombe, Me Jacques Boucher, Miron et Fils et les breuvages Régal.

Une belle pêche de M. Frank Lafontaine

L'Outaouais fournit, de temps à autre, de gros poissons aux pêcheurs qui patientent, courbés sur leurs lignes sur l'onde.

C'est ainsi que ce matin à neuf heures, M. Frank Lafontaine, domicilié à 69, rue St-Denis, à Gatineau, a pris un splendide achigan, pesant 10 livres et 12 onces. C'est une belle prise, si l'on songe qu'un achigan de cinq livres est considéré comme une capture exceptionnelle dans l'Outaouais.

Au moment où M. Lafontaine nous téléphonait, le poisson était encore vivant.

CE N'ETAIT PAS LE PLUS GROS—Le Droit du 21 juillet publiait la photo de deux garçonnets qui avaient tiré de la rivière Gatineau, à Wakefield, un esturgeon de 30 livres. Mais ce n'était pas le plus gros qu'ait livré la tumultueuse Gatineau. Pour le prouver, M. Vital Gascon, de Wakefield, en a pris un, la semaine, dernière, qui avait le respectable poids de 65 livres.

$90 d'amendes à 5 automobilistes

La Sûreté provinciale a sévi contre plusieurs automobilistes et camionneurs qui ont commis dernièrement des infractions à la loi de la circulation. Barry Joyce, de Ste-Rose-de-Lima, et Ernest Pinchaud, 102, rue Murray, Ottawa, ont écopé d'une amende de $10 et les frais pour vitesse excessive. Pierre-Séraphin Buck, de Notre-Dame-de-la-Paix, a été condamné à trois amendes de $10 pour n'avoir pas attaché un voyage de bois et avoir circulé sans être muni de plaques et Walter McBaine, de Quyon, paya $30 également pour avoir à trois reprises surchargé son camion. William Galipeau, de St-Rémi, d'Amherst, accusé du même délit, s'en tira avec une amende de $10 et les frais.

Plaintes portées contre 2 patrons

Deux causes d'assurance-chômage étaient à l'affiche à la séance de ce matin de la cour du magistrat de Hull, présidée par le juge Victor Chabot. La compagnie de téléphone Wright et Pontiac, de Luskville, a écopé d'une amende de $20 et les frais pour avoir négligé d'apposer des timbres dans les carnets d'assurance-chômage de ses employés. Le tribunal ordonna également les remboursement de la somme qui aurait dû être versée au bénéfice des employés, soit $40.92.

Dans la seconde cause qui fut remise "pro forma" au 27 juillet, le montant dû en timbres, aux employés, est plus considérable. Cette plainte concerne le club Avalon, chemin de Chelsea, accusé d'avoir négligé de créditer à ses employés, des timbres pour une valeur de $825 pour la période du 2 juin 1944 au 29 avril 1950.

Gagnon et Taché aux funérailles

QUEBEC (PC) — M. Onésime Gagnon, trésorier provincial et M. Alexandre Taché, président de l'Assemblée législative seront les représentants officiels de la province de Québec aux funérailles de M. Mackenzie King.

M. Gagnon y remplacera le premier ministre Duplessis, en vacances. M. Taché représente la ville de Hull à l'Assemblée législative.

Condoléances de la province de Québec

QUEBEC (PC) — L'honorable Onésime Gagnon, trésorier de la province de Québec, a exprimé hier les sympathies de son gouvernement à l'occasion de la mort du T. H. William Lyon Mackenzie King.

Dans un télégramme adressé au premier ministre St-Laurent, M. Gagnon a déclaré qu'en l'absence du premier ministre Duplessis, actuellement en vacances, il voulait exprimer ses plus profondes sympathies au nom des autorités provinciales.

"La mort de ce grand citoyen et homme d'Etat, a écrit M. Gagnon, causera un vide profond dans le monde politique canadien."

Notre-Dame-de-la-Salette, Qué.

NOTRE-DAME-DE-LA-SALETTE (DNC) — M. et Mme Hector Blanchard et leurs enfants, de Rouyn, Qué., sont en vacances chez leurs parents.

M. et Mme Léo Larocque, leur fils, Norbert, Mlle Constance Malette et son fiancé, M. David Larocque visitaient récemment les familles de M. Isidore Larocque et de M. Théodore Morin, à Val-des-Bois.

Mlle Cécile Chartrand passait quinze jours à Ralphton chez son frère, M. Henri Chartrand.

Mlles Rollande, Laurette et Georgette Boisvenu étaient à Buckingham, à l'occasion du décès de leur tante, Mme N. Thom.

M. et Mme Albert Hayes et leur fillette, Marie-Reine, faisaient un voyage à Ottawa, récemment.

M. et Mme Philias Lamoureux, M. et Mme Diomède Bisson, M. et Mme Osias Malette et Mme Antoine Malette ont assisté aux funérailles de M. Omer St-Amour, à Angers, lundi dernier.

Mlle Rita Boileau a passé une semaine de vacances dans sa famille.

M. et Mme Guy Déry, de Bedford, étaient en promenade chez M. et Mme Orphila St-Amour.

M. et Mme Rolland Renaud, de Sudbury, sont présentement en vacances chez M. et Mme Alex Renaud.

Mme Théodore Bélanger était de passage à Buckingham, la semaine dernière.

Funérailles

M. V. Potvin

PAPINEAUVILLE, Qué. (Spécial) — Un nombre imposant de parents et d'amis ont rendu un émouvant hommage à la mémoire de M. V. Potvin, décédé à Papineauville, le 2 juillet dernier, à l'âge de 67 ans.

Homme bien en vue de Papineauville M. Potvin avait épousé en premières noces Rose-Anne Charron, et en secondes noces, Béatrice St-Denis, qui lui survit.

Le cortège funèbre a quitté la demeure du défunt à 9h. 30, pour se rendre à l'église paroissiale où le service a été chanté par M. l'abbé Laurent Martel, vicaire, assisté de M. l'abbé Adéodat Benoit, curé de Fassett, comme diacre, et d'un père du collège Montfortain de Papineauville, comme sous-diacre.

Le deuil était conduit par les quatre fils du défunt, MM. Ovila, Salomon et Josaphat, de Papineauville, et Alexandre, d'Hawkesbury, et par sa soeur, Mlle Marie-Louise Potvin, de Papineauville; deux fils, MM. Jean-Paul, de Papineauville, et Philéas, de l'Annonciation, et par ses six filles, Mmes Ovila Charbonneau (Fernande), de Papineauville; Horace Labelle (Lucienne), de Chénéville; R. Guitard (Marie), de Montréal; Rolland Harding (Pauline), de Brownsburg; Mlles Cécile, de Montréal, et Jacqueline, d'Ottawa. On remarquait aussi ses gendres, MM. Ovila Charbonneau, Horace Labelle, Rosaire Guitard, Rolland Harding; Pierre Dompierre, de Montréal, et Roger Prud'homme, d'Ottawa.

La famille reçut un grand nombre de témoignages de condoléances à l'occasion de la mort de M. Potvin.

Nos bureaux et ateliers seront
FERMES
du 29 juillet
au 7 août
J. H. MEILLEUR
Entrepreneur ferblantier
Couvreur
238, Montcalm, Hull. 2-1356

Ne manquez pas la vente du mois août. Surveillez les annonces dans le journal.
J. P. Levesque
Marchand-tailleur
en fourrures
5 MOSGROVE
(vis-à-vis Freiman)
Tél: 3-6406

JOS PILON LTEE
(MANUFACTURIERS)
TEL: 3-1116
Masonite

Assemblée Lacordaire
MERCREDI SOIR.
26 juillet à 8 h. 15
CENTRE, 123, rue
Notre-Dame, Hull
Assemblée générale
Cercles Lacordaire et
Ste-Jeanne d'Arc
BIENVENUE A TOUS

W. J. CARSON
LIMITED
EMAIL
CILUX
POUR AUTOMOBILES
S'applique au pinceau ou au fusil. Pte. $2.40
147, rue Principale, Hull — 5-8901
Téléphone: 3-1713 Signaler 3167
291, av. Laurier-Ouest Cornwall
Ottawa

Obtenez ARGENT plus crédit à Personal FINANCE CO.
EXEMPLES DE PRETS
REMBOURSEMENT EN 15 MOIS
Vous recevez en argent
102.79 205.58 308.38
Remboursement mensuel
$8 $16 $24
Les paiements comprennent tout! Les prêts d'autres montants ou pour d'autres périodes sont en proportion.
• Nous disons "OUI" 4 fois sur 5. Pas d'étrangers en cause. VOUS choisissez la date des paiements. Une carte de crédit établit votre crédit à tout autre bureau Personal. Service rapide, amical. Venez, téléphonez, écrivez ajourd'huil
Prêts de $50 à $1200 sur signature, meubles ou auto
"LA COMPAGNIE QUI AIME DIRE OUI"
Personal FINANCE CO.
149-A rue Principale (face au bureau de poste) Hull, P. Q.,
Téléphone: 5-5559 • PAUL VILLERS, gérant.

Chronique de Bridge

Par Noël DUCHESNE
Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge,
M. Noël Duchesne, 781, 3e Avenue, Limoilou, Québec

936—C-278
LA PLUS FORTE MENACE

S'il vous est impossible de vous protéger contre tous les dangers, vous emploierez les moyens à votre disposition pour parer à ce que vous jugez être la plus forte menace.

Un partenaire enthousiaste vous a forcé à jouer un contrat de grand chelem avec la main suivante. Certains dangers menacent votre contrat. Quelle sera votre manière de procéder?

Donneur Nord
Personne vulnérable

♠ A-7-5-4
♥ A-9-8-5-3
♦ A-D-V-2
♣

N

S
♠ R-D-V-3
♥ R-6-2
♦ R-10-4
♣ 7-5-3

NORD	EST	SUD	OUEST
1-coeur	passe	1-pique	2-trèfles
3-trèfles	passe	3-coeurs	passe
4-S-A (B)	passe	5-trèfles	passe
5-S-A (B)	passe	6-piques	passe
7-piques	passe	passe	passe

Entame: roi de trèfle.

Comme il est impossible d'affranchir les coeurs sans céder une levée aux adversaires, vous devez donc faire couper vos trois trèfles perdants. Nord coupe le roi de son quatre de pique et vous prenez la main par votre roi de coeur. Votre cinq de trèfle est coupé par un petit atout de Nord. Vous appelez le deux de carreau et vous prenez la main par votre dix et vous jouez votre dernier trèfle. Ici se pose le problème de la protection. Pour qu'il y ait une menace de surcoupe de la part d'Est, il faudrait un partage des trèfles 8-2, ce qui est si peu fréquent, que vous ignorez ce danger. Cependant si le Mort coupe de son sept, il encaissera l'as de pique et pour retirer les derniers atouts des adversaires, il vous faudra reprendre la main par votre roi de carreau. Quels sont les dangers d'une coupe par les adversaires? Vous possédez sept carreaux pour qu'un adversaire soit en état de couper le second carreau il faudrait un partage 5-1, ce qui se présente dans 15% des cas. Si pour éviter ce danger vous faites couper votre dernier trèfle par l'as d'atout du Mort, vous ne réussirez votre contrat que si les atouts chez les adversaires sont partagés 3-2 (68% des cas); mais si le partage est 4-1 (28% des cas) le grand chelem sera perdu. Comme le partage 4-1 est plus fréquent que le partage 5-1, vous conservez donc l'as et vous faites couper le Mort par son sept. Nord encaisse son as d'atout et vous appelez le valet de carreau que vous prenez de votre roi. Comme les adversaires ne sont pas en état de couper, vous réussissez votre contrat, car après que vous aurez demandé trois rondes d'atout, le Mort obtiendra les trois dernières levées par l'as et la dame de carreau et l'as de coeur.

Si vous ne vous étiez protégé contre un partage possible des atouts, 4-1, vous auriez subi un échec, car la main complète était:—

N: ♠ A-7-5-4 ♥ A-9-8-5-3 ♦ A-D-V-2 ♣
O: ♠ 6 ♥ D-V ♦ 9-8-6-3 ♣ A-R-9-8-6-4
E: ♠ 10-8-8-2 ♥ 10-7-4 ♦ 7-5 ♣ D-V-10-2
S: ♠ R-D-V-3 ♥ R-6-2 ♦ R-10-4 ♣ 7-5-3
Z

NOEL DUCHESNE

Géographes hôtes du ministère des Mines

On pouvait entendre, à la table des convives, un peu de toutes les langues — Conversation animée.

Par GUY DE MERLIS

Quarante-deux éducateurs et géographes, délégués de 21 pays et parlant 17 langues, ont rendu visite à la Capitale, en fin de semaine, où ils ont été les hôtes à un dîner d'Etat, au Country Club, chemin d'Aylmer.

Ces délégués participent au forum international de l'Organisme éducationnel, scientifique et culturel des Nations Unies qui se tient au collège MacDonald, à Ste-Anne-de-Bellevue, près de Montréal, du 12 juillet au 23 août. Laissant de côté leurs discussions sur la géographie et l'entente internationale, ils profitèrent de la fin de semaine pour visiter la Capitale et voir de près ses parcs et édifices.

Les délégués étaient accompagnés d'un petit groupe de membres permanents de l'UNESCO, d'interprètes et de représentants du gouvernement leur servant de cicérones.

Le dîner, dans les décors enchanteurs de la Gatineau, fut donné par le ministère des Mines et des Relevés techniques, sous la présidence conjointe du sénateur James Angus McKinnon et du Dr James J. McCann, qui dirige ce ministère.

L'auguste Country Club a rarement vu assemblée aussi cosmopolite. Quoique l'on ait parlé, à table, surtout le français et l'anglais, on pouvait y entendre le délégué de l'Allemagne, une femme, causant en allemand avec le représentant de la Hollande et de la Suisse ou encore un Italien et un Turc échangeant leurs impressions en italien.

Le sénateur McKinnon fit remarquer que c'était un bienfait que de voir réunis autour de la même table tant de personnes de langue et de culture si diverses. On eut toutefois à déplorer le fait que la Russie et ses satellites n'étaient pas représentés au forum de l'UNESCO.

Une brève allocution, pleine d'humour, fut prononcée par le ministre McCann, qui revient d'un voyage en Europe, dans laquelle il fit remarquer que le Canada "a plus de géographie que tous les pays d'Europe pris dans leur ensemble".

Après avoir souhaité officiellement la bienvenue aux délégués, le ministre des Mines et des Relevés techniques souligna que la géographie a un important rôle à remplir pour le maintien de la paix universelle, et qu'elle peut mener à une meilleure entente entre les divers pays.

Le ministre loua le rôle des géographes canadiens (six géographes et éducateurs canadiens assistent aux délibérations) et le travail accompli ces dernières années.

"Les géographes canadiens ont fait des recherches approfondies dans tous les domaines, dit-il, dont celui de la géographie politique, tout spécialement parce que le Canada s'est vu confier, ces dernières années, un rôle international de plus en plus important. Les géographes canadiens sont conscients de la place qu'occupe le Canada dans le monde."

Le ministre des Mines et des Relevés techniques explique alors brièvement le travail de son ministère qui ne fonctionne que depuis le début de l'année.

Il révéla que l'on est actuellement à préparer un nouvel atlas qui sera publié sous peu.

Le Dr Carlos Delgado de Carvalho, directeur de la délégation du Brésil, prit alors la parole, au nom de tous les délégues, pour remercier le Canada de sa généreuse hospitalité. Il précisa qu'il comptait faire un autre voyage au Canada pour le visiter d'un océan à l'autre et non pas seulement ses deux provinces du centre.

Le succulent dîner, arrosé d'un vin pétillant qui plut aux nombreux délégués européens, fut rehaussé de la verve polyglotte des convives.

Un intéressant débat entre M. Fritz J. Quicke, professeur à Gand, et M. Marcel E. Villin, inspecteurs des écoles primaires de la France, capta l'attention des convives au détriment des croquettes au poulet.

C'est l'éternel conflit entre le réalisme, défendu par le professeur Quicke, et l'intellectualisme, tel que vu par le français, qui fit le sujet de la conversation animée.

"On me demanderait ce succulent repas, de déclarer le protagoniste des choses de l'esprit, que je le céderais volontiers. Mais on me demanderait mon livre que je dirais non. Quand je l'aurai lu, ça va, mais pas avant."

Très pratique, le distingué proseur de Gand, répliqua que l'ouvrier de Lille ne pensait pas en ces termes. "D'ailleurs, il vous est facile de disserter ainsi, souligna-t-il, parce que votre estomac ne crie pas famine. Le côté matériel étant satisfait, vous pouvez vous permettre d'exalter le côté intellectuel."

Le jeune Français rétorqua par une magnifique tirade enflammée, concluant que les siècles futurs lui donneront raison.

Vidant son verre en claquant la langue, M. Quicke avoua qu'il prenait plaisir à se faire l'avocat du diable. Il réitéra toutefois que l'élite ne pense pas comme la masse. L'ouvrier de Lille a faim.

En plus des délégués, on remarquait, à table, l'épouse du ministre, Mme McCann; M. et Mme Ralph Maybank, assistant parlementaire du ministre; le Dr J. S. Hume, le Dr et Mme R. J. Watson, M. Marc Boyer, M. Pierre Camus et plusieurs autres représentants du gouvernement canadien.

Ne préféreriez vous pas
un manteau de fourrure
avec l'étiquette H.R.?
Il n'en coûte pas plus!
HOLT RENFREW . . . Fourreurs depuis 1837

Pour accommoder les employés civils...

Nous avons des boîtes de lunch individuelles à 40c, préparées fraîches à chaque jour et contenant des sandwiches et gâteau ou tarte et fruit. La livraison pourrait en être facilitée si les boîtes pouvaient être livrées à un endroit central dans chaque bâtisse au soin d'une personne responsable qui les accepterait et ferait le paiement.

Il faudra téléphoner les commandes avant 10 h. a.m. chaque jour pour en assurer la livraison avant 12 h. (midi).

MORRISON-LAMOTHE BAKERY LIMITED
MAKERS of PAN-DANDY BREADS—CATERERS
SERVICE DE POURVOIRIE
95 ECHO DRIVE TELEPHONE 2-4811

HEURES D'AFFAIRES:
9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m.
De lundi à samedi

VENTE de FOURRURES d'août chez Larocque

C'est maintenant le bon temps pour acheter des fourrures

. . . qualité insurpassable
. . . assortiment complet de modèles
. . . 5 méthodes avantageuses de paiement

SPECIAUX D'INTRODUCTION!

CONEY (lapin teint)

Un placement d'un luxe et d'une fascination durables . . . un chic manteau de coney (lapin teint). Teintes brillantes de vison . . . excellente confection.

$79

DOS DE RAT MUSQUE

Un spécial du jour d'ouverture dont vous ne devriez pas manquer de profiter! Voyez ces deux splendides manteaux de dos de rat musqué et jugez vous-même.

$269

MOUTON DE PERSE (teint)

Réputés pour leur attrait et leur élégance. Manteaux de mouton de Perse des plus avenants et seyants. Riche apparence que toutes les dames désirent. Garnitures de vison japonais.

$269

DOS DE RAT MUSQUE

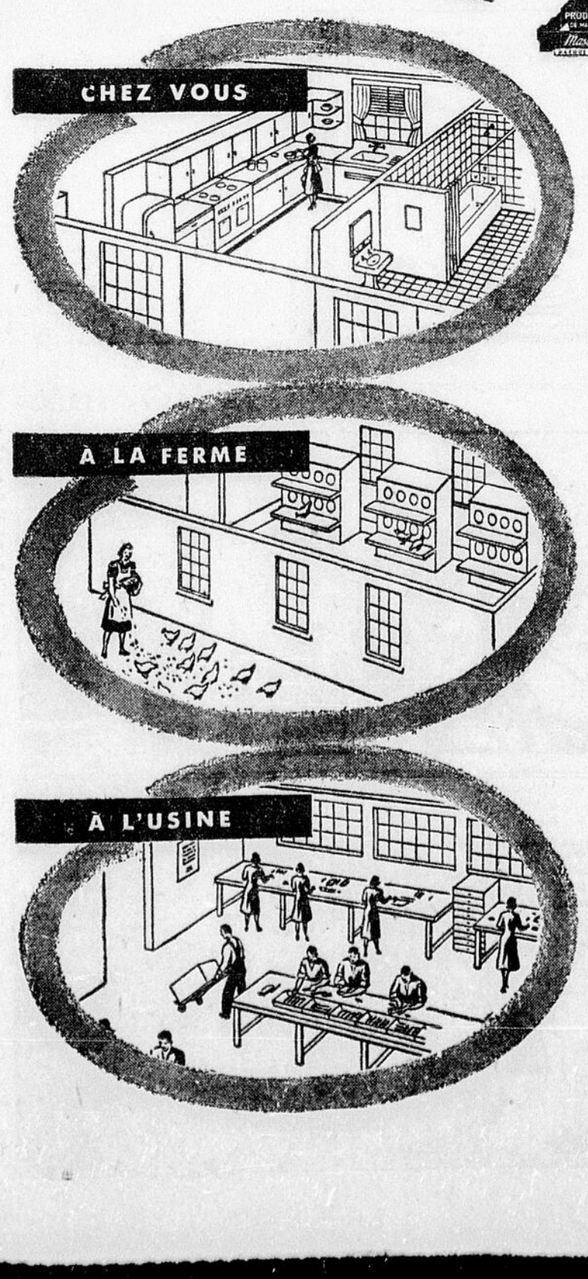
Ravissants modèles à dos ample, de dos de rat musqué à qualité de choix, à ce bas prix.

$325

LAROCQUE (Ottawa) LIMITED
Rideau at Dalhousie . . . . . The Heart of Downtown Ottawa

TOUT LE MONDE PARLE DU MASONITE PRESDWOOD AUTHENTIQUE

LE MEILLEUR PANNEAU RIGIDE EST FAIT DE BOIS ÉCLATÉ



ET VANTE SES AVANTAGES INÉGALÉS

Panneaux de teinte naturelle ou teintés en vert

ÉCONOMIE
- Se cloue directement sur colombage à 16" ou sur des lattis.
- Le "fini" de teinte naturelle absorbe et conserve tels quels la peinture ou l'émail.
- Le "fini" vert n'exige aucun autre traitement.
- Coût initial minime — entretien réduit.
- De grandes dimensions, les panneaux réduisent les déchets, économisent la main-d'oeuvre.

FACILITÉ DE POSAGE
- Les panneaux sont légers et faciles à manier.
- Faciles à poser, ils renforcent la construction.
- Se travaillent avec de simples outils de menuisier.
- Très résistants aux marques, à l'usure et aux égratignures.
- Sans grain, le panneau ne risque pas de se lézarder, de se désagréger, de se fendre ou de donner des éclats.

MILLE USAGES
- Cloisonner un grenier en chambres supplémentaires.
- D'un sous-sol, faire une chambre de jeux.
- Lambrisser les murs et revêtir les plafonds pour cacher les lézardes du plâtre.
- Excellente assise à plancher puisqu'il amortit le choc des talons.
- Fabrication d'armoires, blindage de portes, construction de mobilier inamovible.

QUEL PROBLÈME DE CONSTRUCTION AVEZ-VOUS À RÉSOUDRE

Il existe un produit "Presdwood Masonite" pour tout genre de construction moderne. Pour obtenir prospectus et échantillons, adressez-vous à votre marchand de bois ou à votre fournisseur de matériaux de construction, ou écrivez directement au département M-40

INTERNATIONAL FIBRE BOARD & PLYWOOD SALES LIMITED
GATINEAU, QUÉBEC.

FIERTÉ (L'INITIATIVE) S'INTÉRESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'ÉDIFIER S'INSTRUIRE S'AMUSER

Le camp Saint-Louis fait l'émerveillement de 200 visiteurs

On y vient d'Ottawa et de Hull en trois autobus

Sous la conduite de Madame B. Tessier, présidente des Dames patronnesses du camp Saint-Louis, trois autobus du Colonial transportaient, dimanche le 23, dans les collines de Saint-Michel de Wentworth, et plus précisément au camp Saint-Louis, 125 voyageurs. Vinrent aussi se presser dans la cour éclatante de propreté 17 automobiles.

A l'arrivée, c'est la grand-messe à la Grotte, sous un soleil très doux. Le chant des campeurs est magnifique, leur tenue édifie les pèlerins, l'incomparable décor de cette église en plein air les porte, insensiblement, affectueusement, dans le coeur de la Madone, la grande fondatrice du camp Saint-Louis. Quelques personnes ont fait un long jeûne pour s'approcher de la sainte table, car il était près de midi.

Je voudrais ici multiplier les notes sur cette journée, dont toutes les heures étaient coupées de programmes charmants. Faute de temps aujourd'hui, je reviendrai un jour ou l'autre — et avec la même joyeuse gratitude à Notre-Dame du camp.

A table, nous étions au moins 325 personnes, y compris les 120 petits campeurs. Et le dîner se prend en même temps, prodige de direction et d'organisation. Le moins nerveux dans cet immense brouhaha sans désordre et sans retard, c'est le directeur lui-même... La gentillesse des servants, l'excellent repas — il y aura également le souper — le paysage d'arbres, d'eau et de collines qui les entourent, méritent à la colonie les plus flatteurs compliments.

Trois heures. Nous sommes devant le dortoir, dont la façade se prête à servir d'imposant fond de scène. Les 'moyens" y jouent, en rapides épisodes, l'histoire de Joseph vendu par ses frères. On y fait montre de beaux talents en fleurs. Pour admirer davantage, je souhaite aux hôtes du 23 juillet le plaisir d'assister aux Fêtes mariales des 19 et 20 août... deux journées uniquement émouvantes qu'on ne vit nulle part ailleurs et qui laisse dans l'esprit, les yeux et le coeur, des impressions d'une rare douceur...

Ici, comme j'aimerais rappeler certains témoignages, tous semblables, tous profondément sincères... Dans l'ensemble et dans le détail, le camp Saint-Louis est d'une beauté saisissante. Maison centrale, dortoir, chapelle, maisonnette, préau, allées, lac et plage, atmosphère, c'est autant de sujets d'admiration... Les félicitaitions ne prétendent pas tout dire.

Mais, ce que chaque pèlerin a pressenti, reconnu, acclamé, c'est l'oeuvre de M. l'abbé Arsène Hébert, c'est le concours de son frère et de jeunes ecclésisatiques, c'est la collaboration des grands élèves du petit séminaire, c'est l'aide des Dames patronnesses et de pères de famille généreux dans la mesure du possible, c'est la splendeur du site, c'est le regard clair et joyeux des petits campeurs. C'est, plus que cela, la présence sensible du Dieu du tabernacle, le Sacré-Coeur de Jésus et la Vierge, la vraie maman de sa colonie privilégiée de grâces de toutes sortes, prodiges,guérisons d'âmes et de corps. Et c'est, enfin, la sensation que, grâce à des dévouements conjugués, la paix de l'âme est l'enchantement qui retient, sinon les corps, du moins les coeurs, et pour toujours, au camp Saint-Louis. Les mamans accourues, voici deux jours, à Saint-Michel, en diront, j'en suis sûr, pendant longtemps, d'ardentes actions de grâces...

Et maintenant, chers pèlerins et chères pèlerines, pourquoi ne venez-vous pas, en cette page, redire vos multiples et profondes impressions ? Venez causer comme nous causions, voici quelques heures, pendant que les vôtres vous entouraient de caresses, et que vous leur souriez comme leur souriait la Madone qui vous tendait ses mains ruisselantes de grâces.

Oncle JEAN

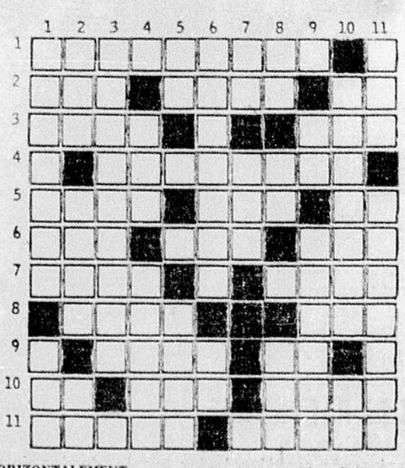
Le Ciel ne s'achète pas

L'autre jour, je lisais dans une intéressante revue les quelques lignes que je ne peux m'empêcher de citer, pour votre édification ou pour votre avantage: "Le Ciel ne s'achète pas au rabais; il faut donner une bonne journée humaine pour recevoir la paye. Si l'on vise à la médiocrité, on est sûr d'arriver en dessous. L'on est plus exigeant pour obtenir le prix naturel des heures, la piastre en argent, que le prix surnaturel en mérites. On regrette de manquer d'un million pour être millionnaire; regrettons plus de ne pas voir les millions qui s'offrent pour l'éternite, dans le bon usage du temps et des talents. Ne soyons pas des figuers stériles, tout en feuilles. Ne nous contentons pas de tuer le temps sans trop pécher, bâtissons le règne de Dieu autour de nous, contre l'erreur et le mal qui s'en donnent."

Point n'est nécessaire d'ajouter de commentaires. Chacun est libre de faire ses propres réflexions.

Cousine MARIE

Les Mots Croisés du 'Droit'



HORIZONTALEMENT

1 — Unité principale de travail dans le système M.T.C.
8 — Colère — Bison d'Europe — Possédé.
3 — Sot, stupide — Saison.
4 — Bonté, bienveillance.
5 — Couverture — Préfixe indiquant que l'idée de terre figure dans le mot composé — Petit ruisseau.
6 — Poudre de feuilles de chanvre indien mélangée au tabac à fumer — Mammifère rongeur — Années.
7 — Dieux de la mythologie scandinave — Fenouil.
8 — Grand Lac — Gendre de Mahomet.
9 — Exister — Année.
10 — Terminaison — Légumineuses — Petit homme.
11 — Vase pour boire — Le fils de Dieu.

VERTICALEMENT

1 — Chariot russe, long et couvert — Manche, au tennis.
2 — Colère — Rivière de France — Coups de baguette.
3 — Qui donne la mort.
4 — Posséda — Paysages pittoresques.
5 — Pronom personnel — Train, manière d'aller.
6 — Tempête — En ies.
7 — Ville de Chaldée — Propre.
8 — Article simple — Fille d'Inachos — Animal têtu.
9 — Conjonction — Plante de la famille des broméliacées.
10 — Sans commencement ni fin — Deux voyelles.
11 — Chemin borné de maisons—Action de brûler (pl.).

Solution du problème d'hier

C	A	N	A	D	I	E	N	N	E	■
A	R	E	S	■	N	U	E	E	S	■
N	E	T	■	U	N	■	T	E	T	E
A	S	■	E	T	O	C	■	■	R	E
I	■	A	U	■	C	A	C	■	O	■
L	E	S	T	E	U	R	■	C	A	P	I
L	U	■	E	■	I	■	O	■	I	R
E	R	■	R	I	T	E	S	■	E	R
R	E	■	P	U	E	■	S	I	R	E
I	■	S	E	■	■	R	U	T	■	E
E	S	T	■	C	A	U	S	E	■	L

Ce n'est qu'un au-revoir

Bien chers amis de Guigues,

Si ce n'était l'obéissance à mes supérieurs et la faveur exceptionnelle de voir notre Saint-Père le Pape, je ne sais comment je pourrais me résigner à quitter la belle école Guigues où j'ai passé huit belles années.

L'école française de la rue Murray jouit d'une très belle réputation, grâce au dévouement inlassable et intelligent de tout le personnel enseignant et grâce aussi au bel esprit des élèves qui viennent à leur maitre comme à un ami dont ils savent apprécier les bonnes leçons et suivre avec docilité les sages conseils. Une discipline joyeuse semble être la principale cause du beau travail accompli dans cette maison et des grands succès remportés par les élèves. Dans chaque classe le soleil de la joie répand chaleur et lumière.

Chers amis de Guigues, votre bel esprit de charité et votre attachement à l'autorité se sont pleinement montrés à l'occasion de la cérémonie religieuse, organisée à mes intentions. Que le bon Dieu et la très sainte Vierge Marie ont dû être touchés de votre messe si pieuse et vos ferventes communions. Je vous remercie, organisateurs, membres du personnel enseignant et chers élèves pour ce trésor de valeurs spirituelles que vous m'avez offert si généreusement. Je dois vous exprimer ma reconnaissance pour les sacrifices que vous vous êtes imposés afin de rendre mon voyage plus agréable.

Dans mes prières, je ne vous oublierai pas. A Rome, près du Saint-Père, à Lisieux et autres lieux de pèlerinage, je m'efforcerai de me montrer digne de l'attachement que vous m'avez témoigné. De retour au pays, dans un an, si c'est la volonté de Dieu, je serai très heureux de revenir au milieu de vous.

Avant de vous quitter, je me permets de vous rappeler mon unique conseil inspiré du beau chant: Rosa vernans caritatis... chanté avec tant d'âme par nos petits Chanteurs.

A l'exemple de Marie, soyez, chers élèves de Guigues, des roses fraîches de charité. Soyez, aujourd'hui et demain, aimables, souriants, serviables pour tous: jeunes ou vieux, pauvres ou riches, beaux ou disgraciés, intelligents ou bornés, amis ou rivaux. C'est sur votre degré de charité que vous serez jugés. En retour, les autres vous aimeront, Marie vous aidera et Dieu vous bénira.

Au revoir, bien chers amis de Guigues,

Fr. CYPRIEN, directeur.
Le "Guigues" — juin 1950.

La bouteille de vin

Ce matin-là, en arrivant à l'église pour sa messe de 6 h. 30, M. le curé fut très surpris de ne pas trouver la bouteille de vin de messe. Il l'avait cependant bien remise, la veille, à sa place habituelle. Que signifiait cela? Tout en cherchant, il remarqua par terre une large trace d'humidité dans laquelle brillaient quelques menus débris de verre. Evidemment, quelqu'un avait dû casser la bouteille. Le presbytère étant attenant à l'église, ce fut l'affaire de quelques instants d'aller en chercher une autre et de se renseigner auprès de Rosalie. La bonne ignorait tout.

— Alors, dit M. le curé, ce ne peut être qu'un enfant de choeur; probablement cet étourdi de Vincent. Je le saurai tout à l'heure.

Quelques minutes après, Jean Pape, qui devait servir la messe, arriva portant un objet roulé dans un journal.

— Qu'est-ce que tu apportes là, Jean?

— Monsieur le Curé, c'est une bouteille de vin pour remplacer celle que j'ai cassée hier soir, quand vous m'avez envoyé chercher la clé de la sacristie.

— Ah! c'est toi qui as cassé la bouteille? Et pourquoi y as-tu touché?

—C'était pour voir s'il y avait encore assez de vin pour ce matin.

—Ah...?

Cette explication ne satisfaisait que très médiocrement M. le curé. Il savait son petit Jean trop discret pour toucher ce qui ne le concernait pas. Et, d'autre part, si ce n'était pas lui, il mentait donc en se déclarant coupable sans l'être. Un nuage de tristesse passa sur le front du vieux prêtre, et Jean vit qu'il lui avait fait de la peine.

Une petite enquête adroitement menée fit bien vite découvrir la vérité. Le coupable, c'était Pierre G., notre vilain camarade qui maintenant ne va plus jamais à l'église. Il avait accompagné Jean à la sacristie, la veille au soir et, malgré ses supplications, avait voulu goûter le vin de Messe. Vous devinez le reste. Sachant que cette faute ferait sans doute fortement punir son camarade, Jean avait promis de tout prendre sur lui et de tout réparer.

Quand il fut au courant de l'histoirt, M. le curé profita de la première occasion et, sur un ton calme mais grave, nous fit un petit discours, dont je me souviens encore, sur la gourmandise, le vol et le mensonge...

Faut-il vous dire qu'il y eut ce jour-là des larmes versées à la sacristie?

POURQUOI IL AVAIT PEUR

La maman est occupée à coudre; elle est soudain troublée par les cris de son petit garçon:

—Maman, viens vite, vite, Lili va tomber!

La maman accourt et voit Lili perchée sur un échafaudage, composée d'une chaise, augmentée d'un tabouret; grâce auquel elle est parvenue à saisir un pot de confitures.

La maman fait descendre sa fille, la gronde, et s'adressant à son fils:

—Tu avais bien peur que ta petite soeur se fasse mal en tombant, mon chérie?

—Non, maman, mais j'avais peur qu'elle casse le pot de confitures.

IL ETAIT TEMPS

Un chasseur rentrait bredouille comme tant d'autes. Comme il passait devant le marché, il avisa un lièvre magnifique. Il l'acheta; un peu trop faisandé. Et quand il fut chez lui, sa femme, devant qui il l'exhibait triomphant, lui dit:

—Mon ami, voilà un lièvre que tu as bien fait de tuer aujourd'hui. Il était temps...

ETUDE DU CATHECHISME

—Ah! soupire Jacques, c'est assommant, je ne comprends pas l'éternité.

—Oh! c'est pas difficile, tu sais, répond Jacqueline; l'éternité, c'est comme le coeur de maman. Tu ne sais pas où il commence, et tu ne sais pas où il finit...

TROP DE JOUETS

Et maintenant c'est de retrouver mes souliers dans tout cela.

Bonne Fête

25 JUILLET

Brunet, Jacques, 11 ans, Ottawa.
Carrière, Colette, 7 ans, Pte-Gatineau.
Cassette, Marcel, 12 ans, Blue-Water.
Dorion, Pierre, 6 ans, Ottawa.
Gauthier, Roma, 13 ans, Blue-Water.
Lafleche, Fernande, 15 ans, Hull.
Lemieux, Yvon, 13 ans, Alfred.
Major, Gilbert, 8 ans, Ottawa.
Martel, Robert, 14 ans, Ottawa.
Mercure, Desneiges, 10 ans, Val-Côté.
Mercure, Madeleine, 10 ans, Val-Côté.
Montreuil, Emilien, 7 ans, Ansonville.
St-Pierre, Julienne, 14 ans, Ottawa.
Simard, André, 7 ans, Ottawa.
Valade, Lucienne, 13 ans, Sudbury.
Yelle, Huguette, 15 ans, Lefaivre.
Lalonde, Réjean, 7 ans, Rockland.

MERCREDI le 26 JUILLET 1950

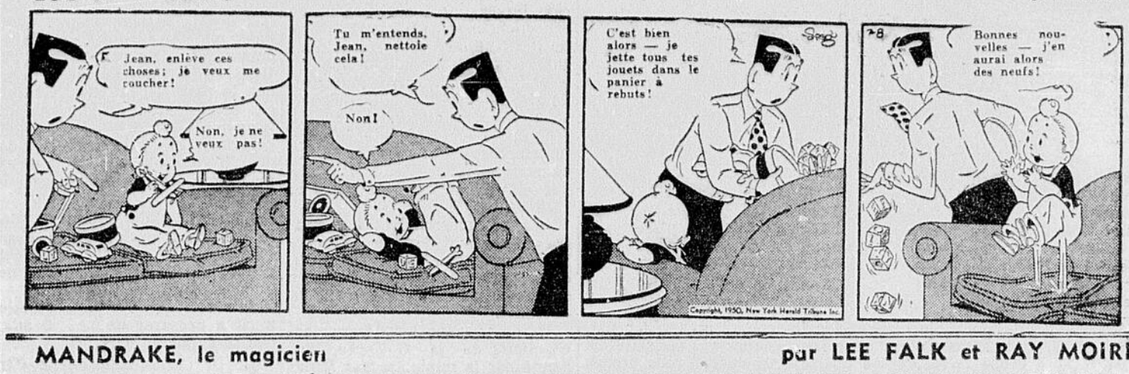
Bédard, Germaine, 15 ans, Lefaivre.
Bercier, Marielle, 15 ans, St-Isidore de P.
Côté, Romain, 14 ans, Windsor.
Duke, Nicole, 10 ans, Maniwaki.
Gyssel, Eleonore, 14 ans, Pain-Court.
Lajoie, Bernard, 15 ans, Blue-Water.
Laniel, Gilles, 15 ans, Rockland.
Leroux, Lucienne, 12 ans, Rockland.
Malette, Lise, 14 ans, Rigaud.
Richer, Raymonde, 5 ans, Crysler.
Roy, Denise, 13 ans, Ville-Marie.
Turgeon, Solange, 14 ans, Ryland.

JEUDI le 27 JUILLET 1950

Bertrand, Colette, 10 ans, Plantagenet.
Deguirre, Pierrette, 14 ans, Windsor.
Desnoyers, 7 ans, St-Albert.
Dicaire, Louise, 8 ans, Hawkesbury.
Duguay, Gisele, 13 ans, Hull.
Lamarche, Denise, 13 ans, Lefaivre.
Larente, Nicole, 11 ans, Ville-Marie.
Levac, Lise, 10 ans, Fournier.
Lorrain, Raymond, 15 ans, Hull.
Morin, Marcelle, 11 ans, Ryland.
Pilon, René, 14 ans, St-Charles.
Poirvin, Georges, 8 ans, Stanleyville.
Thibodeau, Gérard, 14 ans, Pain-Court.
La Salle, Luc, 9 ans, Ramore.

BRICK BRADFORD — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY

LOUISE et LOUIS — par SEEG

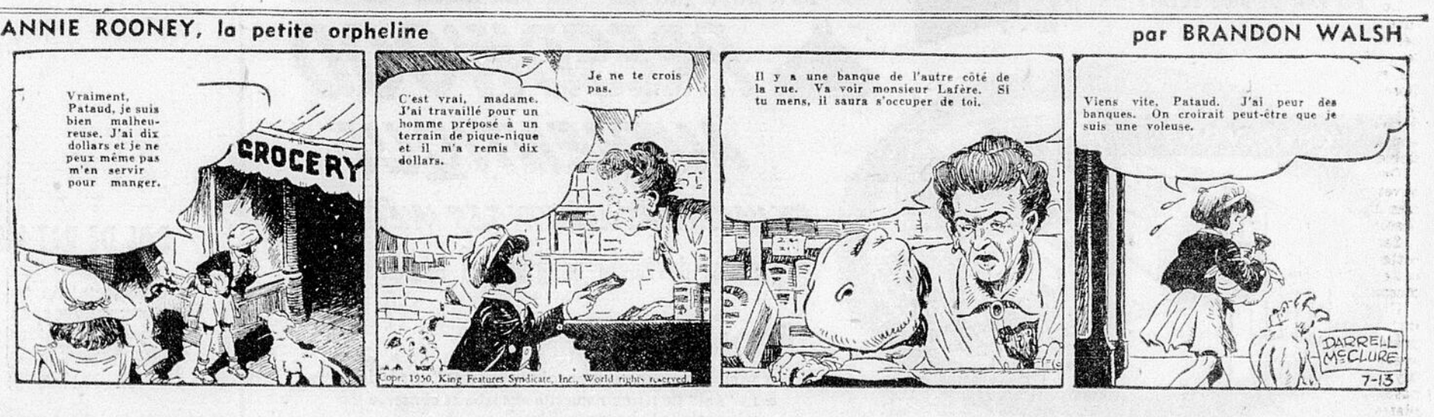


MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et RAY MOIRE

MARISE DUCLAUS et sa famille — par McEVOY et STRIEV

LE SURHOMME — par WAYNE BORING

ANNIE ROONEY, la petite orpheline — par BRANDON WALSH



LE CHEVALIER MASQUE — par FRANK STRIKER

LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS

M. et Mme Charles-Guy Séguin, Annette Gémus, photographiés à l'issue de leur mariage récemment en l'église St-Charles. La mariée est la fille de M. et Mme Léo Gémus, tandis que le marié est le fils de M. Séguin. (Photo par Pépin)

M. et Mme Marcel Evraire, née Odette Charron, dont le mariage était bénit le 22 juillet en l'église St-Charles d'Eastview. Mme Evraire est la fille de M. et Mme Cléophas Charron, tandis que son époux est le fils de Mme Arthur Evraire.

(Photo par Marcil)

Pour vous mesdames

M. et Mme Edouard Guindon sont photographiés, en haut à gauche, après leur mariage, récemment en la basilique Notre-Dame d'Ottawa. La mariée est la fille de M. et Mme Paul-Emile Demers. Le marié, le fils de M. et Mme Edouard Guindon, tous d'Ottawa. **A droite, on voit M. et Mme Frederick Caughell,** Jeanne DeMontigny, signant le régistre après leur mariage le 22 juillet en la basilique d'Ottawa, en compagnie de M. labbé Jean Desjardins. La mariée est la fille de M. et Mme Louis DeMontigny, et le marié, le fils de M. et Mme Ernest Caughell, d'Aylmer.

En bas, à gauche, M. et Mme Gérard Roy dont le mariage a eu lieu le 22 juillet dernier en l'église St-François d'Assise d'Ottawa. La mariée, née Fernande Bonenfant, est la fille de M. et Mme Louis Bonenfant. Son mari est le fils de M. et Mme Donat Roy, de Hull. **Ci-dessus, à droite, M. et Mme Ernest LeBrun,** née Irène Giroux, à l'issue de leur mariage dernièrement en l'église Ste-Anne d'Ottawa. Mme LeBrun est la fille de M. et Mme Jean-Baptiste Giroux. Le marié est le fils de M. Oscar LeBrun, tous d'Ottawa.

(Photos par Marcil)

FEUILLETON DU "DROIT"

LES NUITS DE ROSE-MORTE

par Claude FLEURANGE

(Reproduction autorisée par la Société des gens de lettres)

23 —

La terre semblait monter vers les trois hommes. Ils en distinguaient mieux les détails. Gignac, l'enfant du pays, put désigner à ses compagnons plusieurs taches grisâtres.

—Voici la maison et les communs. Plus loin, la ferme. Elle dépend aussi du domaine.

Jean eût souhaité qu'on se rapprochât davantage. Mais Michel, au contraire, fit reprendre de la hauteur à l'appareil. Il tenait à ce que le parachute eût tout le temps de s'ouvrir. Et c'était lui, lui seul, qui commandait ici.

—Paré à sauter? cria-t-il bientôt à son ami.

—Paré! répondit Jean.

—Et souviens-toi bien de mes recommandations...

Jean se souvenait. Une fois dans le vide, il aurait à compter jusqu'à dix, avant d'actionner la poignée de déclenchement du parachute. Pour triompher du balancement, il lui faudrait tirer sur les suspentes, puis, aux approches du sol, serrer les jambes et bien rentrer la tête.

D'un sourire un peu crispé, il avait fait comprendre qu'il n'oubliait rien.

—Encore trente secondes! annonça le pilote.

Jean Fabron étreignit sans mot dire les mains que lui tendaient les deux autres. Puis Gignac et lui se glissèrent jusqu'à la porte de la carlingue.

—Hop! lança Michel.

Le mécanicien fit jouer l'ouverture. Dans le rectangle ainsi dégagé, se détachait là-bas, très bas, le moutonnement des arbres. On ne survolait plus le domaine de Rose-Morte, mais une forêt voisine, car il fallait calculer avec la dérive imposée par le vent, dérive appréciable, bien que celui-ci fût faible.

Devant cet abîme vertigineux ouvert sous lui, Jean n'eut qu'une très brève hésitation. Nul n'eut besoin de le pousser Il se jeta...

Sans doute lui avait-il suffi, à cette minute, d'évoquer encore Licette pour triompher de toute faiblesse.

Il retrouva, dans les premiers instants de son plongeon, des impressions déjà enregistrées. Il aperçut confusément l'avion qui fuyait. Il vit la terre qui semblait basculer, comme un gigantesque plateau soulevé de travers.

La distance parcourue ainsi en chute libre lui apparut interminable. Il fit le geste prescrit. Le parachute allait-il s'ouvrir? Il s'ouvrit... et Jean le sut à la secousse, véritable arrachement, qu'il ressentit aux épaules.

Au-dessus de lui, l'énorme coupole blanche achevait de se dépoyer, de se gonfler, freinant la descente. Un grand silence suivit les derniers froissements de la soie.

Tout allait bien. Quelle sérénité, dans ce paysage nocturne! Le relief du terrain s'accusait. A la forêt, succédait l'espace libre où s'ébauchaient les baraquements destinés au camp de jeunesse. C'étaient enfin d'autres verdures, avec des clairières inondées de lune, qui semblaient du linge mis à sécher.

"Rose-Morte!" haleta Jean.

Vers la fin de la descente, le sol lui parut se rapprocher plus vite. Les derniers mètres ne durèrent qu'un instant. Et ce fut le choc, brutal...

Jean s'était affaissé avec un cri sourd, pendant que le parachute s'abattait lentement autour de lui, en larges plis frissonnants, sans drossage, car à terre le vent était nul.

Si l'homme n'avait pu retenir ce gémissement, c'était parce qu'une vive douleur avait marqué l'instant où il touchait terre.

Il ne pouvait douter d'être blessé. Grave, cette blessure? Il n'en avait encore aucune idée. Il savait seulement que sa cheville droite lui imposait de pénibles élancements.

Il commença d'être mieux édifié quand, cherchant à se relever, il exhala un nouveau cri et retomba lourdement.

Il s'accorda quelques instants de repos, reprit souffle, fit sauter les harnais, puis s'employa à se dégager des câbles du parachute.

Lorsqu'il y fut parvenu, il resta étendu dans les broussailles où s'était achevée sa descente. Il était couché sur le dos, les yeux au ciel où l'astre opalin semblait le contempler d'un oeil stupide et indifférent.

Aucun bruit, en dehors des mystérieuses rumeurs de la nature assoupie... Un friselis de feuillage, un crissement d'insecte, un cri d'oiseau dans un arbre... L'avion de Michel devait être déjà loin. Nul doute qu'après s'être assuré du fonctionnement normal du parachute, le complice n'eût pris bien vite le chemin du retour.

Jean réfléchissait. Combien de temps resterait-il ainsi, inerte et seul? Quelqu'un avait-il assisté à sa tombée? Allait-on se mettre à sa recherche? Ou bien faudrait-il qu'il se portât jusqu'à la maison, qu'il s'y traînât plutôt... car il se sentait incapable de se tenir debout, encore moins de marcher. Et si quelqu'un apparaissait, de qui s'agirait-il? Lionel de Graive ou Licette?

La pensée qu'ils étaient sans doute là, tous les deux, bien près de lui... cette pensée faillit lui arracher un autre cri, mais un cri dont il n'eût su dire au juste s'il était plus ou moins douloureux que ceux de tout à l'heure.

Le silence persistait. Décidément, tout portait à croire que personne ne s'était inquiété des évolutions de cet avion passant et repassant au-dessus du domaine.

Le blessé se souleva sur un coude. Il crut apercevoir, à une distance qu'il ne sut évaluer, la silhouette d'une bâtisse.

"J'aurai bien la force d'aller jusque-là!" grommela-t-il.

Fouettant sa volonté, il arqua ses muscles, s'obligea à un nouvel effort, parvint à se lever. Mais il avait présumé de ses moyens. Il en eut vaguement conscience lorsque, s'écroulant, il glissa vers un évanouissement profond comme un sommeil.

—Que faites-vous là, jeune homme?

A cette voix, Jean rouvrit les yeux. Il eut quelque peine à revenir à la réalité. Où était-il? Que faisait-il, au petit jour, dans ces herbes dégorgeant de rosée? Que lui voulait ce personnage de belle taille, au teint bruni, vêtu de velours, un fusil au dos?

—Je vous demande ce que vous faites là? Je connais tous les braconniers du pays. Vous, je ne crois pas vous avoir jamais vu. Et puis, il y a ce drôle d'engin...

(A suivre)

ÉPARGNEZ 20%
quand vous achetez
2 PAINS DE SAVON PALMOLIVE
avec le format de 15c de
CRÈME DENTIFRICE COLGATE

Carnet mondain

Corps Diplomatique

Le consul général de la République d'Haïti et Mme Philippe Cantave ont reçu hier en l'honneur de MM. Regnor-C. Bernard et Klébert Vielot, instituteurs haïtiens, délégués au congrès mondial des Instituteurs à Ottawa récemment.

* * *

Le haut commissaire du Pakistan et la bégum Mohammed Ali, ainsi que leurs fils Hamde et Hamman sont de passage à Victoria, C.-B.

* * *

M. Jorge Arturo Sorondo, qui remplissait les fonctions de troisième secrétaire de l'ambassade d'Argentine, est parti pour le Caire, Egypte, où il fera partie du personnel de l'ambassade d'Argentine.

Déplacements

M. et Mme C.-V. Couët, et leurs enfants, Marielle et Georges-André, sont de retour d'un voyage d'une quinzaine dans la Gaspésie.

* * *

Mme Joseph Lallemand, de Trois-Rivières, accompagnée de son fils, Maurice, était récemment l'invitée de sa fille Mme Georges Tessier, d'Ottawa.

* * *

Mlles Pierrette Laframboise et Lucille Joannisse ont passé leurs vacances dans les Laurentides, à l'hôtel "Mon chez nous", Lac des Plages.

* * *

M. et Mme Ernest Hamel, M. et Mme Eugène Demers, d'Angers, Mme Lucien Bélanger, de Limbourg, sont de retour d'un voyage à Ste-Anne-de-Beaupré, Québec, Trois-Rivières, et au Cap-de-la-Madeleine. M. et Mme Hamel ont également rendu visite à leurs fils religieux, le frère Ernest-Jean, en vacances à Oka, et professeur à l'école Ste-Zotique de Montréal.

* * *

Naissances

Le Dr et Mme Henri Schmidt, née Laurette Malo, sont les heureux parents d'un fils, né le 20 juillet à l'Hôpital Général d'Ottawa.

* * *

M. et Mme L.-C. Litch, nés Lapierre, sont heureux d'annoncer la naissance de leurs fils, le 24 juillet, à l'Hôpital Général d'Ottawa. La mère et l'enfant se portent bien.

* * *

M. et Mme René Malette, née Aline Cormier, sont heureux de faire part de la naissance de leur fils, le 22 juillet, et baptisé le 23, en l'église du St-Rédempteur par M. l'abbé Charette, sous les prénoms de Joseph-René-Roger-Jacques. Parrain et marraine: M. et Mme Roger Fréchette, oncle et tante. Porteuse: Mme Victor Bourré, tante.

* * *

M. et Mme Gerry Dolney, née Gabrielle Desforges, de Montréal, sont les heureux parents d'un fils, né le 9 juillet, et baptisé le 23, en l'église du St-Esprit de Montréal, sous les prénoms de Joseph-Stephen-Richard. Parrain et marraine: M. et Mme Steve Bernardchuh, de Montréal. Porteuse: Mlle Rita Desforges, d'Ottawa, tante.

Pour les "Berthe aux grands pieds"!

LONDRES (PC) — Les femmes qui se sont unies il y a 11 mois pour défendre leur droit aux grands pieds, ont remporté deux victoires, dans les derniers sept mois.

La première: une firme londonienne a décidé de mettre sur le marché des souliers de toutes sortes dans des pointures plus grandes qu'à l'ordinaire.

La seconde: un manufacturier de bas a promis des bas qui pourront être chaussés par des dames portant des 11½, et des gants jusqu'à la grandeur 9.

Ces concessions ont été obtenues par une association appelée l'"Association des Femmes aux grands pieds".

La force derrière le mouvement est celle de Mme Phyllis Crone (qui porte des chaussures, pointure 9½), une veuve de Airton, Yorkshire. Elle déclare que l'Association aura bientôt des sections par toute l'Angleterre.

"Nous n'avons encore rien obtenu en ce qui concerne les vêtements, dit-elle. Cela viendra plus tard!"

FASSETT, Qué.

FASSETT, Qué. (DNC) — On annonce le prochain mariage de Mlle Alda Larche, fille de M. et Mme Norbert Larche, à M. Rémi Laflamme, de Papineauville, fils de M. Wilfrid Laflamme et de Mme Laflamme, décédée, de Plaisance. La bénédiction nuptiale leur sera donnée à Fassett, le 29 juillet.

M. et Mme Isaïe Bédard, de North Bay, M. et Mme Omer Chayer, de Kiosk, Ont., et M. et Mme Emile Gauthier, de Papineauville, visitaient M. et Mme Xavier Millette, dernièrement.

Mme Léo Lavoie, sa fille, Marguerite, et son frère, M. Lucien Bourdon passaient la fin de semaine à leur maison d'été.

Le Courrier de Jeanne

Q.—Je suis un jeune homme pour qui les jeunes filles n'ont jamais eu de penchant. J'en ai invité quelques-unes à sortir avec moi, mais tôt ou tard, elles me refusaient... etc. Comment, Jeanne, un jeune homme peut-il devenir plus attrayant aux yeux des femmes? Il doit pourtant y avoir quelques règles... Je ne suis pas laid et fais assurément tout mon possible pour être plaisant et amusant...

GUILLOTIN

R.—Soyez propre, soyez prévenant, soyez respectueux, soyez intéressant! Il n'y a pas une femme qui aime sortir avec un homme qui a besoin d'être jeté à la machine à laver! Pas une non plus qui aime à lui ouvrir les portes, à mettre son manteau seule, à se faire marcher sur les pieds! Pas une qui aime à se faire embrasser la première fois que vous la voyez! Et certainement pas une qui aime à entendre réciter des noms de joueurs de baseball, de hockey ou autres! Il est important de savoir parler, comme il est nécessaire de bien savoir faire les choses. Une jeune fille s'intéresse à des choses souvent bien différentes de celles qui vous occupent; sachez vous donner la peine de les découvrir et de montrer que vous pouvez vous y intéresser vous aussi. Surtout, ne vous montrez pas familier. Elle croira que c'est la seule raison pour laquelle elle vous plait, et ne voudra plus vous revoir.

Q.—Ai-je raison de dire que les personnes qui sacrent sont des vauriens? — Est-ce à la jeune fille de prendre le bras de son ami quand ils marchent ensemble dans la rue? Et de quel côté doit-elle marcher? — Que signifient: Yolande, Berthe, René, Jacques, Gaétane?

Qui aime votre courrier.

R.—Vous y allez tout de même un peu fort! Assurément un jeune homme distingué ne blasphème pas. Malheureusement, l'environnement fait souvent que des garçons prennent en bas âge cette mauvaise habitude dont ils ont beaucoup de peine à se défaire.—C'est au jeune homme de prendre le bras de son amie pour l'aider à traverser la rue ou pour la guider dans une foule. Le jeune fille marche naturellement à l'intérieur du trottoir. — Ces prénoms signifient: méritante; comme une reine; qui sait commander; tuteur; studieuse.

* * *

Q.—Mariée depuis à peine deux ans, je m'inquiète à tout propos. Mon mari sort-il seul que j'ai peur qu'il lui arrive un accident. Je suis continuellement dans l'inquiétude, j'ai peur de tout, et par conséquent ne goûte jamais de repos. Je n'ai pas d'amies et n'aime pas les sorties. Je suis mélancolique et suis portée à pleurer facilement. On m'a dit malade, j'ai consulté plusieurs médecins, mais sans avoir de résultat. Je ne veux pas demeurer ainsi, car je suis trop malheureuse!

Triste Mignonne.

R.—Il faut vous raisonner, mon amie, et au plus vite! Ne vous abandonnez pas à ces méditations mélancoliques qui vous rendent malheureuse. Il n'y a que vous-même pour vous faire violence! Sortez beaucoup et intéressez-vous à quelque chose qui vous demandera du travail mental de même que physique. Vous êtes assez intelligente pour comprendre qu'on ne se fait pas passer dessus par les automobiles tous les jours! Aussi confiez-vous à votre mari. Comme il est probablement de caractère gai, il saura vous remonter. Pensez aussi que vous pouvez fort bien le rendre malheureux par vos pleurs non motivés et vos inquiétudes folles. Les hommes n'aiment pas les femmes tristes qui, tôt ou tard, deviennent hargneuses. Tâchez donc de vous raisonner! Le succès de votre ménage en dépend.

Des chapeaux qu'on entortille en vogue cet automne

PARIS (PA) — La coiffure portée dans le désert par les sheiks pour se protéger du soleil, sera adoptée par les femmes l'automne prochain. Si, tout d'abord, la couturière parisienne Rose Valois gagne son point!

Le point saillant de sa présentation de chapeaux d'automne, montrée sur le toit-jardin de son appartement de Paris, était en effet un groupe d'écharpes brillantes drapées autour de la tête, sous le menton, et solidement maintenues par des turbans.

Une autre de ses idées consiste à porter des turbans faits d'épaisse corde à robe de chambre, c'est-à-dire, des rouleaux rembourrés de laine de coton

Elle aime, pour l'hiver, les passe-montagnes, les petits chapeaux à calottes pointues et à rebords roulés; elle obtient un effet oriental en ajoutant à une calotte orange des couvre-oreilles de feutre noir auxquels est attaché un collier de diamants.

Et pour celles qui se fatiguent d'avoir un chapeau sur la tête, elle en a dessiné qui peuvent devenir ensuite un sac-à-main à courroie.

Au cours des vingt dernières années, la moyenne de la semaine de travail au Canada a baissé de 51.5 heures à 42.3 heures.

(Quick Canadian Facts)

x x x

La valeur de la production minérale canadienne s'est élevée à $890,218,856 en 1949. Elle a fait plus que doubler celle de 1939.

(Quick Canadian Facts)

POUR QUE BEBE AIT BONNE MINE

donnez-lui de la
PEPTONINE
En vente chez le pharmacien et l'épicier
Si votre fournisseur ne vend pas PEPTONINE, écrivez-nous: nous vous enverrons une boîte contre 60 cents.
PEPTONINE
1590, ave de l'Hôtel-de-Ville
MONTREAL

SALON EDNA
546, rue Rideau
SERA FERME
du 29 juillet au 14 août

On GARANTIT* . . . un poli à ongles de luxe à bas prix!
Dure mieux · S'écaille moins

C'est une agréable découverte que font des milliers de femmes qui ont eu, dans le passé, à tolérer un poli qui s'écaillait facilement.

Il s'agit du nouveau "Nail Brilliance" de Cutex . . . le merveilleux nouveau poli qui offre tant pour ce qu'il coûte! Le nouveau Cutex, d'une durée incroyable et d'une beauté rare, résiste à l'écaillement!

Cutex vous est présenté dans un flacon de luxe à base solide avec pinceau à soies de nylon qui ne se détachent pas. Les teintes sont splendides et se marient bien aux tissus de la saison.

Essayez *aujourd'hui même* le merveilleux nouveau Cutex! Il est si pur que même les femmes dont l'épiderme est allergique aux autres vernis nous disent qu'elles peuvent employer en toute sécurité "Nail Brilliance" de Cutex.

Exigez le nouveau Cutex au comptoir des produits de beauté de votre magasin préféré. Vous y trouverez . . . polis, base, enlève-poli à l'huile, limes émeri, dissolvant à cuticules et bois d'oranger . . . tous des produits Cutex.

*Si le nouveau "Nail Brilliance" de Cutex ne dure pas plus longtemps que votre vernis plus dispendieux, retournez-nous le flacon et votre argent vous sera remboursé.

Vous êtes cordialement invitées à l'édition 1950 de notre...

Le magasin est à air climatisé et est ouvert tous les jours de 9 h. a.m. à 6 h. p.m., y compris le samedi pour faciliter votre magasinage.

SEULEMENT UN MAGASIN A 156, RUE RIDEAU

...ou vous êtes assurées de plus de qualité que l'oeil peut discerner.

PEOPLES CREDIT

Des verres à crédit facile sans frais supplémentaires

Signalez 2-2623 pour un rendez-vous

CASH PRICES ON-CREDIT
PEOPLES
CREDIT JEWELLERS LIMITED
133, rue Sparks

Soyez "FRAICHE COMME UNE ROSE" pendant toute la journée

Vous serez ravie de son nouveau parfum de fleur— sa texture crémeuse

N'irrite pas la peau
N'abîme pas le linge
Protège votre charme
MUM
rend la transpiration inodore
Sauvegarde votre fraîcheur
S'APPLIQUE EN UN INSTANT
...COMMODE...SÛR

TELEPHONE: 2-6464 — HEURES D'AFFAIRES D'ETE: 9 H. A.M. à 6 H. P.M. TOUS LES JOURS — OUVERT TOUTE LA JOURNEE, LES LUNDIS, DURANT L'ETE

Le magasin Freiman est sur un mode de semaine d'emplettes de 6 jours et de semaine de travail de 5 jours pour les employés, grâce au roulement du personnel.

GRANDE VENTE DE FOURRURES

Les dames achèteront leur manteau de fourrure chez Freiman maintenant

POUR CES RAISONS-CI!

- Le magasin Freiman a acheté ces fourrures avantageusement juste avant la hausse des peaux brutes, pour vous offrir des fourrures de choix aux plus bas prix.
- Le magasin Freiman vous offre le choix le plus varié, dans un nouvel assortiment de modèles préliminaires de 1951. Comportant les nouvelles longueurs, les nouvelles lignes simples, évasées et les ravissants nouveaux collets de 1951.
- Le magasin vous présente des valeurs incomparables. Rappelez-vous ceci:

VOUS ACHETEZ A PLUS BAS PRIX EN AOUT!

Occasions spéciales chez Freiman

Manteaux de dos de rat musqué $279

27.90 A COMPTE, PAIEMENTS MENSUELS DE 15.21

LES MANTEAUX DE DOS DE RAT MUSQUE CHEZ FREIMAN SONT REPUTES POUR CECI:

- DURABILITE: Le dos est la partie résistante de rat musqué, tout en étant souple et soyeux!
- TRES CONFORTABLE: Vous pouvez vous fier à votre manteau de rat musqué de chez Freiman pour le confort en hiver!
- LIGNES CLASSIQUES: Elégance simple, nouvelles épaules souples, nouveaux collets et fascinantes manches.
- PRATIQUE: Non seulement les manteaux de rat musqué chez Freiman sont attrayants mais ils constituent un sage placement!
- ATTRAIT: Peaux parfaitement assorties en trois riches teintes: Tan burma, vison sauvage ou vison Labrador.

MOUTON DE PERSE GRIS NATUREL $495

49.50 COMPTANT.
PAIEMENT MENSUEL DE 26.98

Attrayantes peaux, jolis détails, riches caractéristiques de 1951. Teinte grise de platine pâle à métal oxydé foncé, à ondulations serrées, moyennes ou grosses. A beaucoup moins que vous paieriez ordinairement pour une telle qualité.

SEAL HUDSON (rat musqué teint) $495

49.50 A COMPTANT,
PAIEMENT MENSUEL DE 26.98

A la tête de la liste des préférés. D'une belle teinte noire, spéciale, peaux pleine grandeur, choisies pour leur poil lustrée, fourni. Le seal Hudson est apprécié pour sa durée de plusieurs années. Il conserve longtemps sa belle apparence!

MOUTON mouton suivant procédé $159

15.90 A COMPTE,
PAIEMENT MENSUEL DE 8.67

Réputé pour son attrait et sa durabilité dans les hivers canadiens. Mouton dans les teintes de castor naturel et brun logwood. Manteaux cotés au prix de la Vente d'août de fourrures, pour fillettes, jeunes filles de carriere ou collégiennes suivant un budget!

CHEVREAU CHINOIS GRIS NATUREL $239

23.90 A COMPTE,
PAIEMENT MENSUEL DE 13.03

Ils sont particulièrement préférés par les plus jeunes: elles sont enthousiastes de la douceur soyeuse de ces fourrures de chevreau chinois gris naturel, d'une coupe jeune et amincissante! A un prix facile à payer pour un budget de jeune fille, pendant la vente d'août de fourrures chez Freiman!

Les acheteuses achèteront un

Salon des fourrures de Freiman, deuxième étage

TELEPHONE: 2-6464 — HEURES D'AFFAIRES D'ETE: 9 H. A.M. à 6 H. P.M. TOUS LES JOURS — OUVERT TOUTE LA JOURNEE, LES LUNDIS, DURANT L'ETE

Le magasin Freiman est sur un mode de semaine d'emplettes de 6 jours et de semaine de travail de 5 jours pour les employés, grâce au roulement du personnel.

D'AOÛT CHEZ FREIMAN

Ce qui est nouveau dans les manteaux de fourrures de la Vente de Fourrures d'août chez Freiman

- NOUVELLES LONGUEURS: Dans ce lot, l'attrayant manteau de 40", intéressante nouvelle longueur.
- NOUVELLES LONGUEURS: Grande simplicité, lignes amples, très naturelle.
- NOUVEAUX COLLETS: A enroulement, encadrant, au mentou, pétale, châle roulé.
- NOUVELLES EPAULES: Plus souples, suivant la ligne naturelle des épaules.
- NOUVELLES MANCHES: Dolmans, lanternes, festonnées, manches dans une grande variété.
- NOUVEAUX POIGNETS: Repliés et gonflés. D'une riche apparence.

5 FAÇONS D'ACHETER: Comptant . Crédit . Mise de côté . Compte accréditif (R.B.A.) . Paiement échelonné

GENEREUSES CONDITIONS DE FREIMAN

Manteaux de fourrures valant jusqu'à $150: 10% à compte, le solde en 12 paiements mensuels.
Manteaux de fourrure cotés à plus de $150: 10% à compte, le solde en 18 paiements mensuels.

Salon des fourrures chez Freiman, deuxième étage

Occasions spéciales chez Freiman

Manteaux de mouton de Perse $379

37.90 A COMPTE, PAIEMENTS MEUSUELS DE 20.66

LES MANTEAUX DE MOUTON DE PERSE CHEZ FREIMAN SONT REPUTES POUR CECI:

- D'UNE APPARENCE LUXUEUSE. Noir jais, mouton de Perse lustré d'un attrait incomparable !
- TRES BAS PRIX. Seulement $379 pour un manteau de fourrure qui paraît beaucoup plus coûteux.
- LONGUE DUREE. Superbes manteaux de moutons de Perse, chauds et d'une belle apparence !
- BELLES PEAUX. Vous avez le choix de mouton de Perse noir à ondulations serrées, moyennes ou grosses ondulations, suivant votre préférence.
- FASCINANTS MODELES. Souples, seyants, dans les plus nouvelles conceptions.

MOUTON DE PERSE (russe) NOIR, GARNI AVEC VISON $679

67.90 A COMPTE,
PAIEMENT MENSUEL DE 37.01

Garnis de vison canadien, ces manteaux de belle qualité en mouton de Perse (russe) noir brillant, présentent un opulent contraste de fourrure sur fourrure. Ce sont des pelleteries raffinées, ouvrées avec soin, à un prix splendide pour une si belle qualité !

CHAT SAUVAGE $339

33.90 A COMPTE.
PAIEMENT MENSUEL DE 18.48

Chat sauvage joliment argenté, à peaux allongées. Une fourrure classique très appréciée pour sa durée et son apparence. Peaux de qualité de choix, à longs poils. Chat sauvage à une aubaine des plus appréciables dans la Vente de Fourrures d'août chez Freiman. Essayez-en un !

UN DE CHAQUE, MANTEAUX MODELES DE HAUTE COUTURE

- ECUREUIL CANADIEN (teint brun automne) $435
  43.50 à compte, paiement mensuel de 23.71
- SEAL D'HUDSON (rat musqué teint) garni de vison de ranch $679
  67.90 à compte, paiement mensuel de 37.01
- ECUREUIL RUSSE (teint couleur sable) $579
  57.90 à compte, paiement mensuel de 31.56
- BEAU MOUTON DE PERSE (russe) noir $795
  79.50 à compte, paiement mensuel de 43.33
- SEAL ALASKA BRUN garni de vison canadien $1095
  109:50 à compte, paiement mensuel de 59.68
- MOUTON DE PERSE (russe) gris naturel $1095
  109.50 à compte, paiement mensuel de 59.68
- CASTOR CANADIEN $995
  99.50 à compte, paiement mensuel de 54.23
- CASTOR CANADIEN de la meilleure qualité $1295
  129.50 à compte, paiement mensuel de 70.58

manteau de Fourrure de Freiman

Salon des fourrures de Freiman, deuxième étage

Les membres du Cabinet et le grand public rendent hommage à M. King

M. ST-LAURENT AUPRES DE M. KING. — Le premier ministre, photographié à la sortie du Parlement comme il vient de se recueillir au cercueil de son prédécesseur. M. Ross Macdonald, président de la Chambre des Communes, et M. Brooke Claxton accompagnent le chef du Gounvernement.
(Photo "Le Droit", par Pierre Normandin)

L'HOMMAGE DU PEUPLE. — En longue file, depuis ce matin, la foule attend, à la porte centrale du Parlement, pour aller réciter une dernière prière auprès du corps de l'ex-premier ministre du Canada.
(Photo "Le Droit", par Pierre Normandin)

Détails . . .

(Suite de la première page)

mère, dans le terrain de famille, au cimetière Mount Pleasant.

Les derniers détails des funérailles nationales de M. King ont été arrêtés par le secrétariat d'Etat. Jamais obsèques d'Etat n'auront été plus imposantes.

Il y aura de nombreux porteurs honoraires avec le premier ministre Louis St-Laurent en tête. Voici la liste au grand complet: M. Louis St-Laurent, M. C.-D. Howe, M. J.-G. Gardiner, M. J.-A. MacKinnon, M. Humphrey Mitchell, M. Alphonse Fournier, M. Brooke Claxton, M. Lionel Chevrier, M. Paul Martin, M. Douglas Abbott, M. J.-J. McCann, M. W. Robertson, M. Milton Gregg, M. R.-W. Mayhew, M. L.-B. Pearson, M. Hugues Lapointe; le très hon. Thibaudeau Rinfret, juge en chef du Canada; sir Lyman Duff, sir Aylen Aylesworth, M. J.-H. King, M. J.-L. Ilsley, le général A.-G.-L. McNaughton, M. Elie Beauregard, M. Ross Macdonald, M. Charles Bishop, Louis Breithaupt; M. N.-A. Robertson, greffier du Conseil privé; le major général H.-F.-G. Letson, secrétaire du gouverneur général; M. A.-D.-P. Heeney, sous-secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures; M. John-D. Rockfeller, M. J.-W. McConnell, M. L.-W. Brockington, M. Duncan McTavish; le Dr Cyril James, principal de l'Université McGill; le Dr G.-R. Brow, physicien en chef de l'hôpital Royal Victoria; M. J.-W. Pickersgill, M. J.-E. Handy, M. F.-A. McGregor, M. J.-E. Handy, M. Paul Tasse.

Le cortège funèbre comprendra des détachements de quatre régiments canadiens d'élite: le Royal 22e de Québec, le Régiment de Hull, le Royal Canadian Dragoons et le Royal Canadian Regiment.

En outre, la fanfare de l'aviation, des détachements aériens et navals seront sous le commandement du lieutenant-colonel R.-C.-D. Laughton.

Le cortège funèbre partira de la Tour de la Paix et sortira de l'esplanade parlementaire par le porche central vers 3 h. 30. Puis il défilera rue Wellington jusqu'à l'église St. Andrew's, angle de la rue Kent.

Une garde militaire s'alignera sur toute la longueur du parcours depuis la Tour de la Paix jusqu'à l'église. Soldats, aviateurs, marin et vétérans se tiendront au port d'armes, épaule à épaule.

Pendant le service funéraire, le carillon du Parlement jouera, soit de 3 heures à 3 heures 30 p. m.

Huit membres de la Gendarmerie royale transporteront le cercueil du corbillard tant aux funérailles à Ottawa qu'à l'inhumation à Toronto.

Après le service, le cortège funèbre défilera de l'église St. Andrew's jusqu'à la gare Union où le cercueil sera placé sur un train spécial à destination de Toronto.

St-Laurent . . .

(Suite de la première page)

du défunt, à Laurier House. Ce matin, il était accompagné du président de la Chambre des communes, M. Ross Macdonald, et du ministre de la Défense nationale, M. Brooke Claxton.

Après eux, des gens de toutes conditions et de tous âges ont défilé devant la bière, au rythme d'une trentaine à la minute. Beaucoup de touristes américains se trouvaient dans le défilé; ils semblaient être parmi les plus recueillis et les plus émus. Des dames, des enfants refoulaient leurs larmes. Dans le silence général, on entendait parfois la voix claire d'un enfant qui posait une question comme seuls les petits savent en imaginer.

Sur la bière se trouve une médaille: c'est la principale décoration de M. King, l'Order of Merit. Tout autour, des fleurs en abondance. Sur une couronne particulièrement importante, l'inscription "Province of Ontario". La bière est placée à l'extrémité nord du grand hall, devant la porte de la bibliothèque. Celle-ci était dissimulée par de grandes tentures violettes qui recouvraient également les bas-reliefs, de chaque côté.

Autour de la bière, quatre sentinelles, l'arme renversée, c'est-à-dire le canon sur le pied, les mains sur la crosse et la tête baissée. Ces sentinelles appartiennent aux trois services armés et à la police fédérale: un marin, un soldat, un aviateur et un agent de la Gendarmerie royale.

Déjà, avant dix heures, le moment fixé pour l'ouverture des portes, des centaines de personnes s'étaient mises en ligne devant la Tour de la Paix. Par la suite, les nouveaux arrivants reformaient cette ligne à mesure qu'elle s'engageait dans le hall d'honneur.

On peut calculer que si le défilé continue au même rythme jusqu'à la fermeture, à 9 heures ce soir, vingt mille personnes auront vu la dépouille de l'ancien premier ministre. Le défilé recommencera demain matin à 10 heures, jusqu'aux obsèques, vers 3 heures de l'après-midi.

La Belgique . . .

(Suite de la première page)

Ailleurs, les saboteurs ont coupé les fils téléphoniques et de signalement.

A toute heure du jour, aujourd'hui, on signale de nouveaux incidents: depuis la mise de clous sur les rues principales jusqu'au déboulonnage des rails.

On n'a pas encore rapporté de victimes. Il n'y a pas encore eu d'émeutes.

Les autorités du ministère de l'Intérieur et les agents de la sécurité se sont réunis en conférence afin d'étudier l'application de mesures sécuritaires prévues en cas d'émeutes provoquées par le retour du roi.

Les deux Chambres doivent siéger aujourd'hui et on s'attend à une séance orageuse. C'est la première séance depuis le vote des sénateurs et des députés catholiques en faveur de la rentrée de Léopold.

Les membres de l'opposition — socialistes, libéraux et communistes — doivent porter leur attaque contre les actes posés par le roi depuis son retour. Au lieu de suivre la procédure ordinaire qui est de livrer personnellement le discours du Trône, Léopold a, samedi, remis ce message aux présidents de la Chambre des députés et du Sénat. Publié alors, le message disait que le monarque était prêt à oublier les désaccords passés et à maintenir des relations étroites avec les législatures.

Par ailleurs, les chefs socialistes ont annoncé leurs plans en faveur d'une série de grèves; toutefois, il n'est pas encore question de grève générale.

Déjà, près de 18,000 ouvriers wallons (de langue française), soit la moitié de la population de la province de Brabant, ont déclaré la grève en guise de protestation contre le retour du souverain.

Gleason Belzile . . .

(Suite de la première page)

Après ses études primaires à Rimouski, il poursuivit son cours classique au Séminaire de Rimouski, puis au collèbe Sainte-Marie, dans la métropole canadienne. Après avoir obtenu son baccalauréat ès arts, il poursuivit ses études à l'université de Montréal, il y obtint sa licence en droit.

Le 30 octobre 1922, il se mariait à Irène Chartrand, en premières noces. Le 10 décembre 1938, il épousait en secondes noces Jeanne-Marthe Pelletier, fille d'Arthur Pelletier de Rivière-du-Loup.

M. Belzile fut élu la première fois à la Chambre des Communes en 1945. Il était réélu le 27 juin 1949. En cette même année il fut nommé adjoint parlementaire du ministre des Finances.

Lui survivent, outre son épouse, neuf enfants: Lizette, Yves, Janine, Françoise, Louis, Rachel, Marie, Ursule, Jacques.

TOKIO (AFP) — Le président de la Commission des Nations Unies en Corée, M. Gomez Marin, a lancé hier soir un appel exhortant "tous ceux qui croient en la justice et la liberté dans cette heure de crise de contribuer à la cause des Nations Unies et à la cause de trente millions de Coréens".

La rivière Joseph n'est peut-être pas aussi importante que bien d'autres sur les cartes géographiques, mais pour les pêcheurs, elle prend une valeur bien différente. MM. Gabriel Séguin (à gauche) et André Barbeau (à droite), de Ste-Famille-d'Aumond, ont réussi à en tirer cet esturgeon de 45 livres, qui fera l'envie de bien des fervents de la pêche à la ligne.

Aumônier avec les mourants

On empile les blessés comme des sardines

par MAX PHILIPPE

QUELQUE PART EN COREE (AFP) —Frederic J. Baker, âgé de 19 ans, et Cecil J. Housley, 30 ans, sont deux "GI" parmi tant d'autres que rien ne distingue d'une centaine d'autres "GI", sinon que je les ai rencontrés quelque part dans le Sud de la Corée, alors que je revenais à Tokio. Et l'aventure que tous deux ont vécu ressemble à celles de centaines de leurs compagnons américains en Corée, des Français en Indochine ou des Britanniques en Malaisie, une typique aventure de la guerre en Asie.

"Nous faisons partie d'un détachement occupant une position quelque part dans le secteur de Taejon. La première ligne était protégée par une rivière et notre travail à tous deux consistait à diriger les avions sur les objectifs ennemis. Cette semaine, les Nords-Coréens attaquent en force; toute la journée, nous résistons; inlassablement la rivière charrie des morts, mourants ou blessés; le front tient solidement. La nuit tombe, la fusillade se ralentit et les heures s'égrènent lentement; puis, soudain, des balles sifflent de partout, devant, derrière, sur nos flancs, à l'intérieur de nos lignes et de nos lignes mêmes. L'ennemi s'est infiltré, le détachement est encerclé, ordre est donné à chacun de forcer l'encerclement comme il le pourra.

"Baker saute dans un camion, il fait tourner le moteur, saute à terre de nouveau et, avec l'aide d'un aumônier, empile les blessés à l'arrière tels que sardines dans une boite. L'aumônier refuse de monter: "Ma place est ici avec les mourants", dit-il.

"Le camion part, fonçant droit à travers une averse de balles. A bord, le serveur tire rafale sur rafale de balles traçeuses, sa mitrailleuse visant tout et rien, décrivant de folles courbes de feu dans la nuit. Sifflement, choc dans le genou, Baker est blessé; derrière, trois blessés ne gémissent plus, morts. Un tournant, la route s'éclaire, des voitures américaines cherchant à traverser le rideau de feu, ont été incendiées, la route est bloquée, la fin semble proche. Le camion s'arrête, sa mitrailleuse tire toujours et les "GI" croient leur dernière heure venue. Brusquement, un commandant américain sort du rideau de feu et, calme, comme s'il s'agissait d'une manoeuvre, crie: "Allons, les enfants, donnez-moi un coup de main et nous passeront."

"Nous avons débarrassé la route, nous sommes passés, mais alors que le camion était déjà loin derrière le front, nous tirions toujours."

Arrivé au "PC", de la division, après un long interrogatoire, le général décore Baker du **Purple heart** et de la Croix de guerre américaine, tandis que Housley reçoit également la Croix de guerre, et de plus, deux jours de permission à Tokio permettant à Baker de soigner sa blessure, heureusement légère.

Les forces . . .

(Suite de la première page)

ments blindés furent signalés depuis hier. On ignore les résultats du raid.

Les communistes occupent maintenant tout l'Ouest et le Sud-Ouest de la péninsule. Ils se sont emparés de l'extrémité sud de la Corée et se tournent à l'est vers Fou-San, port de ravitaillement américain.

Youndong fut abandonnée après une violente bataille qui a duré un jour. La majeure partie des troupes américaines a été évacuée facilement, mais, sur les flancs, les troupes furent attaquées par des canardeurs et des guérilleros.

Les Rouges ont passé par les montagnes environnant Yongdong; leur camouflage en a fait des cibles difficiles.

Entre temps, on prévoit d'autres assauts communistes dans le secteur nord-est du front de 150 milles. Ailleurs, les Américains et les Sudistes tiennent bon, sauf dans le lointain sud-ouest.

Dans l'attaque aérienne, les avions américains et australiens ont détruit ou endommagé vingt tanks, quinze ponts et un char blindé; ils ont pilonné les voies de communication. Selon les dépêches, on a compté dix tanks détruits.

Les pilotes des Mustang de la RAAF auraient détruit à eux seuls cinq tanks, une auto blindée, trois pièces d'artillerie de campagne et cinq camions.

France-Presse publie une nouvelle dans laquelle la radio de Pyoeng-yang annonce la prise de Yongju, située sur le front central. La radio communiste ajoute que "l'ennemi" a subi des pertes légères et qu'une grande quantité de matériel a été saisie. L'émission annonce aussi la capture de la petite ville de Wonnamni, à 18 mille environ à l'est de Taejon.

Par ailleurs, des informations parvenant à Tokio du front corén mandent que les Nordistes ont réussi à s'emparer de la ville de Sunchon et marcheraient actuellement sur Yosu, port situé à midistance entre Mokjo et Fou-San.

Un porte-parole de la 8e armée américaine en Corée annonce que les Nord-Coréens, avançant le long de la côte sud-ouest, ont capturé hier Haenam, à l'extrême pointe sud-ouest, à 18 milles au sud de Namwon.

Départ . . .

(Suite de la première page)

Parmi les hauts personnages qui seront présents à l'aéroport ce soir, on remarque le ministre de la Défense, M. Claxton, le maréchal de l'Air W.-A. Curtis, chef de l'état-major aérien, et le commodore de l'Air A.-D. Ross, officier-commandant du service de transport aérien.

Hier, les équipes de terre ont vérifié une dernière fois les appareils; après la réception des ordres, des hommes ont dessiné l'écusson des Nations Unies sur les deux côtés de la carlingue, juste au-dessus de l'écusson bleu, blanc et rouge du CARC et des numéros de série.

L'écusson des Nations Unies se compose d'un globe terrestre superposé sur un grillage circulaire partiellement encerclé de chaque côté par des branches d'olivier. Le dessin est entouré d'un rectangle bleu pâle de 15 pouces par 23.

Le mystère des sous-marins n'a pas été éclairci

La marine canadienne est à la recherche de sous-marins étrangers que l'on aurait aperçus sur la côte de l'Atlantique. Mais à date, les recherches n'ont révélé que quelques pacifiques baleines naviguant à la surface des eaux bleues.

Selon le porte-parole de la marine canadienne, le gouvernement a reçu sept différents rapports, établissant la présence de sous-marins dans la mer territoriale de l'est du Canada. Le premier communiqué à ce sujet a été émis il y a trois semaines.

Mais ni les recherches en avion, ni celles en navire n'ont pu accorder une confirmation à ces rumeurs.

La marine prend ses précautions. Deux frégates complètement équipées pour la chasse aux sous-marins ainsi que plusieurs avions, en provenance de Darthmouth, N.-E. ont fait des recherches approfondies dans la région où les sous-marins avaient été repérés.

Les vaisseaux ont fait l'examen approfondi de la Baie de Fundy. Mais rien n'a été perçu sur les écrans de radar.

Les derniers rapports de sous-marins viennent de St-Jean, N.-B. et de l'île Grand Manan. Mais ceux-ci semblent sans grand fondement. La marine est plus intéressée dans les communiqués précédents. Un pêcheur de Chance Harbor, N.-B., a déclaré qu'un sous-marin a pratiquement renversé son bateau, le 5 juillet dernier. Un rapport en provenance d'un caboteur étranger déclare qu'un sous-marin est venu à la surface tout près des grands bancs de pêche de Terre-Neuve.

Les agents du contre-espionnage sont allés dans les Maritimes faire enquête sur les lieux. Ils ont vérifié la plupart des rapports. Ils n'ont pu les confirmer. On a toutefois établi que le sous-marin "Astute" de l'Angleterre se trouvait dans les eaux de Terre-Neuve, tout récemment. Certains des rapports soulignent la présence de "Schnorkel" ou tube respiratoire des sous-marins. L'enquête se continue.

Améliorations . . .

(Suite de la première page)

MacLaren se propose de ne fermer son usine de Buckingham que dans plusieurs années, soit dans environ six ans.

L'usine présentement en service à Buckingham est désuète et ne se prête plus aux améliorations que requiert une fabrication plus rapide et moins coûteuse du papier à journal.

Les municipalités de Buckingham et de Masson ne sont séparées que par une distance d'environ quatre milles. Aussi, cette nouvelle usine n'entrainera pas de sérieux inconvénients aux travailleurs qui y seront transférés.

Nous nous joignons
à tous nos compatriotes
pour déplorer la mort
d'un grand Canadien

William Lyon Mackenzie King

ANCIEN PREMIER MINISTRE DU CANADA

T. EATON Co LIMITED
OTTAWA BRANCH

Epargnez
sur les fourrures
. . . chez

LES FOURRURES ONT EDIFIE CETTE MAISON
Dworkin Furs
256, RUE RIDEAU
EPARGNES DE L'ATELIER À LA PORTEUSE

LA MOUTARDE sur les RÔTIS fait ressortir les *Meilleurs Fumets*

Frottez une cuiller à thé de moutarde Keen en poudre sur votre rôti avant de le mettre au four . . . ah, quelle différence! Ecrivez à Reckitt & Colman (Canada) Ltd., Station T., Montréal pour le livre de cuisine "L'Art Culinaire".

FK-40E

La marque .TECO de EATON

Bas nylon

Belle transparence pour vos jambes

Bas entièrement diminués . . . spécialement dessinés, tricotés, et finis suivant selon les exigences de Eaton . . . ce sont des bas nylon de qualité excellente et d'une pesanteur que vous aimerez pour le port de circonstance. Les dernières teintes! Faisan (teinte chair brillante) ou Chicades (taupe pâle très flatteurs). Pointures: 8½ à 11.

Prix de chez Eaton la paire **1.15**

EATON, rez-de-chaussée

Caleçons de bain
pour hommes

Un bel assortiment de caleçons de bain pour hommes dans les genres régulier ou boxeur . . . quelques-uns sont lacés au côté. Les tissus sont de nylon, nylon et rayonne, tailles 32 à 42. Teintes unies de bleu, vin, vert, marine, ou fauve.
Chacun, ... **4.95**

Chapeaux de paille "STRAW"
pour hommes

Des chapeaux très frais pour les chaleurs. Brun pâle et moyen avec bande détachable de teinte contrastante. Pointures 6⅝ à 7½, chacun **2.95**

Autres 2.50 à 3.50
EATON, rez-de-chaussée

Le magasin est ouvert toute la journée le mercredi.
Signalez 2-9421

Heures du magasin: 9 a.m. à 5.30 p.m. Fermé le samedi.

T. EATON Co LIMITED
OTTAWA BRANCH

CKCH

Le Droît

Page 11

OTTAWA, LE MARDI 25 JUILLET 1950

Une vigilance plus grande nécessaire

Les pays de l'Atlantique mettent au point un programme accéléré de réarmement, à la lumière de la guerre coréenne

LONDRES (PA) — Les Etats-Unis ont demandé à leurs partenaires du Pacte de l'Atlantique de réarmer le plus tôt possible, pour le bien de la paix mondiale, laissant entendre que l'Ouest ne doit plus être pris au dépourvu par l'agression communiste.

On a appris que M. Charles Spofford, délégué américain, a déclaré, au cours de la première séance du Conseil de l'Atlantique, que, en se basant sur les événements en Corée, le communisme n'hésiterait pas à passer de la subversion à une agression armée. Il a demandé que l'Ouest exerce une grande vigilance et renforce immédiatement sa puissance militaire.

M. Spofford, avocat de New-York, a été nommé président du haut commandement civil permanent des 12 nations. Le Conseil fut créé en mai dernier par les ministres des Affaires étrangères des douze pays qui avaient réclamé des "résultats tangibles" avant l'automne.

Poussés par les événements de Corée, les délégués étudient un programme visant à réduire de quatre à deux ans la période de réarmement.

Ce programme, entre autres choses, comprendrait: a) La création d'une armée occidentale composée de 30 divisions. b) Le lancement de deux plans simultanés de réarmement, de plusieurs milliards chacun, aux Etats-Unis et en Europe. c) L'octroi de rôles bien précis à chaque pays dans le programme global de réarmement et de défense.

Ces questions et d'autres aussi ardues confrontent les représentants des douze ministres des Affaires étrangères qui ont commencé leurs délibérations à Lancaster House.

Sous la présidence de M. Charles Spofford, des Etats-Unis, les Anglais, les Canadiens, les Français, les Italiens, les Portugais, les Islandais, les Danois, les Norvégiens, les Belges, les Hollandais et les Luxembourgeois se réunissent pour la première fois à titre de comité civil permanent du haut commandement du Pacte de l'Atlantique. Le conseil siégera d'abord en secret pendant deux ou trois jours.

Le délégué canadien est M. Dana Wilgress, haut commissaire du Canada en Angleterre.

Au début, les alliés du Pacte de l'Atlantique avaient fixé 1954 comme la date finale de réalisation des préparatifs de défense de l'Europe et de l'Amérique du Nord. Mais la tournure menaçante des événements mondiaux forcera à couper en deux le temps affecté au réarmement qui devrait être complété dès 1952.

Il est question, en effet, que les Etats-Unis versent $4,000,000,000 à l'Europe pour des fins militaires pourvu que l'Europe en fasse autant.

Une division britannique pour la Corée

LONDRES (PC) — Des informateurs proches du gouvernement mandent que la Grande-Bretagne a décidé d'offrir une petite division terrestre aux Nations Unies pour service en Corée.

Cette nouvelle fut rapportée après une réunion spéciale du cabinet britannique; on croit qu'une série de changements importants dans la politique de la défense nationale y furent discutés.

En marge du conflit

CITE DU VATICAN (AFP) — La Congrégation de la Propagande confirme que Son Exc. Mgr Patrick Byrne, délégué apostolique en Corée, qui est de nationalité américaine, est resté à son poste à Séoul ,avec son secrétaire, le R. P. Booth. Il se trouverait en résidence surveillée au siège de l'ambassade britannique avec l'évêque anglican Cooper. Six prêtres, dont trois Français et trois Coréens, sont également restés à Séoul, tandis que tous les élèves du séminaire de Patkong se sont enfuis vers le Sud, après l'occupation de leur maison par les communistes.

* * *

WASHINGTON (AFP) — Après avoir entendu le secrétaire d'Etat Acheson faire à huis-clos, devant la Commission des Affaires étrangères du Sénat, un exposé sur la situation en Corée, le président de cette Commission, M. Tom Connally, s'est déclaré, à titre personnel, "plus optimiste".

* * *

LAKE SUCCESS (AFP) — M. Ernest Gross, délégué des Etats-Unis au Conseil de Sécurité, a déclaré aujourd'hui qu'il est peu probable, à son avis, que des troupes ou des volontaires allemands ou japonais puissent être acceptés en ce moment pour servir dans les forces des Nations Unies. Il a fait observer que le Conseil de Sécurité n'a sollicité d'aide pour la Corée qu'auprès des gouvernements-membres de l'ONU.

* * *

PARIS (AFP) — Au cours de sa dernière réunion tenue dimanche, à Londres, le comité exécutif du mouvement européen à adopté une résolution dans laquelle "il affirme la solidarité des peuples devant l'agression et adresse à la démocratie américaine un salut fraternel et reconnaissant pour la rapidité et l'énergie avec lesquelles elle a engagé la lutte pour empêcher une nouvelle offensive du totalitarisme".

* * *

WASHINGTON — (PA) — La Norvège a avisé officiellement les Etats-Unis qu'elle était prête à placer des vaisseaux marchands à la disposition des Nations Unies dans la guerre de Corée.

On croit que la Norvège fournira de grosses unités de sa flotte marchande plutôt que de démembrer sa marine de guerre déjà très petite.

Durant les dernières secondes frénétiques d'une course, une foule de turfistes se rue près de la piste chaque jour, au parc Connaught. Voici une fin typique des épreuves qui se tiennent entre les rapides coursiers présentement installés à la piste du chemin d'Aylmer. Les courses commencent à 5 heures, tous les jours. (Photo "Le Droit", par Pierre Normandin)

A LA PISTE CONNAUGHT, AUJOURD'HUI

La bourse Wakefield, sur une distance de six furlongs, sera l'attraction principale au troisième programme de courses à la piste Connaught, cet après-midi.

Tous les chevaux inscrits dans cette épreuve sont de calibre supérieur et ils possèdent tous des chances de l'emporter. Toutefois, les parieurs favoriseront Wise Advice et Boy Friend, qui ont gagné chacun trois fois à Blue Bonnets, à Montréal, Foxy Prince et Blue Pebble. Les autres inscrits sont Past Belle, Hygro's Flier, Bobby E, Navy Award, Lady Harp et Lanky.

Les chevaux élevés au Canada se livreront une dure lutte dans la première épreuve au programme. Le cheval gris, Tetro, qui aime la piste Connaught, sera probablement le favori, mais Grandehem et Tedwee devraient lui livrer une dure lutte.

Une limite de douze chevaux participeront à la deuxième épreuve, et comme d'habitude le pari, genre quinella sera en vogue dans cette course, comme à la dernière.

Les quatrième et cinquième courses au programme seront les plus longues de la journée, soit d'un mille et un seizième chacune.

Un deuil municipal à Ottawa, demain

Le maire E.-A. Bourque lance un appel à tous les citoyens de la ville

Les bureaux de la ville seront fermés demain après-midi à une heure, en hommage à l'ancien premier ministre William Lyon Mackenzie King. Les funérailles de celui-ci doivent avoir lieu demain après-midi.

En annonçant la nouvelle, le maire E.-A. Bourque fait un appel auprès des marchands d'Ottawa, pour que ceux-ci ferment leurs magasins pendant cette période. Le maire déclare que le "Board of Trade" recommande également la fermeture des établissements commerciaux.

Il semble dès lors certain que presque tous les magasins de la ville fermeront leurs portes pendant que les imposantes funérailles de l'ancien chef d'état se dérouleront.

Condoléances

Le Lord maire Frederick Rowland, de Londres, capitale de la Grande-Bretagne, vient d'envoyer un message de sympathie au maire Bourque et aux citoyens d'Ottawa, à l'occasion du décès de son plus illustre citoyen: "Les habitants de Londres ont appris avec grande peine le décès de votre ancien premier ministre. Avec vos concitoyens ils pleurent la perte d'un grand homme d'état et d'un citoyen honoraire de la cité de Londres", dit la dépêche.

Pat III sait que le maître n'est plus à la maison

Pour Pat III, le chien de l'ancien premier ministre Mackenzie King, "Laurier House" ne se ressemble plus aujourd'hui. Compagnon fidèle et presque constant du T. H. William Lyon Mackenzie King durant les années de guerre et surtout dans sa retraite, Pat, terrier irlandais, erre d'un air désolé autour de la résidence de son maître, qui mourut samedi soir.

Pat est assurément l'un des chiens les mieux connus au Canada; c'est le troisième terrier irlandais que M. King ait eu en sa possession durant sa longue carrière publique. Il a remplacé Pat II, mort en 1941 après avoir été le fidèle compagnon de M. King durant 18 ans.

Pat III, qui dormait au chevet de son maître et l'accompagnait presque partout où il allait, ne fit que peu de cas de la longue procession de visiteurs qui se sont rendus hier et aujourd'hui à "Laurier House", en vue de rendre un dernier hommage au vétéran de la politique canadienne. Il ne semblait pas comprendre toutefois ce qui venait d'arriver à son maître.

Un porte-parole de la famille a déclaré qu'on ne savait pas encore de quelle façon on disposerait de Pat.

Albert Zhukow s'est noyé à Booth-Ottawa

A 2h. 10, cet après-midi, on a téléphoné à la Sûreté municipale disant qu'un jeune homme venait d'être victime d'une noyade sur les rives de l'Outaouais, près de la rue Booth. Des agents de la Sûreté se rendirent immédiatement sur les lieux et entreprirent des recherches. A 2h. 30, on n'avait pas encore réussi à repêcher le cadavre.

La victime est le jeune Albert Zhukow, âgé d'environ 14 ans.

HULL

Chez le magistrat Victor Chabot

Lucien Lalonde, 54, rue Coallier a perdu pour trois mois, son permis de conduire un véhicule et écopa d'une amende de $25 et les frais, pour conduite dangereuse au volant de son automobile. Il s'est reconnu coupable devant le magistrat Victor Chabot.

Malgré une brillante défense qu'il fit lui-même à son procès, Read Wilson, d'Ottawa, sans adresse fixe, accusé de vol à l'étalage de six paires de bas au Metropolitan Store, rue Principale a été trouvé coupable, par le magistrat Chabot. Son délit lui a valu un mois l'ombre.

Me P.-A. Martineau, à Campbell's Bay

Me Paul-A. Martineau, dont le département du Procureur général a annoncé hier la nomination aux postes de procureur dans Pontiac et avocat de la Commission des Liqueurs dans le même district judiciaire, est natif de Bryson. Il vit le jour le 10 avril 1921, fils de feu Me Alphonse Martineau, protonotaire et de Lucienne Lemieux.

Après avoir terminé avec succès ses études primaires à l'école de Campbell's Bay, il obtint son B.A. de l'Université d'Ottawa avec la note "summa cum laude", en 1941. Le Canada était alors en guerre et Me Martineau se joignit aux forces du CARC Il fit du service actif en Angleterre, France, Belgique, Hollande et Allemagne et, en 1946, après sa démobilisation, il commença ses études de droit à l'Université de Montréal. Il fit sa cléricature à l'étude de Me Edouard Asselin, c.r., ancien Procureur général du Québec.

Il fut admis au barreau en juillet 1949. Depuis lors, il pratique avec Me John-E. Crankshaw, c.r., un des plus grands criminalistes du Canada.

S. Sauvé blessé au travail, ce matin

M. S. Sauvé, domicilié au numéro 5, rue Lois, à Wrightville, a été admis à l'Hôpital Municipal, à 10 h. 30, ce matin souffrant d'une profonde blessure à la joue droite qui lui causa une perte considerable de sang.

Employé de la compagnie E. B. Eddy, à Ottawa, il était à travailler dans le département du bois lorsqu'il fut frappé par un objet dont on n'a pas révélé la nature.

Il fut transporté à l'hôpital par l'ambulance Exclusive, où son état n'inspire aucune crainte.

Nécrologie

M. Emile Bérubé

M. Emile Bérubé, demeurant au numéro 18b, rue Champlain, est décédé à sa demeure, hier, à l'âge de 75 ans et 5 mois. Il était l'époux en premières noces de Rose-Anna Viau, et en secondes noces de Marie-Louise Bertrand, qui lui survit.

Le défunt était né à Montréal, mais il demeurait à Hull depuis sa plus tendre enfance. Ouvrier toute sa vie, il avait pris sa retraite il y a cinq ans.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, un fils: Alcide, à Montréal; une fille, Mme Paul Gagnon (Diane), de Hull; un frère, Joseph, de Hull; 3 petits-enfants et deux arrière-petits-enfants.

La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull. Les funérailles auront lieu demain matin, à 9 h. 45, en l'église Notre-Dame de Hull. Inhumation au cimetière paroissial.

Retour au pays de dix mineurs évadés de Corée

Ils louent la Croix-Rouge, l'armée américaine et surtout le peuple coréen

WINDSOR (PC) — Six mineurs canadiens qui ont réussi à s'évader du Sud de la Corée, juste avant l'arrivée des Rouges, sont aujourd'hui en route pour leurs demeures dans le Quebec et l'Ontario. Quatre autres, d'un groupe de dix, doivent arriver incessamment.

Tous ces mineurs ont loué le magnifique travail de la Croix-Rouge et de l'armée américaine qui les ont aidés à s'enfuir des mines de charbon de la côte orientale, à 50 milles au sud du 38e parallèle. Toutefois, leurs plus grands éloges vont au peuple de Corée et, spécialement, à cinq chauffeurs coréens, qui demeurèrent au volant des camions pendant vingt-six heures pour les conduire en sécurité

Les six, qui sont arrivés à Windsor hier soir, après être descendus de l'avion à Détroit sont: Joseph Malette, 47 ans, contremaitre du groupe; Napoléon Cousineau, 49 ans, et Sam E. Welcher, 44 ans, tous de Timmins; John Forget, 26 ans, et son frère, Roger, 23 ans, de Haileybury, Ont., et Dyilio Sartoretto, 35 ans, de Rouyn-Ouest, Qué. Les quatre autres, qui doivent arriver aujourd'hui sont: Ernest Genest et Carl Osterberg, de Cobalt, Ont.; Dorien Roy, de Kirkland-Lake, et Léon Landry, de Rouyn.

Tous ces hommes sont des mineurs de diamant, qui quittèrent les mines ontariennes et québécoises le 11 avril pour travailler en Corée, au service d'une compagnie minière américaine effectuant du travail d'exploration sous la direction de l'administration américaine de coopération économique.

Les Canadiens demeurèrent au Japon plusieurs jours avant de partir pour San-Francisco en avion. Ils sont revenus avec un grand nombre de souvenirs et une grande faim pour les produits canadiens.

En Corée, les Canadiens furent témoins de l'évacuation de plusieurs citoyens et missionnaires américains, mais ne virent aucune bataille; ils n'ont entendu qu'un coup de feu durant leur voyage dans les montagnes.

Aucune attaque contre Quemoy

TAI-PE (Formose) (PA) — La menace d'invasion communiste contre l'île Quemoy, au large de la côte de Chine en face de Formose, s'est éloignée, tout au moins temporairement.

Le ministère nationaliste de la Défense déclare que les jonques rouges aperçues près de l'île n'ont pas déclenché l'attaque.

Pique-nique annuel du Service-Loisirs au parc Rockcliffe

Mercredi dernier eut lieu le pique-nique annuel du Service-Loisirs Notre-Dame, - Rockcliffe.

A 10 h. 30 les fillettes prirent le tramway reten pour elles.

Arrivées sur les lieux, elles jouèrent puis ne se firent pas prier pour faire honneur au repas préparé par leurs mamans.

Après la sieste vinrent les jeux variés: ballon, balle molle, rondes etc. Puis, les histoires pour les petites, les chansons gaies et entrainantes telles que "Père Machico", "Le petit bossu", etc.

Au courant de l'après-midi M. l'abbé Raymond, le dévoué aumônier du Service, se rendit sur les lieux. M. l'abbé envoya des tablettes de chocolat et des sous, ici et là et ce fut merveilleux de voir l'enthousiasme de chacune pour attraper quelques douceurs.

Quelle joie pour les fillettes quand, bien assises sur l'herbe, elles purent déguster de la crème glacée, ce met délicieux estimé par tous.

Le temps des courses fut un événement tout à fait spécial dans la journée de mercredi. Les gagnantes des différents groupes sont: 4 à 5 ans, Nicole Scott; 6 à 7 ans, Fleurette Foubert, Pauline Sabourin; 8 ans: Mariette Labine, Monique Bédard; 9 ans: Thérèse Patry, Lise Lévesque; 10 ans: Raymonde Poulin, 11 ans: Denyse Lefèvre, Denyse Smith; 12 ans: Paulette Gagnon, Thérèse Paré. Aides: Colette Landry, Lise Degagné.

Deux morts à Lévis, Québec

LEVIS (Québec) (PC) — Deux personnes furent tuées et une autre, grièvement blessée, hier soir, au cours d'une collision survenue entre une auto et un camion. L'accident s'est produit à quelques milles de Lévis.

Une des victimes est Mme Emery Chapleau, 35 ans, de Québec. L'autre mort, un homme âgé d'environ 40 ans, n'a pas été identifié. Il se trouvait avec Mme Chapleau dans un taxi conduit par l'époux de la victime; ce dernier est grièvement blessé.

Vingt milliers de vétérans de l'armée chinoise en Corée

AU QUARTIER GENERAL DE LA 8e ARMEE AMERICAINE, EN COREE (PA) — Selon des prisonniers nord-coréens, 20,000 vétérans coréens de l'armée communiste de Chine furent rappelés sous les drapeaux, en mars, en vue de l'invasion du Sud de la Corée.

Ils ont aussi déclaré que des conseillers russes travaillent de concert avec les unités nordistes. Au mois de mai, soit un mois avant l'invasion, l'URSS a fourni à l'armée nord-coréenne de grandes quantités d'équipement militaire, don un nombre inconnu de tanks.

Les prisonniers en question, Kim Kwang-Khen, 24 ans, et Suk Yung-Chan, 22 ans, ont précisé que les 20,000 vétérans, qui formaient la 141e division de la 47e armée communiste chinoise, se sont battus pendant plusieurs années en Mandchourie.

On parle beaucoup d'une augmentation de taxes aux E.-U.

WASHINGTON (PA) — Les instances en faveur d'une augmentation prochaine des taxes pour aider à payer les milliards que coûtera la guerre de Corée, deviennent de plus en plus pressantes au Congrès. D'autre part, les représentants du président Truman font campagne en vue de l'obtention des contrôles d'urgence sur les affaires, l'industrie et le crédit aux Etats-Unis.

On s'attend que ce soit dès demain, lors de la présentation du rapport de ses aviseurs économiques, que le président réclame des hausses de taxes immédiates. Des observateurs croient, par contre, que les nouveaux impôts n'entreraient pas en vigueur avant le 1er janvier.

Avec les $10,486,976,000 que M. Truman a requis, hier, pour augmenter de 600,000 hommes l'armée américaine et la porter à deux millions, les dépenses militaires des Etats-Unis s'éleveront environ $23,000,000,000 en une seule année.

On songerait aussi à détourner certains crédits économiques du Plan Marshall à des fins militaires pour consolider la défense de l'Europe.

Efficacité des avions

WASHINGTON (PA) — Les aviateurs alliés ont détruit cinquante-huit ponts et en ont endommagé trente et un autres en Corée; c'est ce que mande l'Aviation américaine aujourd'hui.

Washington limite son aide militaire aux pays menacés

WASHINGTON (AFP) — Le principal effort américain pour renforcer la défense des pays libres dans le monde portera surtout sur les pays signataires du Pacte Atlantique et les cinq pays qui, d'après les Etats-Unis, ont besoin d'une aide particulière: Corée, Turquie, Iran, Grèce, Philippines.

Un effort spécial sera également fait pour pour aider l'Indochine à éliminer le communisme.

Les milieux américains soulignent par ailleurs qu'étant donné les lourdes charges du gouvernement de Washington en cette période de réarmement intérieur, il ne saurait être question, à ce stage, d'aider toutes les nations libres du monde indifféremment. Ce ne sera donc que dans la mesure où une agression, ou encore une menace d'agression, se dessineraient ailleurs que l'aide militaire pourrait s'étendre à d'autres pays.

Le désir américain est de limiter les programmes généraux dans la mesure du possible mais de les étendre toutefois avec force dans les régions menacées directement ou indirectement par l'impérialisme soviétique, dit-on à Washington.

Hislop part pour Ottawa

WELLINGTON (Nouvelle-Zélande) (Reuter) — Le nouveau haut commissaire de Nouvelle-Zélande au Canada, M. T.C.A. Hislop, partira pour le Canada, par bateau, le 8 août. Il sera accompagné de son épouse et de sa fille.

Un sous-marin vu en Turquie

ISTAMBOUL (AFP) — On affirme officiellement qu'un sous-marins de nationalité inconnue aurait été aperçu dans la mer de Marmara.

Des recherches ont été entreprises, mais elles n'ont donné aucun résultat. En conséquence, l'ordre a été donné aux autorités militaires des détroits de renforcer la surveillance du Bosphore et des Dardanelles, afin d'empêcher la sortie du sous-marins par la mer Noire ou par la Méditerrannée.

La CTO n'achètera pas immédiatement le réseau Cyrville

La Commission de Transport d'Ottawa n'expropriera la compagnie d'autobus de Cyrville que lorsqu'elle deviendra propriétaire de la compagnie d'autobus d'Eastview, ou du circuit de cette compagnie qui se trouve dans les limites de la Capitale, a déclaré aujourd'hui M. David N Gill, gérant général de la Commission.

La compagnie de Cyrville dessert présentement le village du même nom, et son parcours se trouve entièrement dans la ville d'Ottawa. Cette dernière s'étend jusqu'à 150 pieds à l'ouest de Cyrville.

Et la compagnie d'autobus d'Eastview dessert Overbrook, Manor Park, l'aéroport de Rockcliffe et les laboratoires des Recherches nationales, qui se trouvent maintenant à faire partie de la Capitale, en plus de la municipalité d'Eastview proprement dite.

M. Gill a expliqué que la CTO attendrait de connaitre la décision de la Commission des Affaires municipales au sujet de l'expropriation de la compagnie Uplands Bus Line avant d'entreprendre les démarches nécessaires à l'expropriation des deux autres compagnies de transport.

3 promotions à la Sûreté municipale

Le président de la Commission de Police, le magistrat Glenn Strike, a révélé ce matin que trois membres de la Sûreté municipale avaient été promus.

Les caporaux Allan H. Donaldson et Frederick O'Connor ont été promus au rang de sergent tandis que le constable Edmund Doyle a été promu au rang de caporal.

Le sergent Donaldson est de la Sûreté municipale depuis le 1er mai, 1929; le sergent O'Connor, depuis le 2 janvier 1928 et le caporal Doyle, depuis le 15 novembre 1929.

Ces promotions entreront en vigueur le 1er août

On veut sauver deux jeunes condamnés

MONTREAL (PC) — Le révérend Gordon Phillips, aumônier protestant de la prison de Bordeaux, a lancé une pétition visant à sauver de la mort Gervin Patenaude, 19 ans, de Huntingdon, condamné à être pendu le 26 août, pour le meurtre d'un chauffeur de taxi.

Patenaude et Kenneth Bevin, 18 ans, garçons de ferme de Huntingdon, à 40 milles au sud-ouest de Montréal, furent condamnés pour l'assassinat, en décembre, de Lucien Brunet. Selon les preuves fournies durant le procès, le meurtre fut commis au cours d'une tentative de dérober $40.

Les amis de Bevin ont également lancé un appel à la clémence.

Mille peintres sont en grève

TORONTO (PC) — Environ 1,000 membres de la Fraternité des peintres et décorateurs (AFL-TLC) ont déclaré la grève aujourd'hui; ils réclament une augmentation de salaire de 20c. l'heure.

Le syndicat a rejeté l'offre de 10c. faite par un tribunal d'arbitrage.

O'Day condamné à la prison

Cleo O'Day, 25 ans, sans adresse fixe, s'est reconnu coupable de deux accusations de vol et a été condamné à quatre mois de prison, ce matin, par le magistrat Joachim Sauvé.

O'Day, dont le dossier judiciaire est très chargé, a admis avoir volé divers objets, d'une valeur de $86 dont un appareil photographique, un briquet et des vêtements.

La police n'a pas trop chaud

Le président de l'Association de la Police, le sergent Thomas Knight, dans une lettre au chef Duncan MacDonnell, a déclaré que contrairement à ce qu'ont publié certains journaux, les membres de la Sûreté n'étaient guère en faveur du port de la chemise, l'été.

Il souligne que l'uniforme actuel, de matériel léger, est "unique, digne et frais".

La rumeur a circulé, la semaine dernière, que les membres de la Sûreté municipale songeaient à demander à la Commission de Police d'autoriser le port de la chemise, l'été.

"L'Association est très satisfaite des uniformes actuels", dit-il. Il ajouta que le matin et le soir il fait trop frais pour la chemise seule.

Ce sera combien M. le magistrat?

Un jeune homme de 17 ans, tout grêle, accusé d'avoir déchargé une carabine à plombs, voulut d'abord savoir, ce matin, ce que cela allait lui coûter, avant de se dire coupable ou non.

Quand le magistrat Joachim Sauvé lui eut expliqué qu'il était impossible de le renseigner avant le plaidoyer, Jean-Marie Joli, domicilié aux logements d'urgence de Rockcliffe, décida d'avouer sa culpabilité.

Il fut condamné à $5 d'amende et aux frais. Il a jusqu'à demain soir, à 5 heures, pour payer.

Grave accident: 3 pertes de vie

ST-GERARD-DE-MAGELLA, Qué. (PC) — Trois membres d'une famille de quatre personnes ont perdu la vie, hier soir, lorsque leur camion dérapa et capota.

Les victimes sont: Rosaire Pelletier, 34 ans; son épouse, 28 ans, et leur fils, Georges-Léon, 5 mois. Reine Pelletier, 5 ans, fut grièvement blessée. Les victimes habitaient St-Paul-de-Joliette.

Centenaire de la ville de Lévis

LEVIS (PC) — Les fêtes du centenaire commenceront demain dans cette ville de 13,000 habitants, sise en face de Québec de l'autre côté du fleuve St-Laurent.

Le centenaire commémorera la fondation de Notre-Dame de Lévis, la première paroisse de la ville. La messe du centenaire inaugurera les fêtes dans l'église Notre-Dame.

La célébration durera jusqu'à la fin de la semaine et se signalera par un grand pageant historique auquel participeront 300 personnes.

Lévis est toute pavoisée et illuminée pour le centenaire.

King, alité, savait qu'il en était à son heure dernière

Ceux qui se trouvaient en compagnie de l'ancien premier ministre Mackenzie King, au cours de la semaine dernière, ont déclaré hier que l'illustre homme d'Etat sentit venir sa fin avant que la violente attaque qui a causé sa mort ne le rendit inconscient.

Il était tard, jeudi dernier, quand on observa chez lui les premiers signes de la pneumonie; il avait passé une journée tranquille et reposante. Comme le vieillard avait déjà eu d'autres attaques du genre, son médecin et ses autres compagnons, crurent d'abord qu'il pourrait encore s'en remettre.

Devenant plus faible, M. King remercia son médecin et tous ceux qui l'assistaient de leur intérêt, de leurs soins et de leur sollicitude, puis il leur dit qu'il croyait ne pas en revenir. Ses derniers mots intelligibles, selon une personne qui se trouvait à son chevet, furent des paroles de prière pour le bien-être de ses compagnons et pour l'humanité tout entière.

Même après qu'il fût inconscient, les personnes qui l'assistaient ont cru qu'il surmonterait encore cette attaque, tout comme il l'avait fait en d'autres occasions.

Ce ne fut que samedi midi que les médecins qui se trouvaient à son chevet, décidèrent que la population devait savoir que l'ancien premier ministre se mourait. Il rendit le dernier soupir à 9 h. 42, ce soir-là.

Confrère de classe de "Billy" King

WINDSOR, Ont. (PC) — Lorsque la nouvelle de la mort de M. Mackenzie King fut annoncée à Windsor, aucun citoyen ne fut plus éprouvé que George Erb, le barbier.

M. Erb était confrère de classe du jeune King, à l'école publique de Kitchener. "Il était bon élève et ne faisait pas de bêtises comme certains d'entre nous", dit-il.

M. Erb se souvient surtout de la visite de M. King à Windsor, en 1939, avec le roi et la reine.

"J'étais près d'une tribune où étaient le roi, la reine et Bill King. Je lui ai dit: bonjour, Billy, mon nom est Erb."

"Rapide comme la foudre il se retourna et demanda: lequel, George ou Milt?"

Un fonds commun pour la défense

PARIS (Reuter) — Le premier ministre René Pleven annonce que les membres français du Conseil des adjoints de l'Atlantique-Nord à Londres appuieraient un projet de fonds commun visant à financer la défense européenne.

Chaque pays contribuera selon ses capacités, dit-il. La première contribution devra venir des Etats-Unis, le "seul pays en mesure de la faire".

Décrivant le nouveau projet, M. Pleven déclara au comité financier de l'Assemblée nationale que "des méthodes tout à fait nouvelles" de financer un effort militaire supplémentaire sont indispensables.

A l'avenir comme dans le passé, la France lèverait une armée comparable à celle de n'importe quel autre allié, dit-il.

Un aviateur tué dans le Yukon

EDMONTON (PC) — Un homme a perdu la vie et un autre fut blessé, hier, lors de l'atterrissage forcé d'un avion léger au Yukon.

La victime, qu'on croit être un pilote de brousse, est un certain "Holbrook". Le blessé, dont on ignore le nom, souffre d'une fracture à une jambe et d'autres blessures. La nouvelle fut communiquée par le CARC.

Un avion libanais mitraillé: 3 tués; plainte aux N.U.

BEYROUTH (AFP) — Un avion libanais de la Compagnie générale des transports, avec 24 passagers et trois membres d'équipage provenant de Jérusalem et se dirigeant vers Beyrouth, a été mitraillé au-dessus du territoire libanais par un avion de chasse israélite. L'affaire a eu lieu entre Merojayoun et Saïda. Atteint par de nombreuses balles, l'avion, qui était piloté par un Français, a réussi à atterrir à Beyrouth. On déplore trois tués et huit blessés, dont une filiette qui a eu la jambe arrachée.

Le quartier général de l'ONU a été immédiatement saisi d'une plainte libanaise qui sera transmise à Lake Success.

TELL-AVIV (AFP) — Un porte-parole militaire israélite annonce ce matin qu'un appareil de l'aviation libanaise, qui survolait hier soir le territoire israélite au nord de Rosh-Pina, a été intercepté par un chasseur israélite qui lui a donné l'ordre d'atterrir.

L'avion libanais, a ajouté le porte-parole, a ignoré cette sommation, même lorsque le chasseur a tiré une salve d'avertissement, et a regagné le territoire libanais.

Sabotage lors de la grève à Régina

REGINA (PC) — La station des pompes de la centrale hydraulique n'a pas fonctionné pendant six heures, hier, à la suite d'un court-circuit causé, croit un directeur de la compagnie hydraulique, par un acte de sabotage. Le court-circuit s'est produit pendant une grève.

Selon M. H. I. Nicholl, surintendant de l'électricité et de l'eau, un septain éraillé a causé le court-circuit sur le fil conduisant au poste de Boggy Creek, à 10 milles au nord-est.

Lundi, deux sections de la ville étaient temporairement sans électricité; l'interruption est due à des causes analogues.

Entre temps, les rues de Régina sont obscures pour la troisième journée. Près de 120 membres de l'Union des employés des services électriques (CIO-CCL) ont déclaré la grève samedi, réclamant de plus hauts salaires.

Mort d'un des ravisseurs de John Labatt

WINDSOR (PC) — Michael McCardle, un des individus qui enlevèrent John Labatt, en 1934, a été inhumé aujourd'hui. Il était âgé d'environ 53 ans.

Il avait été libéré du pénitencier de Kingston en 1944, après avoir purgé la majeure partie d'une peine de 12 ans dont il écopa pour l'enlèvement du riche homme d'affaires de London. Quatorze mois plus tard, il retourna à Kingston, condamné à cinq ans pour vol à main armée commis dans un magasin de Windsor.

McCardle est décédé dimanche des suites d'un cancer. Il n'y avait aucun parent à ses funérailles ce matin.

Faits et Gestes
par
Gérald Renaud
(Rédacteur sportif)

LE VA-ET-VIENT—Malgré la pluie, la piste demeura en excellente condition à Connaught, hier . . . elle n'alourdit pas trop et les temps réussis se comparaient à ceux de samedi si l'on prend en considération la classe des chevaux . . . probablement la course la plus désappointante de la journée fut la troisième dans laquelle Louqsol faiblit lamentablement dans le "stretch" après avoir mené tout le long par l'excellente marge de quatre longueurs . . . il semble que le jeune jockey Knapp ait péché par excès de confiance, car se tournant la tête au milieu du "stretch", il s'aperçut que son avance s'était maintenue jusqu'à ce point . . . toutefois, c'est là que le vétéran Steve Beecroft trouva un endroit pour faire filer Roseblaine qui l'emporta assez facilement par une longueur . . . pourtant, il semblait que Louqsol n'était pas épuisé du tout à la fin de l'épreuve . . . un autre cheval, Called On, finit en trombe, tout comme Roseblaine, à la dernière course . . . Called On vit sa route bloquée à plusieurs reprises durant le parcours, mais lorsque le jockey Stroud lui trouva une ouverture, il faillit rejoindre le favori Dental Chair . . . une foule nombreuse et affairée envahit les tribunes durant la journée d'hier, cela malgré la température plutôt incertaine . . . ainsi, M. Tommy Gorman avança que la journée du premier lundi du meeting de 1950 avait attiré beaucoup plus de monde que la même journée en 1949, cela bien que la température ait été favorable, l'an passé . . .

Jim Wallace, le jeune noir obtenu par le National, la semaine dernière, a commencé à faire ce qu'on s'attendait de lui, soit défoncer les clôtures . . . hier, le puissant jeune nègre a tapé un coup de circuit de 390 pieds, en conduisant le National à son triomphe de 12-3 sur Auburn . . . nous nous rappelons que la semaine dernière, Wallace avait déclaré qu'il croyait pouvoir placer la balle par-dessus la clôture du parc Lansdowne . . . en trois années de compétition dans la Ligue des Frontières, pas un seul joueur n'a réussi cet exploit, et nous avons trouvé Wallace un peu présomptueux lorsqu'il fit sa déclaration . . . toutefois, dans les pratiques, Jim a déjà expédié une couple de balles par-desus la clôture et son circuit d'hier à Auburn laisse croire qu'il pourra peut-être devenir le premier homme à envoyer la balle par-dessus la clôture du parc Lansdowne . . . l'on sait que l'offre de $100 de Jack Dempsey, à tout joueur réussissant cet exploit, demeure toujours . . . nous avons renseigné Wallace au sujet de l'offre Dempsey, et Wallace, après quelques moments d'hésitation, a voulu dire qu'il gagnerait le $100 avant la fin de la saison . . . nous lui souhaitons de tout coeur, car le jeune noir n'a pas passé des moments trop agréables depuis son arrivée dans la Capitale, car les arbitres de la Ligue des Frontières, au grand mécontentement de la foule outaouaise, ont semblé tenter de nuire au rendement de Wallace par leurs décisions douteuses lorsqu'il vient au bâton . . . en tout cas, Wallace, un type sympathique, ne s'en fait pas trop, et il croit sincèrement pouvoir aider le National à remporter le titre de la Ligue . . .

Que pensez-vous de la joute perdue par les Phillies de Philadelphie contre les Pirates de Pittsburgh, hier ? . . . si les Phils n'étaient pas engagés dans une lutte mortelle pour la possession de la première position dans le classement de la Ligue nationale, elle passerait peut-être inaperçue, mais une telle défaite serait difficile à digérer pour les Phils qui sont une jeune équipe aisément influençable . . .

Notre Louis XIV, qui choisit les chevaux au compte du **Droit** en première page, tous les jours, fut excessivement juste, hier, et même il choisit exactement les vainqueurs dans les deux quinellas, ce qui n'est pas à dédaigner . . .

ARENASCOPE:
La popularité
de l'aréna de Hull
peut être jugée
par la grande demande de billets
à chaque fois
qu'une nouvelle attraction
y est présentée.

Penny Lowe cause une surprise aux tournois junior de tennis

★ ★ ★

Penny Lowe, qui fait partie d'une famille bien connue sur les courts de la Capitale, a causé toute une surprise, hier, au club Rideau, au cours des tournois juniors de tennis du district d'Overbrook. Elle a tenu tête à Miriam Rainboth, ne lui cédant la victoire qu'au compte de 9-7, 10-8.

Jean Paquette, du club Wrightville, a eu un peu de difficulté à disposer de B. Baron, remportant la victoire en deux sets, 9-7, 6-4.

Mike Sauvé, du club St-Joseph, a renversé un favori, en triomphant d'Al Livingstone, du club Ottawa, par 4-6, 6-4, 9-7, pour passer en semi-finale.

Simple féminin, semi-finale

Penny Lowe déf. Diana Cunningham 6-1, 6-2.

Denise Coderre déf. Barbara Cotton par défaut.

Simple, garçons, quart-finale

Bob Baron déf. Jules Nadon 1-6, 6-4, 6-4.

Harold Lithwick déf. Hugh Conn 6-3, 6-3.

Semi-finale

Jean Paquette déf. B. Baron 9-7 6-4.

Jim Davis déf. Harold Lithwick 6-2, 6-1.

Simple féminin
Deuxième ronde

Miriam Rainboth déf. Pixie Jones 6-0, 6-2.

Quart-finale

M. Rainboth déf. Penny Lowe 9-7, 10-8.

C. Turcotte déf. B. O'Connor 6-1, 6-2.

D. Lowe déf. H. Conley 6-1, 6-2.

D. Coderre déf. B. Young 6-4, 6-2.

Simple masculin
première ronde

Al Livingstone déf. Larry May 6-0, 6-4.

Deuxième ronde

Mike Sauvé déf. Al Livingstone 4-6, 6-4, 9-7.

D. Delisle déf. M. Bayne 6-2, 7-5.

W. Mellor déf. H. Cottrell 6-0, 6-0.

Quart-finale

J. Milliken déf. Paul Capello 6-2, 6-1.

W. Mellor déf. D. Delisle 6-2, 6-4.

AUJOURD'HUI
11 heures: Simple masculin
Quart-finale

W. Grove vs A. Baillargeon pour finir.

2 heures: Simple, fillettes
Finale

Penny Lowe vs Denise Coderre.

3h. 30: Simple féminin

Miriam Rainboth vs Carol Turcotte.

4 heures: Semi-finale

Diana Lowe vs Denise Coderre.

6 heures: Simple masculin
Semi-finale

John Milliken vs Mike Sauvé.

Wally Mellor vs le gagnant de Grove-Baillargeon.

6h. 30: Simple, garçons
Finale

Jean Paquette vs Jim Davis.

Le baseball

HIER

LIGUE AMERICAINE

Aucune joute au programme.

LIGUE NATIONALE

Pittsburgh, 2; Philadelphie, 1.
Seule joute au programme.

LIGUE INTERNATIONALE

Montréal, 9; Springfield, 5.
Rochester, 5; Baltimore, 4.
Rochester, 9; Baltimore, 3.
Toronto, 6; Syracuse, 4.
Buffalo à Jersey City, remise, pluie.

AUJOURD'HUI

LIGUE AMERICAINE

Philadelphie à Cleveland.
Washington à Chicago.
Boston à Détroit.
New-York à St-Louis.
Toutes ces joutes le soir.

LIGUE NATIONALE

Cincinnati à New-York.
St-Louis à Brooklyn.
Pittsburgh à Boston.
Chicago à Philadelphie (2).
Toutes ces joutes le soir.

LIGUE INTERNATIONALE

Montréal à Springfield.
Rochester à Baltimore (2).
Toronto à Syracuse (2).
Buffalo à Jersey City (2).
Toutes ces joutes le soir.

CLASSEMENT

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy	JEA
Détroit	56	31	.644	
New-York	55	33	.625	1½
Cleveland	54	36	.600	3½
Boston	51	39	.567	6½
Washington	40	46	.465	15½
Chicago	37	54	.407	21
Philadelphie	32	58	.356	25½
St-Louis	30	58	.341	26½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy	JEA
St-Louis	50	37	.575	
Philadelphie	51	38	.573	
Brooklyn	46	36	.561	1½
Boston	47	38	.553	2
New-York	41	46	.471	9
Chicago	39	44	.470	9
Cincinnati	37	50	.425	13
Pittsburgh	32	54	.372	17½

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy	JEA
Rochester	61	39	.610	
Baltimore	51	39	.567	8
Montréal	56	44	.556	8½
Jersey City	49	44	.527	11½
Springfield	47	49	.490	15
Syracuse	40	48	.455	18
Toronto	40	55	.421	21½
Buffalo	34	59	.366	27½

LIGUE DES FRONTIERES

HIER

Ottawa, 12; Auburn, 3.
Ogdensburg, 8; Kingston, 7.
Geneva, 4; Watertown, 1.

CLASSEMENT

	G	P	Moy	JEA
Ottawa	45	34	.570	
Ogdensburg	43	35	.551	1½
Kingston	42	35	.526	3½
Geneva	40	39	.506	5
Watertown	35	44	.443	10
Auburn	32	47	.405	13

CETTE SEMAINE

Ce soir — Ottawa à Geneva, Ogdensburg à Kingston (2), Auburn à Watertown.
Mercredi — Ottawa à Geneva, Ogdensburg à Kingston, Geneva à Watertown.
Jeudi — Ottawa à Ogdensburg, Auburn à Kingston, Geneva à Watertown.
Vendredi — Geneva à Ottawa (2), Auburn à Kingston, Ogdensburg à Watertown.
Samedi — Geneva à Ottawa, Auburn à Kingston, Watertown à Ogdensburg.
Dimanche — Ottawa à Watertown, Kingston à Auburn, Ogdensburg à Geneva.

Les prix baissent un peu au deuxième jour

Elicier Venero et Irvin Payne remportent chacun 2 triomphes

★ ★ ★

Par Gérald RENAUD

Les vétérans jockeys Irvin Payne et Elicier Venero remportèrent chacun deux triomphes durant le programme d'hier, à la piste Connaught. Le programme fut tenu par une température menaçante. Il plut un peu, mais pas assez pour déranger la foule, très nombreuse pour un lundi. La piste demeura en bon état malgré cette pluie fine qui s'abattit sur la piste à intervalles fréquents. Cain Mark surprit les parieurs quelque peu en gagnant la première épreuve, et rapportant $17.75, $8.10 et $4.75 à ceux qui lui avaient fait confiance. J. Martin, un jeune Cubain, pilota Cain Mark, la propriété de Mme Norman Coates de Westboro, à sa première victoire de la saison. Les gros favoris Heart Broken et Lady Worth finirent deuxième et troisième respectivement. L'épreuve principale de la journée fut gagnée par Silk Bound, conduit par Stan Laffite. Silk Bound, un des premiers choix dans la course, rapporta l'excellent total de $9.70, $5.60 et $4.65. Silk Bound avantageusement placé par Laffite dès le début de la course et il l'emporta tout juste par un quart de longueur sur Vermont Son qui lui livra un duel du commencement à la fin des cinq furlongs et demi.

Quinellas de $22.70 et $31.25

Quoique les quinellas n'atteignirent pas les chiffres fantastiques de $311 et de $103 de samedi, ils rapportèrent suffisamment pour satisfaire ceux qui avaient acheté les combinaisons victorieuses. A la deuxième course, le co-favori, Circus Flag, qui semble goûter courir à Connaught, combina avec Fly Gent, un autre favori pour payer une quinella de $22.70. Circus Flag remporta la victoire la plus convaincante de la journée, soit par deux longueurs et demie. Circus Flag fut conduit par Venero à son triomphe aisé. Il paya $11.05, $4.90, $3.30. Called On, conduit par Stroud, se rallia de façon sensationnelle pour finir deuxième à la dernière course. Mal placé durant tout le long du parcours, Called On perça le groupe vers la fin de la course et il battit Just Up et faillit rejoindre Dental Chair qui gagna l'épreuve. Dental Chair triompha par une longueur. Called On et Dental Chair payèrent une quinella de $31.25. Dental Chair, favori dans la course rapporta $6.50, $3.80 et $2.55.

ELICIER VENERO
... poignets solides

Louqsol faiblit

Le favori exorbitant, Louqsol, mena presque du commencement à la fin de la troisième course. Au début du "stretch", Louqsol possédait une avance de quatre longueurs, mais il ne put tenir le coup alors que Roseblaine finit la course comme une flèche pour vaincre Louqsol qui était conduit par l'apprenti jockey, Knapp. Le vétéran Steve Beecroft pilota Roseblaine à sa victoire sensationnelle. Roseblaine paya $10.25, $4.60 et $2.85. Un autre favori, Tarbox, finit troisième dans l'épreuve.

Armtice Day fut très bien conduit par Venero dans le "stretch", réussissant à vaincre Nayada par une longueur. Armistice Day se rallia pour vaincre Nayada. Le cheval de Venero rapporta $9.40, $5.55 et $4.10. Gay Victory, piloté par Segriff fut troisième.

Les trois favoris, Silk Bound, Vermont Son et Rareback finirent dans cet ordre à l'épreuve principale de la journée. North Fox et Teddy Lu, bien aimés des parieurs, finirent quatrième et cinquième.

Un mille et quart

Staunch, à Jos Lebeau, finit premier dans la course d'un mille et quart, l'important facilement sur Magin Margin par deux longueurs. Staunch fut bien piloté par Irvin Payne qui permit à son coursier de conserver l'énergie requise pour finir la course rapidement dans le "stretch". Staunch paya l'excellent prix de $12.30, $5.90 et $4.40.

Résultats des courses

Ce jour, nuageux et bon

Première course, $700, 3 ans et plus, à réclamer, six furlongs:

Cain Mark, 118, Martin	1	nk
Heart Broken, 118, Templeton	2	ns
Lady Worth, 114, Rodrigues	3	hd
Castaway, 118, Venero	4	1½
Bradford, 118, Stroud	5	4½
Spey Grass, 118, Lafitte	6	1
F—Fair Rusk, 118, Briggs	7	hd
Pal Doctor, 113, Knapp	8	1½
Swepshore, 113, Payne	9	1
F—Stormdriven, 118, Segriff	10	2
F—Gowell, 108, Davidson	11	15
Gallant Beauty, 113, Viger	12	

Durée: 1'17"2/5.
Propriétaire: Mme N. Coates. Entraineur: N. Coates. Gagnant: Br. G. 7, Koenigsmark-Taber.
Cain Mark, $17.75, $8.10, $4.75; Heart Broken, $6.45, $5.20; Lady Worth, $3.05.

Deuxième course, $700, 3 ans et plus, à réclamer, six furlongs:

Circus Flag, 116, Venero	1	2½
Fly Gent, 111, Knapp	2	hd
Duck's Luck, 116, Segriff	3	1
Sirgano, 116, Payne	4	hd
F—Thanksalot, 116, Lafitte	5	3½
Trace Chain, 118, Beecroft	6	½
Lennie Boy, 116, Rodriguez	7	4
Ipp, 112, Stroud	8	nk
F—Saipan, 116, Mower	9	1
Physic Wave, 111, Templeton	10	8
F—Peep Toes, 113, Keenan	11	4
Contortionist, 117, Lynn	12	

Durée: 1'16"2/5.
Propriétiare: Ecuries C et D. Entraineur: R. Delorme. Gagnant: Br. G. 8, Xalapa Clown ou Jock-Black Flag.
Circus Flag, $11.05, $4.90, $3.30; Fly Gent, $4.25, $2.55; Duck's Luck, $4.00.

Troisième course, $700, 3 ans et plus, à réclamer, six furlongs:

Roseblaine, 116, Beecroft	1	¾
Louqsol, 104, Knapp	2	ns
Tarbox, 112, Segriff	3	3
Over Rules, 102, Ulrich	4	hd
Rapid Traveler, 113, Payne	5	nk
Dusk And Dark, 110, Amer	6	¾
Eternal Spring, 108, Davidson	7	2
F—Monypenny, 106, Templeton	8	1
Hannigan, 113, Rodriguez	9	1½
F—Volga's Guy, 117, Lynn	10	4
Somerset, 108, Williams	11	
F—West Meddo, 113, Briggs, se releva aisément		

Durée: 1'17"3/5.
Propriétaire: Mme L.-A. Daly. Entraineur: L.-A. Daly. Gagnant: Ch. G. 5, Petrose-Mastola.
Roseblaine, $10.25, $4.60, $2.85; Louqsol, $3.45, $2.45; Tarbox, $3.35.

Quatrième course, $700, 3 ans et plus, à réclamer, six furlongs:

Armistice Day, 116, Venero	1	1
Nayada, 113, Payne	2	¾
F—Gay Victory, 116, Segriff	3	1
Count Blue, 116, Keenan	4	½
Ned's Star, 116, Rodriguez	5	nk
F—Driving Power, 116, Briggs	6	½
Bayside, 116, Williams	7	3
Cuidado, 113, Martin	8	2½
Wonder Witch, 106, Knapp	9	½
Triple Red, 116, Mower	10	4
Maferd, 105, Ulrich	11	½
F—Green Advice, 116, Templeton	12	

Durée: 1'16"3/5.
Propriétaire: Mlle J. Czehoski. Entraineur: B.-J. Scofero. Gagnant: Br. G. 10, Peace Chance-Miss Merriment.
Armistice Day, $9.40, $5.55, $4.10; Nayada, $5.30, $3.20; Gay Victory, $3.30.

Cinquième course, $800, 3 ans et plus, à réclamer, cinq furlongs et demi:

Silk Bound, 113, Lafitte	1	¼
Vermont Son, 113, Payne	2	1½
Rareback, 116, Venero	3	1½
Northern Fox, 116, Rodriguez	4	nk
Teddy Lu, 116, Mower	5	½
Dolomite, 115, Martin	6	1½
Wait Lass, 106, Templeton	7	3½
Dauber's Girl, 113, Keenan	8	ns
Shade Ruff, 116, Briggs	9	1
Emi Do, 111, Ulrich	10	

Durée: 1'09".
Propriétaire et entraineur: C.-J. Adams. Gagnant: Br. G. 5, Out Bound-Shasta Charm.
Silk Bound, $9.70, $5.60, $4.65; Vermont Son, $4.75, $3.50; Rareback, $3.50.

Sixième course, $700, 3 ans et plus, à réclamer, un mill et un seizième:

Staunch, 116, Payne	1	2
Magic Margin, 113, Rodriguez	2	¾
Malishah, 116, Templeton	3	1
Ben Berrill, 106, Knapp	8	ns
One To Two, 116, Martin	5	¾
Bee Twentynine, 116, Venero	6	1¾
Macmaedic, 116, Stroud	7	1
Chic Prince, 117, Lynn	8	4
Old Lover, 116, Segriff	9	1½
Kanlee, 111, Amer	10	

Durée: 2'13"1/5.
Propriétaire et entraineur: J.-A. Lebeau. Gagnant: B. G. 4, Omaha-Fond Friend.
Staunch, $12.30, $5.90, $4.40; Magic Margin, $5.35, $4.00; Malishah, $6.35.

Septième course, $700, 3 ans et plus, à réclamer, six furlongs:

Dental Chair, 116, Payne	1	1
Called On, 116, Stroud	2	ns
Just Up, 116, Martin	3	4
Gay Lance, 116, Templeton	4	nk
James Acre, 116, Templeton	5	nk
F-Gibraltar, 116, Lynn	6	hd
F—Hockey, 116, Venero	7	½
F—Midway Isle, 111, Ulrich	8	½
Kimberley, 116, Rodrigues	9	1½
Foxy Bea, 113, Briggs	10	nk
Carlene M, 116, Keenan	11	
Burgoo Boy, 116, Beecroft, se releva aisément		

Durée: 1'16"4/5.
Propriétaire et entraineuse: Mme E. Murphy. Gagnant: Ch. G. 7, Lucre-Clean Cut.
Dental Chair, $6.50, $3.80, $2.55; Called On, $7.25, $4.30; Just Up, $14.40.
F—Champ.

La première quinella, Circus Flag et Fly Gent, en deuxième course, a payé $22.70.

La deuxième quinella, Dental Chair et Called On, en septième course, a payé $31.25.

On saura pourquoi les Colored Giants n'ont pas joué

Les quelque 2,000 amateurs de balle qui emplissaient le Stade municipal de Gatineau, dimanche soir, ont été énormément déçus lorsque le club nègre américain, qui devait rencontrer les meilleurs joueurs de la ligue Papineau, ne se rendit pas sur le terrain.

M. Henri Racicot, gérant du Gatineau, nous a déclaré hier qu'il ignorait la raison pour laquelle les Colored Giants de Philadelphie n'étaient pas venus, tel que c'était entendu dans une lettre écrite, le 15 juillet, par Ed Sullivan, un des directeurs de l'équipe nègre.

La partie devait se jouer à Gatineau, sous les lumières. C'eut été la première fois qu'une partie se jouait à la lueur des réflecteurs dans cette ville.

Une campagne de publicité marchait bon train depuis plusieurs semaines, à cet effet, et l'assistance promettait pour le moins d'être nombreuse. Comme il est dit plus haut, 2,000 spectateurs étaient déjà arrivés; ces gens ont vainement attendu jusqu'à 10h. 15 avant de retourner chez eux. Ils venaient de partout: Gatineau, Pointe-Gatineau, Hull, Ottawa, Ste-Rose, Buckingham, Montébello, Papineauville, etc.

M. Racicot a décidé de régler l'affaire et de connaître la raison qui a empêché l'équipe nègre de jouer cette partie d'exhibition contre l'équipe locale.

SAN-FRANCISCO — Chief Archie Whitewater, 138½, Oakland, met hors de combat Kid Dussart, 137, Belgique, (7).
Brooklyn — Jimmy Herring, 158, Brooklyn, bat par les points Hurley Sanders, 156, Newark, (6).
AUSTIN, Minn. — Jackie Graves, 129¾, Austin, met hors de combat Jackie Blair, 127½, Dallas, (1).

NOUS ACHETONS
tous genres de véhicules pour
MISE EN PIECES
TELEPHONEZ-NOUS et NOUS IRONS LE CHERCHER
S & S AUTO PARTS
Angle des rues WELLINGTON et PRESTON
Tél: 8-0310

Joute malheureuse des Phillies, hier

Inscriptions au Connaught

★ ★ ★

Les inscriptions au parc Connaught, aujourd'hui:

Première course, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus (poulains élevés au Canada), six furlongs.

Doc Brown	118	Tedwee	118
Blue Wind	113	Tregaron	115
Hammertoe	°113	Fairey Lake	113
Tetro	°113	Grandehem	113

Deuxième course, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus, six furlongs.

Pettus	116	Miss Conscript	104
Mrs. Kay	104	Dark Native	111
Little Etta	111	Starissa	111
Neb Retsil	116	Wing Commander	106
Natch	°106	Amster Hero	111
Sickletown	116	Aussi en lice:	
Pamanna	111	Wait Lass	104

Troisième course, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus, cinq furlongs et demi.

Little Casino	°108	Alana Wood	113
Jomixon	110	Silver Cloth	113
Cressbrook	110	Aussi en lice:	
Viola Kap	110	Bowling Green	118
Harrier	118	Easy Move	118
Academic	°113	Beasy's Beau	118
Janann W.	113	Coya's Boy	113
Kopeck	113	Steeple	118

Quatrième course, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus, un mille 1/16.

Easy Blend	118	Lord Caprice	118
Chicken Pie	113	Caid's Best	118
Patsy S.	108	Put And Take	118
Mechaniador	113	Uncle Dave	118

Cinquième course, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus, un mille 1/16.

Torbruk	112	Best Bib	117
Peesy's Gift	106	Yassah Boss	114
Image Of Love	111	Zevie	117
Mountain Mist	112	Tough Jug	111

Sixième course, bourse de $800, à réclamer, 3 ans et plus, six furlongs.

Past Belle	110	Wise Advice	118
Hygros Flyer	113	Lady Harp	113
Bobby E.	118	Lanky	108
Navy Award	115	Blue Pebble	118
Foxy Prince	113	Boy Friend	115

Septième course, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus, six furlongs.

Sarcerto	°111	Hezekiah	116
Volante	106	Atomic Beauty	111
Little Butch	116		
Rosemere Chief	116	Aussi en lice:	
Sun Bart	116	Bellesian	111
Webley	°111	Wacky World	111
Dandy Daughter	111	Eternal Lou	111
Chastehem	106	Barbara's Girl	111
Very Quaint	111	Cadett Cliff	116
Simiss	111	Chance Ace	116

Course d'extra, bourse de $700, à réclamer, 3 ans et plus, six furlongs.

Marusha Molea	111	Blewzero	106
Goldie's Honey	111	Gayward	116
Multiair	116	Jack Rubens	116
Sagittaire	116	Cadillac Square	116
Caravan King	116	Politics	116

Heure de biffage, 8 h. 30 a.m.; départ des courses à 5 h. p.m.

Ligue commerciale

Lambert, Raymond et Select triomphent; au Décosse, lundi, mercredi et dimanche

★ ★ ★

Hier soir, le club Select a déroute l'équipe B-P Electrique par le score de 12 à 4 dans une joute de la Ligue commerciale de Hull disputée au Stade Décosse. Les "batteries" furent: Select: Roland Chénier et François Séguin; B-P Electrique: Hubert Gosselin et St-Arnaud. Paquin et Laurent Tessier cognèrent des coups de circuits pour les perdants, tandis que George Peterson en frappa un pour Select.

Dorénavant, la Ligue commerciale jouera ses parties au Stade Décosse, les lundis, mercredis et dimanches soirs à 7 heures. Le vendredi soir, ainsi que le dimanche après-midi à 2 heures, les parties seront jouées au parc Fontaine comme d'habitude.

Dimanche

Dans la première partie d'un programme double, le club Décoration Raymond a remporté une victoire par défaut sur le E. B. Eddy qui n'alignait pas assez de joueurs pour jouer la partie.

Dans la seconde, qui mettait aux prises le Lambert et Tour-Aide, le compte fut de 21-4 en faveur de Lambert.

Dans cette partie, les vainqueurs déroutèrent complètement le Tour-Aide grâce à un assaut de 13 coups sûrs et de 8 erreurs commises par les perdants.

Pour les gagnants, Gaston Léger frappa 4 coups sûrs pour être facilement le meilleur. Jean-Louis Roy, Frank Levesque et Fernand Laporte en frappèrent chacun 2.

Paul Desabrais fut le lanceur gagnant, n'accordant que 6 coups sûrs aux perdants; il retira 8 hommes au bâton. Il aida sa propre cause en frappant 2 fois en lieu sûr. Pour les perdants, R. Prud'homme et Gaston Lagacé frappèrent des coups de circuit. McGowan fut le lanceur perdant.

Dimanche soir, dans une partie d'exhibition, le club Oscar Lambert a facilement eu raison du St-Vincent de Paul par 16-3. Joe Cussidy fut le lanceur gagnant; Fernand Sylvestre et Maurice Paquette furent sur le monticule pour les perdants.

Les jockeys

Jockey	1	2	3
I. Payne	2	3	2
J. Martin	2	2	1
E. Rodriguez	2	1	3
E. Venero	2	0	2
S. Beecroft	2	0	0
J. Segriff	1	1	3
M. Briggs	1	1	0
C. Ulrich	1	0	2
S. Albert	1	0	0
S. Lafitte	1	0	0
S. Knapp	0	2	0
L. Stroud	0	2	0
B. Templeton	0	1	2
J. Keenan	0	1	0
E. Mower	0	1	0

BUVEZ Coca-Cola MARQUE DEPOSEE Jouez rafraichi

La pluie leur cause un échec de 2-1 contre les Pirates

★ ★ ★

Par Joe REICHLER de la PA

Les jeunes Phillies de Philadelphie se rappelleront peut-être longtemps du 24 juillet 1950. Peut-être jusqu'à leur mort.

Ce fut une journée, non désastreuse, mais vraiment malheureuse pour les "whiz kids". Ils ont perdu une joute et peut-être un championnat, car ils furent victimes d'un épisode qu'on rencontre rarement au baseball.

Le sommaire de la joute Philadelphie-Pittsburgh, hier, montre seulement que les Pirates défirent les Phils, 2-1, dans une joute de six manches qui dut être arrêtée à cause de la pluie.

Ce que le sommaire cache, cependant, c'est que les Phils devançaient les Pirates, 3-2, lorsqu'il commença à pleuvoir.

Comment expliquer l'échec? Parce que Pittsburgh ne put revenir au bâton à sa section de la septième manche. D'après les règlements de la Ligue, la joute est décidée à la manche précédente lorsqu'une équipe ne peut compléter son tour au bâton à la manche suivante.

Les Pirates, derrière la recrue Bill MacDonald, possédaient une avance de 2-1 lorsque les Phils vinrent au bâton au début de la septième manche. Comme deux hommes étaient retirés et que le lanceur Bob Miller était perché sur les buts, le joueur de premier but Eddie Waitkus tapa un coup de circuit pour donner l'avantage à son équipe. Puis vinrent les averses. Après une heure, dix minutes de pluie, la joute fut arrêtée. Auparavant, la partie avait été arrêtée 34 minutes à la fin de la deuxième manche.

Les Phils perdirent leur emprise sur la première position en perdant, hier. Bien qu'ils soient égaux en parties gagnées et perdues, les Phils suivent les Cardinaux de St-Louis par deux points décimaux. Brooklyn, au troisième rang, suit par une joute et demie, tandis que les Braves de Boston sont deux parties en arrière.

Puisque la course aux honneurs dans la Ligue nationale est excessivement serrée, la joute Philadelphie-Pittsburgh d'hier pourrait bien avoir causé la perte du titre aux Phils.

Le triomphe fut le cinquième de MacDonald, cette saison. Quatre des victoires furent remportées contre les Phillies. Miller subissait son deuxième revers contre huit triomphes.

LIGUE NATIONALE

Philadelphie	001 000	1	7 1
Pittsburgh	110 000	2	5 0

(Arrêtée à la 6e manche, pluie.)
Miller et Seminick; MacDonald et Mueller.

Soirée champêtre
PLANTAGENET
26 JUILLET
MAGNIFIQUES PRIX
TIRAGE
Ford Sedan 50
ENTREE LIBRE
Autobus spéciaux du Transport Urbain
Départ du parc Eddy à 6.50 p.m.
Terminus d'Ottawa 7.00 p.m.
Prix aller et retour, $1.00
Aussi des autobus d'Hawkesbury, Rockland et Bourget
EN CAS DE PLUIE, REMISE AU 27 JUILLET

Sensationnelles aubaines

Pendant notre vente d'été DANS TOUT LE MAGASIN, la vente qui vous fera réaliser tant d'épargnes en vêtements de qualité. PAS DE PAIEMENT A COMPTE REQUIS. Choisissez vous-même votre MODE DE PAIEMENT.

COSTUMES POUR DAMES — Rabais de 25 à 35 %
De gabardine rayonne, gabardine importée, etc.

ROBES POUR DAMES — 25 à 35 % de rabais
Chambrai, jersey, toiles, sharskin et autres tissus. Aussi costumes

SHORTS POUR DAMES — 25 à 35 % de rabais
De velours à côtes et tissus alpine

SLACKS POUR DAMES, COSTUMES SLACKS ET BLAZERS — 25 à 35% de rabais
De tous tissus et couleurs

GENEREUSES REDUCTIONS SUR LES AUTRES ARTICLES DE NOS RAYONS DE LINGERIE ET D'ACCESOIRES

COMPLETS POUR HOMMES — 20% de rabais
De gabardine anglaise importée et de worsteds, sharkskins et autres

COUPE-VENT — 20% de rabais
De sharkskins, gabardine et grenvelle
De tissu tout laine, toutes les tailles et couleurs

VESTONS SPORT — 20% de rabais
de tissu tout laine, toutes les tailles et couleurs

COMPLETS POUR JEUNES GARCONS
24 SEULEMENT ! Tailles: 34 à 37.
Régulier jusqu'à 39.95, pour 25.00

Généreuses réductions sur tous les vêtements et accessoires de sport d'été pour hommes.

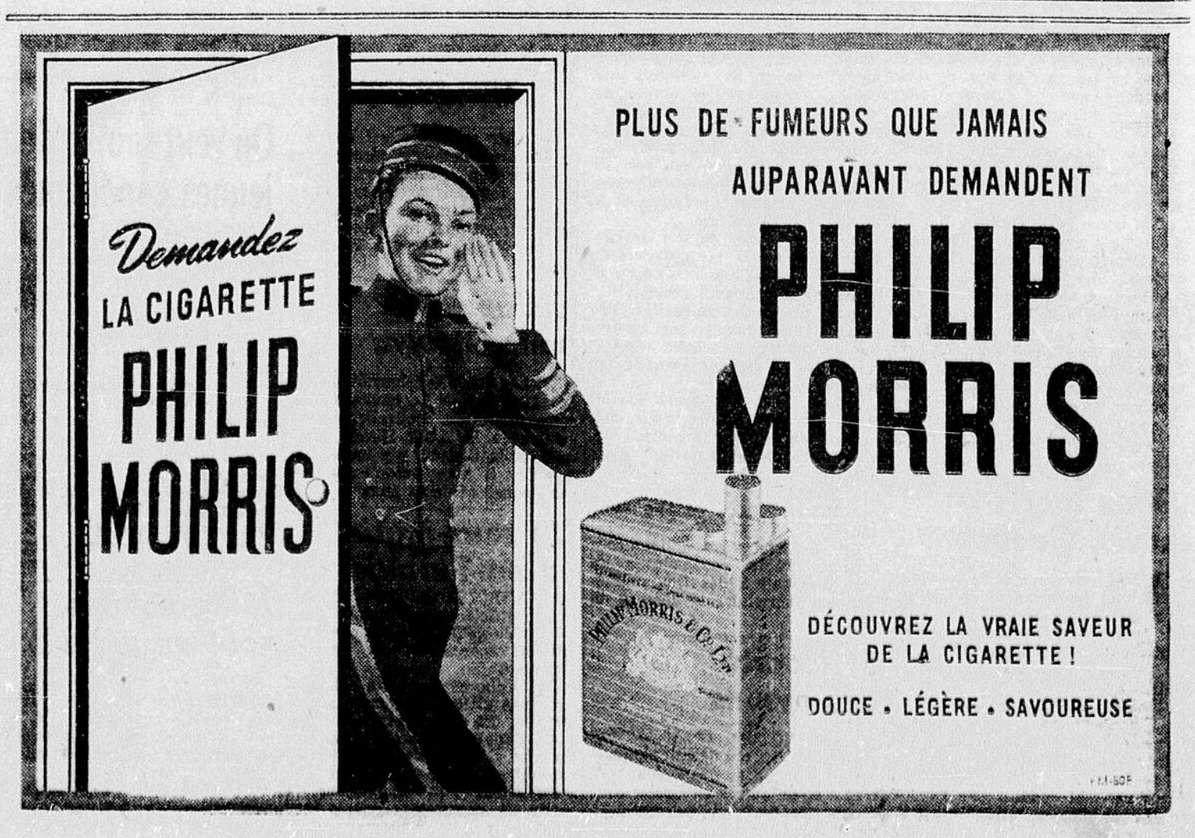
VOUS AVEZ JUSQU'A 6 MOIS POUR PAYER

Choisissez votre propre mode de paiement.

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A 6.

L. FINE VETEMENTS 183, rue RIDEAU

Tout crédit est sujet à l'approbation de notre service de crédit.



et le spectacle continue...

par CHARLIE DAOUST

(Collaboation spéciale au "Droit")

"LE SPORT ILLUSTRE" PRESENTE SON "NUMERO DES VACANCES ESTIVALES" ET PARLE DU SPORT A HULL

A notre retour dans Bytown deux agréables surprises nous attendaient: primo, le boursier de l'Association canadienne de hockey amateur, notre ancien directeur artistique Guy Beaulne, de retour de Paris après deux ans de solides études; secundo, le 10e numéro de la belle revue mensuelle de notre ancien directeur sportif Maurice Desjardins, "Le Sport Illustré".

Evidemment Guy Beaulne peut défrayer plusieurs chroniques dans nos pages de spectacles et de radio, mais il a bien voulu venir saluer de vive voix les sportifs de la région samedi soir prochain à 7 h. au poste CKCH, sous les auspices du Forum sportif Brading. Nous croyons comprendre qu'il aura plusieurs intéressants messages particulièrement à l'endroit des amis de l'Institut Canadien et de la Fédération de tennis. En saluant le retour parmi nous du digne fils d'un illustre et talentueux pater, feu Léonard Beaulne, qui brilla jadis avec le National, l'Université et le club de football d'Ottawa, nous le prions d'agréer les meilleurs voeux de ses nombreux amis et disciples dans nos parages.

"Le numéro des vacances estivales", c'est ainsi que Maurice Desjardins lui-même présente le dernier-né de son magazine sportif. Mentionnons les principaux articles: Ray "Sugar" Robinson, le meilleur boxeur (livre pour livre) des temps modernes; Joe Louis au Cirque, par Roger (Molson) Meloche, au Yankee Stadium par Albert Parent; 30,000 enfants s'amusent sous la direction de Georges Mantha, l'Alphonse Dulude de Montréal; 150 ans de sport à Hull; Tarzan-TKO par Jean-Paul Sareault; la Ligue Laurentienne en progrès, par Jean Séguin, etc., etc. Soixante photos illustrent copieusement les 58 pages du "numéro des vacances". Nous accordons les honneurs à la page frontispice où nous revoyons Maurice Richard et Bill Eziniski aux prises, en uniformes de baseball, sur un arrière-fond de hockey!

DEMAIN — Quelques échos de vacances et de turf.

LES TROPHEES AQUATIQUES ET INTERCOLLEGIAUX

Puisque l'Association canadienne des rameurs amateurs tient cette semaine même ses régates annuelles à St. Catharines (Ontario), la dernière tranche de l'énumération des trophées, offerts aux athlètes du Canada et inscrits officiellement dans les archives du Conseil national d'aptitudes physiques, aura donc de l'actualité. En effet, les sports aquatiques sont divisés en deux sections: la rame et la natation. Quand ajoutera-t-on les sections du canotage, du yachting?

Le secrétaire de l'Association canadienne des rameurs, M. J. L. Murray de Kingston (Ontario), nous aprend que les principaux trophées des régates "Royal Henley" du Canada, cette semaine, sont le "Edward Hanlam Memorial Trophy" pour les équipages de 8 rameurs, le "Calder Cleland Memorial Trophy", pour les 8 interscolastiques, le trophée **Maple Leaf** qui est remis au club ayant gagné le plus grand nombre de points.

Le trophée P. D. Ross est l'enjeu des régates intercollégiales qui seront inaugurées en septembre entre l'Université d'Ottawa et l'Université McMaster de Hamilton.

A LA NATATION, sport qu'encourage l'Institut d'Education physique de notre Université, les trophées sont nombreux. Madame C. R. Seller de Westmount (P.Q.), secrétaire de l'Association canadienne de natation amateur, en nomme 56 dans les sections provinciales (Ontario, chose singulière, n'offre pas de trophées), et 8 trophées nationaux .Ces derniers sont: le grand prix de l'année, le trophée Sir Edward Beatty offert au meilleur nageur du Canada; le trophée Francis F. C. Gale, symbole du championnat national en natation ornementale et scientifique; les trophées H. E. Horschorn, aux champions masculin et féminin du Canada, dans les 100 verges; la coupe perpétuelle Murray Hannah à l'équipe masculine des 400 verges (relais) chaque province étant représentée par 4 nageurs; les trophées en or perpétuels Ross (autrefois les trophées Barker) pour le championnat masculin de 2 milles et le championnat féminin du mille; le trophée Forbes-Munro, duos en natation synchronisée, et le trophée Harold Daly, mouvements en natation synchronisée.

SPORTS INTERCOLLEGIAUX — Le secrétaire de l'Union athlétique intercolégiale du Canada, le professeur J. P. Loosemoore, de l'Université de Toronto, énumère 25 trophées dont les mieux connus sont sans doute la coupe Yates, emblème du championnat senior au football, le "Tait Mackenzie Trophy" à la piste et le trophée Wilson au basketball. Peut-être serait-il opportun pour le club Grenat et Gris d'offrir son trophée à l'Union intercollégiale puisque la rame ne figure pas encore au tableau d'honneur. Au badminton, il y a le trophée Jemmett, au basketball (dans l'Est), le "Georgian Trophy" et (dans l'Ouest), le trophée A. W. Baker; à la boxe, la coupe à la mémoire de Tom Gibson; à l'escrime, les trophées Charles Walters, pour la meilleure équipe et le meilleur concurrent individuel; le trophée Ruttan, à la meilleure équipe de golf, et le trophée Werry, au meilleur golfeur; **harrier**, le trophée Little; au hockey, le trophée de l'Université Queen chez les seniors, le **C.I.H.U. Trophy** chez les intermédiaires et le trophée Shaw dans l'Ouest; au rugby intermédiaire (Est); le trophée R.M.C. et (Ouest), le trophée Shan; au rugby junior, la coupe commémorative Jimmie Douglas; à la natation ,le trophée Neil Buckley (100 verges, genre libre), le trophée Dougall et le trophée commémoratif Lt./Aviateur W. P. Sprenger (100 verges à reculons); au tennis, coupe de l'Association intercollégiale de tennis; au polo aquatique, le trophée Herschern, enfin au soccer ou Association-Football, le trophée Blackwood (dans l'Ouest). Les collégiens n'ont donc pas de trophée pour les concours de ski. De fait, l'absence des trophées de ski et de raquette peut s'ajouter à celle du canotage, du yachting, du curling, du baseball amateur, de la lutte, du tennis, du rugby et de l'escrime (sauf dans l'Intercollégiale), des quilles. Espérons que les directeurs des Associations dans ces divers sports sauront communiquer sans retard avec le Dr Doris W. Plewes, chambre 700, édifice Jackson, Ottawa, afin de combler cette lacune.

SPORTS INTERSCOLASTIQUES—M. J. L. Murray, de Kingston, secrétaire de l'Association des écoles secondaires du Canada, rapporte que son organisme, ne tient pas de concours athlétiques et partant, n'offre pas de trophées.

Aux Maritimes, l'Union intercollégiale offre le trophée Referees au rugby anglais, le trophée Chronicle-Herald au hockey et le trophée Dennis, piste et champ. Toutefois, elle régit des concours de soccer, de basketball, de natation, de tennis, de badminton et de boxe. Le secrétaire est M. Fred Kely de l'Université Acadia, à Wolfville (N.-E.).

Dans l'Ouest, l'Union intercollégiale dont M. Joe Griffiths, de l'Université de Saskatchewan à Saskatoon, est le secrétaire, offre les trophées athlétiques suivants: "Rigby Memorial Trophy", basketball; trophée Halpenny, hockey; trophée E. W. Joe Griffiths, natation, trophées Burt Smith Jones et Priscilla Hammond, tennis; trophée Millman, escrime; trophée Cairns, piste et champ; trophées Neilson, Howe, Beaumont et Rawson, boxe et lutte; trophée Walker, badminton.

A la lecture de la liste imposante que nous a communiquée le Conseil national d'aptitude physique, on se rend compte du rôle important que joue le sport organisé au Canada. Sans exagération, nous pouvons affirmer qu'on se dispute des milliers d'autres trophées au Canada. Les plus importants, au point de vue individuel, sont les trophée Lou Marsh dans tout le pays, Joe Cattarinich au Canada français et Gil-O. Julien, dans la province d'Ontario et l'ouest du Québec (chez les athlètes de descendance française). Les principaux titulaires ont été Barbara-Ann Scott, Gérard Côté, Wilfrid Tremblay, Jacques Varaleau, Théo Dubois et Henri Rochon. Déjà pour l'adjudication de mai 1951, on mentionne dans le concours Gil-O. Julien: Gaétan Valois, Roger Guertin, Claude Richer, Robert Juneau et Jean Cadieux.

Robert-Moquin vs Atkins-Russell dans la finale de jeudi soir

Une des plus grandes combines de lutteurs de tous les temps, celle d'Yvon Robert et de Laurent Moquin sera lancée dans l'arène dans le but de bloquer le dangereux tandem de Fred Atkins et de Rebel Bob Russell dans la grande finale du programme de lutte de jeudi soir, à l'Auditorium.

Le match fut bâclé durant la fin de semaine qui vient de se terminer. Les deux vilains lancèrent un défi à Robert et Moquin après avoir perdu leur match contre Yukon Eric, aidé de l'arbitre Sammy McConnell, jeudi soir passé. Robert, toutefois, aimerait bien que deux arbitres soient dans l'arène lors du match, car des hommes comme Atkins et Russell sont très difficiles à contrôler.

Le match sera donc par équipe, les quatre hommes étant dans l'arène en même temps. Robert est de l'opinion qu'il faut plus qu'un homme pour tenir en échec des violents gladiateurs de la trempe de Russell et d'Atkins. Robert craint tout particulièrement Russell qui se sert continuellement d'une bande élastique dans le but d'aveugler ses rivaux. Russell, un type assez raisonnable hors de l'arène, perd lumière une fois monté entre les trois câbles, et un de ces jours il pourrait bien blesser de façon permanente un adversaire impuissant à répondre à ses sales trucs.

Atkins et Russell ont dénoncé ouvertement le rôle joué par l'arbitre McConnell lors de leur rencontre avec Eric. Ils voudraient qu'un autre officiel soit embauché pour diriger les hostilités.

En semi-finale, le dur à cuire, Mayes McLean, qui fut disqualifié, jeudi passé, pour avoir malmené Ray Gunkel malgré les avertissements de McConnell, rencontrera Ovila Asselin, le jeune Canadien français de Montréal qui s'est sensiblement amélioré dernièrement.

L'entraînement

Température: belle; piste: bonne

Hill Sun	40 3/5-F
Flare Tip	39-F
Wing Commander	37-F
Flare Log	39 2/5-F
Patsy S.	41-F
Sun Bart	43-A
Silver Colth	42 1/5-A
½ mille	
Mr. Topper	54-A
Duquesne	53-F
Professor Joe	58 1/5-F
La Scolaire	56 2/5-A
Cotton Belle	55-A
Balayeuse	54 2/5-A
⅝ mille	
Double Dared	1.09 3/5-F
Silt	1.09-F
Alpine Astarte	1.10 3/5-F
Zaca Bill	1.07 4/5-F

Wallace conduit les Nats à la victoire

Les Cayugas d'Auburn courbent l'échine devant l'équipe locale

Jim Wallace, des Nationaux d'Ottawa, a magistralement vengé son club, hier soir, des défaites que l'équipe de la Capitale avait essuyées aux mains des Cayugas d'Auburn. Wallace a frappé un circuit, un double et un simple, qui ont fait compter quatre points pour mener le National à une victoire de 12 à 3, sur le propre terrain des Cayugas.

Le circuit de Wallace, frappé à la sixième manche, alors qu'il y avait deux hommes sur les buts, est tombé à 390 pieds du marbre, passant au-dessus de la clôture du champ centre à son point le plus éloigné.

Cette sixième manche, au cours de laquelle le National a enregistré 8 points, a permis à Pete Karpuk de remporter sa première victoire. C'était la deuxième fois que Pete était au monticule; l'autre jour, contre les Ponies de Kingston, il s'était retiré après les premières manches, mais il s'est racheté hier soir.

Bob Knibe, recrue des Cayugas, avait débuté au monticule, mais, à la septième manche, il a donné sa place à Joe Conron, qui a terminé la joute. C'était la deuxième défaite de Knibe en autant de joutes.

Treize frappeurs ont fait face au jeune lanceur avant que celui-ci puisse terminer la manche. Jack Stehlin fit compter le premier point avec un simple, au moment où Hodson et Schwartz étaient route. Puis vint le circuit magistral de Wallace. Karpuk cogna un double et croisa le marbre sur le simple de Mike Pontarelli. Puis un triple de Chuck Rascher fit compter Pontarelli. Riley, avec un simple, permit à Rascher de terminer le tour des buts. Finalement, après un simple du gérant Metzig et un but sur balles accordé à Hodson, une longue chandelle de Schwartz permit à Riley de croiser le marbre.

Les Nationaux comptèrent trois autres points à la septième manche, grâce à des simples de Karpuk et Hodson, et à un double de Pontarelli. A la huitième, un double de Wallace porta le compte 12-3.

Stu Erickson avait donné l'avantage aux Cayugas à la première manche, grâce à un circuit pardessus la clôture du champ gauche, alors qu'un homme était sur les buts. Les Cayugas ont aussi compté à la sixième manche.

Etant donné la maladie de Johnny Russian, le gérant Bill Metzig a envoyé Wallace au troisième but, Rascher au champ droit et Schwartz au 1er but.

Pete Karpuk a été en mauvaise posture au cours des quatrième, sixième et huitième manches, mais ses coéquipiers l'ont tiré d'affaires en réussissant de brillants doubles-jeux.

A part Wallace, Karpuk et Hodson ont frappé trois fois en lieu sûr, tandis que Stehlin frappait deux coups sûrs.

Résultats par manche:

Ottawa	000	008	310	—	12	18	2
Auburn	200	001	000	—	3	11	2

Karpuk et Stehlin; Knibe, Conron (7) et Brusa.

MAPLES GAGNENT

Les Ponies de Kingston n'ont pas réussi leur ralliement de dernière heure et ils ont dû baisser pavillon devant les Maples d'Ogdensburg, au compte de 8 à 7. Les Ponies ont enregistré cinq points à la neuvième manche, après que les Maples eurent croisé le marbre six fois à la septième strophe.

Résultats par manche:

Kingston	000	000	115	—	7	10	1
Ogdensburg	020	000	60x	—	8	10	2

Pinelli, Gale (7), Pray (7) et Schumaker; Saul, Smith (9) et Sosh.

Les meneurs

Par la P. A.

Au bâton — Kell, Détroit, .345.
Points — Stephens, Boston, 81.
Points produits — Stephens, Boston, 97.
Coups sûrs — Kell, Détroit, 124.
Doubles — Kell, Détroit, 28.
Triples — Evers, Détroit, 8.
Circuits — Rosen, Cleveland, 27.
Buts volés — DiMaggio, Boston, 11.
Retraits — Lemon, Cleveland, 96.
Lanceurs — McDermott, Boston, 6-1, .8657.

LIGUE NATIONALE

Au bâton — Robinson, Brooklyn, .367.
Points — Jones, Philadelphie, et Kiner, Pittsburgh, 70.
Points produits — Kiner, Pittsburgh, 77.
Coups sûrs — Musial, St-Louis, 114.
Doubles — Musial, St-Louis, 29.
Triple — Ashburn, Philadelphie, 11.
Circuits — Kiner, Pittsburgh, 28.
Buts volés — Jethroe, Boston, 24.
Retraits — Spahn, Boston, 125.
Lanceurs — Miller, Philadelphie, 8-2, .800.

Production de ciment

En mai, les fabricants canadiens de ciment de Portland atteignent un total mensuel sans précédent; en même temps, la production atteint son plus haut niveau depuis octobre 1949. Durant les cinq premiers mois cette année, la production et les expéditions sont plus élevées.

Les expéditions du mois s'élevent à 2,134,881 barils, au regard des 1,469,533 expédiés en mai il y a un an; le total cumulatif des cinq mois se hisse à 6,193,228 barils contre 5,936,529 durant la même période l'an dernier. La production de mai augmente à 1,444,585 barils, au regard du total de 1,378,013 établi un an plus tôt et de celui de 1,493,265 en octobre 1949. Au cours des cinq mois se terminant en mai, 6,382,005 barils sont produits, marquant une légère augmentation sur le total correspondant de 1949: 6,218,131 barils.

Une foule nombreuse assiste aux régates de Treadwell

★ ★ ★

TREADWELL (Spécial) — Les régates de Treadwell ont attiré près de 7,000 personnes dans ce village du comté de Prescott. Les régates étaient organisées sous les auspices de la Chambre de Commerce de Plantagenet-Nord, et sous la direction habile de M. le curé Edgar Monty.

Le programme comprenait des sauts en parachute, des courses de yachts dans les classes hydroplane, hors-bord et "runabout", des concours de nage entre les pensionnaires de l'école industrielle d'Alfred, et des promenades en hydravion et en yachts de plaisance.

Malheureusement, vers la fin de l'après-midi, une forte averse a dispersé la foule nombreuse qui avait assisté aux régates.

La fanfare de Rockland, sous la direction de M. Sylvio Gauthier, a exécuté un programme musical au cours de la journée.

M. Ronald Genow, président de l'Ottawa Parachute Club, a exécuté des sauts en parachute qui ont fait passer un frisson dans la foule des spectateurs. Le jeune parachutiste de 21 ans, membre du CARC à la base de Dorval, a fait un saut de 10,000 pieds au-dessus de la rivière Ottawa, n'ouvrant son parachute qu'à mille pieds avant de toucher l'eau.

Le côté comique du programme était fourni par six jeunes hommes de Plantagenet, qui se sont disputé la victoire dans une course en barils. Seulement quelques-uns des concurrents ont réussi à atteindre la ligne d'arrivée dans leurs embarcations encombrantes.

M. Raymond Bruneau, député de Prescott au Parlement fédéral, était à la tête d'une longue liste d'invités d'honneur.

Courses de yachts
Hydroplanes

1. Bill Belfie, Kingston; 2. Dave Belfie, Kingston.

Deuxième épreuve: Dave Belfie, premier.

Hors-bord, 22 chevaux

1. Arthur Hill, Ottawa; 2. Ross Andrew, Ottawa; 3. Albert Dugas, Alfred.

Hors-bord, 16 chevaux

1. Anasse Lacelle, Ottawa; 2. Eddie Rosenes, Ottawa.

Hors-bord, 10 chevaux

1. H. Hopkinson, Ottawa; 2. Lucien Archambault, Ottawa; 3. Léo Thériault, Hawkesbury; 4. M. Lalonde, Ottawa.

Course en barils

1. Jacques Gauthier, Plantagenet; 2. Léopold Picard, Plantagenet; 3. Auguste Deschamps, Plantagenet.

Concours de natation
16 ans et moins

1. Joseph Charron, Kirkland-Lake; 2. Léon Jacques, Eastview; 3. Roger Miron, Sudbury.

16 ans et plus

1. Yvan Guindon, Ottawa; 2. Claude Cardinal, Ottawa; 3. François Lamoureux, Ottawa.

Officiels

Au départ: Donat Ethier et Fernand Cyr; en charge de la piste: Roland Bériault et Hector Lafrenière; chronométreur: Jean-Claude Gauthier; statisticien: Charles Bruyère; annonceur et maître de cérémonies: Enée Bordeleau; juges: Albert Huneault, Casselman, le maire Jean-Louis Gauthier, de Plantagenet, et Pierre Ducharme, président de la Chambre de Commerce de Plantagenet-Nord.

DANS L'INTERNATIONALE

Rochester maintient son allure victorieuse en tête du classement

★ ★ ★

Par la Presse canadienne

Les Red Wings de Rochester avancent avec une régularité qui fait penser à une machine bien huilée.

Hier soir, le gérant Johnny Keane a amené à Baltimore son club, qui est en tête de la Ligue internationale, pour les deux premières joutes d'une importante série de 5 matches contre les Orioles. Si Baltimore avait pu gagner 4 parties, Rochester perdait la première position.

Mais hier soir, les Red Wings ont démoli les espoirs des Orioles avec deux victoires, la première par 5 à 4 et la deuxième par 9 à 3. Baltimore retombe maintenant à 5 parties derrière les meneurs.

Mike Schultz et Tom Poholsky ont tenu les Orioles en échec à la première partie, n'accordant que 8 coups sûrs, tandis que George Copeland laissait cogner Baltimore seulement 7 fois à la deuxième joute. La pluie a fait arrêter ce match à la cinquième manche.

Dick Cole, avec six coups sûrs, a mené la tentative de contre-attaque des Orioles, tandis que Russ Derry frappait ses 21e et 22e coups de circuit pour les vainqueurs. Russ Kerns, Anse Moore, Clyde Kluttz et Babe Barna ont cogné des quatre-buts pour les Orioles.

La recrue Paul Stuffel, de Toronto, a remporté une étrange victoire de 6 à 4 contre Syracuse. Il a donné 14 buts sur balles, accordé six coups sûrs, et ses coéquipiers ont commis deux erreurs, mais le jeune lanceur s'est miraculeusement tiré d'affaire.

Bud Heslet, de Toronto, frappa un circuit alors que Bobby Rhawn était au troisième but. Mais on annula le coup parce que le lanceur Ken Burkhart avait hésité illégalement. On permit cependant à Rhawn de croiser le marbre.

Les Royaux de Montréal, inspirés par Tom Lasorda, qui ne permit que huit coups sûrs, ont défait Springfield par 9 à 5. Les Royaux demeurent une demi-partie derrière les Orioles de Baltimore.

Sixième de suite pour Randalls

Le club Randalls de la Ligue de balle molle senior d'Ottawa remporta sa sixième victoire consécutive, hier, en déclassant Service Supplies par le score de 6 à 1. Dans la deuxième joute au programme, le club St-Antoine, qui occupe la dernière position dans le classement, renversa la Laiterie Clark par le score de 9 à 2.

Le jeune René Bélanger, lançant sa première joute complète pour Randalls, espaça cinq coups sûrs aux Mécaniciens, en conduisant son équipe à la victoire.

Première partie

Service Supplies — Wiseman, c.g; Duncan, a.c.; Groulx, 3b; Thomson, 1b; Giroux, c.d.; Beardsley, rec.;; Shore, 2b; Blondin, c.c.; Hefferton, c.c.; Bagguley, lanc.; Pouliot, lanc.

Randalls Paints — Tremblay, c.c.; Bédard, 1b; Gingras, 3b; Provost, rec.; Desjardins, rec.; Craig, 2b; Tallyhoe, c.g.; Grégoire, c.c.; Gervais, a.c.; Bélanger, lanc.

Arbitres: Larabie, derrière le marbre et MacDonald, pour les buts.

Supplies	....	100	000	0	—	1	5	2
Randalls	....	040	200	x	—	6	11	1

Deuxième partie

Laiterie Clark — Gordon, c.d.; Mason, 2b; Haigh, 1b; Cuthbertson, c.c.; McVeigh, 3b; Carr, c.g.; Hughes, rec.; Tallyhoe, a.c.; Boucher, lanc.; Delahunty, lanc.

St-Antoine — Swords, c.c.; Hibbered, 1b; Ventura, 2b; Cecchini, c.d. et 2b; Dinardos, a.c.; Defalco, c.g.; McCarthy, lanc.

Laiterie Clark		200	000	0	—	2	8	4
St-Antoine	....	215	010	x	—	9	8	1

Classement

	G	P	Moy.
Laiterie Clark	11	4	.733
Hull-Volant	11	7	.611
Randalls	10	8	.555
Bradings	9	9	.500
Service Supplies	7	12	.368
St-Antoine	5	13	.277

Partie ce soir

Service Supplies vs Bradings; Hull-Volant vs Laiterie Clark; parties remises du 31 mai).

Trente et un cadets de Kapuskasing, au camp d'Ipperwash

KAPUSKASING, Ont. (DNC) — Plus de mille cadets, venus de tous les coins de la province, dont 31 de Kapuskasing, se sont réunis au camp militaire d'Ipperwash, près du lac Huron, pour une semaine d'entraînement intensif.

Le cadet-major D. Upton, qui fut l'un des huit cadets choisis pour participer au camp de Banff, en Alberta, s'est déclaré très satisfait de cette magnifique semaine où les cadets du High School eurent l'occasion de mettre en pratique la théorie apprise au cours de l'hiver.

Ils purent faire connaissance avec des unités de réserve de l'Armée canadienne.

Les cadets de Kapuskasing furent versés à la compagnie "A", commandée par le major-cadet Upton. Le lieutenant-cadet Orval McGuire fut nommé second en commandement de cette compagnie tandis que le sergent Claude Gravel prit charge du troisième peloton. Le sergent William Shuttleworth, le sergent Frank Smith et le caporal J.-P. Turcotte, se virent aussi confier différents postes.

Plusieurs cadets, après avoir passé quelques jours au camp d'Ipperwash furent envoyés dans d'autres camps. C'est ainsi que les cadets Maxwell et Heikkila se rendirent à Valcartier, pour y étudier le radar; les sergents Shuttleworth et Smith furent envoyés au camp Borden, avec une unité médicale. Les cadets Cadieux, McCusheon, Rochette et Joly demeurèrent à Ipperwash mais furent versés à une unité de transport.

Schroeder, un des meilleurs tennismen américains, subit deux défaites, hier

★ ★ ★

RIVER FOREST, Ill. (PA) — En seulement 50 minutes, Ted Schroeder, joueur amateur no 1 aux Etats-Unis et vétéran des tournois de la coupe Davis, a reçu une véritable râclée aux mains de Herb Flam, champion des collèges américains. Flam a remporté la victoire en 3 sets consécutifs, 6-1, 6-2, 6-2.

Schroeder, grand favori du tournoi, espérait une victoire qui, lui permettant de décrocher son premier championnat sur courts de terre battue, lui aurait assuré une place dans l'équipe américaine de la coupe Davis. C'était sa seconde défaite en un peu plus d'une semaine, puisqu'il a perdu un match de semi-finale, à Indianapolis, aux mains de Tony Trabert.

Flam a joué brillamment, affichant un jeu défensif presque parfait qui lui a permis de briser 9 fois le service de Schroeder, en faisant commettre un total de 79 erreurs au champion.

Flam, un jeune homme de 22 ans qui a gagné le championnat de collèges en 1950, n'a commis que 29 erreurs. Troisième favori du tournoi, il n'est monté au filet qu'au moment opportun, et Schroeder était en mauvaise posture chaque fois.

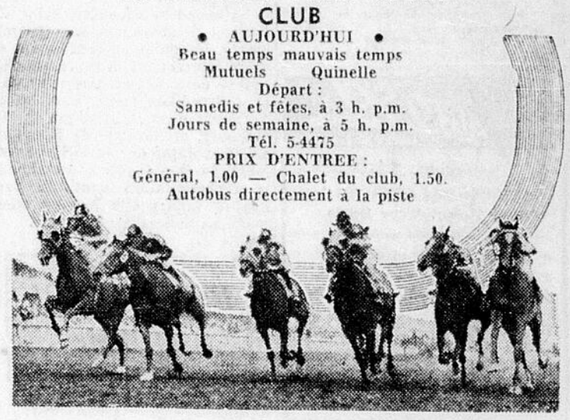
Plus tard dans la journée, Flam a uni ses efforts à ceux d'Art Larsen, de San Leandro, Californie, pour remporter la victoire en doubles sur l'équipe favorite composée de Schroeder et de Tony Trabert, de Cincinnati, 3-6, 1-6, 6-4, 6-2, 6-4.

Par la P. A.

PITTSFIELD, Mass. — Cesar Brion, 198, Argentina, arrête Phil Alston, 188, Rosiyn, N.-Y., (7).

Match de lutte d'équipes
AUDITORIUM, LE JEUDI, 27 JUILLET
Yvon Robert et Larry Moquin
— vs —
Fred Atkins et "Rebel" Bob Russel
Aussi deux autres combats intéressants
PRIX: 75c, $1.00 et $1.25
TELEPHONE: 3-6292

Courses de chevaux
CONNAUGHT PARK JOCKEY CLUB
• AUJOURD'HUI •
Beau temps mauvais temps
Mutuels Quinelle
Départ :
Samedis et fêtes, à 3 h. p.m.
Jours de semaine, à 5 h. p.m.
Tél. 5-4475
PRIX D'ENTREE :
Général, 1.00 — Chalet du club, 1.50.
Autobus directement à la piste



Soyez un vrai Sportsman
PRÉVENEZ LES FEUX DE FORÊT
CONSERVONS NOTRE FAUNE ET NOS RESSOURCES NATURELLES
avec les hommages des fabricants des
CIGARETTES Sportsman
En collaboration avec la
FÉDÉRATION DES ASSOCIATIONS DE CHASSE ET DE PÊCHE DU QUÉBEC INC.

LE CIVISME
c'est une foule de petites choses!
HÔTE DE NOS VISITEURS CANADIENS

Plus que jamais, l'intérêt que suscite notre pays chez nos visiteurs joue un rôle capital dans l'économie canadienne. Une large part du succès de l'industrie touristique est due à l'excellente hospitalité de nos hôteliers. Quiconque collabore à la prospérité collective apporte sa contribution au "Civisme".
LA BRASSERIE BRADING

COURTIERS • ÉCRIVAINS • SPORTSMEN • INGENIEURS • GÉRANTS • PHARMACIENS • CONTREMAÎTRES • DENTISTES • MÉDECINS • BANQUIERS • VENDEURS • ACTEURS • ÉDITEURS
Parmi les Hommes qui Réussissent, on se sert de la Crème à Barbe Palmolive Plus que de Toute Autre Marque!

MARCEL DUFRESNE — GEN. MGR.

JEAN MAURICE BAILLY — COMMENTATEUR

EDDY TREMBLAY — INSTRUMENTISTE

Oui, chez les hommes qui réussissent, on emploie la crème à barbe Palmolive plus que n'importe quelle autre marque! C'est que les *chefs de file* savent par expérience que Palmolive, faite d'huiles adoucissantes spéciales, donne de meilleurs rasages: *plus rapides, plus propres, plus soignés.*

Donnez-vous une chance de réussir . . . Donnez-vous une apparence soignée avec Palmolive, la crème à barbe des hommes qui réussissent.

Avec Palmolive! Payez d'Apparence: Votre Apparence Vous Paiera

Nous nous joignons aux citoyens d'Ottawa et de tout le Canada pour pleurer la mort d'un des hommes d'état les plus éminents du Canada
William Lyon Mackenzie King
La direction et le personnel de
LAROCQUE

Radio-Cinéma-Musique

CKCH, ce soir...

6 h. 15—NOUVELLES, troisième édition du radio-journal.
7 h. 30—GINETTE ET SES CHANSONS.. les refrains les plus populaires dans le domaine de la chansonnette française, interprétés par la charmante diseuse d'Ottawa, Ginette. Réalisation de Georges Huard. Aurèle Groulx au piano.
8 h. 00—MUSIQUE TZIGANE... un orchestre sous la direction de Walter Eiger interprète des mélodies tziganes; on entendra aussi Louise Marietti, soprano.
8 h. 30—MICRO-REPORTAGE... émission qui s'applique à décrire les principaux aspects de l'activité industrielle.
11 h. 00—BONSOIR LES SPORTIFS... avec Zotique Lespérance et Gérald Renaud. Nouvelles et résultats de dernière heure dans le domaine sportif.
11 h. 15—PARIS-SOIR... une émission consacrée à la chansonnette française.
12 h. 00—BULLETIN DE NOUVELLES... le dernier de la soirée et résultats sportifs.

"et demain..."

7 h. 00—RADIO SACRE-COEUR... émission de caractere religieux.
7 h. 15—LES NOUVELLES DE L'AUBE.. premier bulletin d'informations, résumé des nouvelles de la nuit.
7 h. 20—LE REVEIL AU CHANT DU COQ... émission de musique du bon vieux temps, accompagnée de souhaits de bonne fête.
9 h. 05—SIFFLEZ EN TRAVAILLANT... un programme varié de chansonnettes françaises et américaines, de mélodies musettes et sud-américaines.
11 h. 15—NOS CHANSONS... airs tirés du folklore canadien.
12 h. 30—LE REVEIL RURAL.. conférence sur des sujets agricoles.
3 h. 00—LES CHEFS-D'OEUVRE DE LA MUSIQUE... à l'affiche des oeuvres de Mendelssohn, Respighi et Borodine.
5 h. 00—ON CHANTE DANS MON QUARTIER... chansonnettes et airs populaires français.

Cote morale du cinéma

Les cotes morales qui suivent le titre des films ne s'adressent pas au public des salles spécialisées mais aux habitués des salles ordinaires.

Ces cotes morales sont tirées de plusieurs sources, en particulier, de la Legion of Decency des Etats-Unis et du Répertoire français. On sait que ces deux organes représentent officiellement l'épiscopat de France et des Etats-Unis.

Les chiffres 1, 2, 2R, 3, 4, classent façon suivante:

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
2R Film qui présente quelque danger.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire, absolument à rejeter par tous
* Film recommandé pour sa valeur artistique.
o Film dont nous n'avons pas encore la cotation

Le mystère de saint Colomban joué à Luxeuil

LUXEUIL (AFP)—Le "Mystère de saint Colomban", par Paule de Gimazane avec le concours de Jean Valcourt de l'Académie française, a été joué à l'occasion des fêtes du 14e centenaire du saint irlandais, fondateur de l'abbaye de Luxeuil.

MM. Robert Schuman, ministre des Affaires étrangères, André Maroselli, secrétaire d'Etat à l'air; les ministres irlandais; Son Exc. Mgr Roncali, nonce apostolique, Mgr Feltin, archevêque de Paris, et de nombreux prélats français et étrangers assistèrent à cette représentation.

La scène représentait saint Colomban s'embarquant sur une mer agitée, lorsqu'un violent orage de grêle interrompit la représentation qui se déroulait en plein air dans le cloître. Les spectateurs se réfugièrent dans la basilique et Mgr Dubourg, archevêque de Besançon, ayant expliqué que le SaSint-Sacrement avait été retiré du choeur, la représentation continua dans l'église tandis que l'orage continuait au dehors avec vilonce.

HORAIRE DU CINÉMA

AUTO-SKY — "The Shanghai Gesture" (3). Première représentation à 9:10.
CINEMA DE PARIS — "Paisa" (2R) 6:12 - 9:07. "La vie de Raimu" (1) 8:40 - 8:35. Dern. représentation à 8:15.
CAPITOL — "Where the Sidewalk Ends" (2) 1:21 - 3:24 - 5:37 - 7:50 - 9:32. Dern. représentation à 9:05.
CARTIER — "Eagle and the Hawk" (3) 12:30 - 2:43 - 6:09 - 9:35. "South Sea Sinner" (3) 1:08 - 4:34 - 8:00. Dern. représentation à 8:00.
CENTRE — "I See Ice" (7) 12:55 - 3:55 - 7:00 - 10:00. "The Show Goes On" (7) 2:25 - 5:25 - 8:30. Dern. représentation à 8:30.
GLEBE — "Germany — Year Zero" (4) 1:30 - 4:20 - 7:10 - 10:05. "Storm in a Teacup" (7) 2:55 - 5:45 - 8:40. Dern. représentation à 8:30.
MAIN ELGIN — "Night and the City" (3) 1:00 - 3:15 - 5:25 - 7:35 - 9:40. Dern. représentation à 9:10.
LITTLE ELGIN — "Night and the City" (3) 7:50 - 9:55. Dern. représentation à 9:25.
IMPERIAL — "Sergeant York" (1) et "The Fighting 69th" (1).
FRANÇAIS — "The Paleface" (3) et "Million Dollard Weekend" (2).
LAURIER — "Madame Bovary" (2) 1:17 - 4:48 - 8:17. "Sword of the Avenger" (2) 3:11 - 6:47 - 10:11.
LINDEN — "The Three Musketeers" (3) 1:30 - 5:35 - 9:20. "The Undercover Man" (2) 4:10 - 8:00. Dern. représentation à 7:40.
MONTCALM — "My Gal Sal" (2) 6:28 - 9:41. "Illegal Entry" (1) 8:17. Dern. représentation à 8:17.
NELSON — "Riding High" (3) 3:20 - 6:35 - 10:05. "When Willie Comes Marching Home" (2) 2:00 - 5:15 - 8:45. Dern. représentation à 8:25.
ODEON — "Stage Fright" (3) 12:25 - 2:40 - 4:50 - 7:05 - 9:20. Dern. représentation à 9:00.
RIDEAU — "The Secret Garden" (1) 1:20 - 4:10 - 7:00 - 9:55. "One Last Fling" (2) 2:55 - 5:45 - 8:40. Dern. représentation à 8:40.
SOMERSET — "Top O' The Morning" (1) 2:05 - 6:00 - 9:45. "My Friend Irma" (2) 12:45 - 4:15 - 7:55. Dern. représentation à 7:50.

PROGRAMMES DE RADIO

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
6.00—Menu musical.
6.15—Radio-journal
6.20—Intermède musical.
6.30—Récital conjoint
6.45—Mélodies populaires
7.00—Harmonie du soir
7.15—Music Hall
"J.-P Lévesque"
7.30—Ginette et ses chansons
7.45—Connaissez-vous la musique?
8.00—Musique tzigane
8.30—Micro-reportage
9.00—Le sextuor Rob Adams
9.30—Chicho Valle
10.00—Radio-journal
10.15—Les affaires de l'Etat
10.30—Les plus belles oeuvres
11.00—Bonsoir les sportifs (Z. Lespérance)
11.10—Bonsoir les sportifs (G. Renaud)
11.15—Paris-Soir
12.00—Nouvelles et résultats sportifs
12.05—FIN DES EMISSIONS

CKOY-OTTAWA
5.00—News
5.05—Sportscast
5.10—Make Believe Ballroom
5.55—News
7.00—Make Believe Ballroom
7.45—Award Show
8.00—Dear Children
8.15—In the Name of Justice
8.30—British Concert Hall
8.30—Let's Play Bridge
10.00—Meet the Band
10.30—Excursions in Science
10.45—Movie Scene
11.00—News
11.15—Midnight Express
11.30—Sports
12.00—News
12.05—Say It With Music
1.00—News (on the hour till 7 a.m.)

CFRA-OTTAWA
580 Kilocycles
6.00—Sports at Six
6.15—Silver & Crystal
7.00—Newest in News.
7.15—Silver & Crystal.
7.30—Variety Parade
8.00—Boy Meets Girl
8.30—Studio 88
8.45—Starduat
9.00—News.
9.05—Rideau Capers
9.15—The Lyric Quarter.
9.30—Cammie Howard's Orch.
10.00—South of the Border
10.30—Lean Back & Listen
11.00—News
11.15—Off the Record
1.30—Sign Off

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Pgm. Summary
6.15—CBC News & Farm Markets
6.30—Int. Commentary
7.00—Meet Giselle
7.15—Tony the Troubadour
7.30—Social Science Reporter
7.45—Nations Business
8.00—The Mascot
8.30—The Wells of English
9.00—Time Space and Echoing Thames
9.30—Chicho Valle
10.00—CBC News
10.15—News Roundup
10.30—Leicester Square
11.00—Alberta Ranche House
11.30—Music of Canada
12.00—CBC News

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Yvan l'Intrépide.
6.15—Radio-journal.
6.25—Chronique sportive.
6.30—La revue de l'actualité
6.45—En dinant.
7.00—Sélections
7.30—Contes de chez nous
7.45—Visages du monde
8.00—La Mascotte — Edmond Audran
8.30—Micro-reportages
9.00—Héros de la page treize
9.30—Chicho Valle
10.00—Radio-journal.
10.15—Les affaires de l'Etat — Parti p.-c. Lucile Dumont
11.00—Adagio
11.30—Orchestre de danse (NBC)
12.00—FIN DES EMISSIONS.

MERCREDI

CKCH-OTTAWA-HULL
A.M.
7.00—Radio-Sacré-Coeur
7.15—Nouvelles à l'aube
7.20—Réveil au chant du coq
7.45—Horloge musicale
8.00—Radio-journal
8.10—Intermède musical.
8.15—Elévations.
8.30—Musique légère
9.00—Radio-journal.
9.05—Sifflez en travaillant
9.55—Bulletin de nouvelles
10.00—Concert populaire
10.15—Chansonnettes
10.30—Musique
10.45—Musique de l'Amérique latine
11.00—Francine Louvain.
11.15—Nos chansons
11.30—Divertissement
P.M.
12.00—Bulletin de nouvelles
12.05—Musique en dinant
12.30—Réveil Rural.
1.00—Musical.
1.15—Radio-journal.
1.25—Intermède.
1.30—Tante Lucie.
1.45—Chansonnettes
2.00—Mélodies populaires
2.15—Maman Jeanne.
2.30—L'ardent voyage
2.45—Comédies musicales
3.00—Perpetual Church.
3.30—St-Joseph de Hull
4.00—Récital de chant
4.15—Nécrologie
4.30—Neuvaine à sainte Anne
5.00—On chante dans mon quartier
5.30—Nos disques en revue

CKOY-OTTAWA
A.M.
7.00—News
7.05—Musical Clock
7.30—News
7.35—Musical Clock
8.00—News
8.10—Sportscast
8.15—Musical Clock
8.25—Weather Trip
8.30—Musical Clock
8.35—Musical Clock
9.00—News
9.05—All Time Hit Parade
10.00—News
10.05—Make Believe Ballroom
11.00—News
11.05—Make Believe Ballroom
11.30—CKOY Patry Line
P.M.
12.00—News
12.05—Pick The Hits
12.20—Music Box
12.30—Around the World in News.
12.45—The Stars Sing
1.00—News
1.05—Barry & Betty
1.10—Tops In Pops
2.00—News
2.05—Music Hall
3.00—News
3.05—Music Hall
4.00—News
4.05—Club 1310
4.55—News
5.00—When a Girl Marries
5.15—Portia Faces Life
5.30—Make Believe Ballroom

CFRA-OTTAWA
580 Kilocycles
A.M.
5.30—Rural Route 580
6.00—News
6.05—Rural Route 560
6.30—Breakfast Jamboree
7.00—News
7.35—Breakfast Jamboree
8.00—News.
7.05—Breakfast Jamboree
7.30—News
8.05—Sportsreel.
8.10—Breakfast Jamboree
8.30—News
8.35—Good News.
8.40—Breakfast Jamboree
9.00—News
9.05—The Record Club
9.15—Memory Lane
9.30—Easy Rhythms
10.00—To The Ladies
10.45—Know Your Canda
11.00—Fiddlers Fling.
11.55—News.
P.M.
12.00—Eddy Arnold Show
12.15—Farmers Notebook
12.30—News.
12.35—Musical Round-Up
1.00—Newest in News
1.15—Vote and Win.
1.30—Hollywood, U.S.A.
1.45—Melodies for Today
2.00—Music Mart.
2.30—Voice of Memory.
2.45—Three Quarter Time.
2.55—News
3.00—Rainbow Ballroom
3.55—News
4.00—Backstage Wife
4.15—Young Widder Brown
4.30—Show Tunes
4.45—The Mail Bag
5.00—News
5.05—Music of Romance
5.10—Music of Romance
5.30—Who Am I ?
5.45—Superman

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
A.M.
7.00—Wake Up to Music Loc.
7.30—CBC News.
7.00—Wake Up to Music.
7.55—Melody Highlgt.
8.00—CBC News.
8.15—Devotional Period.
8.30—Melody on the Move
9.00—CBC News.
9.05—Musical Pgm.
9.15—Breakfast Club.
9.45—Light and Lyrical
10.15—Easy Does It
10.30—Maud Ferguson
10.35—Musical Prog.
10.45—Song Shop
11.00—Road of Life.
11.15—Big Sister.
11.30—Dancing Feet
11.45—Laura Ltd.
P.M.
12.00—BBC News and Commentary.
12.15—Aunt Lucy.
12.30—Ont. Farm Bdcst.
12.50—Dom. Obs. Time Sign.
1.00—CBC News and
1.15—Musical Memos
1.45—Invitaiton to the Waltz
2.00—Brave Voyage.
2.15—A Good Wife
2.27—Women's News
2.30—Encores.
3.00—Life Can Be Beautiful
3.15—Ma Perkins.
3.30—Pepper Youngs
3.45—Right To Happiness.
4.00—Concert Corner
4.15—From the Classics
4.30—Bernie Braden
4.45—Strike Up the Band.
5.00—Piano Contrasts.
5.15—Family Favourites
5.30—Favourites Stories
5.45—The Lone Pine Show

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
A.M.
7.00—Opéra de quat'sous
7.55—Musique choisie.
8.00—Radio-journal.
8.10—Chronique sportive.
8.15—Elévations matutinales.
8.30—Rythmes et mélodies.
9.00—Nouvelles.
9.05—Chansonnettes
9.30—Le P'tit train du matin
10.00—Sur nos ondes.
10.15—Francine Louvain.
10.30—Chansonnettes
11.00—Francine Louvain.
11.15—Divertissement
P.M.
12.00—Jeunesse dorée.
12.15—Rue principale.
12.30—Le Réveil rural.
12.59—Signal-horaire de l'Observatoire d'Ottawa.
1.00—Quelles nouvelles ?
1.15—Radio-journal
1.25—L'heure du dessert
1.30—Tante Lucie.
1.45—Chansonnettes
2.00—Grande soeur.
2.15—Maman Jeanne.
2.30—L'ardent voyage.
2.45—Comédie musicales
3.00—Le pèlerinage des malades
3.30—Les chefs-d'oeuvre de la musique
4.00—Notre pensée aux malades.
4.30—L'heure du thé
5.00—Faire-part
5.15—Piano
5.30—Chansonnettes

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
6.00—Menu musical.
6.15—Radio-journal.
6.20—Intermède.
6.30—Variétés instrumentales.
6.45—Musical.
7.00—Harmonie du soir
7.15—Musique
7.30—Album de chanson.
7.45—Vive la vie
8.00—Orchestre
8.30—Théâtre des nouveautés
9.00—Les héros de la page treize
9.30—Vacances au Lac Joyeux
10.00—Radio-journal
10.15—Causerie
10.30—Récital
11.00—Bonsoir les sportifs
11.15—Paris-soir
12.00—Nouvelles et résultats sportifs
12.05—FIN DES EMISSIONS

CKOY-OTTAWA
6.00—News
6.05—Sportcast
6.10—Make Believe Ballroom
6.55—News
7.00—Make Believe Ballroom
7.45—Award Show
8.00—Remember When.
8.30—John Steel Adventure
8.00—News
8.05—Music Hall
4.00—News
4.05—Club 1310
4.55—News
5.00—When a Girl Marries
5.15—Portia Faces Life
5.30—Make Believe Ballroom

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
A.M.
5.30—Rural Route 560
6.00—News
6.05—Rural Route 560
6.30—Breakfast Jamboree
7.00—News
7.35—Breakfast Jamboree
8.00—News.
7.05—Breakfast Jamboree
7.30—News
8.05—Sportsreel.
8.10—Breakfast Jamboree
8.30—News
8.35—Good News.
8.40—Breakfast Jamboree
9.00—News
9.05—The Record Club
9.15—Memory Lane
9.30—Easy Rhythms
10.00—To The Ladies
10.45—Know Your Canda
11.00—Fiddlers Fling.
11.55—News.
P.M.
12.00—Eddy Arnold Show
12.15—Farmers Notebook
12.30—News.
12.35—Musical Round-Up
1.00—Newest in News
1.15—Vote and Win.
1.30—Hollywood, U.S.A.
1.45—Melodies for Today
2.00—Music Mart.
2.30—Voice of Memory.
2.45—Three Quarter Time.
2.55—News
3.00—Rainbow Ballroom
3.55—News
4.00—Backstage Wife
4.15—Young Widder Brown
4.30—Show Tunes
4.45—The Mail Bag
5.00—News
5.05—Music of Romance
5.10—Music of Romance
5.30—Who Am I ?
5.45—Superman

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
A.M.
7.00—Wake Up to Music Loc.
7.30—CBC News.
7.00—Wake Up to Music.
7.55—Melody Highlgt.
8.00—CBC News.
8.15—Devotional Period.
8.30—Melody on the Move
9.00—CBC News.
9.05—Musical Pgm.
9.15—Breakfast Club.
9.45—Light and Lyrical
10.15—Easy Does It
10.30—Maud Ferguson
10.35—Musical Prog.
10.45—Song Shop
11.00—Road of Life.
9.00—Two Thousand Plus
9.30—Mr. Feathers.
10.00—Meet the Band
10.15—Parson and Poole
10.30—Excursion in Science
11.00—News
11.10—Sportscast
11.15—Midnight Express
12.00—News (On the hour all night)
12.05—Say It With Music (till 7 a.m.)

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
6.00—Sports at Six.
6.15—Silver & Crystal
7.00—Newest in News.
7.15—Silver & Crystal
7.30—Variety Parade
8.00—Gilbert & Sullivan
9.00—News.
9.05—Rideau Capers.
9.15—The Lyric Quarter
9.30—Mac Horner's Orch.
10.00—South of the Border
10.30—Lean Back & Listen
11.00—News.
11.15—Off the Record
1.30—Sign Off

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Programme Summary
6.15—CBC News and Farm Markets.
6.30—Int. Commentary.
7.00—Jimmy Shields
7.15—Social Science
8.00—Orch. Programme
8.30—The Wells of English.
9.00—Canterbury Tales.
9.30—Boyd Neel String Orch.
10.00—CBC National News
10.15—News Roundup
10.30—Récital
11.00—Music in Miniature
11.30—Pacific Pianoforte
12.00—CBC News

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Yvan l'Intrépide.
6.15—Radio journal
6.25—Chronique sportive
6.30—Revue de l'actualit
6.45—En dinant.
7.00—Sélections
7.15—Studio
7.30—Contes de chez nous
7.45—Les chansons de Marie-Thérèse Lenoir
8.00—Concert
8.30—Théâtre des nouveautés
9.00—Héros de la page treize.
9.30—Chicho Valle
l'Etat — Parti c. c. f.
10.00—Radio-journal.
10.15—L'Indochine
10.30—Salvatore Baccaloni.
11.00—Adagio.
11.30—Especially For You (NBC)
12.00—FIN DES EMISSIONS.

Roberto Rossellini

Peu de réalisateurs au cinéma ont réussi à s'imposer à l'attention du public. Cecil B. De Mille s'est fait valoir par ses films à grand spectacle. Roberto Rossellini a dû séduire une grande étoile de l'écran pour se faire connaître. Bien avant cette affaire, cependant, Rossellini avait été acclamé par la critique mondiale comme un réalisateur de génie. Deux de ses films sont à l'affiche: **Paisa** (au cinéma de Paris) et **Germania, Anno Zero** (au Glebe). L'un est en italien, sous-titres français, l'autre en allemand, sous-titres anglais. Puisque l'on a eu aussi l'occasion de voir à Ottawa **Rome, Ville Ouverte** et **Stromboli**, il est peut-être opportun d'examiner la valeur morale et artistique de son oeuvre.

Rossellini commença sa carrière cinématographique sous le régime faciste de Mussolini. Il y avait alors un groupe de réalisateurs dont la spécialité était de produire à l'avance les comptes rendus des grandes victoires dont rêvait le petit dictateur. On nous dit qu'il existe encore des pellicules décrivant la conquête de Madrid par les légionnaires italiens et l'entrée triomphale de l'armée italo-allemande au Caire. La réalisation de ces films, oeuvres d'imagination bien entendu, apprit à Rossellini la valeur du style documentaire et, la guerre finie, il présenta **Rome, Ville Ouverte** et **Paisa**, films d'une vitalité qui secoua l'industrie du cinéma et ressuscita le film italien.

Encouragé par ce succès, Rossellini tourna **Allemagne, Année Zéro** à Berlin et revint en Italie réaliser deux films à la gloire d'Anna Magnani, **Le Miracle** et **La Voix Humaine**. Il préparait avec elle un troisième film, **Vulcano**, quand il s'éprit d'Ingrid Bergman. De leur "union", il résultat, entre autres choses, **Stromboli** qui fut distribué par R.K.O. avec une publicité sensationnelle. Certaines gens demandèrent au public de boycotter cet "enfant du malheur", mais la médiocrité du film lui-même réussit mieux à garder les salles vides.

Style réaliste et brutal

Il est incontestable que le génie de Rossellini semble tarir et que ses deux premiers films sont de beaucoup les meilleurs. Ils sont immédiats et vivants, la personnalité du réalisateur y est toujours présente. Il ne lui faut qu'un moment pour nous peindre un caractère, il capte sur le vif un maire de village, un capitaine anglais, un guérillero italien. Il dirige son objectif sur la désolation et la pauvreté: le soldat nègre s'endort sur un tas de pierres brisées; l'enfant pleure, et ses cris se perdent dans la campagne ravagée. Il a tourné ses films par instinct, leur qualité photographique est épouvantable, le son est atroce, il a accéléré le découpage jusqu'à la confusion presque. Mais dans ses deux films il a réussi à nous dire avec toute la fièvre de son âme latine: "Voilà mon Italie, ses villes dévastées, son peuple ruiné. Voilà la guerre, et voilà ce que j'ai vu et ce qui m'a ému".

Devant l'approbation générale de la critique pour son nouveau style réaliste et brutal, Rossellini se rendit dans les ruines de Berlin pour y tenter un autre succès. Il y plaça un petit garçon, triste et beaucoup trop vieux pour son âge, qui doit à quatorze ans faire face aux problèmes de la vie. Il a des yeux d'enfant, mais il doit penser en adulte. Il ne trouve la paix que dans la mort. Son suicide est presque inévitable.

Rossellini tourna son film avec une bonne équipe technique et put ainsi donner à sa caméra une mobilité étonnante. Il semble rôder comme une abeille autour des acteurs, créant sans cesse une atmosphère d'urgence et de mouvement. Cette fois, cependant, Rossellini créait un scénario beaucoup plus complexe et c'est ce mouvement même qui jeta plus de confusion qu'il n'apporta d'effet dramatique. Il aurait dû dégager et développer la complexité de ses personnages. Il s'intéressa au contraire à les placer dans des ruines, des maisons sinistrées, des caves humides. Il nous fit rencontrer toute la pègre de Berlin, mais il ne réussit pas à faire vivre le caractère humain. Le petit garçon aurait dû être l'âme de son film, mais il n'est qu'un automate, victime des circonstances.

Dans ses films plus récents, Rossellini a renoncé à son style dépoli et cru. Il s'est vu obligé de créer l'intérêt au lieu de l'observer. Lorsqu'il a dirigé une grande actrice comme **Anna Magnani**, ses films ont au moins été naturels et vrais. Mais, même avec beaucoup d'amour, il n'a pu faire qu'un **Stromboli** fade, qui manque de forme et de persuasion. On voit dans ce film mieux que dans tout autre les limites de sa technique. Souhaitons qu'il revienne au documentaire social au lieu de perdre son temps dans une forme d'expression qui ne lui convient pas.

Valeur morale

La Ligue Catholique de la Décence a classé **Paisa** "à réserver" et **Allemagne, Année Zéro** "condamné pour tout auditoire". Les autorités catholiques européennes ont été aussi sévères et n'ont pas approuvé les scènes suggestives des deux films. **Paisa**, vu dans l'esprit de son réalisateur, n'est pourtant pas un mauvais film. Si Rossellini a observé la réalité franchement et sans pudeur, il ne nous l'a pas montrée désirable. Dans **Paisa**, le spectateur averti sentira fortement le pourquoi de cette franchise et il l'acceptera comme une triste conséquence de la guerre. Mais dans **Allemagne Année Zero** il semble souvent que Rossellini nous montre le vice dans le seul but de créer une atmosphère. La prostituée dans **Paisa** symbolise l'histoire tragique de l'Italie; l'homosexuel dans **Allemagne, Année Zéro** apparaît au contraire comme un élément tonifique, ajouté artificiellement pour nous choquer. Chez Rossellini le mal est devenu presque suffisant en lui-même. Chez de Sica, réalisateur de **Sciuscia** et **Le Voleur de Bicyclettes**, ce même mal et cette même désolation ne sont qu'un arrière-plan devant lequel il fait vivre l'humanité de son histoire. On ressent le désespoir de l'ouvrier qui cherche sans succès sa précieuse bicyclette, et on sympathise avec lui. Mais on ne peut pas s'attacher au petit garçon de Rossellini. Il n'a pas su nous émouvoir et on ne retrouve dans son film que la dégénération morale, une terre sans espoir, un abime sans lumière.

Il n'est donc pas étonnant qu'**Allemagne, Année Zéro** ait été condamné. C'est un film malsain et peut-être encore plus dangereux pour le spectateur sérieux qui voudrait y trouver un message. Par contre, **Paisa**, malgré des scènes superficiellement beaucoup plus suggestives, peut être vu par un public averti. Ce film sera toujours pour moi une oeuvre dynamique et émouvante, qui devrait prendre sa place parmi les grandes créations du cinéma.

Guy L. COTE

La propagande antireligieuse est une partie intégrante de l'éducation communiste, qui donne pour tâche à l'école de procéder à cette éducation dans un esprit athéiste.

La "PRAVDA"

Deux siècles de musique contemporaine

Il en est de certains génies comme de certains monuments: il faut le recul pour les apprécier, car de proche on n'en peut voir que les détails qui cachent l'ensemble!

Tel fut Shakespeare que ses contemporains ne considèrent même pas comme un des plus illustres dramaturges de son temps; tel fut Jean Sébastien Bach dont on célèbre cette semaine le deux centième anniversaire de la mort, et qui laissait alors la réputation d'un magnifique organiste, d'un très habile exécutant. Mais c'est à peine si ses concitoyens se rendirent compte qu'il était supérieur à ses fils, par exemple, tant à l'époque le virtuose faisait oublier le compositeur de génie! Si bien que soixante-dix ans plus tard, on découvrira l'oeuvre de Jean Sébastien Bach comme des fouilles qui nous révèlent après des siècles l'existence de cités fabuleuses sous le sol de nos champs. Au cours de cette longue période d'éclipse, de nombreuses pièces furent à jamais perdues, commme si le ciel avait voulu punir les hommes de leur incompréhension en leur reprenant des pages de cette musique qui donnait l'impression d'un concert divin!

Descendant d'une famille d'artiste de père en fils (au point qu'en Allemagne le nom de Bach était devenu synonyme de musicien), Jean Sébastien dont les qualités morales étaient à la hauteur du génie, a composé pour à peu près tous les instruments connus à son époque, de la musique de tout genre. Mais il restera par excellence, le compositeur de musique religieuse, principalement pour l'orgue. Rien de ce qui était musique ne le laissait indifférent. Et s'il est futile d'établir des comparaisons entre tel ou tel grand compositeur, il n'en est pas moins vrai que la présence de Jean Sébastien Bach s'impose comme un fait que nul musicien moderne ne peut ignorer, si loin puisse-t-il se croire de l'auteur de la Toccate et Fugue. Son génie tout d'équilibre et d'harmonie évoque les structures audacieuses d'un architecte dont l'imagination créerait des lignes si grandes, des nefs si vastes que de telles oeuvres ne pourraient être comprises que des générations à venir. Les contemporains, eux, s'égarent dans les premiers détails qui apparaissent à la vue...

Devant une telle oeuvre, bien des remarques sont permises qui, ailleurs seraient nettement ridicules, à savoir entre autres, comment Bach réagirait devant le musique de film! AA l'auditeur, en effet, ces émouvantes compositions n'évoquent-elles pas une multitude d'images qui auraient bien pu être celles qui surgissaient dans l'esprit de l'auteur écrivant sa musique? Mais le grand art qui n'appartient, ni à une époque, ni à un pays, consiste moins à rendre sa pensée qu'à en suggérer sans cesse de nouvelles. Un exemple parmi d'innombrables: l'Office national du film a réalisé, en marge du festival du Manitoba, un documentaire qui se termine par un thème de la Passion selon St-Mathieu, de Bach, exécuté par un choeur d'enfants de Winnipeg. En guise de finale, la caméra nous transporte à travers les plaines de l'Ouest où les moissonneurs sont à l'oeuvre, outillés des machines les plus modernes qui soient. Et tandis que sur l'écran des élévateurs découpent le ciel serein, tout le spectacle est baigné de cette musique céleste, écrite en souvenir de la passion du Christ. Les phrases se suivent, se complètent, forment un tout majestueux, cependant que les épis blonds ondulent au souffle d'un vent chaud. Et devant ce tableau de parfaite détente, une personne qui ne connaîtrait pas la célèbre partition, jurerait qu'il s'agit d'une musique spécialement composée pour mieux faire saisir ces images modernes de notre vie canadienne, tant peut être universel le génie du cantor de Leipzig!

Sirop MELLO
POUR BÉBÉ
TOUX
RHUMES
BRONCHITE
BOUTEILLE 35¢
EN VENTE DANS TOUTES LES PHARMACIES

Nous nous unissons de tout coeur pour rendre hommage à un grand homme d'état canadien, le très honorable William Lyon Mackenzie King

Bryson Graham Company Limited
LE PLUS VIEUX MAGASIN A RAYONS D'OTTAWA
(ETABLI EN 1870)

Pour $50.00
Ecoutez
CONNAISSEZ-VOUS LA MUSIQUE?
7 h. 45 p.m.
les mardis, jeudis, samedis
Poste CKCH
$50 chaque semaine
Une présentation de la BIÈRE BLACK HORSE

MÉFIEZ-VOUS de L'OBSCURITÉ!
GARDEZ TOUJOURS A LA PORTÉE UNE LANTERNE ÉLECTRIQUE PHILCO
☆ DEPENDABLE
☆ SOLIDE
☆ FACILE A CHARGER
☆ CYLINDRE EN CUIVRE
FABRIQUÉES ET GARANTIES PAR PHILCO
Qualité de Renommée Mondiale

AUTO-SKY — HAZELDINE ROAD — PRESCOTT HIGHWAY — PHONE 8-6328 — DRIVE IN THEATRE
Téléphone: 8-6328
"SHANGHAI GESTURE"
Gene Tierney, Victor Mature
• Toujours un dessin animé en couleurs
• Kiosque de rafraichissements
• Enfants de moins de 12 ans, à titre gratuit
• 2 spectacles chaque soir — beau temps, mauvais temps
Dernière représentation à 10 h. 45

LAURIER SALLE CLIMATISÉE
Dernière fois ce soir
"MADAME BOVARY"
avec Jennifer Jones
EN PLUS
"SWORD OF THE AVENGER"
avec Ramon Del Gado
Sur la scène ce soir
"Foto-Nite" $145.00 pour votre photo

IMPERIAL CONGE FROM 11 P.M.
"FIGHTING 69th"
Jimmy Gagney
Aussi
'SERGEANT YORK'
Gary Cooper
BANK AT GILMOUR 2-0833

JANE WYMAN MARLENE DIETRICH MICHAEL WILDING RICHARD TODD ALFRED HITCHCOCK'S "Stage Fright!"
FROM WARNER BROS.
ODEON AIR CONDITIONED COMFORT

RIDEAU CONGE FROM 11 P.M.
"SECRET GARDEN"
— Aussi —
'ONE LAST FLING'
SMOKE if you wish in the LOGES: 160 RIDEAU ST. PHONE 4-2117

FRANÇAIS 4-3129 OTTAWA
A l'affiche
EN TECHNICOLOR
"PALEFACE"
avec Bob Hope, Jane Russell
AUSSI
"MILLION DOLLAR WEEKEND"
avec Gene Raymond

GARTIER Air Conditioned
A l'affiche
"THE EAGLE AND THE HAWK"
en technicolor
John Payne, Rhonda Fleming
EN PLUS
"SOUTH SEA SINNER"
Macdonald Carey, Shelly Winters

LINDEN AIR-CONDITIONED FOR YOUR COMFORT
3 BEECHWOOD - 5-1681
Gene Kelly, Lana Turner dans "THREE MUSKETEERS"
PLUS
"UNDERCOVER MAN"

Cinéma de Paris HULL
Jusqu'à vendredi inclusivement
DU CINÉMA TOTAL
PAISA
LE FILM QUI A RENDU FAMEUX LE NOM DE ROSSELLINI
Au même programme
La vie de RAIMU
D'APRÈS LES IMAGES DE SES FILMS
JEUDI - VENDREDI, 27 - 28 JUILLET
REPRISE, A 10 H., DU FILM "FIEVRE" avec Tino Rossi
OUVERTURE DES PORTES
Samedi et mercredi, à 1 h.
Dimanche, midi. Autres jours, 6 h. 45.

Montcalm
Ce soir
"MY GAL SAL"
Rita Hayworth, Victor Mature
AUSSI
"ILLEGAL ENTRY"
Howard Duff, Martha Toren

RICHARD WIDMARK GENE TIERNEY NIGHT AND THE CITY GOOGIE WITHERS 20th
AUJOURD'HUI JUSQU'A SAMEDI!
ELGIN ELGIN AT LISGAR COOLED BY REFRIGERATION

LAKESIDE GARDENS Dancing
TOUS LES
MARDI — JEUDI
VENDREDI — SAMEDI
ENTREE 50c
Britannia-on-The-Bay
Orchestre de Cammie Howard
SHYRL SCHARF, chanteuse
Commission du Transport d'Ottawa

AUJOURD'HUI!
BING CROSBY Colleen Gray Charles Bickford Frances Gifford WILLIAM DEMAREST JAMES GLEASON Riding High
AUSSI WHEN WILLY COMES MARCHING HOME avec Dan Dailey
CENTURY WELLINGTON ST. NEAR HOLLAND
NELSON RIDEAU AND NELSON STS

MARCENE
FABRIQUÉE TOUS LES JOURS

Cotes de la Bourse

par la Presse Canadienne

Bourse de Montréal

Ventes		Haut	Bas	11.30
1025	Abitibi	28½	27½	27⅝
555	Algoma	16¼	16¼	16¼
165	Aluminum	70	70	70
100	Argus	7¾	7¾	7¾
25	Asbestos	29½	29½	29½
172	Bell	40½	40½	40½
120	Brazil	21¼	21¼	21¼
25	Ba. Oil	29	29	29
90	Bc Pow.	29	29	29
200	Bldg Pro.	31½	30⅞	30⅞
125	Cam Cem	36¼	36¼	36¼
75	Can N Pow.	9¼	9¼	9¼
195	C Brew	20¾	20¾	20¾
75	Cdn Car	11	11	11
160	Do A	15	15	15
150	Cel	35½	35½	35½
25	CPR	18¾	18¾	18¾
100	Cockshutt	15¼	15	15
255	C Smelt	102⅝	102	102
195	Seagram	22¾	22¼	22¼
25	Dom Bridge	43½	43½	43½
685	Dom S Cb	18½	18½	18½
50	Dom Stores	40½	40½	40½
465	Dom Textiles	105¾	105⅝	105⅝
25	Eddy A P	167⅛	167⅛	167⅛
525	Fraser	29⅝	29½	29½
50	Gatineau	15⅞	15⅞	15⅞
100	Goodyear	52½	52½	52½
55	Gypsum	188⅝	188⅝	188⅝
5	H Smith	45	45	45
550	Hudson Bay	48½	48	48¼
160	Imp Oil	25¾	25⅛	25⅛
200	Imp Tob	26¼	26¼	26¼
150	Ind Accp	31	31	31
25	Do $1.60P	32½	32½	32½
25	Int Brnz	16¼	16¼	16¼
165	Int Nickel	34⅝	34½	34⅝
125	Int Pap	47⅝	47⅜	47⅜
5	Int Pow	52½	52½	52½
40	Int Util	20½	20½	20½
30	Legare P	20	20	20
890	Massey	26	26	26
25	Mtl Loco	18	18	18
25	N Brew	29⅝	29⅝	29⅝
250	N Stl Car	22	21¾	22
255	Noranda	67½	67	67
150	Ogilvie	20¼	20¼	20¼
225	Pow Riv	51	50	50
145	Price	83	82	82
25	Prov Trans.	14¼	14¼	14¼
45	Que Pow	18½	18½	18½
100	Royalite	12	12	12
125	Stl Corp	20	20	20
150	Stl Pap	96	96	96
240	Shawinigan	23	23	23
65	Do 4P	47¾	47¾	47¾
200	Stan Chem	8	8	8
165	Steel	22⅞	22¾	22¾
100	Un Steel	73¾	73¼	73¼
90	Wabasso	13¼	13¼	13¼
50	Weston	25	25	25
100	Winnipeg E	34	34	34
585	Walker	42½	42	42½
	BANQUES			
115	Can Nat	20½	20½	20½
75	Nova Scotia	41⅞	41⅞	41⅞
	CURB			
110	Anglyo N R	17¼	17¼	17¼
1100	Cw Lumb	5	5	5
50	Atlas	10	10	10
500	Brown	4.30	4.30	4.30
100	Butterfly	8½	8½	8½
125	Cdn Ind	25	25	25
10	Cdn Vick	105	105	105
905	Con Pap	22½	22	22
200	Con Tex	11	11	11
10	Dom Wool	7	7	7
95	Donn	20½	20½	20½
105	Ford A	43⅛	43⅛	43⅛
200	Massey	27½	27½	27½
1200	Mica	1.00	1.00	1.00
100	Minn Ont	19	19	19
25	Moore P	26½	26½	26½
25	M Roy Rice	11	11	11
950	Nfld Light	18½	18½	18½
50	Uni Sec	34	34	34
325	W Brew	15	15	15
	MINES			
4900	Anacon	1.68	1.51	1.55
3500	Ascot	1.34	1.25	1.25
1500	Base Met	.35	.35	.35
4800	Belle Chib	.56	.52	.52
2000	Cobalt	.66	.65	.65
2000	Cortez	.04	.04	.04
300	E Sulliv	6.55	6.45	6.45
10	Hollinger	8.75	8.75	8.75
30	Lake Shore	9.50	9.50	9.50
4500	Jaculet	.42	.40	.40
5500	Ladulama	.42	.42	.42
1000	Louvic	.14	.14	.14
3000	MacDonald	.56	.54	.56
600	N Formaq	.33	.33	.33
1020	Normet	3.70	3.50	3.50
900	Sherrit	1.85	1.85	1.85
1100	Porc Prime	.55	.55	.55
1000	Que Yel	.06	.06	.06
1000	Silv Miller	.77	.77	.77
1000	Soma	.06	.06	.06
500	Stada	.37	.37	.37
4000	Strebor	.06¼	.06¼	.06¼
1500	Un Asbest	.41	.41	.41
4100	W Ashley	.33	.29	.29
	HUILES			
200	Ang Cdn	4.95	4.95	4.95
1500	Calmont	.58	.53	.53
2000	C Homest	.04½	.04½	.04½
1702	Home	.14¾	.14½	.14½
3000	Omnitra	.05	.04½	.04½

Ventes approximatives — 11.30 a.m.: Industrielles, 16,200; Mines, 59,100.

Bourse de Toronto

Ventes		Haut	Bas	A midi
615	Abitibi	28	27¾	27¾
275	Abitibi P	28⅝	28½	28½
2100	Acad. Uran	.46	.46	.46
2400	Akaitcho	1.00	.95	.95
245	Algoma	16⅛	16	16
40	Aluminium	70	70	70
1000	Am. Yknife	.08	.08	.08
4400	Anacon	1.69	1.55	1.60
1180	Anglo Cdn	5.00	5.00	5.00
2100	Ang. Huron	9.75	9.75	9.75
500	Ang. Rouyn	.18	.18	.18
500	Aquarius	.21	.21	.21
8200	Arjon	.30	.28	.28
1000	Armistice	.12	.11	.11
12200	Ascot	1.34	1.22	1.28
7800	Atlantic Oil	2.35	2.30	2.30
125	Atlas Steel	10	9⅞	9⅞
2500	Aumaque	.17	.16	.16
100	Aunor	2.85	2.85	2.85
2200	Barnat	1.02	1.00	1.00
8000	Base Metals	.37	.34	.34
335	Bell	40⅝	40½	40⅝
4100	Bevcourt	.48	.42	.42
500	Bobjo	.12	.12	.12
8200	Bonville	.08¾	.08½	.08½
20	Bralorne	7.00	7.00	7.00
430	Brazilian	21⅜	21⅛	21⅛
255	B-A Oil	29⅝	29¼	29¼
85	B-A Oil P	29¼	29¼	29¼
5	B.C. Elec. 4⅝P.	101	101	101
100	B.C. Forest	3.90	3.90	3.90
390	B.C. Pow. A	29	29	29
1000	Broulan	.51	.51	.15
500	Buffadison	.11	.11	.11
100	Buff. Ank.	1.07	1.07	1.07
2800	Buff. Cdn.	.16	.15	.15
800	Bulldog	.25	.25	.25
100	Burns B	.21	.21	.21
500	Calder	.07	.07	.07
25	Cal. & Edm.	7.10	7.10	7.10
1000	Callinan	.04	.04	.04
300	Calvan.	4.25	4.25	4.25
130	Can. Cement	36½	36½	36½
50	C. Cement P.	29½	29½	29½
10	Can. Foils A	11⅝	11⅝	11⅝
30	Can. Malting	48½	48	48½
75	C. Perm. Mtg.	45	45	45
50	Can. S.S. P.	40	40	40
145	C. Breweries	20⅜	20⅜	20⅜
100	Cdn. Car A	15	15	15
140	Cdn. Cel.	36	35¾	35¾
80	Cdn. Food	3.50	3.50	3.50
10	Cdn. Oil	15	15	15
925	C. P. R.	18⅞	18½	18⅝
2000	Cent. Leduc	1.45	1.35	1.35
1100	Chem. Res.	.53	.53	.53
700	Chesterville	.66	.66	.66
8600	Citralam	.13	.12½	.12½
17850	Cobalt	.67	.66	.67
1075	Cochenour	1.40	1.40	1.40
10	Cochrane	10	10	10
50	Cochrane P.	26	26	26
10	Cockshutt	15¼	15¼	15¼
100	Conduit	9	9	9
7000	Con. Ansley	.15	.13	.13¾
1200	Con. Beattie	.45	.45	.45
1500	C. Duquesne	.53	.52	.52
4500	C. Homested	.04⅜	.04⅜	.04⅜
500	Con. Howey	.42	.42	.42
5100	Con. Lebel	.17	.17	.17
150	Con. Semtlers	102½	102	102
8100	Conwest	1.19	1.18	1.18
100	Craig	7¾	7¾	7¾
10	Crown Trust	115½	115½	115½
500	Crowshore	.18	.18	.15
4000	Daragon	.13½	.13½	.13½
1000	Delnite	1.40	1.40	1.40
1000	Detta	.07	.07	.07
6950	Discovery	.36	.34	.34
150	Dist. Seag.	22¾	22¾	22¾
975	Dome	14	13¼	13¼
205	Dom. Bank	26⅛	26⅛	26⅛
20	Dom. Foundry	30	30	30
210	Dom. Steel B	18⅝	18½	18½
125	Dom. Stores	40¼	40¼	40¼
3000	Donalda	.40	.40	.40
1000	Duvay	.05½	.05½	.05½
500	East Crest	.06½	.06½	.06½
500	East Leduc	.24	.24	.24
1600	E. Malarite	1.50	1.40	1.40
8575	E. Sullivan	6.65	6.35	6.35
145	Eddy	16⅞	16¾	16¾
2000	Elder	.35	.35	.35
4500	Eldona	.24	.23	.23
1700	Eureka	.45	.44	.44
860	Falconbridge	6.00	5.90	5.90
15	Fanny Farmer	32	31¾	32
275	Fed. Pete.	4.40	4.30	4.30
60	Ford A	43¼	42⅞	42⅞
20	Fraser	29¾	29¾	29¾
200	Frobisher	2.17	2.15	2.15
2500	Garrison	1.62	1.50	1.50
1225	Gatineau Pow.	16	15⅞	15⅞
110	G. S. Wares	18	18	18
1350	Giant	6.65	6.50	6.50
1000	Gods Lake	.30	.30	.30
1000	Goldale	.15	.15	.15
2400	Gold Manitou	2.65	2.55	2.55
3000	Goldora	.04½	.04½	.04½
40	Goodyear	85	83	83
25	Goodyear P.	82½	82½	82½
8000	Grah. Bousq.	.12	.12	.12
75	Gl. Paper	18	18	18
1000	Gwillim	.04½	.04½	.04½
100	Gypsum	18½	18½	18½
35	Hinde	18¼	18¼	18¼
550	Hollinger	8.60	8.55	8.55
1425	Home	14¾	14½	14½
2500	Homer	.09½	.09½	.09½
460	Hud. Bay	48¾	48	48
1200	Hugh Pam.	.16¼	.16¼	.16¼
2000	Hugh Mal.	.02¾	.02⅝	.02⅝
1195	Imp. Oil	25½	25¼	25¼
135	Imp. Tob.	13¼	13¼	13¼
10	Imp. Tob. 4PC. P.	26	26	26
75	Indust. Accep. Corp.	31½	31½	31½
110	Int. Metals	30½	30½	30½
740	Int. Nickel	34	33¾	33¾
50	Int. Pete.	9⅝	9⅜	9⅝
500	Jacknife	.05½	.05½	.05½
2500	Jaculet	.42	.38	.38
1000	Kayrand	.21	.20	.20
1000	Kelore	.07½	.07½	.07½
50	Kelvinator	70	70	70
570	Kerr. Add.	15¾	15½	15½
500	Kirk. Hud.	.40	.40	.40
100	Labatt	.19	.19	.19
700	Ladulama	.42	.42	.42
2000	Laguerre	.10	.10	.10
800	L. Dufault	.78	.78	.78
1000	L. Fortune	.06	.06	.06
2050	L. Osu	.45	.42	.42
11000	L. Rowan	.10	.10	.10
325	Lake Shore	9.75	9.75	9.75
6500	L. Wasa	.50	.50	.50
200	Lamaque	5.35	5.35	5.35
500	Larder U.	.02½	.02½	.02½
120	Laura Sec.	15	15	15
600	Leduc	1.07	1.07	1.07
900	Little Ll.	.37	.37	.37
1200	Louvicourt	.13	.13	.13
1500	Lynx	.25	.25	.25
700	Macassa	2.04	2.00	2.00
4750	MacDonald	.55	.53	.53
2000	Macho	.11	.11	.11
2900	MacLeod	2.05	1.95	2.00
1800	Madsen	2.10	2.06	2.06
15	Mail Corp.	20	20	20
4900	Mal. G.F.	2.05	1.90	1.95
190	Massey	26½	26½	26½
130	Massey P.	27½	27½	27½
500	Marbenor	.14	.14	.14
110	McIntyre	53	53	53
1600	McKenzie	.41	.40	.40
500	McWatters	.10	.10	.10
200	Mexican L. & P.	1.50	1.50	1.50
2700	Milton	1.55	1.50	1.50
1250	Mining Corp.	10⅞	10¾	10¾
100	Mtl. Loco.	18	18	18
30	Moore	76	76	76
30	Nat. Drug	8	8	8
130	Nat. Drug P.	12	12	12
10900	Nat. Pete.	2.38	2.02	2.10
1200	Negus	1.00	1.00	1.00
700	New Alger.	.07¼	.07¼	.07¼
1900	New Brti. Dom.	1.04	1.00	1.00
1700	New Calumet	1.51	1.44	1.44
1700	New Dicken.	.80	.75	.75
8800	Newlund	2.10	1.80	1.90
2500	New Norse.	.13	.12	.12
500	New Norzo.	.03⅞	.03⅞	.03⅞
1000	New Pacalta	.08	.08	.08
1500	New Mosher	.13	.13	.13
1000	New Thurbois	.08⅛	.08	.08
4800	Nicholson	.41	.40	.40
120	Noranda	67	67	67
3100	Norlartic	.52	.50	.50
4315	Normetal	3.65	3.40	3.45
200	North Star.	8	8	8
725	O'Brien	1.35	1.32	1.32
600	Okalta	1.55	1.50	1.50
13500	Omega	.09½	.09	.09½
45	Orenada	.05½	.05½	.05½
1300	Pac. Pete.	5.95	5.80	5.80
1000	Pamour	.90	.88	.88
800	Pan Western	.36	.36	.36
500	Parbec	.03¾	.03¾	.03¾
800	Paymaster	.22½	.22½	.22½
6750	Pic. Pete.	.39	.35	.35
500	Pickle Crow	1.83	1.75	1.75
700	Polaris	3.10	3.00	3.00
500	Porc. Pen.	.08	.08	.08
1600	Porc. Reef.	.50	.50	.50
290	Powell River	51¼	50½	50½
25	Power Corp.	18	18	18
100	Preas Metal	15⅝	15⅝	15⅝
900	Preston	1.37	1.36	1.37
1000	Pros. Air	2.00	2.00	2.00
1000	Que. Lab.	.18	.18	.18
1500	Que. Manitou	.80	.80	.80
8316	Queenston	.95	.85	.85
1708	Quemont	19¾	19¼	19¼
2000	Reef. Pete.	.40	.39	.39
500	Regcourt	.06	.05	.05
15	Rob Little	9½	9½	9½
500	Roche.	.07	.07	.07
2000	Roxana	.32	.30	.30
100	Royal Bank	27¼	27¼	27¼
1000	Roybar	.07½	.07½	.07½
100	St. Law. Corp. 2P.	17½	17½	17½
980	San Antonio	2.50	2.50	2.50
715	Shawinigan	23	22¾	22¾
1550	Shawkey	.21	.21	.21
800	Sheep Creek	1.10	1.10	1.10
3900	Sherritt	1.88	1.77	1.80
50	Sicks Brew.	19½	19½	19½
125	Sicks Brew. Vt.	19	18¾	18¾
1600	Silver Miller	.77	.77	.77
5	Silv. Dal. B	7⅞	7⅞	7⅞
50	Simpsons B	24	24	24
120	Simpsons P.	98½	98	98
2000	South Braz.	.13	.13	.13
650	Stadacona	.43	.43	.43
100	Stand. Pav.	14½	14½	14½
115	Steel of Can.	22¾	22¾	22¾
4500	Steep. Rock.	8.40	8.25	8.25
800	Sullivan	2.57	2.56	2.56
700	Superior Oil	.75	.75	.75
900	Sylvanite	1.23	1.20	1.20
700	Teck Hughes	2.55	2.45	2.45
11000	Thom. Lund	.07	.06	.06
1600	Tombil	.21½	.21	.21
2700	Tower Pete.	.45	.45	.45
10	Trad. Fin. A	25¾	25¾	25¾
30	Trad. Fin. B	26½	26½	26½
100	Trans. TV.	.25	.25	.25
110	Union Gas	13¾	13¾	13¾
85	Unit. Fuel B	20	20	20
1600	Un. Keno	5.90	5.75	5.75
125	United Steel	7⅞	7⅞	7⅞
4100	Upper Can.	1.85	1.78	1.78
100	Ventures	6.10	6.10	6.10
1500	Villbona	.10½	.10	.10
150	Waite	9.00	9.00	9.00
405	Walker	42¾	42½	42½
1520	West Ashley	.31	.30	.30
75	Weston	25	25	25
30	Weston P.	101	101	101
1000	Wiltsey	.07½	.07½	.07½
2500	Wingait	.05	.05	.05
275	Wpg. El.	34½	34	34
1500	Yale	.30	.29	.30
6200	Yknife. Bear.	.85	.82	.82
	CURB			
10	Brown Co. P.	100	100	100
25	CIL	25	25	25
35	Cdn. Vickers	105	103	103
700	C. W. Lumber	5½	5	5
390	Con. Paper	22½	22½	22½
1700	Dalhousie	.32	.32	.32
70	Dom. Bridge	44	43½	43½
100	M. & O. Pap.	19	19	19
100	Pend'Oreille	6.75	6.75	6.75

Total des ventes: 413,000.

COMMANDEZ Coca-Cola MARQUE DEPOSEE avec votre épicerie

Le monde financier

Marché d'Ottawa

Tous les produits sont abondants sur le marché d'Ottawa aujourd'hui. On remarque l'apparition de pommes et de cerises locales. Les prix n'ont pas beaucoup changé en comparaison de la semaine dernière.

Voici la prix des différents produits à 9 heures ca matin:

VIANDES

Boeuf	35c-40c
Veau	35c-40c
Porc	33c-37c
Agneau	55c-60c
Mouton	25c-30c

Volaille vivante

Poules	$1.50-$1.75
Poulettes	$1-$1.50
Coqs	$1.25-$1.75
Canards	$2.25

Volaille apprêtée

Poulets	55c
Poules	48c
A griller	55c
Poulets du printemps	55c

Oeufs

Extra-gros	65c
A-gros	60c
A-moyens	55c
A-Poulettes	50c

Légumes

Petits oignons, 2 paquets	5c
Asperges, le paquet	15c-20c
Rhubarbe, le paquet	5c
Persil, le paquet	10c
Radis, le paquet	5c
Epinards	10c
Petits pois verts, la livre	10c
Navets	10c et 15c chacun
Concombres	5c chacun
Carottes	5c
Choux	10c
Betteraves, le paquet	5c
Laitue, en feuilles	5c
Laitue, en pomme	5c
Anis, le paquet	5c
Brocoli, le paquet	10c-15c
Chou-fleur	10c-15c
Fèves à beurre la livre	7 à 10c
Fèves Windsor, la pinte	25c
Piment vert	2 pour 25c
Patates, 6 pintes	50c
Tomates roses, 2 pintes	90c
Tomates rouges, 2 pintes	75c
11 pintes	$2

FLEURS

Pensées, le paquet	25c
Pois de senteur, le paquet	50c
Narcisses, le paquet	35c
Paquets mélangés	50c
Reine-marguerite, la douz.	50c
Pivoines, la douz.	$1
Oeillets d'Inde, la douz.	35c
Geraniums, plant	50c
Gueules-de-loup, la douz.	50c

FRUITS

Fraises, la pinte	35c
2 pintes	65c
6 pintes	$1.50-$1.75
Bleuets, la chopine	30c
2 pintes	$1.50
6 pintes	$2.50
11 pintes	$4.50
Framboises, la chopine	35c
Groseilles, la pinte	35c
Amélanches, la pinte	35c
Pommes locales, 3 livres	35c
Raisin rouge, la pinte	35c
Cerises, la pinte	35c

Prix des produits

POMMES DE TERRE

N.-B. no 1, $1.50-$2;10 livres, 25c; I. P.-E. no 1, $1.65-$2; 10 livres, 24c-25c.

OEUFS

Caisses gratuites: A-gros, 53c; A-moyens: 51c; A-poulettes: 39c-40c; B, 35c; C, 26c-28c. Arrivages: 858 caisses.

BEURRE

Arrivages courants: Beurre du Québec pasteurisé no 1, 52¼c; Prix du gros: Québec pasteurisé no 1 frais, 53¼cc, no 2, 52¾c. Beurre de première qualité, 52¾c-53c.

FROMAGE

Arrivages courants de fromage: Blanc de Québec, 27 9/16c; d'Ontario, 26 11/16c-26 15/16c; coloré d'Ontario, 32⅛c-34 1/16c. Prix de gros, blanc de Québec, 28c; blanc d'Ontario, 28c. Arrivage: 5,777 boites.

Les bestiaux

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Les affaires étaient assez actives et les prix stables, sur le marché de bestiaux de Montréal, cet avant-midi.

Les arrivages d'hier s'élevaient à 1,868 bovins, 767 agneaux et moutons, 1,444 porcs et 1,942 veaux.

Les offres d'aujourd'hui: 81 bovins, 25 agneaux et moutons, 77 porcs et 104 veaux.

Quelques bouvillons communs se sont vendus à $23; les génisses moyennes, à $21-$25, et les communes, à $15-$20. Les bonnes vaches rapportaient $21-$22; les moyennes, $18-$20; les communes, $15-$17.50, et les vaches destinées au dépeçage, $12-$14.50. Les bons taureaux se sont vendus à $21-$22, quelques-uns à $23; les communs et moyens, à $14-$20.

Les bons veaux ont rapporté $26; les communs et moyens, $19-24. Les agneaux se vendaient surtout à $26-$26.50 et les moutons, à $6-$12, suivant la qualité.

TOROONTO

TORONTO (PC) — Quelques vaches destinées au dépeçage et à la mise en conserve se sont vendues à $15-$17.50, sur le marché de bestiaux de Toronto aujourd'hui, alors que les autres ventes étaient trop peu nombreuses pour établir des prix.

Les arrivages tels que rapportés par le Service fédéral des marchés: 350 bovins, 200 veaux, 140 porcs, 130 agneaux et moutons. Il est resté 3,200 bovins du marché d'hier, dont plusieurs centaines de bêtes de boucherie.

Les veaux de qualité bonne à choix rapportaient $28-$30. Les prix des porcs n'avaient pas encore été établis.

Quelques agneaux se sont vendus à $32 pour les bonnes brebis et les agneaux châtrés. Les béliers se sont vendus avec l'escompte habituelle de $1 les cents livres.

Les grains

WINNIPEG (PC) — Les prix à 11 heures, ce matin:

AVOINE: juillet, 1⅛ plus haute à 97⅛B; oct., ⅞ plus haute à 87⅛B; déc., 1¼ plus haute à 83⅞B.

ORGE: juillet, ¼ plus basse à $1.52¾B; oct., 1⅛ plus haute à $1.25¾B; déc., 1⅜ plus haute à $1.20⅞B.

SEIGLE: juillet 2 cents plus haut à $1.57¼A; oct., 1⅞ plus haut à $1.52⅝; déc., 2⅛ plus haut à $1.50⅞B.

LIN: non ouvert.

CHICAGO (PA) — Le blé s'est ouvert de ⅜ à une cent plus haut qu'à la fermeture d'hier, septembre $2.31½-¼; le maïs était de ⅜ à une cent plus haut, septembre $1.52-$1.52⅛, et l'avoine, de ¼-⅝ plus haut, septembre 76½-⅞. La fève soya était de ½-1¼ cent plus haute, novembre $2.54-$2.53¼.

Sommaire de la Bourse

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Le marché des valeurs était monotone à l'ouverture de la Bourse de Montréal, ce matin, et la plupart des prix ont perdu des fractions.

Les pertes comprennent Abitibi, Canada Cement, Canadian Breweries, Cockshutt, Gypsum, Hudson Bay Mining, Nickel, Noranda, Shawinigan et Stelco.

TORONTO

TORONTO (PC) — Les prix ont continué à baisser pour la deuxième séance consécutive, à l'ouverture de la Bourse de Toronto aujourd'hui. Les meneurs du marché ont fléchi lentement sur un marché monotone. Les métaux non précieux, le seul point fort sur le marché d'hier, ont également baissé. Les industriels, qui étaient à la tête des pertes hier, ont continué à mener le déclin. Les pétroles de l'Ouest et les aurifères ont baissé légèrement.

Consolidated Paper, Hudson Bay Mining and Smelting, Quemont, C.P.R. et Home Oil étaient au nombre des premières pertes fractionnaires.

WALL STREET

NEW-YORK (PA) — Une poussée de transactions à l'ouverture n'a pas eu beaucoup de répercussion sur les prix, à Wall Street aujourd'hui.

Sur un marché très rapide, peu de valeurs ont changé de plus de quelques cents l'action. Quelques-uns des titres favoris d'hier ont baissé, mais assez légèrement. Les automobiles, qui ont rencontré une certaine pression récemment, ont continué à baisser.

Les pertes comprennent Dow Chemical, Du Pont, Santa Fe, Baltimore and Ohio, Studebaker, General Motors, Lockheed, General Electric, Sinclair Oil, Radio Corp., Pennsylvania R.R. et American Can.

Tendances de l'industrie laitière; stabilité des deux dernières années

La production de lait, qui accusait à la fin de la guerre une vive diminution suivie d'un rétablissement partiel en 1947, semble se stabiliser durant les deux dernières années à près d'un milliard de livres au-dessous du sommet de 17,750 millions de livres en 1945, annonce le Bureau fédéral de la statistique dans son rapport annuel intitulé "Statistique de l'industrie laitière", année civile de 1949. Le beurre de crémerie et les ventes fluides représentent à peu près les deux tiers de la production globale.

Il y a une augmentation graduelle de la proportion de la production utilisée comme lait fluide. Durant les cinq dernières années, les besoins fluides augmentent d'environ 2 p. 100 sur l'approvisionnement disponible global. Un marché plus ferme pour les produits fabriqués augmente aussi la proportion destinée à la crème glacée et aux produits concentrés du lait. L'augmentation du lait fluide est plus que neutralisée par la réduction de la quantité destinée au fromage cheddar, qui tombe de 12 p. 100 en 1945 à moins de 8 p. 100 l'an dernier.

Un changement graduel survient aussi dans la répartition géographique de la production laitière. En 1949, les provinces des Prairies produisent 27 p. 100 du total contre 22 p. 100 en 1920; la grande partie de l'augmentation provient de la perte de l'Ontario et du Québec, dont la proportion diminue de 67 à 63 p. 100 durant la même période. Il y a 30 ans, 71 p. 100 du beurre de crémerie était fabriqué dans les deux provinces centrales et seulement 23 p. 100 dans les provinces des Prairies. En 1945, la production de beurre de crémerie dans les provinces des Prairies représente 35 p. 100 du total, et dans l'Ontario et le Québec, 56 p. 100, tandis qu'en 1949, la proportion respective est de 31 et de 60 p. 100.

Il y a trente ans, seulement 52 p. 100 du beurre fabriqué au Canada était du beurre de crémerie. En 1935, la proportion passe à 71 p. 100 et en 1945, à 84 p. 100. Depuis cette dernière année, la proportion est restée la même. Durant la guerre, le marché au Royaume-Uni pour le fromage cheddar a fait augmenter la production à un sommet de 206 millions de livres. Six ans plus tard, en 1948, la production baisse à 89 millions de livres, soit le plus bas niveau depuis le début du siècle. Le prix plus élevé du fromage au regard du beurre de crémerie est surtout responsable de l'augmentation à 114 millions de libres l'an dernier.

Exprimée en termes de lait, la consommation de tous les produits laitiers tombe à 1,083 livres par tête en 1949, contre 1,212 en 1948 et 1,289 en 1945. L'introduction de la margarine l'an dernier a causé un effet considérable à la disparition domestique du beurre, qui tombe à 23½ livres par tête en 1949, en comparaison d'à peu près 29 livres en 1948.

La consommation par tête de lait et crème fluides se maintient durant les deux dernières années à 0.91 chopine par jour.

Le revenu monétaire des fermes provenant de l'industrie laitière diminue en 1949 à 350 millions de dollars, contre 387 millions en 1948; la diminution provient de la baisse des prix. Le prix moyen des produits laitiers vendus par les fermiers diminue de $2.95 à $2.65 par centaine de livres de lait. Le lait destiné à la transformation diminue de 41 cents la centaine de livres; le gras de beurre pour la crème, de 39 cents;

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1)

DOLNEY — M. et Mme Gerry Dolney, née Gabrielle Desforges, de Montréal, sont les heureux parents d'un fils, né le 9 juillet et baptisé le 23, à l'église du St-Esprit de Montréal, sous les prénoms de Joseph, Stephen, Richard. Parrain et marraine, M. et Mme Steve Bernardchuh, de Montréal. Porteuse: Mlle Rita Desforges, d'Ottawa, tante. 1-171

GIRARD — M. et Mme Lucien Girard, née Juliette Cyr, annoncent la naissance d'une fille, le 20 juillet, baptisée le 24 juillet, sous les prénoms de Marie, Rolande, Réjeanne. Parrain, M. Régent Cyr, oncle; marraine, Mlle Rolande Régimbald. Porteuse, Mme Florence Champagne. 1-171

LECOMPTE — M. et Mme Henri Lecompte, née Marie-Jeanne Legault, sont les heureux parents d'une fille, née le 1er juillet, à l'Hôpital Général et baptisée le 16 juillet, en l'église du Sacré-Coeur, sous les prénoms de Marie, Marthe, Gisele. Parrain et marraine: M. et Mme Jean Legault, oncle et tante; porteuse: Mme M. L. Legault, grand-mère. 1-171

LITCH — M. et Mme L. C. Litch, née Lapierre, sont heureux d'annoncer la naissance d'un fils, le 24 juillet 1950, à l'Hôpital Général d'Ottawa. La mère et l'enfant se portent bien. 1-171

LONGPRE — M. et Mme Emile Longpré, née Georgette Chartrand sont les heureux parents d'un fils, né le 12 juillet, baptisé le 23 juillet, sous les prénoms de Emile, Arthur, Pierre. Parrain et marraine: M. et Mme Arthur Chartrand, grands-parents; porteuse: Mme Longpré, grand-mère. 1-171

MALETTE — M. et Mme René Malette, née Aline Cormier, sont heureux de faire part de la naissance d'un garçon, le 22 juillet, 1950, et baptisé le 23, à l'église du T. S. Rédempteur, par M. l'abbé Charrette, sous les prénoms de Joseph, René, Roger, Jacques. Parrain et marraine: M. et Mme Roger Fréchette, oncle et tante. Porteuse: Mme Victor Bourré, tante. 1-171

Perdu-Trouvé (4)

MONTRE de femme, perdue de la rue Harold, aller au théâtre Laurentien, Gatineau. Tél: 613. Récompense. 4-173

PETITE BOURSE perdue église du Sacré-Coeur, dimanche. Retourner: 39 Marston, Hull. 2-3156. 4-171

PERDUE: Montre Bertmar, avec bracelet de cuir brun, dans parc Major ou près terminus autobus Transport Urbain, Ottawa. Récompense. Signaler 3-4066 après 5 h. 30 ou 3-2729. 4-172

On demande (agents) (5)

BONS VENDEURS demandés pour la ville de Hull. JITO vous offre l'opportunité de vous partir en affaires à votre compte en vendant à domicile 225 produits connus, garantis, thé, café, etc. Spéciaux intéressants chaque mois. Trente jours d'essai. SANS RISQUE. — JITO, 5130 St-Hubert, Montréal. 5-5, 7, 12, 18, 21, 25 jt

On demande (hommes) (6)

CELIBATAIRE, de 23 à 28 ans, avec Immatriculation senior et parfait bilingue, pour position intéressante avec transport aérien. Donner tous les détails en anglais à Case 92, Le Droit. 6-173

TECHNICIEN "junior en électroniques, possédant certificat d'études supérieures (senior matriculation) ou d'études industrielles d'une école technique, et quelque expérience de la radio, de l'électronique ou du radar. Traitement: $135 à $160 par mois selon l'expérience. Emploi permanent à Ottawa. En faisant demande mentionnez nom, âge, adresse, numéro téléphonique, détails sur instruction et expérience. Case 89, Le Droit. 6-171

Annonces Classées Rubriques

Naissances	(1)
Fiançailles	(2)
Mariages	(3)
Perdu-Trouvé	(4)
On demande (agents)	(5)
On demande (hommes)	(6)
On demande (femmes)	(7)
On demande (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (logements)	(10)
On demande (emplois)	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(13)
On demande (divers)	(13A)
A vendre (propriétés)	(14)
A vendre (commerces)	(15)
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre ou à louer	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (divers)	(24)
A louer ou à échanger	(25)
Chambre et pension	(26)
Villégiature	(26A)
Occasions d'affaires	(27)
Amusements	(28)
Automobiles et accessoires	(29)
Transfert-camionnage	(30)
Radios et accessoires	(31)
Combustible	(32)
Brûleurs à l'huile	(33)
Fourrures	(34)
Matériaux de construction	(35)
Assurance	(36)
Argent à prêter	(37)
Auvents	(38)
Personnel	(39)
Cours privé	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Photographes	(42)
Imprimeurs	(43)
Graveurs	(44)
Philatélistes	(45)
Orthopédistes	(46)
Ostéopathes-Chiropraticiens	(47)
Naturopathes	(48)
Coiffeurs	(49)
Cordonniers	(50)
Peintres-décorateurs	(51)
Nettoyeurs	(52)
Serruriers	(53)
Menuisiers	(54)
Electriciens	(55)
Ferblantiers	(56)
Plombiers	(57)
Plâtriers	(58)
Briqueteurs	(59)
Machinistes	(60)
Entrepreneurs	(61)
Couvreurs	(62)
Réparations	(63)
Tue-Vermine	(64)
Poussins	(65)
Avis divers	(66)
Direction de funérailles	(67)
Fleuristes	(68)
Monuments	(69)
Décès	(70)
Services anniversaires	(71)
Merci anniversaires	(72)
In Memoriam	(73)
Remerciements	(74)
Médecins	(80)

On demande (hommes) (6)

LA COMPAGNIE Fuller Brush a besoin d'un homme de bonne apparence pour aider à gérer ses affaires dans Hull. Rémunération spéciale pour commencer; travail constant. Tél: 2-6570 pour rendez-vous. 6-172

MECANICIEN avec expérience. 107 chemin Richmond, Ottawa. 6-173

STENOGRAPHE bilingue, expérimenté, célibataire; emploi permanent; salaire selon expérience. S'adresser: Chambre 12, 102, rue Bank. 6-172

Agent de recouvrement

(Collecteur)

EXPERIMENTE

Nous avons un débouché pour un agent de recouvrement bilingue, revenu hebdomadaire de 70 à 100 dollars.

Doit posséder une voiture.

Adressez-vous à

PEOPLES CREDIT JEWELLERS

139, rue Sparks

De 9.30 à 10.30 du matin

6

ATTENTION — 500% PROFIT AVEC UN CAPITAL de $10, partez une petite manufacture et faites jusqu'à $150 par semaine. Sur réception de $1.00 seulement, nous vous enverrons 33 suggestions et formules pour fabriquer des produits d'usage journalier dans la maison, le garage, la pharmacie. Hosey Chemical Products, Case 286, Trois-Rivières, Qué. 6-176

VENDEUR de pain bilingue demandé; commission et salaire. Garantie et références exigées. Ecrire: Case 91, Le Droit. 6-173

ASSUREURS-VIE

GROSSE COMPAGNIE d'Assurance-vie a ouverture dans région de Hull. Salaire immédiat. Cours d'entrainement complet et assistance personnelle. Chance d'y faire votre propre organisation. Expérience pas nécessaire. Pension, assurances et de groupes et d'hospitalisation; bonis. Hommes âgés de 25 à 38 ans de préférence. Ecrire, donnant âge et expérience en affaires à Case 90, Le Droit. 6-172

DEUX PREPOSES A L'ADMINISTRATION, MINISTERE DE L'IMMIGRATION, $5,400-$6,300, Ottawa et Londres, Angleterre.
UN INGENIEUR (PREPARATION DES MINERAUX ET METALLURGIE DE TRANSFORMATION), $4,800-$5,700, Ottawa.
TROIS MAMMALOGISTES, $3,180-$3,780, plus une allocation pour les Territoires du Nord-Ouest.
UN INSPECTEUR DE CHAUDIERES A VAPEUR, $2,880-$3,180, Toronto.
UN TECHNICIEN DE LABORATOIRE, $2,460-$2,760, Moose Factory.
DES VERIFICATEURS, ASSURANCE-CHOMAGE, $2,160-$2,580, Ontario.
Les détails et les formules de demande peuvent être obtenus aux bureaux de la Commission du service civil, aux bureaux du Service national de placement et aux bureaux de poste.

Homme ou femme (6A)

COMMIS téléphoniste bilingue, voix plaisante et bonne personnalité; position permanente avec chances d'avancement. S'adresser: 102, rue Bank, chambre 12. 6A-172

On demande (femmes) (7)

FILLE (waitress) pour restaurant. Bon salaire. S'adresser: 58 Laurier-est, Ottawa. 7-173

FILLE ou femme, pour travailler sur machine à coudre électrique. Téléphoner entre 6 et 7 h. p.m., 3-7131. 7-172

Dactylographe réceptionniste
LABORATOIRE médical requiert immédiatement, jeune fille bien entrainée; doit parler très bien français et anglais. Tél: 6-2745. 7-171

VENDEUSE expérimentée pour vêtements tout faits de dames; bilingue, position permanente, bons gages. S'adresser: 174 Rideau. 7-173

On demande (servantes) (8)

BONNE avec expérience et références. 3-3512. 8-173

FILLE bilingue, pour travail général de maison, 2 enfants. 56, rue Preston. 8-172

SERVANTE pour ouvrage général, 3 adultes, bons gages, références exigées. Signaler 4-3252. 8-171

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICE bilingue avec expérience, pour école séparée no 2 Widdefield, 12 à 15 élèves; salaire $1500; école située à 2 milles de la ville. S'adresser à Mme Euclide Larocque, sec.-trés., C.P. 432 North-Bay, Ont. 9-J.N.O.

INSTITUTRICE avec brevet Ontario, demandée pour école séparée no 1, Canton Beauchamp. Bon salaire. S'adresser à F. Cloutier, sec., Earlton, Ont. 9-171

DEMANDEE: Institutrice bilingue qualifiée, pour école d'une pièce; environ 30 élèves; salaire $1700. S'adresser: J. H. Boivin, sec.-trés. C.P. 3, Ramore, Ont. 9-300

2 INSTITUTRICES pour école de campagne. Mentionnez salaire désiré. S'adresser à Tancrède Tremblay, sec.-trés., Ile du Calumet, P.Q. 9-172

INSTITUTRICE qualifiée, bilingue, pour petite classe de 10 à 12 élèves. Salaire $1200. S'adresser à F. Robichaud, sec.-trés., école no 2A Ruthergien, Ont. 9-175

INSTITUTRICE bilingue, qualifiée pour école séparée catholique romaine no 15, Lancaster. Mentionner qualifications et salaire désiré à Earl McBean, sec.-trés., Bainsville, Ont. 9-300

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue, qualifié, pour enseigner divers grades, école de ville, cinq classes. Mentionner expérience. S'adresser à M. le curé E. Marleau, C.P. 152, Geraldton, Ont. 9-300

INSTITUTEUR ou institutrice, brevet 1ère ou 2e classe, école normale d'Ottawa. Salaire suivant l'échelle. Ecole no 7, Glackmeyer, à 3 milles de Cochrane. — J. P. Mayer, secrétaire, Cochrane, Ont. 9-185

INSTITUTEUR ou institutrice pour remplir les fonctions de principal avec 7e, 8e, 9e et 10e années. Salaire $2,000. S'adresser à Sarto St-Denis, sec., Massey, Ont. 9-300

INSTITUTEUR ou institutrice demandé pour école de campagne, sur la route no 67, 3 milles d'Ansonville. Expérience préférée. Salaire $1850 par année. S'adresser: E. C. Lapalme, sec.-trés., Ansonville, Ont. 9-78

INSTITUTRICE pour école St-Dominique de Timmins. Salaire minimum $1600. Augmentation pour expérience ou piano. Mentionner références. H. Lemieux, sec., Mattagami Heights, Timmins, Ont. 9-300

INSTITUTEUR, institutrice, qualifié, 30 élèves, bonne pension, salaire suivant l'échelle. Mentionner expérience. Wilfrid Marchand, président, Lepage, Ont. 9-181

ECOLE séparée de New Liskeard, Ont., demande institutrice bilingue. Citez degré de certificat et salaire désiré. S'adresser à A. M. Blain, sec.-trés., C.P. 909, New-Liskeard. 9-175

INSTITUTEUR ou institutrice demandé pour école séparée située sur route no 11. Logement disponible si désiré. Salaire selon l'échelle de la Fédération. S'adresser à Ls-Georges Fortin, sec., Gregoire's Mills, Ont. 9-300

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue, pour école séparée, environ 15 élèves, de la 1ère à la 5e année. Accommodations à l'école ou en dehors. Salaire selon l'échelle. S'adresser à John Wood, R.S. S. no 1 Studholme, Colstock via Hearst, Ont. 9-175

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue, qualifié comme principal, demandé à Skead, Ont., 20 milles de Sudbury. Grades 5 à 8; environ 30 élèves. Salaire $2,000. Mentionner âge et expérience à A. W. Bedford, secrétaire, S.S.S. no 1 MacLennan, Skead, Ont. 9-179

On demande (logements) (10)

LOGIS 5 pièces, avec chambre de bain, demandé pour 1er août, Hull ou Ottawa. 3-4919. 10-172

On demande (emplois) (11)

FEMME demande emploi à la journée. Signaler 3-5440. 11-171

On demande (divers) (13A)

ACHETONS, vendons, échangeons meubles et poêles. Georges Brousseau 118, Parent. Tél. 4-1562. 13A-300

NOLAN'S FURNITURE
ACHETERA tous vos meubles, bibelots et nécessaires de maison. Service courtois, 60, rue York. 4-8086. 13A-300

MEUBLES, poêles de tous genres, peu importe le prix. 4-4788. 13A-300

On demande maison (13B)

ON DEMANDE à acheter petite maison dans Ottawa, avec possession au 1er octobre. Paierons jusqu'à $4,000 comptant. Tél: 8-5180J. 13B-173

A vendre (propriétés) (14)

AVEZ-VOUS pris la décision de vendre ou d'acheter une propriété? Consultez Eugène Picard, vendeur pour Roméo Pigeon, courtier, 127, rue Georges. Tél: 2-1221 le soir, 2-5863. 14-300

BUNGALOW, sur lot 50 x 200, à Cyrville; électricité, autobus. Tél: 5-9185. 14-172

ECHANGERAIS lot 50 x 100, Gatineau, pour un dans Overbrook. 4-0386. 14-171

80 FAIRMONT — Maison de brique, 3 chambres à coucher; occupation immédiate. $2,475 comptant, balance $61 par mois ou plus. Tél: 8-1342. 14-J.N.O.

CHALET meublé au complet, belle plage, endroit favorable pour pêche et chasse; prix plus que raisonnable; situé à 28 milles de Hull. 5-3944 entre 5 h. et 6 h. 14-173

HANGAR 2 étages, 30 x 40, bon marché. 284 Lajoie, Eastview. 14-173

2 LOTS sur chemin de la Montagne, Wrightville, 55 x 99 Signaler 2-0858 pour informations. 14-171

LOT rue St-Jacques, Hull — Signaler 421, Gatineau. 14-174

LOTS, 50 x 100, conditions faciles, dans Pointe-Gatineau. S'adresser M. J. N. Richer 283 Champlain, Pointe-Gatineau 14-175

LOT à vendre, rue Garneau, Hull. S'adresser: 48 Garneau. Tél: 5-8675. 14-172

10 MAISONS sur plan du gouvernement, place résidentielle, à Wrightville, près autobus. Prix: $9,500, $1,500 comptant, balance $50 par mois. Pichard et Frères, 2-6085. 14-300

2 MAISONS sur plan du gouvernement; site résidentiel, 10, rue Wright, Hull. S'adresser: Albert Pichard, 85 St-Hyacinthe. 14-300

MAISONNETTE neuve, 12 x 16, hiverisée, transportable. S'adresser: 230 Champlain, Hull, après 6 h. 14-186

MAISON 3 logis, 106, rue East, Gatineau. Tél. 421, Gatineau. 14-174

MAISON double avec logis libre. 65 Cousineau, Pointe-Gatineau. 14-172

MAGASIN neuf, garage double, entrepôt et écurie, à vendre. S'adresser à Jean-Ls Brasseur, Wendover, Ont. 14-178

POURQUOI payer loyer élevé quand vous pouvez avoir 3 chambres à coucher, grand vivoir, plomberie en cuivre, air climatisé automatique? Le tout et plus pour un dépôt de $1,500. Tél: 5-2870. 14-300

PROPRIETE à vendre ou à acheter? Appelez Val. Chénier, 2-1221 entre 9 h. a.m. et 5 h. p.m., agent pour Roméo Pigeon courtier, 127 Georges. 14-300

PROPRIETE à vendre, imitation de pierre. 89 Sherbrooke, Wrightville. 14-173

ROMEO PIGEON, Courtier
BOUL. ST-JOSEPH, beau bungalow; lot 140 x 100.
RUE CHAMPLAIN, près Salaberry, bonne maison; possession immédiate. $6,000.
GLADSTONE, près Sherbrooke: — logis et 2 magasins. Prix: $5,500.
WRIGHTVILLE, rue Sherbrooke — Bungalow, $3,800
WRIGHTVILLE, rue Walker, duplex, $4,800.
EASTVIEW, rue Hannah: grand duplex, 14 pièces, moderne, $8,500; aussi maison sur lot 50 x 100, $2,300.
VAL CHENIER
127 Georges — 9 h. à 5 h. — 2-1221 14-173

LOUIS TITLEY
3-1168 18 Rideau 3-1547
GATINEAU MILLS — 2 maisons contenant 5 logis et donnant un revenu de $1800 par année; environ $400 de dépenses annuelles; excellent placement, pour $10,300.
DESCHENES — Maison d'été de 4 pièces; une aubaine à $1500.
WENDOVER — Poste d'essence et restaurant, ainsi que résidence; très bon commerce à vendre pour cause de maladie; $9,500. 14-300

A vendre (commerce) (15)

CORDONNERIE à vendre 58 St-Antoine, Pointe-Gatineau. 15-172

EPICERIE, salle de billard, poste d'essence, completement équipés, maison, 2 arpents de terre. $5,500. S'adresser: — Sabourin Grocery, Navan, Ont. 5-7725. 15-172

RESTAURANT chez Henri, route 8, sur la rivière Outaouais, entre Fassett et Montébello, avec salle de danse, maison privée, 2 chalets, très bel endroit, à un prix très raisonnable et bonnes conditions. Pour informations, voir: Henri Bourgeois ou tél: 691. 15-179

RESTAURANT - EPICERIE, dans Basse-Ville; bons revenus. Cause de maladie. Signaler 6-3020. 15-171

RESTAURANT avec petit logis, 2 portes du cinéma; bon chiffre d'affaires; repas, hot dogs, hamburgs. Prix: $3,000 comptant, balance,, termes. Vente, cause santé. S'adresser: 193 Laval, Hull, 3-0221 15-176

RESTAURANT, stock et ameublement compris, possession immédiate. S'adresser 294 Maisonneuve, Hull. 15-176

TRES BON COMMERCE de tabacs et magasines, établi depuis plus de 50 ans, dont les dernières 14 années sous René Labelle, 256 Dalhousie. Vente pour cause de maladie. 15-190

A vendre (fermes) (16)

5e CONCESSION, Cumberland, lots 18 et 19 — 230 acres à vendre; roulant et machinerie. Prix: $25,000. S'adresser: Robert J. Smith, Case postale 328, Ottawa, Ont. 16-300

50 ARPENTS de terre, bon marché. S'adresser: Donat Cléroux, Cyrville, Ont. 3-2713. 16-175

FERME 100 acres, 50 cultivables. Bonnes bâtisses, eau courante, 20 milles de la ville. S'adresser: J. Faubert, Metcalfe, Ont. 63-s-14. 16-176

A vendre (automobiles) (17)

2 CAMIONS International 1942, 3 tonnes avec bascule. Aussi 3 boites à bascule, en bonne condition, bon marché. 36 Reboul, Hull. 17-173

1931 CHRYSLER coupé, propre, en bonne condition, freins hydrauliques, 4 bons pneus; meilleure offre. 126 Sherbrooke. 17-171

1948 DODGE sedan avec chaufferette, parfaite condition; récemment remis à neuf. Comptant ou termes. Tél: 5-7180, Demander M. Pallascio. 17-173

AUTOBUS - AUTOBUS
AUTOBUS 1940 Superior de 25 places, équipé de 3 chaufferettes, freins à air, portes automatiques, mécanisme ne pouvant être amélioré; juste ce qu'il faut pour petite ville ou route scolaire. Auriez-vous cru possible d'acheter un autobus au prix d'une "station wagon"? Seulement $800 comme premier versement. Percy Carrière Automobiles, angle Rideau et Charlotte, 3-8609. 17-300

FINANCES et assurances des automobiles. ROMEO PIGEON, 127, rue Georges, 2-1221. 17-300

FORD 1950, ½ tonne. Tél: 5-7855. 17-172

PAYERAIS plus hauts prix comptants pour autos neuves 1950. — Garage Larocque, Alfred, Ont., tél: 21W. 17-175

SPECIAUX POUR CETTE SEMAINE
MAURICE MOTOR
832 Bank 5-9567
1949 AUSTIN sedan, comme flambant neuf; seulement 6,000 milles.
1949 MORRIS "minor"; aucune différence avec un neuf; très propre; seulement 10,000 milles.
1947 PONTIAC coach, très bas millage; entièrement équipé. — $1295.
1946 CHEVROLET sedan, très propre; propriété privée. $1095.
1941 MERCURY convertible, entièrement équipé; un des plus beaux convertibles en ville; tout comme neuf.
1941 CHEVROLET sedan, comme neuf.
1941 DODGE sedan, pas une égratignure ni à l'intérieur ni à l'extérieur; 37,000 milles, radio, chaufferette. $795.
1941 CHEVROLET coach, très propre.
1942 PLYMOUTH 5 places, Club coupé; très propre.
1935 DODGE sedan; en bonne condition. $165.
1932 CHEVROLET coach, parfait sur toute la ligne; pneus neufs. $125.
1932 FORD, 4 cylindres, $175.
1931 BUICK sedan, en bonne condition, $75.
TOUTES NOS AUTOS sont entièrement garanties.. Plusieurs autres à choisir. Comptant, termes ou échange. 17-300

1935 FORD, convertible, $300. M. Côté, Garden Road, Qué. 3-3793. 17-172

1933 DE SOTO, en bonne condition, $95; cause de maladie. 130 Montcalm, Hull. 17-173

1948 PLYMOUTH spécial de luxe, en parfaite condition; aussi 1949 Chevrolet ¾ tonne; bonne condition. 2-3075. 17-173

CHEVROLET sedan 1941, en bon ordre, 4 pneus neufs, bon moteur. Tél: 6-3727. 17-173

VERIFIEZ AVEC REUBEN'S pour spéciaux de tous les jours
1949 AUSTIN A40 coach, pneu de rechange jamais usagé, bas millage, couleur beige, $400 comptant.
1948 CHEVROLET coach, très propre; roule à la perfection, seulement $620 comptant.
1948 DESOTO convertible, or métallique, entièrement équipé, comme flambant neuf. $1,175 comptant.
1947 CHEVROLET coach, radio et chaufferette; phare à brume, propriété privée; comme neuf, $580 comptant.
1942 CHEVROLET 2 teintes, sedan, condition de première classe, $360 comptant.
1942 BANTAM convertible, livraison légère, $160 comptant.
1942 CHEVROLET sedan. Pas la moindre résonnance. Condition d'exposition, $380 comptant.
1941 PLYMOUTH coach, roule sans bruit; capitonnage, moteur et carrosserie comme neufs; 34,000 milles. $360 comptant.
1940 CHEVROLET coach, parfait sur toute la ligne. $300 comptant.
1940 PONTIAC coach, 2 teintes, entièrement équipé, $300 comptant.
1940 CHEVROLET sedan. Parfait sur toute la ligne. $300 comptant.
1937 PLYMOUTH coach, capitonnage et carrosserie comme neufs. $200 comptant.
OUVERT le soir jusqu'à 9 h. 30. Comptant, échange ou termes.
REUBEN'S Auto Sales, 450½, rue Rideau. 5-2055. 17-300

POUR les meilleures aubaines en camions dans toute la ville, adressez-vous à Cliff Poulin, chez CAMPBELL MOTORS, 265 ouest, ave Laurier. Tél: 2-9441. Soir: 8-8436W. 17-300

BUICK 1946, sedan, parfaite condition, tout équipé, 25,000 milles; prix très raisonnable. 79 Laval, Hull. 17-175

1941 BUICK sedan, complètement équipé, $885. 67 Dumas, Wrightville, après 7 heures. 17-172

1941 BUICK, radio, chaufferette, peinture neuve. 198 Dollard, Hull. 17-172

1940 STUDEBAKER coach, très propre, $595. 2-9296. 17-171

A vendre (automobiles) (17)

OTTAWA CAR MARKET

570, rue RIDEAU

1949, Dodge, sedan, équipé.
1948, Chevrolet, ligne fuyante, radio, chaufferette.
1947, Oldsmobile, sedanette, comme neuf.
1946, Chevrolet, sedan, parfait.
1946, Plymouth, sedan, radio, chaufferette.
1946, Chevrolet, ½ tonne, livraison.
1942, Chevrolet, club, coupe (2 seulement)
1941, Plymouth, club, coupe.
1941, Chevrolet, coach.
1941, Plymouth, sedan.
1940, Chevrolet, sedan.
1936, Ford coach.
1938, Chrysler, sedan.
1937, Ford, camion à panneaux.
1937, Ford, sedan.
1936, DeSoto, sedan.
1934, Chevrolet, coach.
1929, Ford, coupe.

CONDITIONS FACILES

Ouvert le soir jusqu'à 9 heures

17-300

A vendre (divers) (18)

AUVENTS, toile, drapeaux, grosse toile. Lawrence Mfg., 12 rue York Tél: 4-2081. 18-300-49

BAIGNOIRES, éviers et toilettes neufs et usagés. 89 Clarence, Ottawa. 18-300

BASCULES hydrauliques, treuils, marque Wood. Beauchamp Auto Bodies, Hurdman's Bridge, Ottawa, 3-6024. 18-J.N.O.

BICYCLETTE de fille bonne condition, bon marché. Signaler: 2-8496. 18-171

BICYCLETTE, poêle électrique, glacière, évier, carrosse. 2-0351. 18-176

BICYCLETTE C.C.M. pour homme, $20. — 88 St-Rédempteur, Hull. 6-5615. 18-173

BICYCLETTE de garçon (semi racer) $45; bonne condition. 102 Cobourg, Ottawa. 18-173

BOUCHERS, RESTAURATEURS, HOTELIERS, voyez notre assortiment complet d'accessoires, tels que trancheurs et hache-viande, balances, coutellerie, peleuses à patates; machines à patates frites. York Butchers' Supply, 349 rue Dalhousie, 4-4517. 18-300

CAISSES ENREGISTREUSES reconditionnées, balances, peleuses à patates, trancheurs de viande, hacheurs de viande, réfrigérateurs, coutellerie, vaisselle. Ottawa Store Equipment, 240, rue Bank, 2-0121. 18-300

EQUIPEMENTS D'ENTREPRENEURS

Grues — Treuils — Moufles
Vérins — Câbles
Moufles à câbles — Agrafes
Poulies — Corde et moufles à corde — Enclume — Tarières

BROUETTES
CHARIOTS BASCULANTS
A CIMENT
BETONNIERES

M. ZAGERMAN
COMPANY LTD.
Chemin Bayview. 8-5204
18

CARROSSE rouge vin, bon marché, bonne condition. 2-8496. 18-171

CARROSSE gris, très propre, prix raisonnable. S'adresser: 23 St-Pierre, Hull. 5-1726. 18-172

CHAISES neuves en bois franc, fini naturel ou noyer, $2.48. — Nolan's Furniture, 60 York, tél: 4-8086. 18-300

A vendre (divers) (18)

CONSULTEZ-NOUS pour sable, gravier, terre à remplissage. Tél: 2-3105. 18-105-49

COURROIES-V et poulies-V simples ou multiples, fabriquées de toutes les largeurs; livraison immédiate. M. Zagerman et Cie Ltée, chemin Bayview, Ottawa. 8-5204. 18-300

ENCYCLOPEDIE Larousse XXe S'adresser: Jean Bouchard, 80 Fairmount. Tél: 8-5027W. 18-300

ECHELLE d'extension neuve, grandeur 16 pieds. 7 Vaudreuil, Hull. 18-176

FILIERES en acier, grandeur de lettres et format légal. — Powis Brothers, 2-9407 18-J.N.O.

GLACIERES "Frost King" $49 et plus. Colonial Furniture Co., le plus grand magasin de meubles à Ottawa, 403 Bank (angle Waverly). 6-2371. 18-300

GLACIERE électrique "Kelvinator", $125, 10 pieds cubes; piano, $40. S'adresser: 242 Durocher, Eastview. 18-173

REVETEMENT

(PIN EN GRUME)

1 x 10, 1 x 20, $50 le mille

Adressez-vous à

J. A. CRONIER CO.

101, ave Parkdale. Tél. 8-7222

18

GRANDS MORCEAUX de bois, 30 et 40 pieds et outillage pour lever maison; bonne chaloupe. 5-8533. 18-172

GROS POELE "Beach", haut courant; carrosse. 16 Leduc, 2-3647. 14-172

LESSIVEUSE Connor Thermo usagée, raisonnable. Réfrigérateur Racine, $259. Mobilier de chambre complet, à partir de $99. — Léo Lavigne et Cie Ltée, 378, rue Dalhousie. 18-300

LES PLUS HAUTS PRIX alloués pour vos vieux meubles. Vos meubles usagés seront acceptés comme paiement partiel sur des nouveaux. Johnson Furniture Store, 381, rue Queen (2½ blocs à l'ouest de Bank); bas loyer, bas prix. 5-5115. 18-300

LITS usagés, sommiers, matelas, meubles, poêles, glacières. Silver's Furniture, 47 William. 18-300

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre, louer ou réparer; toutes marques Eug. Roy, 149 Principale, Hull Tél: 2-0809 18-J.N.O

BARDEAUX D'ASPHALTE

M. ZAGERMAN & CO., LTD.

Chemin Bayview 8-5205

MACHINES A LAVER "Connor", remises à neuf, $50 et $100. — H. R. Paquin, 80 Dupont, Hull. 18-300

MACHINES V-Master, pour faire cigarettes, et papiers chez Irvine's angle Rideau et Sussex. 18-300

MENAGE complet à vendre, 218 Carruthers, entre 6 h. et 9 h. tél: 8-8398R. 18-171

MORCEAUX de bois 8x12x20 pieds, d'autres de 4, 6, 8, 10, 12 pieds carrés. 13 Papineau, Ottawa. 18-171

MOBILIER de cuisine, 6 morceaux, $25. Bon poêle, $49. H. R. Paquin, 80 Dupont, Hull. 18-300

MOTEURS Diesel à gazoline, 291 St-Rédempteur, Hull. Tél: 2-5268.

PLANEUR "embouveteur" sur 4 faces, 14" x 6", en bonne condition. Cause de vente: abandon du commerce. Ecrire: Case 79, Le Droit. 18-171

POELE A GAZ, 4 brûleurs, fourneau à contrôle, léger, presque neuf; cause de déménagement. 8-3233 ou 4-4469. 18-173

PIANO à vendre, à 57, Boul. St-Joseph (en haut). 18-175

20% DE RABAIS sur tous nos ensembles de chambre à coucher et de chesterfield. Saslove's Furniture, 590 Bank. 2-0897. 18-300

PRESTO de 13 pintes; 3 douzaines bocaux de vitres, 2 pintes. 3-9922. 18-171

4 PNEUS usagés avec chambres à air, roues et parties pour Pontiac 1931. 3-6512. 18-173

TOITURE EN ALUMINIUM
NOUVELLES feuilles ondulées de 6' à $6.25 le carré et plus. M. Zagerman et Co. Ltée, chemin Bayview, Ottawa. Tél: 8-5204.
18-mar. jeu. sam.

POELE démonstrateur, réduit de $50. Tél: 4-4540. 18-300

REFRIGERATEURS électriques, fournaises et poêles de tous genres; aussi poêles à gaz, radios. A termes. J. A. Cholette, 3-2854. 18-300

REFRIGERATION de tout genre; aussi air climatisé. Estimation gratuite. Termes: 24 mois. Marque "Kelvinator". E. E. Samson, 484 Bank, Ottawa. Tél: 2-1815. 18-185

SCIE RONDE avec moteur; lieuse et autres machines agricoles. — Mme Moreau, 65 Cousineau, Pointe-Gatineau. 18-172

STORES vénitiens, bois blanc choisi ou tringles d'acier faites sur mesures. Prompte livraison. Estimé gratuit. Tél. 5-4339. 18-14 nov.-1 an

- Armoires de cuisine
- Tables de plastique
- Comptoirs
- Posage d'arborite dans cuisine et chambre de bain
- Travail d'experts

ROY et FRERES Ltée

116, rue Lois, Hull. Tél. 4-5433

18-300

A vendre (divers) (18)

TABLE de cuisine en porcelaine blanche, bonne condition, 41 Augusta, Ottawa. 18-171

TRACTEURS McCormick Deering toutes les grosseurs; aussi nouveaux modèles Massey-Harris no 44, entièrement equipés. Modern Farm Supply, 23, rue Murray. Tél. 2-3943. 18-300

VISITEZ le plus grand magasin d'échange à Ottawa. Vous trouverez toujours ce qu'il vous faut. Johnson Furniture Store, 381, rue Queen (2½ blocs à l'ouest de Bank) 5-5115. 18-300

WHIZZER à vendre, très bonne condition, $75. — 289 Champlain, Hull. 18-172

A vendre (ou à échanger) (19)

ECHANGERAIS auto Chrysler sedan 1937, license 1950, pour lot. G. Mulligan, 118 Blvd St-Joseph, Hull, Wrightville. 19-171

Cartes professionnelles (79)

PAUL RAYMOND, avocat, 129, rue Principale, Hull. Tél: 2-3563. Gatineau: 320. 79-300

GEORGES LESSARD, notaire. Edifice Farley, 119 Hôtel-de-Ville, Hull. 6-5238.

Médecin (80)

Dr PIERRE BEGIN, 93, rue Maisonneuve, Hull. Médecine générale. Spécialité: Poumons, coeur, rayons-X. Tél. 3-3043.

Dr PHILIPPE BELANGER, 74 rue Laurier-est Spécialité: chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m.. Tél 4-6117.

Dr J. E. BELANGER, médecine. Spécialités: maladie de coeur varices, hypertension. 200 Metcalfe. Tél. 3-1353. 80-300

Dr HENRI BOURQUE. Edifice Medico-Dental, 150, Metcalfe. Tél. 6-2624. Spécialité: Maladies des enfants.

DR P. D. BRUNET, dentiste. 294 Chemin Montréal, Eastview. Tél: 3-8610. 80-220

Dr A. R. CORRIVEAU, spécialiste Yeux, oreilles, nez, gorge. 150 Metcalfe. Medico-Dental Bld. Tél: 5-4407

Dr De HAITRE, 161, Stewart. Spécialités: chirurgie, maladies de femmes. Voies urinaires, sang. Rendez-vous: 2-4, 7-8. 4-1244.

Dr FRANCOIS COTE. Spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232 Metcalfe Tél. 5-1284.

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél 2-2802.

Dr A. DROUIN, 318-319 édifice Transportation, 48, rue Rideau. Spécialités: yeux oreilles, nez, gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tel. 3-9162.

Dr ROLAND GAGNE, M.D., L.M.C.C. Médecine Gastro-entérologie. Consultations sur rendez-vous. 222 Daly. Tél: 4-1611.

Dr EUGENE GAULIN: Urologie. Consultations: 1 à 3 h. et 7 à 8 h. p.m. 545 ave King-Edward. Tél. 4-2938.

Dr P.-E. LABELLE, 4 Montclair Médecine générale, chirurgie, maternité. Rayons-X. Bureau: 2 à 4 h.; 7 à 8½ h. Tél: 3-8236

Dr BENOIT LAMBERT. Spécialités: yeux nez, gorge, oreilles. Bureau: 2 à 5; 8 à 9. Pour rendez-vous appeler 3-4144 après 2h. — 192, Principale. Edifice Dr Perras, Hull. 80-300

Dr J.-L. LAMY, 211, rue Stewart. Spécialité: chirurgie generale. Consultations sur rendez-vous: 2 à 4 n. Tél. 3-7026.

Dr J ANTONIO LECOURS, 538, King Edward. — Tél. 4-1622. Spécialité: chirurgie. Consultations sur rendez-vous.

Dr E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. Tél 2-6754. Spécialité: Rayons-X au bure

Prompts résultats pour quelques sous

A vendre ou à louer (20)

ROBES DE MARIEES et de soirées à louer ou à vendre. Tél: 4-7016. 20-300

A louer (logements) (22)

LOGIS 3 pièces. S'adresser: 65 Cousineau, Pointe-Gatineau. 22-172

LOGIS $40 — cuisine, salon, chambre à coucher, boudoir, chambre de bain. Libre 1er août. 4-2976 ou 5-8297. 22-172

LOGIS 5 pièces, Wrightville. 3-1025 22-173

LOGIS 4 pièces, sous-sol, $50 par mois. 5-1298. 22-171

LOGIS 2 pièces pour couple avec un enfant. S'adresser: 137 Champlain, Pointe-Gatineau, entre 5 h. et 6 h. 22-173

WRIGHTVILLE: cuisine et chambre à coucher meublées, toilette et entrée privée, pour 2 filles ou couple qui travaillent. 6-1015. 22-172

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE meublée, priviléges, téléphone, près autobus. 158 Leduc, Hull. 23-172

CHAMBRE meublée pour personne seule. Signaler 6-1216. 23-171

CHAMBRE meublée, permis de cuisine, entrée privée. 4-1009, entre 4 h. et 5 h. 30. 23-172

GRANDE CHAMBRE meublée pour 1 ou 2 personnes, près Driveway, 52 Cooper, 2-0373. 23-175

CHAMBRE nouvellement décorée dans l'édifice "Le Droit", 368, rue Dalhousie. Pour homme seulement. Tél: 6-3896 ou demander le concierge. 23-172

CHAMBRE et cuisine meublées pour couple seulement. 36 Delorimier, Hull. Après 6 heures signaler: 2-2079. 23-172

CHAMBRE meublée, près Hôpital Général, pour fille seulement, lavage. Après 5 heures, 6-1234. 23-175

GRANDE CHAMBRE et petite cuisinette, pour 2 adultes. 68 St-Florent, Hull. 23-172

2 CHAMBRES non meublées. Signaler 6-5351. 23-173

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

COMPTANT

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	0.25	0.60	0.90
11	0.28	0.66	0.99
12	0.30	0.72	1.08
13	0.33	0.78	1.17
14	0.35	0.84	1.26
15	0.38	0.90	1.35
16	0.40	0.96	1.44
17	0.43	1.02	1.53
18	0.45	1.08	1.62
19	0.48	1.14	1.71
20	0.50	1.20	1.80

Pour obtenir le tarif "comptant", il faut que l'argent accompagne la commande, excepté dans le cas d'un client qui renouvelle une annonce dont le prix a été soldé au moment de la commande originale, ce client peut alors jouir du même tarif si remise est faite dans les neuf jours.

Pour calculer le nombre de mots dans une annonce, comptez les groupes de cinq chiffres au moins, chaque initiale, les abréviations, les signes $ c. %, Occasionnelle ..... la ligne 7c etc. comme des mots entiers et l'adresse au casier du DROIT comme 3 mots.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre" Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires, considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

DEBITE

Deux fois le tarif comptant sujet à un escompte de 50% pour paiement dans les neuf jours de la première insertion.

NOMENCLATURES

Les nomenclatures dans les comptes rendus de funérailles sont sujettes au tarif de un cent du mot, les initiales et les abréviations comptées comme des mots entiers. Naissances, fiançailles, mariages, décès, remerciements, messes anniversaires.

Première insertion 1 00
Insertions subséquentes 0 75
In memoriam, 50 mots 1.00
Le mot additionnel 3
Annonces légales en 6 points: fédérales, provinciales, municipales ou autres, la ligne 18c
Classées en caractère-étalage minimum 20 lignes,
25 insertions ..... la ligne 6c
Titre spécial hors liste 20c
Pour faire suivre réponses au casier 10c
L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée.
Le Droit se reserve le droit de refuser, sans avis, toute annonce contraire à son programme ou sujette à libelle.

HEURES DE FERMETURE

pour les annonces classées

Edition du jour — 10 30 a.m. tous les jours excepté le samedi, à 9 heures a.m.

TELEPHONE
3-4061
entre 5 h. et 6 h. p.m.
appelez
3-4066

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE dans famille privée: homme sobre et distingué seulement. 219 St-Patrice, 5-0437. 23-176

CHAMBRE meublée, Wrightville: pension si désirée, pour personne seule. 3-5820. 23-173

CHAMBRE, avec chambre de bain. S'adresser: 61 Frontenac, Hull. 2-5995. 23-173

CHAMBRE nouvellement meublée, ménage fait à neuf, eau chaude, privilège de cuisine; Côte-de-Sable. 2-7953. 23-173

A louer (divers) (24)

LOCAL de 900 pieds de plancher, $25 par mois; convenable pour agent manufacturier ou manufacture légère. 3-7227. 24-172

ROBES mantes, voiles, sandales de mariée, fille d'honneur, soirée aussi Tuxedo à louer 163 Bolton Tél. 5-5505. 24

Chambre et pension (26)

CHAMBRE et pension pour monsieur; eau chaude, téléphone. 118 Clarence. 26-173

CHAMBRE et pension pour 2 jeunes filles. Signaler 6-4206. 26-176

MAISON de repos pour convalescents, personnes âgées. Infirmière enregistrée en charge. 5-5716. 26-173

Villégiature (26A)

CAMPS à louer au Lac-des-Plages. Electricité. S'adresser à Mme Henri Richer, Plantagenet, Ont., R.R. no 1. Tél: 38-33. 26A-176

CAMP 5 pièces à louer, électricité, garage, près lac Deschênes, 11 milles de la ville. 6-2230. 26A-174

CAMP à louer ou à vendre au lac Simon, bien fini, tout meublé. S'adresser W. L. Fortin. Tél. 738, Buckingham. 26A 175

CAMPS à louer à Luskville, pour mois d'août, à la semaine ou au mois. 339 Montcalm. Tél 2-5358. 26A-180

"PARADIS DE BLUE SEA"
CAMPS A LOUER — 2 chambres, meublées, bons lits, matelas à ressorts, électricité, eau courante, toilette, magnifique plage. Tél: 2-9941. 26A-176

CAMP meublé à Luskville, à louer du 12 août au 2 septembre. 4-5710 26A-176

CAMPEMENT à louer pour 2 personnes, près de l'eau, août et septembre; autobus à la porte; électricité. Mme Laurin, R.R. no 1, Pointe-Gatineau. 26A-172

LAC DES PLAGES — A familles seulement, 40 chalets, semaine, avec ou sans électricité. Ecrire: Roland Pilon, Lac des Plages ou téléphoner 3 sonnez 2. 26A-203

CAMP A LOUER
MEUBLE, poêle électrique. 4 lits doubles, garage. 18 milles de Hull. Tél: 2-9941. 26A-177

LAC SIMON — Chambre ou chalet avec pension. $18 et plus par semaine. 3-7095. 26A-172

Occasions d'affaires (27)

CONSULTEZ-NOUS si vous desirez disposer de votre propriété. — L. Titley, tél: 3-1547. 27-J.N.O.

Amusements (28)

— MILLE ILES —

Dimanche le 30 juillet, voyage par autobus. Aussi randonnée au Lac des Plages. Renseignements 70, rue Laval, Hull. Tél. 4-2047

Agence Tour-Aide

28-171

Automobiles & accessoires (29)

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pieces. Réparations de radiateurs Vitres installées. 814, rue Wellington. Tél: 8-0310. 29-J.N.O

BAKER BROS. CO. LTD.
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pieces. Parties neuves et usagees d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins, 2-7393. 29

ROULEMENT à billes ou rouleau (Ball and Roller Bearing) General Bearing Service, 96 Queen-ouest, 8-1342. 29-1 mai 48

Motocyclettes (29A)

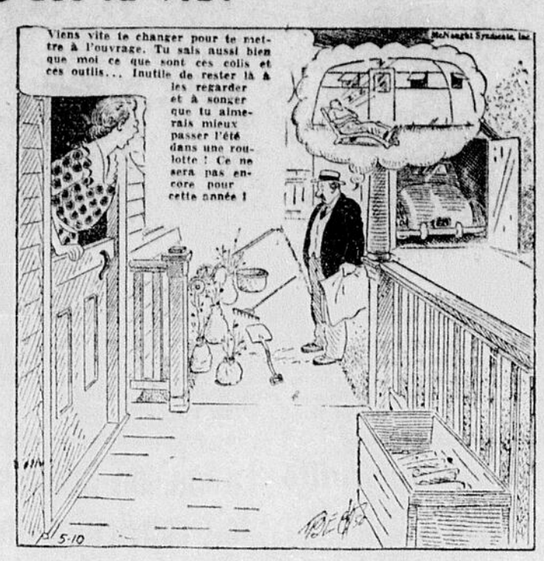
MOTOCYCLETTES B.S.A., l'unique marque connue de l'univers entier, à partir de 125CC à 650CC $277.50 en montant. V. F. Clost Indian-James, B.S.A., A.J.S., Vincent B.R.D., distributeurs exclusifs pour Ottawa et le district. 392 chemin Richmond, 72-4940. 29A-300

Transfert-camionnage (30)

DANIS le déménageur — Transport local et longue distance; déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, empaquetage et expédition de meubles ou autres articles. — 129, Montcalm Hull, 3-0070; soir: 6-5389. 30-359-49

ENTREPOSAGE de meubles, empaquetage, envois, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. — Tél. 5-7101. 30-J.N.O.

C'est la vie!



Radios & accessoires (31)

COTTON RADIO CLINIC, 432, rue Rideau, 5-4044. Service très moderne, ouvrage garanti. 31-316

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales 271, rue Bank, 4-6292. 31-J.N.O.

REPARATIONS DE RADIO à domicile par expert. C. Tremblay, 4-3840. 31-264-49

SPECIALISTES en radio, 17 ans d'expérience. Monarch Radio, 39 Mosgrove, 5-4113. 31-300

Combustible (32)

A.B.C. — Scieur de bois. Tél: 5-6118 32-300

A.B.C. WOODYARD
SLABS mélanges, corde $7.00; coupés, $8.50; ½ corde coupée, $4.75; gros voyage, $2.75. Tél: 5-6118. 32-300

A.B.C. — bois franc la corde, $15; gros vayage, $5. Slabs de bois franc, $13; coupées, $1b; gros voyage, $4.50. Tél: 5-6118. 32-300

ALARY MAURICE — Bois de toutes sortes, en quantités désirées. Tél: 3-6934. 32-300

ARVISAIS, Wilfrid, bois franc et bois mou, 258, Maisonneuve, Hull. Tél: 2-8334. 32-300

BOIS FRANC, 4 pieds, $15 la corde; slabs de bois mou, $7 la corde. E. Levesque, 1, Wa.ker, Hull. 3-1905. 32-186

LAMBERT: Tél: 2-6965. Bois sec, coupé le voyage $3, $4,50, $5.50. Bois franc, 4 pieds, bois mou. 32-300

SLABS de bois franc, $13 la corde; au voyage de 4 cordes, $11; slabs de bois mou, $6.50. C. Lévesque, 347 Montcalm. Tél: 2-3223. 32-192

J.-P. LAFONTAINE
113, St-Laurent — Hull
SLABS de bois mou, $7 la corde, coupés, $9. Voyage coupe, $3. Voyage 4 cordes, $24. Tél: 5-4848 32-54-50

Brûleurs à l'huile (33)

BRULEURS et fournaises à l'huile Silent Glow et autres, chaufferettes à l'eau. Réparations, ouvrage garanti. Parties de rechange. Raoul Henri, 219 John. 6-2773 33-300

BRULEURS à l'huile installés ou nettoyés. Estimation gratuite. — Ouvrage garanti, 2-5219 33-300-49

Matériaux de construction (35)

BLOCS DE CHEMINEES
EMPLOYEZ les blocs "inter-locking" pour vos cheminees. Moins couteux, moins d'ouvrage. Consultez-nous pour vos blocs à murs. Nous avons aussi des blocs de 8 po. et 10 po., imitation de pierre. Tél: 5-8797. 35-300

Argent à prêter (37)

PRETS SUR AUTOS
RAPIDEMENT
EFFECTUES

Un prêt sur votre auto peut être effectué rapidement et privément à Trans Canada Credit Corporation. Les prêts jusqu'à $1,000.00 aux emprunteurs éligibles sont assurés pour prendre soin du solde non-payé en cas de décès. Un conseiller courtois de Trans Canada Credit vous reçoit privément. Les prêts vont jusqu'à $2,500.00. Taux raisonnables. Conditions accommodantes. Venez ou téléphonez à

TRANS CANADA
CORP'N CREDIT LIMITED
Chambre 101, édifice Plaza
45, rue Rideau — Ottawa
Téléphone : 5-7180
C-5

Avez-vous besoin d'un
EMPRUNT PERSONNEL
pour payer vos frais de vacances ou pour toute autre fin?

Adressez-vous à la succursale la plus proche

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
Dépt. des emprunts personnels d'Ottawa
117, rue Sparks, Ottawa.
Versements mensuels pour remboursement
37-10, 25 juillet

Personnel (39)

SATISFACTION GARANTIE. Travail de luxe à la Buanderie Domestic. Tél: 8-7780. 39-J.N.O.

2 PASSAGERS pour voyage aller et retour, à Timmins, Ont.; départ 29 juillet. 5-9377. 39-173

Cartes d'affaires (41)

ED. WEINER, prêteur sur gages: aubaines de tous genres en articles non réclamés. 55½ Williams. 41-246-48

MOUSTIQUAIRES
MOUSTIQUAIRES sur mesures. Châssis, montures, armoires de cuisine. — The Mike Ozarko Co. Tél: 4-2008. 41-277

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives et regulières. Aubaines machines reconstruites. Aussi machines à additionner. Sunstrad à vendre et à louer. — Underwood Limited, 203, rue Queen, 2-3531. 41A-J.N.O.

LOUEZ OU ACHETEZ la nouvelle dactylotype portative personnelle Remington. Performance de grosse machine, facilité portative. — Remington Rand Ltd., 164 Laurier-ouest, Ottawa; tél: 5-1471. 41A-300

Photographes (42)

CHAMPLAIN MARCIL — Mariages, banquets, enfants, etc. 296 Crichton, tél: 6-2569. 42-300

Imprimeurs (43)

LO-MOR PRINTERS: faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales. — Cartes de Noël. — 224 rue Sparks. Tél: 2-2335. 43-296

Graveurs (44)

BOMAC ELECTROTYPE Company Artistes en photogravures, électrogravures, flan par pression directe et stéréotypie. 118, rue Slater, 6-2355. 44

Chirurgiens-pédicures (46)

JOSEPH LADELPHA, D. S. C. — Rayons-X, orthopédie, physiothérapie, toutes maladies des pieds. 150 Metcalfe, 5-6904. 46

J.-M. MAILHOT, D.S.C., maux de pieds, arches tombées, entorses, cors, ongles incarnes. 54 Rideau. Tél: 5-0971. 46-300

Electriciens (55)

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur électricien. Réparations électriques de tous genres. 5, rue Fontaine et 56, rue Dupont, Hull. Tél: 5-5252. 55-J.N.O.

GASTON DOMPIERRE — Entrepreneur electricien. Installation et réparations de tous genres. 81 rue Wright. Tél: 5-3280. 55-300

LEONARD ELECTRIC, entrepreneur électricien, 55 rue Papineau, Hull. Tél: 5-2603. 55-J.N.O.

TECHNO ELECTRIQUE — Entrepreneurs électriciens. — Ontario-Québec. Ouvrage garanti. 5-8592 ou 2-3248. 55-272

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques, industriels ou domestiques. C.C.B. Electric Works, 378 Bank. Signaler 2-5706 55-300-49

Entrepreneurs (61)

BASTIEN ELECTRIC — entrepreneurs électriciens — réparations d'appareils électriques, spécialités radios et moteurs. Nos prix sont très modérés. — 295 Champlain, Hull. Tél: 4-7096. 61-300

FONDATIONS à l'épreuve de l'eau; construction de garage; réparations de menuiserie; architecte en paysages. — Edmond David, 6-1421. 61-179

JEAN REGIMBALD — Entrepreneur en plomberie, chauffage, air climatisé, licencié Ontario, Québec. 95 Wellington, Hull. 4-5187. 61-181

Couvreurs (62)

BARDEAUX d'asphalte, goudron, réparations, imitation de brique J.-O. Gervais, 5-1261. 62-346-49

Réparations (63)

ATTENTION: Reparations de moulins à laver de tous genres; 28 ans d'experience et ouvrage garanti. — D. Bélair, 86 Delorimier 4-1401. 63-J.N.O

DACTYLOTYPES à vendre, réparées et louées. Prix spécial d'étudiants, louées pour trois mois, $10.50 — W. B. Dymond, 24, ave Stevens, Eastview. Tél: 3-6412. 63-J.N.O

LAVEUSES et REPASSEUSES reparées par représentants autorisés de Coffield, Easy Simplicity Ouvrage garanti. — Hammond's Service, 184 Murray, 4-3379 63-300

LE DEPARTEMENT de reparations des machines à coudre Singer garantit l'ouvrage sur toutes les machines à coudre. Veritables pièces Singer. Estimations gratuites, 126 Sparks, 3-1129. 63-300

POUR ESTIMATIONS gratuites de reparations sur toute machine à coudre, signalez votre centre de couture Singer, 195 Rideau, 4-0392 63-166

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Preposés habiles, veritables parties Connor Nous allons chercher et livrons les machines. J. H. Connor & Son Limited, 119 Queen-ouest. — Tél: 5-1826 - 7. 63-J.N.O.

BEATTY WASHER STORE
NOTRE NOUVEAU MAGASIN est prêt à vous servir à 205 RIDEAU. Lessiveuses Beatty à l'électricite et à la gazoline; — repasseuses Beatty et notre reputé aspironettoyeur Beatty; radios, etc. Tél: 3-6234. 63-J.N.O

REPARATIONS de maisons de tous genres; estimation gratuite. Signaler 8-7617. 63-175

Tue-Vermine (64)

PESTROY — L'exterminateur qui tue tout. Sûr et efficace. Garanti réussir en tout temps, en tout endroit. 288 Booth. D. Leblanc, représentant. 8-2568. 64-300

Animaux (65A)

CULTIVATEURS ATTENTION! — Nous allons chercher gratuitement les animaux de ferme infirmes ou morts. Téléphoner en renversant les charges: 3-7102 Ottawa. 65A-228

PONY SHETLAND, 42 pouces SELLE "Western", voiture, harnais. $375. 3-2721. 65A-178

Monuments (69)

BANCHINI - ST-MARTIN Enr. — Le plus beau choix de monuments religieux avec statuez telles que de saint Joseph, Sacré-Coeur, sainte Thérese, sainte Madeleine et petits anges. Réductions spéciales. 359 Maisonneuve, coin Reboul, Hull. 5-4931. 69-300

J. P. LAURIN vous offre le plus grand choix de monuments faits de matériaux supérieurs et à prix reconnus les moins élevés. Demandez notre catalogue. 103, rue Georges, Ottawa. Tél: 4-0417. 69-300

Décès (70)

BERGEVIN — Décédée à l'Hôpital Général d'Ottawa, samedi le 22 juillet 1950, à l'âge de 54 ans, Aldéa Gagné, épouse de Rémi Bergevin, de St-Isidore de Prescott. La dépouille mortelle repose à sa résidence. Funérailles mercredi, le 26 juillet, en l'église de St-Isidore où le service sera chanté à 10 heures. Direction: Philias Thibault, St-Isidore de Prescott. 70-171

BERUBE — Décédé lundi le 24 juillet 1950, à sa résidence, 18B Champlain, Emile Bérubé, époux de Marie-Louise Bertrand, et en premières noces de feu Rosanna Viau, à l'âge de 75 ans et 5 mois. Il repose aux salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull. Funérailles mercredi, le 26 juillet; départ du cortège à 8 h. 40 a.m., pour service à 8 h. 45 en l'église Notre-Dame de Grâces. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-171

BERTSCHE: — R. P. Jean-Marie, O.S.M. — Décédé subitement au collège Notre-Dame des Servites, Ayers Cliff, P.Q., le dimanche, 23 juillet 1950, le R. P. Jean-Marie Bertsche, o.s.m., à l'âge de 70 ans. Maitre des Scolastiques au monastère St-Antoine, 427, rue Booth, Directeur du Troisième Ordre des Servites de Marie. La dépouille mortelle arrivera à Ottawa mercredi; il y aura translation solennelle en l'église St-Antoine où le Service des Défunts sera récité par le clergé, à 3 heures. Messe de Requiem jeudi matin, à 9 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame. 70-173

LAFRAMBOISE — A sa demeure, 2e concession, Angers, Qué., mardi, le 25 juillet 1950, est décédée Marie Lavergne, épouse bien-aimée de John Laframboise, à l'âge de 70 ans. La dépouille mortelle repose à sa demeure. Avis des funérailles plus tard. Direction: Vincent Brunet, 20, rue Denis, Buckingham. 70-172

GALIPEAU — Décédée dans un hôpital local, lundi, le 24 juillet 1950, à l'âge de 85 ans, Amabilis Pichette, épouse de feu Joseph Galipeau. Funérailles mercredi, le 26 juillet, à 7 h. 40 a.m., des salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour service à l'église St-François-de-Salles, Pointe-Gatineau, Qué., à 8 h. Inhumation au cimetière paroissial. 70-171

LAPIERRE — Décédé accidentellement samedi, le 22 juillet 1950, à l'âge de 59 ans et 9 mois, Allen James Lapierre, époux de Germaine Mulet. La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, Ottawa, d'ou aura lieu le départ du cortège funèbre à 7 h. 45 a.m., le mercredi, 26 juillet, pour l'église Ste-Anne où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière de Chesterville, Ont. 70-171

VAN DEELEN — Décédée dans un hôpital local, samedi, le 22 juillet 1950, à l'âge de 27 ans, Willhelimina Van Deelen, fille de Mme Albert Van Deelen, d'Edmonton, Alb., et de feu M. Van Deelen, et soeur de John H. Van Deelen, d'Ottawa. La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, jusqu'à mardi, le 25 juillet, en route pour Edmonton, Alb., où le service et l'inhumation auront lieu. 70-171

Funérailles à Alfred, Ont.

ALFRED, Ont. (DNC) — Un dernier hommage a été rendu à M. Irénè Leduc, demeurant à 3854, rue Drolet, Montréal, décéde la semaine dernière, dans un hôpital de Montréal. Il était âgé de 45 ans.

Né à Caledonia Springs le 19 octobre 1905, il était le fils de Xavier Leduc et d'Exilda Cadieux, tous deux décédés.

Il laisse dans le deuil son épouse, née Bernadette Noël, et un fils: Gilles; quatre frères, Arthur, d'Alfred, et Wilfrid, de Montréal; deux soeurs: Mme Lucien Lalande, Jeanne, et Mme Ernest Bourdon, Maria, d'Alfred.

Les funérailles ont eu lieu la semaine dernière. La dépouille mortelle quitta les salons Lanoue et Fils, d'Alfred, pour service à l'église St-Victor, d'Alfred. M. l'abbé E. Ladouceur fit la levée du corps et chanta également le service.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Les porteurs étaient Henri Lacombe, Léopold Leduc, Rolland Gratton, Roger Gratton, Robert Lalande et Noël Leduc.

— —

En l'église St-Vivtor, d'Alfred, récemment, avaient lieu les funérailles de Mme Herminégilde Cardinal, née Evélia Pilon. Elle était agée de 59 ans.

Un long cortège, précédé de la bannière des Dames de Ste-Anne, quitta la demeure de la défunte pour se rendre en l'église paroissiale ou le service fut chanté à 10 heures par M. le curé H. Laniel.

La chorale paroissiale fit les frais du chant.

L'inhumation eut lieu au cimetière du même endroit.

Les porteurs étaient: Adrien Ravary, Romain Pilon, Léo Ravary, Emile Cardinal, Henri Lalonde et Wilfrid Bourgon.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison Lamarre et Fils, d'Alfred.

Assemblée des Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc, à Lorrainville

LORRAINVILLE, Qué. DNC)— En fin de semaine, avait lieu, à la salle paroissiale de Lorrainville, l'assemblée mensuelle des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc.

M. l'abbé M. Gauthier, aumônier, ouvrit l'assemblée par la prière d'usage. M. Hervé Pitre souhaita ensuite la bienvenue aux membres. Dans des causeries, M. Arcade Plante, président régional du mouvement Lacordaire, et M. E. Langlois, président régional de Ville-Marie, invitèrent les membres à assister toujours de plus en plus nombreux aux assemblées.

M. Léo Bellehumeur, président du Cercle de Fugèreville, remercia ensuite les membres du conseil qui ont aidé à la fondation du Cercle de Fugèreville. M. Morissette, étudiant de Béarn, parla également de l'utilité des Cercles Lacordaire dans la préparation de l'avenir des jeunes.

M. Jean-Paul Rivet, de Lavelochère, fit lecture des règlements. M. l'abbé Gauthier mit les membres en garde contre les méfaits de l'alcool, et recommanda aux initiés de bien remplir les promesses de leur engagement.

Après la signature d'une dizaine de cartes, on procéda à la cérémonie d'initiation et de changement de décorations, pour 13 hommes et 17 dames et demoiselles. M. Hervé Pitre, président, MM. Arthur Lacasse, Joseph Laforest et Omer Morissette, président de Béarn, et M. l'abbé Gauthier, aumônier agissaient comme officiers d'initiation.

Le programme, confié aux membres de Laverlochère, sous la direction de Mme Nap. McFadden, fut très bien réussi. M. Napoléon McFadden remplissait les fonctions de maitre de cérémonie.

Une statue de sainte Jeanne d'Arc fut tirée au sort comme prix de présence, et fut gagnée par Mlle Marie-Paule Meilleur. Une pièce murale, confectionné par Mmes Maxime et Hervé Pitre, et Mme Jos. Laforest, également mise en loterie au profit de l'organisation Lacordaire, fut gagnée par Mlle Denise Ethier, de Laverlochère.

Un lion abattu en pleine rue

RYCROFT (Alberta) —(PC)— Un lion africain, pesant 750 livres, a été tué hier dans la rue principale de la ville après avoir terrorisé les citoyens pendant plus d'une heure.

Le lion, le plus gros des trois appartenant à un carnaval d'Edmonton, s'était évadé de sa cage dans la matinée.

Souvenirs mortuaires (70A)

CARTES avec ou sans portraits. Cartes de remerciements. Cartes imprimées ou gravées pour toute occasion. — Aussi vaste choix de monuments livrés partout au Canada. Demandez mon catalogue. J.-P. Laurin, 103, rue Georges. Tél: 4-0417. 70A-300

Déménagement international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en déménagements transoceaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. — W. Sparks & Son. — Tél: 8-0301.

Mme St-Laurent à l'ouverture de l'Exposition nationale

Pour la première fois dans toute son histoire, la femme du premier ministre du Canada, assistera officiellement aux cérémonies d'ouverture de l'Exposition nationale du Canada, à Toronto à la fin d'août.

Mme Louis St-Laurent doit en effet accompagner son mari qui inaugurera l'Exposition, et prendra également part aux événements de la première journée organisée par la division féminine.

La directrice féminine, Mme Kate Aitken, a révélé que Mme St-Laurent sera l'invitée d'honneur au déjeuner d'ouverture de la division féminine, qu'elle inaugurerait une exposition d'artisanat du Canada français, qu'elle tournerait la clé qui ouvrira la porte de la maison modèle Halliday et qu'elle recevrait le premier billet dans le tirage de la maison.

Pendant cette journée très occupée, sa première à l'Exposition nationale paraît-il, Mme St-Laurent fera la connaissance des artistes, des dessinateurs et des artisans responsables de l'érection de "L'Univers de la Femme". Comme on le sait, la division féminine a cette année, la juridiction non seulement sur l'édifice des femmes mais aussi le premier étage du Colisée.

Comme c'est la tradition, Mme St-Laurent recevra à titre de "Première dame" du jour, une épingle de brillants formée comme une feuille d'érable, telle celles que l'on a offertes à la vicomtesse Alexander, à la comtesse Mountbatten, à la princesse Alice et Mme Ray Lawson.

Deux autres premiers ministres mariés ont officié aux cérémonies d'ouverture de l'Exposition nationale, sir Wilfrid Laurier et sir Robert Borden, mais on ignore s'ils étaient ou non accompagnées de leurs épouses.

Funérailles

Mme Frédéric Mathieu

Les funérailles de Mme Frédéric Mathieu, née Victoria Hoff, décédée mercredi, le 19 juillet, à l'âge de 61 ans, ont eu lieu samedi matin.

Le cortège funèbre a quitté les salons Gauthier, 259, rue St-Patrice, à 7h. 45 pour se rendre à la basilique Notre-Dame d'Ottawa. Mgr Onésime Lalonde, curé, a fait la levée du corps et chanté le service à 8 heures, assisté de MM. les abbés Jean Desjardins et F. Raymond. M. l'abbé Amédée Allard a récité les dernières prières lors de l'inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Session réclamée par M. Coldwell

VANCOUVER (PC) — M. J. Coldwell, chef national du parti CCF, a demandé hier au gouvernement fédéral de rappeler le Parlement, à la suite de la situation en Corée. Il a critiqué le gouvernement pour avoir ajourné la session en plein milieu de la crise coréenne.

Nous nous joignons aux citoyens
qui déplorent la perte
d'un grand homme d'état canadien,
le très honorable
William Lyon Mackenzie King

Caplan's
RUE RIDEAU

En hommage
à un grand homme d'Etat
et à un grand Canadien
le Très Honorable
W. L. Mackenzie King

Les longues années qu'il a consacrées à son cher Canada resteront vivaces dans la mémoire des hommes.

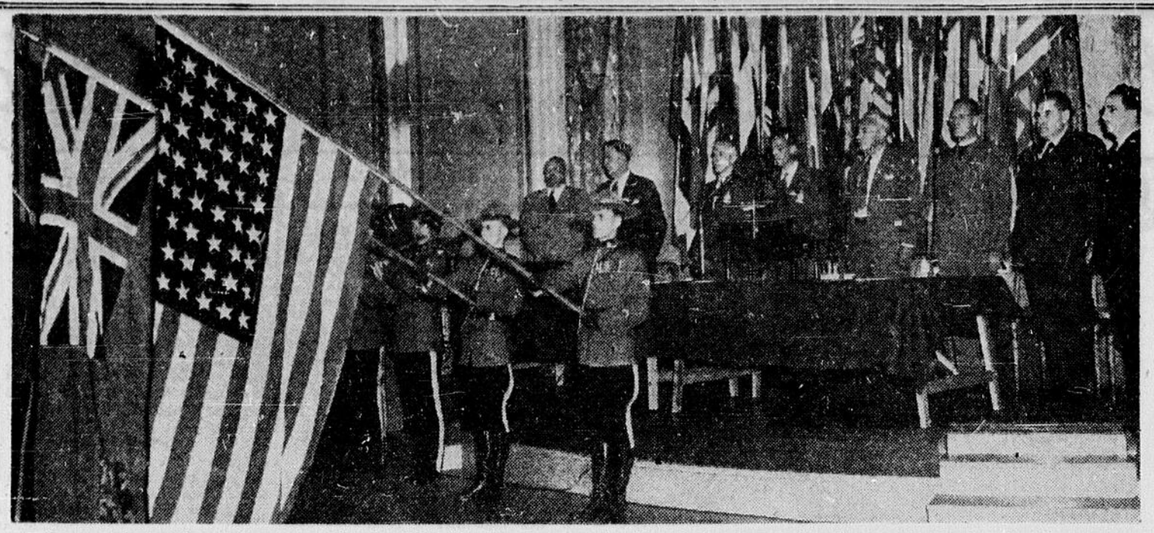
Devlin's
THE R. J. DEVLIN COMPANY LIMITED

L'ASSOCIATION D'EDUCATION

Grande générosité des écoles du territoire de l'inspecteur Charron

Les écoles du territoire d'inspection de M. C.-X. Charron, de Windsor, ont été plus généreuses que jamais dans leur contribution à l'Oeuvre du Sou de l'école de l'Association d'Education d'Ontario. Le rapport soumis par Mlle Claire Tremblay, présidente du comité du sou scolaire, démontre que ces écoles ont contribué la magnifique somme de $433.54. C'est une augmentation de $196.30 sur le total de l'an dernier. Les directeurs sont heureux de remercier publiquement M. Charron, Mlle Tremblay, tout le personnel enseignant ainsi que les généreux élèves.

Académie Ste-Marie (secondaire) de Windsor, par Sr Louise-Virginie	$ 25.00
Ecole St-Pierre (no 6) de Comber, par M. Augustin Martin	2.00
Ecole Ste-Angèle de Windsor, par Mlle Claire Tremblay	13.00
Ecole St-Edmond de Windsor, par Mère Jean-Marie	18.00
Ecole St-Edouard de Windsor, par Sr Bernard du Sacré-Coeur	21.60
Ecole St-François de Windsor, par Sr Eugène-de-Rome	46.50
Ecole St-Joseph de Windsor, par Sr M.-Béatrice	11.00
Ecle St-Jules de Windsor, par Sr M. du Perpétuel-Secours	22.00
Ecole St-Robert de Windsor, par Sr Rose-Edna	6.30
Ecole St-Rosaire de Windsor, par Sr M.-Yvonne	30.40
Ecole Ste-Cécile de Riverside, par Sr M.-Adèle	14.20
Ecole St-Pierre de Riverside, par Sr M.-Evelyne	13.20
Ecole Ste-Thérèse de Riverside, par Mlle G. Maisonneuve	11.00
Ecole St-Pierre de Técumseh, par Mlle Jeannette Caron	1.00
Ecole St-Antoine (primaire) de Técumseh, par Mère Lucienne	40.32
Ecole St-Antoine (secondaire) de Técumseh, par Mère Yvonne	6.50
Ecole Ste-Cécile de Técumseh, par Mlle M.-A. Bénéteau	3.70
Ecole Pie X de Técumseh, par Mlle Y. Ménard	4.15
Ecole St-Joseph de Rivière-aux-Canards, par Sr M.-Antoine-de-la-Croix	40.00
Ecole Ste-Thérèse de Rivière-aux-Canards, par Sr M. des Saints-Anges	12.47
Ecole du Sacré-Coeur (primaire) de La Salle, par Sr Louis-des-Anges	22.00
Ecole du Sacré-Coeur (secondaire) de La Salle, par Sr Louis-des-Anges	3.00
Ecole St-Jean-Baptiste de Belle-Rivière, par Sr Anna-Marie	23.70
Ecole St-Ambroise de St-Joachim, par Mlle Elmira Sylvestre	20.50
Ecole St-Joseph de St-Joachim, par Mlle Caroline Durocher	10.00
Ecole St-Jean-de-Brébeuf de Pointe-aux-Roches, par Mère Julie	12.00
Total	$433.54



Le congrès de l'Association internationale d'identification, organisme groupant la Sûreté des Etats-Unis et du Canada, s'est ouvert hier dans la Capitale. Aux policiers des Etats-Unis et du Canada, se sont joints des délégués de l'Angleterre, de l'Allemagne et de Hawaï. C'est le 35e congrès de l'Association et le deuxième à être tenu au Canada. A cette occasion, les hôtes sont la Gendarmerie royale et la Sûreté d'Ottawa et de Hull. Les filous font mieux de ne pas se tenir dans les environs du Château Laurier, d'ici à jeudi, car ils sont certains d'être identifiés.
(Photo "Le Droit" par Pierre Normandin)

CKCH
LE DROIT
OTTAWA — HULL
910 KILOCYCLES — 1000 WATTS

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse canadienne)

Pronostics:

BEAU

MINIMUM (cette nuit) 55
MAXIMUM (demain) 76

Ottawa et la région: Nuageux avec averses cet après-midi. Beau ce soir. Demain: Beau. Peu de changement dans la température.

Dawson 43, 79; Prince-Rupert 56, 62; Prince-George 46, 84; Vancouver 57, 77; Victoria 53, 76; Kamloops ..., 97; Penticton 61, 98; Jasper 45, 85; Edmonton 58, 87; Calgary 46, 82; Lethbridge 54, 86; Medicine-Hat 59, ...; Yellowknife 82, 82; Prince-Albert 46, 78; Saskatoon 53, 78; Régina 51, 78; Winnipeg 53, 58; Port-Churchill 48, 53; Port-Arthur 51, 75; Sault-Ste-Marie 50, 71; White-River 44, 62; Kapuskasing 50, 62; North Bay 60, 70; Muskoka Airport 57, 78; Windsor 58, 80; London 56, 76; Toronto 58, 73; OTTAWA 60, 78; Montréal 63, 80; Québec 60, ...; Saint-Jean 54, 61; Moncton 52, 76; Halifax 52, 67; Charlottetown 55, 73; Sydney 54, 74; Yarmouth 54, 69; Saint-Jean, Terre-Neuve 51, 66.

"LE DROIT", SERVICE DU SOIR
(5 h. à 8 h. p.m.—Le samedi 1 h. à 4 h.)
ABONNEMENTS 3-4067
DISTRIBUTION (à domicile) .....

Réunion annuelle de la Saint-Vincent-de-Paul

Les membres des diverses conférences se réunirent, en la paroisse St-Jean-Baptiste.

Un groupe nombreux, formé de représentants de toutes les conférences Saint-Vincent-de-Paul de la ville, a souligné dimanche, sous le signe de la fraternité et de la piété, la fête du glorieux patron de toutes les oeuvres charitables du monde catholique, en participant à la réunion annuelle, tenue cette fois dans la paroisse Saint-Jean-Baptiste.

Sous la présidence du chevalier J. P. Laurin, président du Conseil Saint-Louis, les membres ont pris part à la communion générale, à 7h. 30, au déjeuner qui suivit, à une intéressante réunion qui eut lieu à 8 h. 45 à la salle paroissiale, ainsi qu'à la grand-messe de 10 h. 30. Le R.P. P.-M. Lemay, o.p., de Luskville, a prononcé une conférence lors de la réunion, et il a donné le sermon de circonstance à la messe solennelle.

Réunion collective

Plusieurs membres ont pris la parole à cette réunion annuelle et traditionnelle. Le président remercia d'abord les membres d'être venus si nombreux, ainsi que les autorités de la conférence locale d'avoir si bien accueilli leurs confrères des autres paroisses. Il souligna que la conférence Saint-Jean-Baptiste, dont le président est M. Elie Lanouette, accomplissait son rôle parfaitement, portant une attention particulière aux pauvres et invitant les membres à s'entraider mutuellement.

Le R.P. Vianney-Marie Villeneuve, o.p., curé de la paroisse et aumônier de la conférence Saint-Jean-Baptist dit quelques mots de bienvenue aux membres, leur souhaita d'abondantes grâces de sanctification pour leurs familles et déclara qu'il appréciait beaucoup leur travail. Le président local se dit également heureux et honoré d'accueillir ses confrères des autres paroisses.

Le secrétaire adjoint, M. R. Lavallée, donna ensuite lecture d'une lettre des délégués d'Ottawa au congrès mondial des conférences Saint-Vincent-de-Paul; ce congrès a commencé mardi dernier à Paris et nos concitoyens y jouent un rôle de premier ordre; ce sont: MM. Oscar Lafrance, C.-A. Latour, respectivement secrétaire et trésorier du conseil Saint-Louis, ainsi que MM. Marius Lachaine et Ivanhoë Séguin.

Conférence

Le R.P. Lemay se dit heureux d'avoir cette occasion de rencontrer les membres de la Saint-Vincent-de-Paul dont la seule préoccupation, dit-il, "est d'aider les pauvres en leur consacrant leurs loisirs dans un véritable esprit d'apostolat". Il voulut voir dans cette société un des remparts les plus efficaces contres les idéologies subversives, surtout le communisme, étant donné qu'elle réconcilie le pauvre avec la vie, avec la société et avec Dieu.

Développant ces trois idées le conférencier affirma qu'un laïc dévoué et désintéressé trouvait accès, souvent plus facilement qu'un prêtre, auprès du pauvre. "En soulageant sa misère temporelle, dit-il, il peut lui redonner espoir en la vie; en lui donnant son affection, il guérit son coeur brisé par le mépris de la société; en lui parlant doucement, il réussit souvent à lui faire comprendre l'amour d'un Dieu fait homme qui a souffert lui-même plus que n'importe quel pauvre.

Le R.P. Lemay insista sur cette nécessité, pour l'apôtre du pauvre, d'agir comme un ami, désireux de soulager la misère morale plus encore que la misère physique. "On n'est pas membre de la Saint-Vincent-de-Paul, dit-il, comme d'une autre société; cette société ne pratique pas la philanthropie — vague idée qu'on doit soulager la misère humaine — mais la vraie charité chrétienne, qui consiste à voir le pauvre tel qu'il est, un frère du Christ.

Le conférencier, présenté par M. Louis Charbonneau, D. Ph., vice-président de la conférence Sainte-Famille, fut remercié par M. E.-L. Parent, trésorier de la conférence Saint-François-d'Assise, dit aussi quelques mots.

M. Aurélien Bélanger, ex-député, déclara que les membres apporteraient de cette réunion une idée plus haute et plus noble de leur rôle. "Nous trouvons une satisfaction particulière, poursuivit-il, à savoir que ce que nous faisons, nous le faisons pour Dieu; avec tant d'agences de bien-être, il est à craindre que l'idée de la vraie charité se perde; il appartient aux membres de la Saint-Vincent-de-Paul de conserver au monde la vraie charité, qui est la charité chrétienne et catholique."

On décida ensuite d'envoyer un message de soumission, d'estime et d'amour à Sa Sainteté le Pape Pie XII, à l'occasion de l'Année sainte; un message de même nature à S. Exc. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa; un message de sympathie à l'occasion de la mort d'un grand citoyen, le T.H. W.L. Mackenzie King; des lettres de remerciement au DROIT, pour la publicité accordée, et à la Garde indépendante Champlain, qui avait bien voulu offrir ses services à l'occasion de la messe collective.

M. Lamoureux, de la conférence Notre-Dame-de-Lourdes, adressa aussi la parole, souhaitant qu'on s'efforce toujours davantage de mettre en pratique un conseil donné par le conférencier, celui de traiter les pauvres comme des frères. M. C.-E. Rocque, 1er vice-président du conseil Saint-Louis, proposa que la séance fut levée.

En plus des membres dont on a mentionné les noms plus haut, nous remarquions la présence de M. Ludger Latour, 2e vice-président du conseil Saint-Louis. Le jeune Jacques Hudon, de la conférence Saint-Charles, gagna la statue de saint Vincent de Paul, qu'on fait tirer lors de chaque réunion annuelle.

Messe solennelle

Les membres se rendirent ensuite à l'église Saint-Jean-Baptiste, pour assister à la messe paroissiale de 10 h. 30; des places avaient été réservées pour eux aux premiers rangs de la nef. La Garde indépendante Champlain exécuta plusieurs mouvements d'ensemble devant l'église et sa fanfare joua avant et après la cérémonie.

Le R.P. Rémi-M. Dauphinais, o.p., célébra la messe en rite dominicain, assisté des RR. FF. Nolet et Poirier, scolastiques dominicains. MM. C.-E. Rocque, Eugène Lalonde (président de la conférence Saint-François-d'Assises), René Lavallée, (vice-président de la conférence Saint-Charles et Lamoureux furent chargés de faire la collecte. MM. E.-J. Bruyère (président de la conférence Sainte-Famille), Oswald Renaud (président de la conférence Sainte-Anne), J.-L. Poirier (vice-président de la conférence Saint-François-d'Assise) et Hermas Meilleur (président de la conférence Saint-Gérard) distribuèrent des petits pains bénits durant le Credo, à tous les fidèles qui assistaient à la messe.

Les Petits Chanteurs de la Côte d'Azur, sous la direction de M. René Callonico, exécutèrent la messe "Dulcis memoria", à 4 voix mixtes, de Roland de Lassus, (16e siècle); ils chantèrent aussi "Alleluia Surrexit", à 4 voix mixtes, de Van Berchem, compositeur flamand du 16e siècle, et "Assumpta est", à 3 voix égales, d'Aichinger (16e siècle). Sous la direction de M. l'abbé Maurice Lefebvre, de Nice, ils interprétèrent de façon remarquable le propre de la messe en grégorien.

Au prône, le R.P. curé souhaita encore la bienvenue aux visiteurs, disant qu'il représentait la charité vivante auprès des moins fortunés. Il lut aussi l'acte de consécration des membres au Sacré-Coeur et bénit les petits pains.

Le R.P. Lemay prononça le sermon de circonstance; il jeta un regard sur la vie du patron de toutes les oeuvres charitables du monde catholique, saint Vincent de Paul, et parla de son amour de Dieu et des âmes comme du principe de ses admirables activités apostoliques. Il termina en disant que l'Action catholique, par sa vaste organisation, pouvait répandre la charité spirituelle, et qu'une société comme la Saint-Vincent-de-Paul pouvait répandre l'amour par le moyen du soulagement matériel.

Cadavre retrouvé

ST-LIGUORI (Qué.) — (PC)— On a retrouvé hier, dans la rivière Ouareau, le corps de Paul Godin, 6 ans, disparu depuis vendredi d'un camp d'été dans les Laurentides.

Un grand carnaval aura lieu le douze août à Woodroffe

A Woodroffe, le 12 août prochain, ce sera grand carnaval. On dansera dans les rues. Des lumières colorées jetteront une ombre chatoyante sur les visages des jeunes couples du district.

Le comité des terrains de jeux a en principe, hier soir, approuvé la demande à cet effet de l'Association récréative de Woodroffe. Celle-ci demandait le droit d'avoir l'unité mobile du département des terrains de jeux, munie du haut-parleur, ainsi que l'ensemble de lumières de couleurs.

Le comité a accédé à la demande, mais il restera plusieurs autres formalités. L'Association devra obtenir la permission du chef de police pour la danse, ainsi que la collaboration de la Commission hydroélectrique pour l'obtention de l'électricité.

Le département des terrains de jeux n'assumera aucun frais. Le carnaval se composera de concours de nage, de courses, etc.

Par contre le comité des terrains de jeux n'a pas accordé la permission à la "Sandy Hill Association" de tenir un carnaval dans le voisinage de la rue Sweetland. La question sera référée aux deux échevins du quartier. L'aspect trop mercantile des propositions mises de l'avant par M. Sam McLean à ce sujet ont fait hésiter les membres du comité. Une décision plus favorable sera peut-être faite en définitive, si les organisateurs se plient à certaines mesures de régie mises de l'avant par le département.

Ce fut un accident, déclare le jury

ALMONTE, Ont. (Spécial) — Le jury faisant enquête sur les circonstances qui ont entouré la mort de Freddie Leach, 11 ans, tué par un train sur le pont du Pacifique-Canadien, à Almonte, a rendu hier soir un verdict de mort accidentelle.

Le jeune garçon fut tué lorsqu'il se trouva pris sur le pont, avec trois compagnons, mais ces derniers s'échappèrent indemnes.

Des témoins oculaires de l'accident ont relaté que le jeune Leach s'arrêta sur la voie ferrée alors que les trois autres continuaient leur course.

En rendant son verdict, le jury recommanda que le Pacifique-Canadien mette en vigueur les règlements défendant aux piétons de se servir du pont.

Les trois garçons qui se trouvaient avec la victime, Gerald Clemow, Garry Waddell et Billy Anderson, témoignèrent hier soir ainsi que le serre-frein, M. Charles Anderson, le chauffeur, M. J. L. Aunger et l'ingénieur, M. Manford Box. L'agent local, M. Lou Smith et un témoin de l'accident, M. John McGregor, témoignèrent aussi.

L'enquête était présidée par le Dr A. A. Metcalfe, coroner du district.

Madeleine Lévesque va beaucoup mieux

L'état de Madeleine Lévesque, fillette de quatre ans grièvement blessée dans un accident de la route et qui était, hier, entre la vie et la mort, s'est sensiblement amélioré au cours de la nuit.

Fille adoptive de M. et Mme Joseph Lévesque, de Rockland, elle fut blessée dans une collision, à trois milles à l'est de la Capitale.

Le chauffeur de l'autre voiture, le constable Alvin Belcher, 23 ans, hospitalisé, sera accusé de conduite dangereuse et d'avoir conduit en état d'ivresse.

Le terrain de jeux Mutchmor, très peu visité, prend fin

Le comité des terrains de jeux a décidé hier soir de fermer le terrain de jeux Mutchmor sur le terrain de l'école publique à l'intersection de la quatrième avenue et de Lyon.

Le comité acceptait ainsi les conclusions de l'enquête faite par le commissaire Dulude. Celle-ci a établi que le nombre d'enfants fréquentant ce petit terrain de jeux était minime (4-0-7-8-10 enfants par jour).

Cet endroit d'amusement est mal situé. Il y a eu de nombreuses plaintes et l'absence d'un équipement assez complet le rend peu attrayant aux jeunes.

M. Dulude a souligné par contre qu'il y aurait moyen d'aménager un terrain bien équipé et plus grand pour les jeunes du côté nord de la rue Chamberlain. Celui-ci remplacera favorablement le précédent. La question est à l'étude.

Elmdale Bowling

Le problème du stationnement au parc Elmdale a été résolu de façon radicale. La ville interdit tout simplement l'accès du terrain de jeux aux automobiles des joueurs de "bowling green". M. Dulude prévoit que le nombre d'enfants fréquentant le parc ira en croissant. L'an prochain d'ailleurs, on installera une barbotteuse pour les enfants. On s'attend à voir entre 250 et 300 enfants fréquenter cet endroit.

St-Gérard

A la paroisse St-Gérard dans l'ouest de la ville, une belle patinoire sera probablement installée l'hiver prochain. M. Dulude a suggéré ce plan, les membres du comité l'ont appuyé. Il faudra toutefois l'approbation de la Commission des écoles separées. La patinoire sera en effet sur le terrain de l'école St-Gérard. On prévoit une entente prochaine et fructueuse à ce sujet. On parle même d'organiser à cet endroit un terrain de jeux équipé pour l'été.

Brantwood

Le comité des terrains de jeux a également accédé à une demande qui dotera le parc Brantwood de nombreuses améliorations sans frais pour la ville. Il y aura un "bowling green" à huit sections, trois terrains de tennis, un centre communautaire, etc. Ce seront là les résultats d'une entente parfaitement démocratique entre la ville et l'Association récréative de Brantwood. Cette dernière organisation se propose d'aider au développement de ce grand parc, sur une période de 5 à 10 ans.

La partie sud du parc, entre la rue "Onslow Crescent" et "Brantwood Drive" sera donc un magnifique champ d'essai pour cette collaboration conjointe entre corps public et privé.

M. Dulude a fait remarquer que les journées récréatives à la plage Brantwood remportent un tel succès, qu'il faudra procéder à une décentralisation vers d'autres plages.

Office des morts à Saint-Antoine

A 3 heures, demain après-midi, aura lieu à l'église Saint-Antoine-de Padoue, d'Ottawa la récitation de l'office des défunts pour le repos de l'âme du R. P. Jean-Marie Bertsche, o.s.m., décédé dimanche dernier à Ayer's Cliff, comte de Stanstead, P.Q.

La dépouille mortelle arrivera à Ottawa demain et sera solennellement transporté à l'église Saint-Antoine, desservie par les religieux de l'ordre auquel appartenait le défunt, les Servites de Marie. Les funérailles auront lieu jeudi matin, à 9 heures.

Il est accusé du vol de $45,000

REGINA (PC) — William Lukashuk, de Bourlamaque, Qué., a été accusé hier de vol à main armée à la suite d'un holdup de $45,000 commis samedi à la succursale de la Banque de Toronto, à Wolseley, Sask.

L'homme, d'âge moyen, subira son procès le 1er août.

Lukashuk fut appréhendé à Lemberg, Sask., deux heures après le vol. Entretemps les agents de la Gendarmerie royale recherchent son compagnon, encore au large.

Il s'agirait d'un suicide

GALT (Ontario) (PC) — Déprimé, croit-on, par la maladie dans sa famille, Harry Hodgins, 37 ans, se serait tué hier à l'aide d'une carabine .22. On a trouvé son corps dans son lit; le fusil était à ses côtés.

Navire mitraillé

HONG-KONG (AFP) — Le cargo panaméen **Flying Dragon** a été mitrailé hier soir par les batteries communistes des îles Manshan, à 35 milles au sud-ouest de Hong-Kong, apprend-on de source bien informée. Trois personnes ont été légèrement blessées. Le cargo a pu poursuivre sa route.

Les terrains de jeux refusent une salle dangereuse

Le comité des terrains de jeux a décidé, à sa réunion, hier soir, de ne pas se servir du grand hall de danse, que la Commission du district fédéral leur avait offert à la plage Clarella à Westboro. On avait proposé d'y installer les vestiaires et le restaurant de cette plage.

Le commissaire J.-A. Dulude s'y était opposé pour raisons de sécurité. D'ailleurs la ville avait déjà installé ses bâtiments temporaires et mobiles en cet endroit.

Finalement les membres du comité à leur dernière réunion ont décidé de s'en remettre au "dictat" du chef des pompiers Gray Burnett. Celui-ci a donné pleinement raison à M. Dulude. Voici à quoi se résument ses conclusions: "L'édifice est construit de matériaux fort combustibles. Il pourrait être enveloppé par les flammes en l'espace de quelques instants. Il ne devrait être employé en aucune circonstance pour des réunions sous la responsabilité de la municipalité."

M. Burnett a souligné qu'il n'y avait que deux sorties, que le système de chauffage était antique et dangereux et que l'édifice était en mauvais état.

Le comité des terrains de jeux avisera donc officiellement la Commission du district fédéral de son rejet de l'offre aimable faite par cette dernière.

M. Dulude a souligné que l'emplacement de cette plage pourrait être aménagé de façon magistrale, une fois que le vieux bâtiment sera démoli. Les échevins ont suggéré que cette démolition soit entreprise. Mais la propriété est celle de l'organisme fédéral. Si quelque initiative est prise dans ce sens, elle le sera par cette dernière.

Le commissaire a tenu à souligner que la plage était fréquentée par un très grand nombre de jeunes et que l'organisation "J.A.C." faisait très bien les choses, pour rendre cette grève intéressante.

Les Pères Pigeon et Guay feront des études en Europe

Deux religieux de l'Université d'Ottawa, les RR. PP. André Guay et Léo-Paul Pigeon, o.m.i., partiront bientôt pour l'Europe. Ils s'embarqueront sur le *Canberra*, le 17 août prochain, à Montréal.

Le R. P. André Guay, directeur du Centre catholique, fera un voyage d'études, d'une durée de trois mois en France, en Espagne, en Italie et en Belgique.

Le R. P. Léo-Paul Pigeon, principal du cours d'immatriculation, passera deux années à l'Université de Louvain, Belgique, en vue de l'obtention du doctorat en pédagogie; le R. P. Pigeon est déjà bachelier en pédagogie.

Les deux religieux se proposent aussi de profiter de leur séjour en Europe pour faire le pèlerinage de l'Année sainte, en se rendant dans la Ville éternelle.

La maison Beamish doit construire un magasin à Eastview

La compagnie Beamish entreprendra dans une quinzaine de jours la construction d'un magasin moderne sur le chemin Montréal, à Eastview, nous révélait aujourd'hui M. Lyle Beamish, premier vice-président de cette compagnie.

Ce nouveau magasin, dont la construction représentera une dépense de $75,000, s'élèvera à deux portes de la quincaillerie Raoul Landriault, chemin Montréal. La compagnie a acheté un terrain, et hier, on a procédé au déménagement de la demeure située sur l'emplacement du futur magasin. Il s'agit de la maison appartenant à M. Alex. Soika, transportée rue Savard.

La compagnie a également fait l'acquisition d'une partie du terrain sur lequel s'élèvent des panneaux-réclame.

Le nouveau magasin sera à air climatisé et comportera ce qu'il y a de plus moderne en fait de disposition des comptoirs et de présentation de la marchandise.

Avec ce nouveau magasin, la compagnie Beamish comptera huit établissements dans Ottawa et Hull. Elle en a ouvert un nouveau dans Westboro, récemment.

Ce magasin mesurera 61 pieds par 96 pieds.

Les travaux d'excavation commenceront dans environ deux semaines. Le choix de l'architecte n'a pas encore été fait, non plus que celui de l'entrepreneur.

M. Beamish espère que les travaux de construction seront terminés à l'automne, mais il a laissé entendre que le magasin ne sera ouvert au public qu'au printemps de 1951.

Winters et Harris sont en route

EDMONTON (PC) — Deux ministres dans le Cabinet fédéral, les honorables R. Winters, ministre des Ressources, et W. Harris, ministre de la Citoyenneté, ont contremandé des voyages dans l'Ouest pour revenir à Ottawa, où ils assisteront aux funérailles de l'ancien premier ministre King.

M. Harris se trouvait à Edmonton, et M. Winters, au Yukon, quand ils ont appris le décès de l'éminent homme d'Etat canadien. M. Harris et M. Solon Low, chef national du Crédit social, sont partis immédiatement pour l'Est.

Quant à M. Winters, il a quitté Whitehorse, Yukon, par avion, de bonne heure aujourd'hui.

Un père de six enfants se noie

THESSALON (Ont.) — (PC)— Walter McCreight, 40 ans, père de six enfants, s'est noyé dimanche, sous les yeux de sa famille à la digue McCreight, près d'ici. La victime habitait Sault-Ste-Marie.

AVIS
DURANT LES MOIS D'ETE
(juillet et août)
LE BUREAU DE
R. J. BASTIEN
Optométriste
SERA OUVERT JUSQU'A 5 H. LE SAMEDI ET SERA FERME TOUTE LA JOURNEE, LE LUNDI.

Pour perpétuer le souvenir de ce jour...
Consultez
PIERRE NORMANDIN
Photographe
Signalez
BUREAU: 3-4061
LE SERVICE DE PHOTOGRAPHIE
Le Droit
368, RUE DALHOUSIE OTTAWA

Noyade d'un enfant

WAUBASHENE (Ont.) (PC)— Robert Baines, 4 ans, fils de M. et Mme Robert Baines, de Toronto, s'est noyé dimanche en tombant d'un quai, dans la baie Georgienne. L'accident est arrivé à environ six milles au nord de Honey Harbor.

Accusations niées par l'Argentine

L'ambassade d'Argentine vient de donner la réplique aux accusations portées contre son pays par le Congrès canadien du Travail.

"Les syndicats ouvriers argentins jouissent du plus haut degré de liberté", déclare le communiqué. Celui-ci continue en déclarant que jamais le gouvernement argentin n'a fermé un bureau de syndicat ouvrier. "C'est justement de la masse ouvrière que notre gouvernement actuel reçoit un appui moral et physique."

Le communiqué continue en réfutant les diverses allégations faites par le Congrès canadien du Travail. En particulier, le gouvernement d'Argentine nie l'absence de liberté de presse dans le pays. "Le seul périodique qui a été fermé est le journal "La Mora", l'organe officiel du parti communiste. Il a été l'objet de cette mesure parce qu'il a refusé de se conformer à la réglementation gouvernementale."

Le Congrès canadien avait accusé le gouvernement d'Argentine, d'avoir maltraité, torturé les ouvriers et d'avoir supprimé la liberté de presse.

Amende de $300

SUDBURY (Ontario) (PC) — Pour avoir été trouvé en possession de six peaux de castor non enregistrées, Louis Moreau, de Cornwall, a été condamné hier à $300 plus les frais. La police trouva les peaux dans l'automobile de Moreau en vérifiant des véhicules en rapport avec une autre affaire.

Cette truite n'est pas permise ici

Les restaurants qui servent de la truite mouchetée ou arc-en-ciel, importée des pays scandinaves, violent les règlements de la loi de chasse et pêche, a déclaré M. Harold R. Scott, ministre ontarien des Terres et Forêts.

"Il a été porté à notre attention, déclare le ministre, que de la truite mouchetée et arc-en-ciel, importée des pays scandinaves, est actuellement servie dans certains restaurants de la province.

"La vente de ces espèces est défendue et l'on ne peut faire exception pour la truite importée. Toute exception, précise-t-il, rendrait impossible le contrôle de la truite prise dans les eaux de la province."

Dr LECOURS
désire faire savoir à sa clientèle qu'il est maintenant de retour à son bureau.
538, King Edward

Dr P. D. BRUNET
DENTISTE
Annonce l'ouverture de son bureau à
294 CHEMIN DE MONTREAL, EASTVIEW
Téléphone 3-8610

MAISON IDEALE
de Grenville, Qué.
VALEUR DE LA MAISON $15,000.00
VALEUR DU MOBILIER ..... $ 5,000.00
OUVERTE AU PUBLIC — BIENVENUE AUX VISITEURS
Tirage le 7 août, 1950, à Grenville
BILLETS — 50c
Serez-vous l'heureux gagnant?

GRANDS SPECIAUX
chez
Nick's Dry Good Store
MERCREDI, 26 JUILLET
Angle CLARENCE et PARENT — OTTAWA

SALOPETTES pour garçons. Tailles 28 à 34.		1.00
RATINE à rouleaux.	3 verges	1.00
BROADCLOTH imprimé, uni et aussi blanc.	3 verges	1.00
BAS COURTS pour enfants (seconds)	2 paires	25c
CHEMISES "T", Gilet blanc, manches courtes,		69c
CAMISOLES pour garçonnets.		39c
GILETS pour garçonnets,		49c

SPECIAUX — 25c
PANTIES pour fillettes, 2 à 14 ans.
BAS pour hommes, bas courts pour dames.
SERVIETTES de ratine — LINGES à vaisselle.

DEBARBOUILLETTES,	3 pour	25c
COTON JAUNE, la verge,		25c